

قضايا الشعر المعاصر

تأليف
أحمد زكي أبو شادي

قضايا الشعر المعاصر

المحتويات

| | |
|-----|------------------------|
| ٧ | دفاع عن الشعر |
| ١٣ | شعر التسامي |
| ٢١ | الشعر المسرحي |
| ٢٧ | الارتجال في الشعر |
| ٣١ | شعر النفاق والتسلية |
| ٣٧ | مدرسة «البارودي» |
| ٣٩ | الأدب العربي في المهجر |
| ٤٣ | خليل مطران |
| ٤٩ | أحمد شوقي |
| ٥٥ | محمد حافظ إبراهيم |
| ٦٣ | عبد الرحمن شكري |
| ٦٧ | أحمد محرم |
| ٧٥ | أبو القاسم الشابي |
| ٩٣ | محمد مهدي الجواهري |
| ٩٧ | نزار القباني |
| ١٠٣ | إبراهيم العريض |
| ١٠٩ | عمر أبو ريشة |
| ١١٧ | زكي مبارك الشاعر |
| ١٢١ | إبراهيم ناجي |
| ١٢٥ | محمود أبو الوفا |

| | |
|-----|--------------------------|
| ١٣٣ | شاعرة من مصر |
| ١٣٧ | الشاعر عزيز عبد السلام |
| ١٤١ | الربيع المحتضر |
| ١٤٧ | من الشعر الغنائي العراقي |
| ١٥٣ | من الشعر الأردني |
| ١٥٧ | رباعيات عمر الخيام |
| ١٧٩ | رابندرانات تاجور |
| ١٨٣ | صورة من الشعر القديم |

دفاع عن الشعر

دخل عليّ صاحبي وأنا أقرأ: «إذا أَلقت العبودية عصاها في أمةٍ عميت هذه الأمة عن خيرها وشرها، وسارت في حياتها كما تسير قطعان الضأن، لا تسمع إلا رنين جرس الكباش الأول، عينها في الأرض وفمها في منابت صغار الحشائش، وعصا المستعبد فوق كتفه يَهْشُّ بها عليها كلما رأى انحرافاً عن الخطة المرسومة لها في حدود رعيها.»

فقال صاحبي: «ما هذا الكلام؟» قلت: «هذا ليس كلاماً فحسب. هذا شعر، وإن شئت فقل: هو شعر منثور!»

فتعجب صاحبي وتساءل: «ومن أي كتاب أو ديوان هذا، عافاك الله؟» قلت: «هو من كتاب «في ظلال الحرية» للدكتور محمد بديع شريف، أو من ديوان شعره المنثور؛ فقد جمع في بيانه بين الجزالة الموسيقية والعاطفة القوية ودقة التصوير، وزان كل هذا برسالة مثالية هي رسالة الحرية في وقت قلّ المنافحون عنها بين الأدباء والشعراء بل ندرُوا، وجبَّنت حتى هذه القلة النادرة عن التعبير عن خواطرها والإفصاح عن إيمانها في الوقت الملائم الحاسم ... لا تعجب إذن عندما أخص مثل هذا الكاتب الشاعر باحترامي، وإذا ما احتفيتُ بشعره.»

فقال صاحبي: «أراك يا أخي عرضة لخداع المثاليات فتحسبها من عناصر الشعر أو أنها هي الشعر، فهل لك أن تذكر أن الشعر شيء آخر، هو قبل كل شيء الخيال الذي ينقلك إلى عالم أثري غير ما يَشغَلُ عقلك المفكر؟ ... أرى عينيك تتحدّيانني فاستمع إلى هذا

المثال الصادق من الشعر المنثور عن ديوان «النشيد التائه» للشاعرة الفلسطينية الموهوبة «ثريا عبد الفتاح مَلْحَس»، وهو قصيدتها «الليل»:

طَوَيْتُكُ كما تطوي بتيلات الزهور لونها في صدرها. طويتك خوفاً وأنت لا تدري فسمعت أنفاسها تعج! ... أنا أخاف عليك من وهج الشمس ... أحبك في الظلام، وعندما يئن الليل، ويمشي الفقير مشرداً في الطرقات، لا مأوى ولا منأى! ... أحبك في عبق الزهور وفوح الياسمين. أخاف عليك من كهْم النهار فأفرش أمامك الورد، وتفرش أمامي الأشواك! ... ثم تغيب في ثنايا الليل، فأسمع الماضي يتقلب! ... أنظر إلى كتابي أمزقه وأنثر أوراقه، فتذوب بين أناملي؟ ... لا أدري من أين أتيت! ... من بلاد عبقرة؟ ولا أدري إلى أين ذهبت! ... أسراب في سراب؟ ... أعطني يا إلهي قوتي ... إن مناجاتك أضوتني ... سمع هزيع من الليل فافتّر عن ألف فم ... وطلعت الشمس تصرع العشاق، وذوت الأزهار تنديف عصارة السَّحَر! ...»

قلت: «حسناً يا صاحبي! ولكنك لست أكثر إعجاباً مني بشاعرية «ثريا» أو «نازك» أو «فَدوى»، وزملاتهن من شعراء الخيال الجامح «والسريالية»، سواء أكان ما جاءوا به منظوماً أم منثورًا، ولا خطر من ثنائك هذا على مثلي الذي شق الطريق للـ Free verse الحر منذ عقود ثلاثة من السنين كما شق الطريق للـ Pink verse للشعر المرسل من قبل شاعرنا الموهوب «عبد الرحمن شكري»، ولكن خطره سيصيب أولئك الشعراء والشواعر، ومن يؤخذون بسحرهم؛ إذ قد يتوهمون أو قد يتوهم البعض أن الشعر محصور في نماذج أشعارهم تلك، وهي نماذج لم أعدم مثيلاتٍ ماهدةً من طرازها في دواويني ومؤلفاتي، فإذا ما دافعت عما عداها فإنما أَدافع عن الشعر عامة لا عن نفسي؛ عن حقوقه ومجالاته، عن حريته الفنية التي يميل هذا وذاك إلى الافتئات عليها، مع أنه لولا هذه الحرية الفنية لما احتمل النقاد المستقلون الضروب الجديدة من الشعر، إننا لنطرب حقاً حينما نقرأ مثلاً قصيدة «غفران» من ديوان «قربان» لشاعرنا «ثريا»:

أحس اختفاقاً يزحف من قلبي إلى عيني! أحس تَلَبُّدًا ينسلُّ من دمي إلى صدري! أُحِسُّ صُخُورًا تُجَبُّلُ من عظامي تنحدر إلى أذني! أحس روعي ترهقني، تتمطى، تُحَطِّمُني! فيا رياح اغمريني! ويا يد الإله خلصيني! يا طبيعة اسحقيني! علّني أعطي للزهور عطراً، للأرض خِصْبًا، للفراشات لوناً!

أحس في نحري اختفاقاً! خلصيني يا يد الإله! اصْلُبني قلبي غفراناً لقلوب
البشرا!»

فإن هذا الشعر يعتمد على طاقته فحسب، لا على صنعة أو بَهْرَج أو موسيقى، وهو برهان على صدقية ما نادينا به من قديم عن كفاية اللغة العربية لخدمة الشعر المتجرد، مثل كفايتها لخدمة الشعر المتدثر بالأزياء الجذابة من موسيقى وألوان وأصواء وظلال، فالشعر شعر في أية لغة بأحاسيسه وارتعاشاته ومضاته وخيالاته، وبحقائقه الأزلية ومثالياته.

وإذا قدرنا ألوان هذا الشعر المتجرد أو المرسل أو الحر أو الرمزي أو السريالي ونحوها، فليس معنى ذلك أننا نبخس الضروب الأخرى من الشعر حقها، أو ندعو إلى إغفالها، كما يدعو إلى ذلك بعض الأدباء الذين لا يقدِّرون أن ثروة أية لغة هي بمجموع آدابها، وأن الخير كل الخير في تنوع ضروبها، لا في حصرها. ومذهب الحصر مضاد للحرية، في حين أن الحرية هي صديقة الآداب والفنون، بل والمعارف عامة، فالإملاء على الشعراء والتحكم فيهم هو أولاً قتل لمواهبهم، ثم قتل للشعر وممكناته، ثم إفقار للغة وآدابها، هذا ما أمنت به «أمريكا» في ثقافتها، بل في جميع مرافق حياتها، فوثبت إلى الأمام ونَبَّاتٍ جبارةً، وتسلمت زعامة العالم الحر.

وهذا ما يجب على العالم العربي أن يحتديه حتى تصير حرية الشعور والفكر والنظر فيه النبراس الوهاج للتقدم المنشود، وعلى ذلك فنحن إذا مجدنا هذا الضرب أو ذاك من الشعر فلسنا بغافلين عن مزايا الضروب الأخرى، ولا يمكن بأي حال أن ندعو إلى الحد من الحرية أو أن نحارب الإبداع، وإنما نحارب الضل والفقر والرجعية والعجز التي تتظاهر بعكس حقيقتها وتجنّي على الأصالة والعبقرية ونحن لا نتحكم في ميول أي شاعر، وحسبنا أن يكون مخلصاً يهدي إلينا عصارة قلبه ونفثات روحه، ولا يكون مجرد صانع يلعب بالألفاظ والمعاني ويعبث بها وبالناس، فتنتاثر هذه الرغوة البراقة وتتزايل على مر الأجيال، كما حدث لشعر كثير لم تسانده العاطفة الصادقة والإيمان الصحيح.

وإذا كنا نؤمن بهذا المذهب الفني الشامل، الذي ينتظم في الواقع مذاهب فرعية، فليس في مذهبنا طبعاً أن نُغْفَلَ «الشعر الكلاسيكي» القديم أو المجدد، ولا ما عداه، من فن أصيل، قد ينتقده من لا يعرفه، أو من لا يستطيع أن يجول في مجاله؛ لأن له ذوقاً خاصاً يلزمه ضروباً أخرى، واتجاهات مختلفة، وصيغاً معينة.

وإنه لجميل أن يشمل عالمُ الشعر عظامَ ودقائقَ كثيرةً، ولكن من الشذوذ العجيب أن يستثنى منها الإنسان ذاته، في حين أنه ما من أدب رفيع في الشرق أو في الغرب إلا وكان سنده الإنسان ذاته، وما من أدب خالد اعتمد على الأخيلاء المزوقة، أو الجامحة فحسب، أو عدَّ الحياة مقصورة على أنانية الأديب ودائرته الضيقة!

لنا أن نحتفي بكل لون من ألوان التفكير والتعبير البشري، وعلينا أن نناهض «الدكتاتورية الأدبية» والفنية؛ لأنها في النهاية بمنزلة سم للأدب والفن؛ كما كانت نظيرتها في القرون المظلمة سماً قاضياً على العلم.

إننا ندافع عن حرية الشعر المطلقة موضوعاً وتعبيراً؛ ندافع عن هذا الفن الرفيع الذي متى بلغ الذروة بإنسانيته وبقيادته الجريئة الحرة، كان الرائد لحركات الإصلاح والتطهير والتسامي، خلافاً للشعر المصنوع الهوائي الوصولي، ندافع عن حق الشعر الإنساني المعلم المعنف الذي يخاطب «الانتهازية» بقوله:^١

تَقَلَّبِي! تَلَوَّنِي! يَا صُورَةَ الْحَرَبِاءِ!
 وَاسْتَمَرَّتِي الْغَنَمَ وَلَوْ رَتَعَتِ فِي الدَّمَاءِ!
 تَقَلَّبِي! تَلَوَّنِي! يَا كَعْبَةَ «الْأَبْطَالِ»!
 مِنْ كُلِّ غَرٍّ آثِمٍ يَجْنِي عَلَى الْأَجْيَالِ!
 مَا ضِيَهُمُ — مَهْمَا دَنَا — عَالٍ مِنَ الْأَحْرَارِ!
 يَكْفِيَهُمْو تَمَثِيلُهُمْ فِي جُرْأَةِ الْفُجَّارِ!
 تَقَلَّبِي وَلْتَغْنَمِي بَرَعِمِ أَنْفِ النَّاسِ!
 يَا مَا أَضَلَّ رُشْدَهُمْ، فِي سَاعَةِ الْقَسْطِاسِ!
 تَقَلَّبِي وَلْتَسَخَّرِي مِنِّي كَمَا شِئْتِ، فَمَا
 أَرْجُو لِمَثَلِي غَيْرَ طَوْلِ الْجُوعِ أَوْ فَرْطِ الظَّمَا!
 بِأَنْي غَرِيبٌ دَائِمًا فِي عَالَمِ الدَّهْمَاءِ
 فَلْتَسَخَّرِي مِنِّي، فَمَا مُكْنِتِ مِنْ رَجَائِي!
 إِنْ يَ وَفَكْرِي رُبَطًا بِعَقْدَةِ الْحَيَاةِ

^١ عن ديوان «النيروز الحر» لأحمد زكي أبو شادي.

كتوءمئِن اتحدَا في العيش والمماتِ!
إني وذهنِي عالمٌ - مهما بدأ - مَجْهُولُ
وقد يُخالُ أفلاً، وما له أفولُ!
تقلبي ولتسخري مني ومن أمثالي
لتغنمي سُخري وإنْ أَصْبَحْتُ لا أبالي!

وندافع عن حق «الشعر المتصوف»، في نشدان الجوهر والحرص عليه؛ إذ يقول:^٢

| | |
|-------------------------|-------------------------|
| سَيَّانٍ إِنْ تُصْغِي | لِلنُّصْحِ أَوْ تُغْضِي |
| يا نفسُ فالآتي | مِثْلُ الذي يَمْضِي |
| العَيْشُ إِذْ يَشْفِي | كالعَيْشِ إِذْ يُضْنِي |
| إِنَّ الذي يُخِيي | بَعْضُ الذي يُفْنِي |
| الطَّهْرُ لا يُدْنِي | والعُهْرُ لا يُقْصِي |
| فالكأْسُ إِنْ تَطْفَحُ | كالكأْسِ في النقصِ |
| الجوهرُ السَّامِي | يَبْقَى بلا رَجِسِ |
| كم مُومِسِ تمضي | عذراءً للرمسِ! |
| فافعل كما تَهْوَى | يا قلبُ! لا تحذُرُ! |
| إِنْ كُنْتَ مِنْ تَبْرٍ | ما صَرَكَ المَصْهَرُ! |

وندافع عن حق «الشعر الوجداني» الحزين في التنبيه إلى واجب الإخاء الإنساني،
والدعوة إليه، وسط ضباب اليأس؛ كقوله:^٢

| | |
|--------------------------------------|--------------------------------------|
| أنا إِنْ مِتُّ أَصِيحَابِي ادْفَنُوا | جَسَدِي فِي بُقْعَةِ المَرْجِ الخصبِ |
| حيثما البُلْبُلُ يَشْدُو مائلاً | كيفما مالَ بِهِ العُصْنُ الرَطِيبُ |
| حيثما الجدولُ يجري باكيًا | يُسْمِعُ المحبوبَ أَناتِ الكئيبِ |

^٢ قصيدة «سيان» لنسيب عريضة.

^٣ قصيدة «إن أنا مت» لندرة حداد.

حيثما الصَّفَصُفُ يَحْنِي رَأْسَهُ شِبْهُ مَنْ أَضْنَاهُ هِجْرَانُ الْحَبِيبِ
حيثما تَرَعَى المَوَاشِي حُرَّةً لَا تَخَافُ الْعَدْرَ مِنْ وَحْشٍ وَدَيْبِ
وإذا شئتم مُنَاجَاتِي اجلسوا حَوْلَ قَبْرِي سَاعَةً عِنْدَ الْمَغِيبِ
لَا تَنُوحُوا لِفِرَاقِي حَسْرَةً أَنَا مَنْ يَكْرَهُ أَصْوَاتَ النَّجِيبِ
لَا تَتَّظَنُّوا الْقَبْرَ فِيهِ غُرْبَةً لَيْسَ مَنْ فِي صُحْبَةِ الْقَبْرِ غَرِيبُ
عِشْتُ فِي الدُّنْيَا زَمَانًا لَمْ أَجِدْ أَحَدًا فِي النَّاسِ أَدْعُوهُ قَرِيبُ!

وندافع عن حق الشعر الفلسفي في التنبيه إلى غرور الإنسان وخداع الشهرة؛ إذ يُنشد:

كَتَبْتُ فِي الْجَزْرِ سَطْرًا عَلَى الرَّمْلِ
أَوْدَعْتُهُ كُلَّ رُوحِي مَعَ الْعَقْلِ
وَعَدْتُ فِي الْمَدِّ أَقْرًا وَأَسْتَجْلِي
فَلَمْ أَجِدْ فِي الشَّوَاطِي سِوَى جَهْلِي!

ندافع عن هذه النماذج وعن مثيلات أخرى عديدة ذات قيم إنسانية، كما ندافع عن حق الشعور الإنساني إطلاقًا في التعبير عن ذاته في أية صورة شاءها تعبيرًا فنيًا هو ما ندعوه «الشعر»، ونناهض كلَّ تَزَمُّتٍ أو تحكُّمٍ قُضِيٍّ عليه في العالم الجديد، لا في الشعر والآداب والفنون والعلوم فحسب، بل في الأديان أيضًا، وبذلك أتاحت لأمريكا نهضة لم يعرف لها نظير في تاريخ البشرية، تضافرت الفنون والآداب والعلوم والأديان جميعًا على خَلْقِهَا، وتألقت في سماء الحضارة إلهامًا لبقية العالم.

فلما أنهيت حديثي حسبت صاحبي نائمًا؛ إذ كان مغمضًا عينيه طول الوقت الذي اندفعت فيه كالجواد الجامح، ولكنه فتح عينيه المشرقتين، وابتسم ابتسامة المؤمن ثم ردد: «آمين!»

٤ مقطوعة «الشهرة» لجبران خليل جبران.

شعر التسامي^١

لم يظفر شعر التسامي Poetry of Sublimation في القرن العشرين بأثر أفخم من ديوان «الشاعر القروي» لرشيد سليم خوري، الذي طلع على الأدب العربي يُمنًا وبركة في مستهل سنة ألف وتسعمائة وثلاث وخمسين، منتظمًا في الواقع سبعة دواوين متعددة الأغراض، ما بين حماسية واجتماعية ووجدانية وفلسفية وإنسانية، في ضروب من الشعر الوصفي والخيالي والرمزي وسواها، بريشة فنان مبدع تجري الموسيقى والشعر في دمه على سباقٍ.
يقول فيما يقول عن الحب:

ذلك حبي الأول. ذلك الحب العذري الذي أومن به؛ لأنني خبرته. ولا أزال أبحر في سره وأجده عجبًا عجابًا كيف كنت أرضى بتلك اللذة الروحية من أجمل الصبايا وأحبهن إلى قلبي! ولماذا كنت إذا لقيت غيرها من النساء يضطرم دمي ويضطرب في عروقي كلجة من نار! الحب الطاهر حقيقة لا ريب فيها أيها الشباب.

ويقول عن شغفه بالطبيعة:

أراني في حياتي أشعرَ مني في شعري، فما زرت بلدة إلا وشاقني قبل التعرف إلى باطنتها وناسها، أن أرود ما يحيط بها من الأرض الفضاء، مصعدًا في

^١ Poetry of Sublimation.

الروابي، هابطاً الأودية، سابراً المغاور، جائساً الكهوف، باحثاً عن الينابيع! وأشد ما يستهويني تلك الهضاب التي تتوسط الصخور تعاشيبها، كأنها الأغنام رابضة في المراعي الخضر، فإذا ما انحجبت عن العيون، واطمأنتت إلى المعزل البعيد، استخفني السرور، وأطعتُ سُنَّةَ الهواء والنور، فرحت أطرح عني ثيابي قطعة قطعة، وأنا أظفر بين التلال هازجاً أنفراً السائمة.

وإذا طغى الجمال كما في «لبنان»؛ فجمع بين سمو الجبال، ونضرة السفوح، وترقرق الجداول، وزُرقة البحر والسماء؛ ردني إلى خنوع يلصق جبيني بالتراب، ويسكب من عينيّ وشفتيّ تسبيحةً رطبةً حارة! وقد يتجسم شعوري بصلة القربى بيني وبين هذه الأكوان، فأنعطف على الشجرة أعانقها، والصخرة أضمها، والزهرة أناغيها، والمُرْجَة أتقلّب عليها، وأمد ذراعي إلى السماء أحببها، وأبعث إلى الشمس بقبلاتي على أطراف بناني، والشمس حبيبتي الأولى وقتنتي الكبرى، ليس أبعث لنشاطي الجسدي والذهني من الاستحمام بنورها، ولا ينافس إشراقها في قلبي غير ابتسامة المرأة الحسناء، وأعتقد أن تشاؤم «المعري» كان بقدر حرمانه من كليتهما، وقد تسكن نفسي المضطربة في المدينة إلى عشبة خضراء بجانب الطريق فأقف عندها، أو أمشي متمهلاً حذاءها شاكراً لها إحساناً غير مقصود، وكم هزني الشتاء العاصف كالربيع الضاحك فإذا اهدودر الشُّوبوبُ صحتُ: لبيك! فنضوتُ عني وقفزتُ إليه وببيدي الليفة والصابونة حتى إذا أشبعت جامح رغبتني في الاغتسال بماء السماء عدت فتنشفت، وجلست إلى مكتبي أشد ما أكون استعداداً لاقتبال الرؤى ونظمها!

ويقول عن شعوره الوطني:

أمتي أنا مكترأ ووطني أنا مكبرأ. إذا اقتطع ذئاب الاستعمار منه قطعة فكأنما أكلوا جارحة من جوارحي، وإذا هدروا عربياً ... فكأنما شربوا نغبة من دمي، وكأن كل بلد قوي من بلادي ساعدي مفتولاً، وكل شعب خامل فيها زندي مشلولاً، بل ما أعدُّ ذاتي إلا خلية في جسد أمتي، أنا واحد من سبعين مليوناً من العرب، كل واحد منهم أنا، فينبغي أن أحبهم سبعين مليون ضعف حُبِّي لنفسي ... مَن افتداهم فكأنما أحيانى سبعين مليون مرة، ومن خانهم فكأنما

قتلني مثلها، ولذا تراني أصب جامات غضبي على الظالمين وصنائع الظالمين والصابرين على الظلم، بعنف من يدرأ الموت والعار، لا عن نفسه فحسب، بل عن سبعين مليون نفس كنفسه، محشودة فيه شاغلة عالم الأرض من لانهاية روحه، وقدر الشعور يكون الألم، ومن فقد الغيرة أنكر الغضب، وما استكثر اللعنة إلا من استقل الخيانة، وما يأسر السفاحين إلا من استهان بدماء قومه فحسبها ماء كدمه! ...

ويقول عن كيفية نظمه الشعر:

في أي ساعة وأي مكان، في يقظات الليل، في الشارع، في الحافلة، على المائدة، أثناء الحديث، أدونّ الخاطرة أو البيت. لم أنظم ليلاً من القصائد التي تعجبني غير «حصن الأم» و«تحية الأندلس» ولعلهما خير ما نظمت. أما سائرهما فنهاراً في سفراتي، أو في الحدائق العامة، أو الضواحي الهادئة، مندمجاً في الطبيعة، مرسلًا نفسي على سجيتها.

ويقول عن رأيه في الشعر:

إنه أرفع الفنون، وقد يسمو حتى يداني مرتبة النبوة، وللشعر أربابه الموهوبون، فلا يُعني في نظمه أن تكون «سقراط» أو «ميشال أنجلو» أو «الفيروزبادي».

والشاعرية كاللانهاية، لا حُدودَ لها؛ فكلما تعددت جواء الشاعر كان أدل على انطلاق روحه واتساع مملكته. وكل ما يقع ولا يقع تحت الحس في هذا الوجود العظيم يستحق أن يكون موضوعاً للشعر، فالموضوعات قديمة كالزمان، ولا جديد إلا ما يخلقه خيال الشاعر، ويخلعه على موضوعه من فاتن الصور. ثم إن من الشعراء من يضرب المثل فيجمع عالماً في بيت، ومن يبسط الفكرة فيشيد قصراً ذهبياً من آجرّة الطين، ومن ينفذ مزادة نفسه فيشبع الملايين من جياع الروح.

ويقول عن سبب غلبة «الحماسة» على شعره:

ما كدت أنهض بقادمتي حتى صكت مسمعي أناتُ أمتي ولفحت وجهي زفرتها، فطويت جناحي عند سريرها مخضعاً خيالي لواقعها الأليم، مقدماً

واجب ترميضا على التغريد في الخمائل والتنقيير بين الحقول، ولو أنني أدركتُ
أمتي صحيحة قوية لحلقتُ مع الأسراب في ألف سماء بعد سمائها. لقد سلب
للصوص نصيب أمتي من خبز الحرية والعدالة والحق، وغادروها في وطاء
الذل مدنفة تدميها القيود، والحرية والعدالة والحق أسمى المعقولات التي
ينشدها الإنسان الراقى، بل أغلى الجواهر الروحية المشعة من صدر الرحمن.
لا يحيا قلب بشرى نبيل إلا بقطر نداها، ولا يمكن أن يُتصَوَّرَ خيرٌ ولا جمال
ولا سعادة في هذا الوجود إلا بانعكاس نورها، فما شعري الحماسي إلا ألم
صارخ من أغوار نفس أزعجت عن ذلك المحل الأرفع ومثله العليا، فهي دائمة
الحنين إليها والتوجع لفراقها، والسجع بذكراها واستنزال بركاتها وتثبيت
ظلالها الفاتنة، وتوضيحها في لوحة الحياة، وما الشاعر الوطني الحمي في أمة
مستعبدة إلا الشاعر الإنساني قبل أي شاعر سواه؛ لأن هذه المبادئ التي يُسَبِّحُ
لها ويصلي في محرابها، ويجاهد في سبيلها، ليست معبودة وطنه فحسب، بل
هي معبودة الأوطان جميعاً، ولعمري أية قيمة وأي سرور وأي فال يجد
المتبجِّحون بإنسانيتهم المتخدرة، في عالم لا حرية ولا حق ولا عدالة فيه؟ ولئن
زعموا أن الإنسانية أولى بالتقديم فليورثوها أموالهم من دون أبنائهم إن كانوا
صادقين، وهَبْ أصاب من قال: «لقد كان في وسعي أن أصير شاعراً عالمياً، لولا
حصري شاعريتي في أفق الوطنية المحدود»، فإني لست بأسف أنني أحببت
أمتي وبلادي أكثر من نفسي، وإني حاولت أن أفندي مجدها بمجدي وخلودها
بخلودي. وبعد، فلا يُفَقِّهَنَّ من قولي هذا أن الشاعر الحماسي أشعر من سواه،
فمن الشعر الوطني ما هو أنفه الشعر ومنه أنفُسُه، ومقياس الشاعرية إنما
هو الإجابة أيّاً كان الموضوع. إن القرازيم لَمُسْفُونٌ ولو اتخذوا سدره المنتهى
أو سُدَّةَ العرش عنواناً لما ينظمون. وما حق الخلود إلا للمجلين وإن كانوا
كفاراً.

هذا بعض ما يقوله شاعرنا العبقري من ملاحظات سديدة في تصدير ديوانه الرائع
الذي تتألق فيه الشاعرية أسمى التألق، فإذا ما انتقلنا إلى قصائد الديوان ومقطوعاته
رأينا شعر التسامي — ولا غيره — يطل من جميع بيوتها، ورأينا الأصالة المشرقة
تصافحنا وتهدينا.

استمع إلى هذه القصيدة الظريفة ينعي فيها حجب الوجه وكشف الساق، وهي من
بواكير شعره:

| | |
|---|---|
| لِحَدِّ الرُّكْبَتَيْنِ تَشْمَّرِينَا | بِرَبِّكَ أَيَّ نَهْرٍ تَعْبُرِينَا؟ |
| مَضَى الخَلْخَالُ حِينَ السَّاقِ أَمَسَتْ | تَطَوَّقُهَا عَيُونُ النَّاطِرِينَا |
| هَوَى عَرْشَ الجَمَالِ عَنِ المَحْيَا | إِلَى الأَقْدَامِ فَاسْتَهَوَى العُيُونَا |
| كَأَنَّ الثَّوْبَ ظِلٌّ فِي صَبَاحِ | يَزِيدُ تَقْلُصًا حِينًا فَحِينَا |
| تَظْنِينَ الرِّجَالَ بَلَا شُعُورِ | لَأَنَّكَ رُبَّمَا لَا تَشْعُرِينَا |
| وَلَيْسَ بِعَاصِمِ عَقْلٍ وَدِينٍ | فَكَمْ سَلَبَ الهَوَى عَقْلًا وَدِينَا! |
| وَمَاذَا يَنْفَعُ التَّهْذِيبُ نَفْسًا | تَحَارَبُ فِيكَ إبْلِيسَ اللُّعِينَا؟ |
| فِيَا لَيْتَ الجِجَابِ هَوَى فَأَمْسَى | يَرُدُّ السَّاقَ عَنَّا، لَا الجَبِينَا |
| وَإِنَّ السَّاقَ أَجْدَرُ أَنْ تُغَطَّى | وَإِنَّ الوَجْهَ أَوْلَى أَنْ يَبِينَا |

أرأيت الشاعرية الطليقة والرشاقة في التناول والأداء؟ إنها بعينها المتجلية في جميع
شعره، حتى شعره الثائر.

استمع على سبيل المثال إلى مقطوعته في «فساد الأخلاق»:

| | |
|--|--|
| زَمْنٌ يَسُودُ بِهِ الحَسُودُ فَمَنْ سَعَى | فَنجَاحُهُ سَبَبٌ لِهَدْمِ نَجَاحِهِ |
| سَاءَتْ بِهِ الحَسَنَاتُ حَتَّى كَادَ أَنْ | يَخْشَى الضَّلِيلُ بِهِ طُلُوعَ صَبَاحِهِ |
| فَإِذَا أَرَدَتْ بِأَنْ تَحْقُرَ صَالِحًا | يَكْفِيكَ بَيْنَ النَّاسِ ذِكْرَ صَلَاحِهِ |
| وَإِذَا مَدَحَتْ فَتَى فَعَظَّمَ شَرَّهُ | فَلَقَدْ غَدَا فَخْرُ الفَتَى بِطَلاحِهِ! |

واستمع إلى قصيدته «عند الرحيل»:

| | |
|-------------------------|--------------------------|
| نصحتك يا نفس لا تطمعي | وقلت: حذار! فلم تسمعي! |
| فإن كنت تستسهلين الوداع | كما تدعين، إذن ودعي! |
| رزمت الثياب فلم تحجمين؟ | ولم ذا ارتعاشك في أضلعي! |
| ألا تسمعين صياح الرفاق | وتجديف حودينا؟ أسرعي! |

* * *

رَأَيْتُ السَّعَادَةَ أُخْتِ الْقَنُوعِ وَخِلْتُ السَّعَادَةَ فِي الْمَطْمَعِ
وَلَمَّا بَدَا لِكَ عَزْمِي قَنَعْتُ وهيهات يُجديك أن تقنعي!

* * *

خَرَجْتُ أَجْرُكَ جَرَّ الْكَسِيحِ تَنَنِينَ فِي صَدْرِي الْمَوْجِعِ
وَلَمَّا غَدَوْنَا بِنَصِيفِ الطَّرِيقِ رَجَعْتُ، وَلَيْتَكَ لَمْ تَرْجِعِي!
لَئِنْ كُنْتُ يَا نَفْسُ مَع مَنْ أُحِبُّ فَلِمَ ذَا اسْتِيَاقِي وَلِمَ أَدْمَعِي؟
أَظُنُّكَ تَائِهَةً فِي الْبَحَارِ فلا أنتِ معهم وَلَسْتَ مَعِي!

* * *

كفك اضطرابًا كصدر المحيط قفي حيث أنتِ ولا تجزعي
سأقضي بنفسي حقوق العلى وأرجع فانتظري مَرَجِعِي!

واستمع إلى مقطوعته «وكتمت حبك»:

ضاقَتْ حنايا الأرض عن سرِّ الهوى فَتَنَفَّسَتْ عَنْ أَنْجُمٍ وَلَا لِ
وكتمتُ حُبَّكَ فَاكْتَسَتْ مِنْ وَشِيهِ حُلُلُ الْبَيَانِ نَفَائِسًا وَغَوَالِي
لولا الصَّبَابَةُ يَا «لُمِيَّةُ» لَمْ أَضْعُ عَرْشَ الْقِيَاصِ تَحْتَ عَرْشِ خَيَالِي
أَطْلَعْتَ فِي فَلَكِ الْجَمَالِ كَوَاكِبًا إِشْعَاعَهُنَّ خَوَاطِرَ وَأُمَالِي!

واستمع إلى هذه الأبيات من قصيدته «لمياء هاتي العود»:

«لمياء» هاتي العودَ نَبِكِ صِبَانَا رَاخَ الْخَرِيفِ بوردنا وَنَدَانَا
لا، لا، أنا وَحِيْدِي الَّذِي تَكَلَّ الصَّبَا حاشا لِحَسْنِكَ أَنْ أَقُولَ كِلَانَا
لَكُمْ التَّمَسُّتُ الْبُرَّةَ مِنْ دَاءِ الْهَوَى بِالْبُعْدِ عَنْكَ فَزِدْتُهُ إِزْمَانَا
أَتَكَلَّفُ السَّلْوَانَ مِنْكَ تَكَلَّفَا يُدْنِي الْعَذَابَ وَيُبْعِدُ السُّلْوَانَا

وأخيراً استمع إلى هذه «الموجات القصيرة»:

تَكَبَّرْتَ لِمَا زَادَكَ اللَّهُ ثَرَوَةً
وَأَيْسَرُ حَظًّا مِنْ تَكَبُّرِكَ الْعُدْمُ
قَدْ اتَّخَذَ الْعِلْمُ التَّوَاضَعَ صَاحِبًا
فصاحبُ رَفِيقِ الْعِلْمِ إِنْ فَاتَكَ الْعِلْمُ

* * *

يَا مَنْ يَعُدُّ عَلَيَّ كُلَّ صَغِيرَةٍ
إِنْ لَمْ تَكُنْ مَتَسَاهِلًا كُنْ عَادِلًا
إِنْ كُنْتَ مِثْلِي نَاقِصًا فَاعْذِرْ، وَإِنْ
تَكُ كَامِلًا فَاعْذِرْ لِتَبْقَى كَامِلًا

* * *

لَعَمْرِكَ لَوْ لَمْ يَنْضَبِ الْمَاءُ مَا خَلَّتْ
رُبُوعٌ وَلَمْ يَعْزَمِرْ سَحِيقُ الْمَوَارِدِ
وَلَوْ كَانَ عِنْدَ النَّاسِ لِلنَّاسِ رَحْمَةٌ
لَمَا التَّمَسَّوْهَا رُكْعًا فِي الْمَعَابِدِ!

* * *

إِنَّ الصِّدِيقَ لَيَشْبِهُ السِّيفَ الْمَجْرَدَ فِي يَدَيَا
أَلْقَى بِهِ نُوبَ الزَّمَانِ إِذْ عَدَتْ يَوْمًا عَلَيَا
وَالْخَيْرُ إِنْ أُغْنَى عَنِ اسْتِعْمَالِهِ مَا دَمْتُ حَيًّا

* * *

حَسِبْتُكَ خَيْرَ إِخْوَانِي، لِهَذَا
قَصَرْتُ عَلَيْكَ فِي الْحُبِّ احْتِجَاجِي

فإنَّ الزيفَ في (الألماس) يُخشَى

ولكنَّ ليس يُخشَى في الزُّجاج!

وبعد، فقلِّبْ الديوان كيف شئت ل ترى عزة النفس وعزة الفن في أرفع الصور،
وأنفس الحليِّ والأناقة الفطرية، وأجمل هذه الحليِّ: النزاهة، والإخلاص، والتواضع المقترن
بالحرص على الكرامة، والشعور بالواجب، والإحساس بالمسئولية دون تبجُّح؛ كزعيم
أدبي جليل الخطر، ويقيننا أن هذا الديوان سيخلد في عالم العروبة نبراسًا وهاجًا لأجيال
وأجيال، وشعارًا نابضًا بحب الحق والحرية!

الشعر المسرحي

حيثما قال الشاعر:

لا عَرَفْتُ الحِياةَ إِنْ كانَ فَنِّي ما بَدَا لي ولستُ أخلُقُ فَنِّي
أنا بَعْضُ من الوجودِ، ولكنُّ كلُّ ما في الوجودِ مِنْ بَعْضِ كَوْنِي

إنما كان يعبر عن إحساس يستبد بكل فنان أصيل، هو الحنين إلى الخلق، والإيمان بالإبداع، والتجاوب الشامل مع الوجود، ليس هذا الإحساس لونهاً من الغرور — كما قد يراه الناظر السطحي — وإنما هو تصوف عميق واندماج متناهٍ في الطبيعة، وإن تلون بالإحساس الذاتي والشعور بالطاقة الفنية.

كلما قرأنا أثرًا من الآثار التي توصف بأنها «فنية» مررنا بخاطرنا المعنى الشعري السالف الذكر وسألنا أنفسنا: هل من إبداع بهذا الأثر؟ ما قيمته كفن مجرد؟ هل له أية رسالة قد يعتز ويرقى بها الفن وتسعد الإنسانية؟ وإذا لم يكن هذا ولا ذاك تساءلنا: أئمة خسارة إذن لو أننا فقدنا هذا الأثر فقدًا تامًا، أو على الأصح لو أنه لم يوجد؛ إذ إن بعض ما يوجد لا يُحسُّ به؟

كم من كتاب أو رسالة أو قصيدة تعد في حكم الميتة يوم ولادتها لتجردها من عناصر البقاء، وأولها الجودة الفنية، وغيرها يعيش على هامش الآثار الفنية؛ لأنه بمنزلة شروح لها أو تكرار أو تبسيط! وإنما يخلد ما اتسم بالإبداع الفني، وما احتفظ بقيم أزلية من الحق والجمال.

وهكذا كان موقفنا أخيرًا حينما تلقينا المسرحية الشعرية «هيرودياً» من تأليف الشاعر يوسف الخال محرر جريدة «الهدى» اليومية في نيويورك.

تقع هذه المسرحية في سبعة وثلاثمائة من الأبيات متعددة القوافي ولكنها من بحر واحد هو الخفيف، وتتنظمها ثلاثة فصول، رُوِعتُ فيها وَحدة الزمان والمكان، أما مصدرها فقصة «الإنجيل» الشريف عن قتل «هيروُدوس» ملك الجليل «ليوحنا المعمدان»؛ تلبية لطلب «سالومة» ابنة «هيروُدِيًّا» زوجته الثانية، وكان تزوج من ابنة «الحارث» ملك دمشق ثم أعادها إليه بعد أن وقع في غرام «هيروُدِيَا» امرأة أخيه «فيليبس»، فتحدى بذلك شرف السوريين وشريعة موسى، التي تحرم الزواج من ابنة الأخ، وجاء «يوحنا المعمدان» يعلن سخطه على هذه الزَّيْجة، فيلقي به «هيروُدوس» في السجن، وما يحول دون قتله إيَّاه إلا خوفُ «هيروُدوس» من ثورة الشعب، ولكن «هيروُدِيَا» لا تقنع بذلك، ولا يرضيها إلا قطع رأس «المعمدان»، فتغري ابنتها «سالومة» بقتل «هيروُدوس» واستهوائه في ساعة ضعفه وعبثه؛ ليعطيها رأس «المعمدان» على طبق يصحبها في رقصها الخليع، وتنجح حيلتها مع ابنتها، كما تنجح حيلة ابنتها مع «هيروُدوس»، فيلبي بعد تردد طلبها في غمرة شرابه، ويعقب ذلك ثورة الشعب وقيام السوريين ضده واضطرار الرومان إلى خلعه ونفيه؛ تهدئة للجماهير.

قرأنا هذه التمثيلية مرتين قبل التفكير في الكتابة عنها، وعُنينا عنايةً خاصة بالتأمل في مستواها الشعري إلى جانب مستواها الدرامي، وفي ذهننا الطريقة التي تناول بها الموضوع ذاته أدياء غربيون من قبل، كذلك عنينا بمقدمة المؤلف؛ لنتبين منها فلسفته الأدبية وموحيات عمله، فخرجنا من كل هذا بالنتائج الآتية:

- (١) رواية «هيروُدِيَا» غنم للأدب المسرحي وللشعر العربي المعاصر؛ لأنها تجربة إضافية تزيد من ثروته، كما أنها عرض لإيديالية أصبحت مقدسة لدى العرب جميعاً.
- (٢) بعد اطلاعنا على هذه المسرحية لا نرتضي فقدانها، وبعبارة أخرى إنها ذات قيمة أدبية أصيلة؛ ففي زوالها خسارة؛ لأنها تسدُّ فراغاً.
- (٣) إذا كان يوسف الخال من الشعراء المُقلِّين فليس هذا بضائره، وإذا كان من الشعراء البطيئيين فليس هذا بمنقوصه، فالعبرة بقيمة العمل لا بعدد المصنفات، ولا بالوقت الذي يَسْتغرِقُه وَضْعُهَا، وقد يشتهر الشاعر بل يخلد بقصيدة واحدة، في حين يلازم الخمول شاعر آخر مكثراً، ومن النادر أن يجمع الشاعر بين الكثرة والإجادة، وها هو ذا يوسف الخال قد نظم هذه المسرحية على فترات ما بين سنة ١٩٤٧ في بيروت، وسنة ١٩٥١ في طرابلس الغرب، وسنة ١٩٥٣ في نيويورك.

(٤) موضوع الرواية درامي عنيف، وهو في رأينا يستأهل تَبَسُّطاً، أي معالجة أفسح، وعلى الأخص؛ لأن للمؤلف مثالية قومية، بل إنسانية تمخضت عنها هذه المسرحية. صحيح أن من حقه أن يقول إنه مكتف بهذا القدر من المجال والتناول، ولكن من حيث إنه يريد أن يعرف وقع تأليفه في نفوس النقاد الغيورين الزيهين فهذا رأينا، دون أن نعني بذلك أن الرواية غير كافية للتمثيل، ولكنها في رأينا — بصورتها الحاضرة — أصلح للأوبرا التي لا تتطلب التعمق في تحليل الشخصيات والمواقف، أو للإذاعة المحدودة الوقت عادة، أو للقراءة فحسب.

(٥) تتم ديباجة الشعر ومناحيه على تشيع يوسف الخال لمدرسة سعيد عقل الوصفية الحسية، وهذا ملحوظ منذ بداية الرواية بخطاب «هيروديا» الموجه إلى وصيفتها «تامار»:

صَمَّخِينِي «تامار»! في جسدي عرس وفي أضلعي هزيح مراح
وهنا في جدائلي سمر الليل، وهام الصباح خلف وشاحي
وافرشي فوق مضجعي خصل الورد وصبي الخُمور في أقداحي!
ليلة هذه، تفوق ليالي ارتماءً على الشَّهْيِّ المتاح
من عناقي ومن ترنح أعطافي ومن دفء نشوتي والتياحي
فانهياري سَكَّرَى على قدم الشهوة في ذلة وخفض جناح!
ضمخيني «تامار» للطَّيِّبِ وَقَعْ، دونه وقع نزوتي وجماحي
واتركيني للحب نهب فراشات تهاوت على خدود الأفاحي
ونوالاً تعرت النفس فيه واستحمت كنشوة في الراح
فإذا مخدعي «لهيرود» ظل في مساء وكوكب في صباح
وزوال الوجود في رعشة حَزَى على وهج قبلة ملحاح!

إلى آخر هذا النشيد الجميل المتناوب ما بين «هيروديا» و«تامار»، دع عنك وصف «هيرودوس» لما في خزائنه من نفائس، ودع عنك النشيد الغنائي الفاتن، في مطلع الفصل الثالث الذي تستهله «هيروديا» بقولها:

أوماً الفجر يا حبيب وهذا مضجعي طال شوقه لاحتضانك
فترفق به، وراود على الدفء وخذني بغامرٍ من حنانك!

(٦) على الرغم من الإيجاز وُقِّع الشاعر بخطوطه القليلة إلى التصوير المؤثر كما نرى في المشهد الثالث للفصل الأخير؛ إذ لم يتجاوز عدد أبياته سبعة وعشرين بيتاً، حينما هو خير مشاهد الرواية على الراجح.

(٧) تحتاج مقدمة الرواية إلى تحقيق أدقّ، فشعراء العربية الذين عنوا بالتمثيلات سواء في أوطان العروبة أو في المهاجر أصبحوا جمهرة، وليسوا ثلاثة كما ذكر المؤلف الفاضل، ونحن الآن في عصر «الراديو» و«التلفجن» ومن تَمَّه كانت الكلمة المخطوطة المُذاعة معادلة على الأقل للكلمة المطبوعة، وفي مجال التحقيق العلمي لا بد من تقدير المخطوطات أيضاً، فما بالك بآثار موطدة منذ نصف قرن بل أكثر كأثار الشيخ نجيب الحداد رائد الأدب الدرامي، وهو لبناني الأصل وخليق باعتزاز اللبانيين به، وفي المهجر الأمريكي وحده مسرحيات شعرية متعددة لا يُستهان بها وفي مصر أرخ الدكتور مختار الوكيل في كتابه «رواد الشعر الحديث في مصر» لِمَا فات أديبنا الألعِيّ يوسف الخال، وكذلك فعل الأستاذ محمد عبد المنعم خفاجي في جملة من كتبه، وفعل النقاد الشهير الأستاذ السحرتي.

(٨) إن المواطنين للتمثيلات الشعرية استعانوا بالسماحة في الأسلوب وبالترحرر النظمي فتوسلوا بالشعر الكلاسيكي وبالشعر المرسل وبالشعر المختلط وبالشعر الحر حسب المواقف والمناسبات، في حين قيد شاعرنا يوسف الخال نفسه تقييداً شديداً بدل إرسالها على سجيّتها، وكذلك كان يفعل معظم القدامى فأساءوا إلى شعرهم وإلى أنفسهم بمجافاتهم التحرر، ومع ذلك يقول الأستاذ يوسف «الخال»: «... قد تكون «هيروديا» آخر ما سأنتجه من أدب في هذا الأسلوب الشعري العتيق؛ فإنه من العبث الاستمرار في استعمال أساليب شعرية لم تعد تصلح للتعبير الكامل الطليق عن خوالج النفس، ولا أعني القوافي والأوزان فحسب؛ بل اللغة نفسها أيضاً.

فأزمة الحياة العربية إجمالاً هي أزمة لغة كما هي أزمة عقل، ومهما طال الوقوف في وجه الحياة فلا بد عاجلاً أو أجلاً من الانصياع إلى نواميسها، وإلى أن يتم ذلك يظل الأدب العربي الحديث أدباً مصطنعاً محدوداً لا يتجاوب مع نفس القارئ ولا يعكس حياته». وعندنا أنه لا غبار على أي أسلوب يطابق مقتضى الحال، وإنما العيب هو الافتعال والتصنع والنحت المُغالي فيه.

ولا يسعنا في ختام هذه الكلمة إلا أن نقول لشاعرنا الفاضل: «أحسنْتَ»، وإلا أن نطالبه بأخرى من آثاره الشهية، صحيح أن أعلاماً من أدبائنا كالـدكتور «فيليب جتّي»

الشعر المسرحي

والدكتور فؤاد العقل اشتهروا بآثار معدودة، ولكن كلاً منها بمقام ألفٍ، وليس بوسعنا أن نكون قنوعين بالقليل من آثار القديرين مهما يجيدوا، فإلى اللقاء يا أستاذ «يوسف» مع كتابك التالي، وإليك تحياتنا وتحيات لغتنا الشريفة.

الارتجال في الشعر

من روائع الشعر العربي آيات ألهمها الارتجال، وقد اشتهرت في كتب الأدب عن طائفة كبيرة من الشعراء؛ «كأبي نواس» و«أبي العتاهية» و«ابن حمديس» وغيرهم، في مواقف دعت إليها الإجازة الشعرية، وإنها في الحق لنوادير من الفطنة والألمعية، أما الارتجال النظمي في حد ذاته فلا قيمة له؛ لأن غاية ما يدل عليه هو الطبع الموسيقي لدى صاحبه، فإذا لم يساند هذا الطبع خيالاً وعاطفةً وفكرةً، فغاية ما يأتينا بها كلام مرصوف قد لا يخلو أحياناً من مُلحة أو نُكته، ولكن شتان ما بين هذا وبين الشعر الصحيح!

ولعل أقوى الشعراء المعاصرين في الطاقة الارتجالية كان شاعر العراق الشهير عبد المحسن الكاظمي، وكان يجمع إلى جانب الارتجال المعاني الشعرية البليغة، وكان طويل النفس يملئ شعره بسرعة مدهشة، كذلك كان «حافظ إبراهيم» — وقد خبرنا شخصياً الشاعرين — ولكن حافظاً كان يتهيب نشر شعره المرتجل على الرغم من طلاوته وأصالته.

وهذه أمثلة من الشعر الارتجالي نعرفها ونعرف أصحابها شخصياً منذ عهد الصبا، وبعضها ضمنوه قصائد لهم، قال السيد «مصطفى لطفي المنفلوطي»:

| | |
|------------------------------------|------------------------------------|
| إذا ما سفيهُ نالني منه نائلٌ | من الذمِّ لم يُحْرِجْ بموقفه صدري |
| أعودُ إلى نفسي، فإن كان صادقاً | عَنَبْتُ على نفسي وأصلحتُ من أمري |
| وإلا فما ذنبي إلى الناسِ إنْ طَغَى | هواها، فما تَرَضَى بخيرٍ ولا شرِّ؟ |

وقال السيد «محمد توفيق البكري»:

وسوء فعلِهِم في الناس يُبكي
هذي الوَلاةِ بهاتيك المساكين!

حُكْمُ الألى يَحْكُمونَ الناسَ يُضحكني
ما الذئبُ قد عاثَ بين الضأنِ أَفتكُ من

وقال «خليل مطران»:

إذْ كان يَرَقُبُ في السَّماءِ الأَنجَمَا:
فأَجابَ: «أَنظُرْ كيفَ أَفتَحُ السَّمَا!»

قالوا «لنابليون» ذاتَ عَشِيَةٍ
«هل بَعَدَ فَتَحِ الأَرْضِ مِنْ أَمْنِيَّةٍ؟»

وقال «حفني ناصف»:

وما نَلْتها إِلا بطولِ عَنائِي؟!
ويَفنِي الذي حَصَلْتُهُ بِفَنائِي؟!
لِإِعطائِها مَنْ يَسْتَحِقُّ عَطائِي
وَجاهًا، فما أَشقى بِنِي الحُكَماءِ!

أَتَقْضَى مَعِي إِِنْ حانَ حَينِي تَجارِبِي
وأَبْدُلُ جُهْدِي في اكتسابِ مَعارِفِ
ويَحزُنُنِي أَلّا أَرى لِي حِيلَةً
إِذا ورَثَ الجُهالُ أَبناءَهم غِنى

وقال الأمير «شكيب أرسلان»:

بُعدي، ولا تُغْرِقُوا في النُّوحِ والحَزَنِ
وإنما المَيِّتُ حَقًّا خائِنُ الوَطَنِ!

بالله لا تَدْبُوبُوا قَتْلِي، ولا تَهِنُوا
إِنَّ الشَهِيدَ لَحَيٌّ عَندَ خالِقِهِ

وقال «مصطفى صادق الرافعي» (ثم بنى على هذين البيتين قصيدة عامرة له):

يَمجِّدُها قَلبِي وَيَدْعُو لها فَمِي
ولا في حَليفِ الحُبِّ إِذْ لَم يُتَيَّم!

بِلاَدِي هِواها في لسانِي وفي دَمِي
ولا خَيْرَ فيمَن لا يُحِبُّ بِلاَدَهُ

هذه نماذج لما وعته كُنَّاشَتُنَا من شعرِ ارتجالي معاصر، وقد سألنا بعضَ الزملاء أن نذكر نموذجًا من شعرنا الارتجالي فنقول: إن نماذجه مبنوثة ومُشار إليها في دواويننا،

ومن هذا القبيل الرباعية التالية بعنوان «اليد الدامية» عن ديوان «الإنسان الجديد»، وكانت مناسبتها حوارًا وعتابًا مع نفر من المريدين إبان أزمة نفسية:

قالوا وقد شاهدوا نَزْفِي وَعَضَّ يدي
«ألم يَحْنُ أَنْ تَعَاَفَ النَّاسَ مُعْتَزِلًا؟»
فقلتُ: كلا، فخلِّي كلُّ إنسانٍ
لئنُ سَخِطْتُ فحسبي أن أُؤدِّبَهُم
ولن أُفْرِطَ في برِّي وإيماني
أولى لَدَيَّ عُقُوقُ النَّاسِ أَجمِعِهِم
مِنَ العُقُوقِ لإيماني وإحساني:
مَنْ أن أقابلَ عُدوانًا بعدوانٍ!

وقد قرأنا أخيرًا في مجلة «الثقافة» المصرية^١ مقالًا شائقًا عن «الارتجال في الشعر» بقلم الأديب عمر عبده القاضي، زكَّى فيه شاعرية عبد العزيز السعدني من شعراء «الثقافة»، وهي التي نوه بها من قبل الشاعر «أحمد أحمد العجمي»، ثم خص ببقية مقاله شاعرًا آخر من شعراء الارتجال هو «محمود محمد بكر هلال». ولا ريب أن شعره المرتجل أو شبه المرتجل لا يخلو من طرائف، وبعضه نظم حَبْرِي، ومنه ما يسمو نفسه به كقصيدته في «فلاح مصر» التي استهلها بقوله:

أَيُّهَا الكادِحُ الشَّقِيُّ المَعْنَى أَنْ للشعب أن يرى ما تمنى

ومنه ما يتفرق بالظرف كقصيدته في أزمة تموين البترول بمصر التي تذكرنا بشعر أسعد رستم. ومهما يكن من شيء فالارتجال في الشعر ظاهرة فسيولوجية فحسب؛ أي إنها في ذاتها ليست معيارًا للتفوق الفني ما لم يصاحبها بالفعل ذلك التفوق الفني دون جهد، وهذا أمر نادر.

^١ العدد المؤرخ السادس من أكتوبر سنة ١٩٥٢.

شعر النفاق والتسلية

أما أن هناك شعراً للتسلية فأمر مفروغ منه، بل إن كثيراً من الشعر العربي يقصد به إلى التسلية فحسب. وعلى وجه التحقيق، هذا شأن الكثير من الشعر العربي الحديث بصفة خاصة، وقد تدلى جانب منه وتدنس بالانحطاط الجنسي، وما كان هذا شأن الشعر العربي إبان عظمة العرب بما يعنيه هذا الوصف من تعريف صحيح.

وأما أن هناك شعراً للنفاق، فهذا أيضاً صحيح، وهذا وصف ينطبق على الكثير من الشعر العربي الذي يطأطئ للطاغوت ويشريه النفوذ، فيمتهن الكرامة الإنسانية، ويقف ضد حقوق الشعب، ويناوي المثل العليا.

ومن الخطأ أن تظن أن الأثر الأدبي شيء وشخصية الأديب شيء آخر، وأن أدب الصنعة والنفاق يمكن أن يعيش مستقلاً وينسى أمر صاحبه، فتاريخ الإنسانية ضد هذه النظرية تماماً، وهذا هو «البحثري» الشاعر المشهور تنويسي الكثير من شعره الذي أملاه النفاق — على الرغم من أن صناعته الفنية واحدة ممتازة في جميع شعره — ولم يعيش من قريضه مردداً محبوباً إلا ما أحست الإنسانية بإخلاصه فيه، مثل سينيته المشهورة التي استهلها بقوله:

صُنْتُ نَفْسِي عَمَّا يُدْنَسُ نَفْسِي وترَفَعْتُ عَنْ جَدَا كُلِّ جَبِيسٍ
وتَمَاسَكْتُ حِينَ زَعَزَعَنِي الدَّهْ رُ التَّمَاَسَا مِنْهُ لِتَعْسِي وَنَكْسِي

هذا أيام كان يؤمن بهذه الأنفة وعزة النفس الأبية.

أو مثل تهنئته «للمتوكل على الله» بعيد الفطر:

بالبِرِّ صُمْتَ وَأَنْتَ أَفْضَلُ صَائِمٍ
فَانْعَمَ بِيَوْمِ الْفِطْرِ عَيْنًا، إِنَّهُ
أَظْهَرْتَ عِزَّ الْمَلِكِ فِيهِ بِجَحْفَلٍ
خِلْنَا الْجِبَالَ تَسِيرٌ فِيهِ وَقَدْ غَدَّتْ
فَالخَيْلُ تَصْهَلُ وَالْفَوَارِسُ تَدَّعِي
وَالْأَرْضُ خَاشِعَةٌ تَمِيدُ بِثِقَلِهَا
وَالشَّمْسُ طَالِعَةٌ تَوَقَّدُ فِي الضُّحَى
حَتَّى طَلَعَتْ بِضَوْءٍ وَجْهَكَ فَانجَلَى
فَافْتَنَّ فِيكَ النَّاطِرُونَ، فإِصْبَعْ
يَجِدُونَ رُؤْيَيْكَ الَّتِي فَازُوا بِهَا
ذَكَرُوا بِطَلْعَتِكَ النَّبِيِّ، فَهَلُّلُوا
حَتَّى انْتَهَيْتَ إِلَى الْمُصَلَّى، لِابْسَا
وَمَشَيْتَ مِشْيَةً خَاشِعٍ مُتَوَاضِعٍ
فَلَوْ أَنَّ مُشْتَاقًا تَكَلَّفَ فَوْقَ مَا
أَبْدَيْتَ مِنْ فَضْلِ الْخَطَابِ بِحِكْمَةٍ
وَوَقَفْتَ فِي بُرْدِ النَّبِيِّ مُذَكَّرًا

وَبِسُنَّةِ اللَّهِ الرُّضِيَّةِ تُفْطِرُ
يَوْمَ أَعْرُ مِنَ الزَّمَانِ مُشْهَرُ
لَجِبٍ يَحَاطُ الدِّينُ فِيهِ وَيُنْصَرُ
عُدْدًا يَسِيرٌ بِهَا الْعَدِيدُ الْأَكْثَرُ
وَالْبَيْضُ تَلْمَعُ وَالْأَسْنَةُ تَزْهَرُ
وَالجَوُّ مَعْتَكِرُ الْجَوَانِبِ أَغْبَرُ
طَوْرًا وَيُطْفِئُهَا الْعَجَاجُ الْأَكْدَرُ
ذَاكَ الدُّجَى وَانجَابَ ذَاكَ الْعَنِيرُ
يَوْمَى إِلَيْكَ بِهَا وَعَيْنٌ تَنْظُرُ
مِنْ أَنْعَمَ اللَّهُ الَّتِي لَا تُكْفَرُ
لَمَّا طَلَعْتَ عَنِ الصُّفُوفِ وَكَبَّرُوا
نُورَ الْهُدَى يَبْدُو عَلَيْكَ وَيَظْهَرُ
لِلَّهِ لَا يُزْهَى وَلَا يَتَكَبَّرُ
فِي وَسْعِهِ لِمَشَى إِلَيْكَ الْمُنْبِرُ!
تُنْبِي عَنِ الْحَقِّ الْمُبِينِ وَتُخْبِرُ
بِاللَّهِ تُنْذِرُ تَارَةً وَتُبَشِّرُ

وأما شعره الذي أملته بذبذبه السياسية فقد صدفت الإنسانية عنه، فالنبل في ذاته شعر رفيع، وما يطعن هذه الصفة الجميلة لا يحترم على مر الأجيال، ويفقد كثيرًا من الروح الفنية، ولو ادعت الصنعة أنها هي الروح! هذه ظاهرة سيكولوجية ليس بوسع أي ناقد تجاهلها؛ لأن شواهد التاريخ تمنعه من تجاهلها، وقد يكتب كاتب اسمه «فرح أنطون»، أو ينظم شاعر اسمه «نسيب عريضة»، أو يؤرخ محقق اسمه «عبد الرحمن الرافعي»، أو ينتقد أديب اسمه «مصطفى عبد اللطيف السحرتي»، أو يلحن موسيقار اسمه «سيد درويش»، أو تغني مغردة اسمها «أسماهان» أو يرسم مصور اسمه «وانلي»؛ فتحترم الإنسانية الواعية جهودهم؛ لأنها تجد خلف آثارهم شخصيات قوية صادقة الإخلاص، رفيعة المبادئ، متشعبة برسالة سامية، تطل على هذه الإنسانية وتحبها، في

حين يُصَدَّفُ — على مر الزمن — عن آثار أنجبته الأناثية والغرور وشر الخصال عامة، واتسمت في جملتها بالنفاق حتى استحال نورها إلى ظلمة.

وما استساغت الإنسانية أثرًا مجهول الأصل، إلا وتوهمت لصاحبه خصالاً جميلة، حتى في الأديان الوضعية الجديدة نرى حواريتها يجهدون لإظهار أربابها في صورة نورانية من النبل كما يُقْبَلُ عليها بانسراح، على اعتبار أن التراجم والآثار شيء واحد. أما أدب التسلية من قصص ونوادِرَ وروايات وأوصاف نثرًا ونظمًا فلا أول له ولا آخر، والجماهير بطبيعة الحال مشغوفة بأدب التسلية، ومن قبيله أدب الرنين الموسيقي الذي لا تعمق فيه من تأملٍ وفلسفة، ومن طرازه شعر التهويل Poetry of fantasy الذي نلمحه في وقتنا الحاضر بنماذج من الشعر العراقي والأردني والفلسطيني خاصة، وقد انتقل تقليده إلى لبنان، وهو شعر طريف رشيق، ولكنه لا يسوغ غرور أصحابه الذين يتوهمون أن الشعر محصور في هذا اللون من الشعر فحسب، حتى إنهم لَيَسْخَرُونَ من كل ما عداه من الألوان، في حين أنهم وضعوا أنفسهم في سجن انفرادي لا يستطيعون الفكّك منه، واتسمت محاولات بعضهم فيما عداه من ألوان الشعر بالفشل التام، فهم أعجز من إبداع شيء في النيوكلاسيكية أو في الرومانسية المتزنة، ويكاد كل إبداعهم يُحصَرُ في السريالية المتطرفة، وقد حَسِبَ بعضهم ترحيبَ صُحُفِ المهجر دليلًا على الإقرار بأنه لا شعر غير شعرهم، في حين أنهم لا يمثلون إلا فرعًا من دوحة باسقة، أو جزمًا من عالم فسيح.

إن أميركا مهد السريالية في الشعر بل في الفنون الحديثة أيضًا كما أنها مهد الشعر الحر، ومع ذلك لا ترتفع منها أصوات الغرور ضد الألوان الأخرى في الشعر الرفيع، والفكرة السائدة أن هناك شعرًا سهلًا ينظم على السجية، ولا عمق فيه كشعر «البحثري» أو ابن نباته في العربية، وهذا حبيب بطبيعة الحال إلى الدهماء والسطحيّ الثقافة، وأن هناك شعرًا بعيد الغور كشعر «أبي تمام» أو «ابن الرومي» يستمرئه الخاصة؛ لما يوحيه من فكر وتأمّلات إلى جانب مثاليته الرفيعة، والناقد المستقل يشعر بأن ثروة الأدب تشمل جميع «الضروب».

أما بين أبناء العربية فلا يزال النقدُ عائرًا أعرج؛ ذلك لأن الأغلبية الساحقة من النقاد ليس لديهم من أدوات النقد الأدبي السليم كثير ولا قليل، فإن آفاقهم ضيقة ومعارفهم سطحية، بل لقد انتقلت العدوى من احتراف الصحافة إلى احتراف النقد الأدبي، بعد أن كانت الأولى تجتذب إليها كلَّ مَنْ هَبَّ وَدَبَّ قبل أن أصبحت من الدراسات

الجامعية المحترمة، وقبل أن نُظِّمَتْ لها نقاباتها وحُرِّمَ الانخراط فيها على غير المثقفين المتخصصين، وليس كذلك حال النقد الأدبي المسكين الذي ما يزال تحت رحمة الانتهازيين السطحيين وأنصاف المتعلمين الذين يبيحون لأنفسهم إصدار الأحكام الجريئة ولا أحكام النفي والإعدام والحجر والحرمان في بلاد السوفييت!

إن الشعر شعور، ومردُّ الشعور إلى العقلين: الواعي، واللاواعي، وهذان كثيرًا ما يتلاقيان، وعندما يتلاقيان كثيرًا ما يغرِّد الشعر بأنفس روائعه: كقصيدة «المتنبي» في إصابته بحمى الملايا، وكمرثية «المعري»: «غير مجد في ملتي واعتقادي»، والشعر الذي يمليه العقل الواعي وحده ليس شعرًا إذا دار حول نظريات وقواعد وقوانين وطلق العاطفة، وهذا ما نجده في نظم الفقهاء، والشعر الذي يمليه العقل الباطن وحده — وقلمًا يكون ذلك — هو شعر خالص يعتمد على الخيال والتهويل، مثل قصيدة «ظلي»، ديوان «الشفق الباكي»:

أيها الزنجي قل لي كيف قد أصبحت ظلي؟!

أما الشعر الذي يزواج بين العقل الواعي واللاواعي «الباطن» فهو في رأينا أسمى الشعر متى جمع إلى الخيال والتأمل والعاطفة فكرة أو مثالية سامية، وشواهد هذا الشعر قليلة في أية لغة؛ لأنه من النادر وجود الذهن العلمي الأدبي العاطفي في وقت واحد.

صحيح أن الشعر الجميل في أية لغة جميل في غيرها متى لم يكن معتمدًا على الرنين الموسيقي فحسبُ استهواءً للأسماع، وسترًا لضعف الطاقة الشعرية ذاتها، والحديث عن القلب كمنبع للشعور والعاطفة إنما هو حديث مجازي؛ إذ مرَدُّ العاطفة — التي هي عنصر هام في الشعر — إلى العقلين الواعي واللاواعي معًا: عقلي النضوج والطفولة، والفكر والأحلام، والحقيقة والخيال، وليست العاطفة إلا تجاوبًا بينهما وتجاوبًا مع المؤثرات الخارجية في آن واحد، وليس صحيحًا ما يقال إن أشكال العاطفة والفنون المنبثقة عنها ستبقى كما كانت منذ الأزل، فالزمن والمحيط يؤثّران على تلك الأشكال وعلى الفنون الناشئة عنها باستمرار وفي تطور متواصل، على الرغم من أحكام الغريزة، كما أن التناول الفني لأي موضوع ليس محدودًا بل جِدُّ منوعٍ لفظًا وصورة.

وكما خسرت الثقافة العامة طويلاً بتحكم السطحين والجاهلين، كذلك خسر وما يزال الأدب عامة والشعر خاصة — إن لم نقل الفنون أيضاً — في العالم العربي بتحكم السطحين والجاهلين الذين تملي عليهم هوائيتهم الأحكام الشاذة الفاسدة.

إن الفن الخالد — والشعر فرعٌ منه — هو التعبير الأصيل الخلاق عن الحق والجمال، وقَصُرَ هذا التعبير على نماذجٍ معينةٍ بالذات شَطَطٌ في شَطَطِ، هذا ما عرفه الغرب فأفلح، وقد عكس إيمانه هذا في متاحفه المنوعة المتباينة، وأما في الشرق فما يزال حب التحكم سائداً، ولا بد من أن يخضع الشعر لأشكال معينة ولموضوعات معينة، وإلا فلن يُعدَّ شعراً! وهذا تعسُّفٌ عجيبٌ ليس بعده تعسف.

لقد كان النزاع قديماً حول الشعر بين المحافظين والمجددين؛ أما الآن فهو غالباً ما بين المجددين وحدهم، وقد دخل في رَوْعٍ بعضهم وفي رَوْعٍ من جارايم من المهللين أنهم كلما شطوا وتهوروا كانوا أعظم تحليفاً بشاعريتهم، وأن كل من عداهم أعداء ومتطفلون، وإن عجزوا هم عن الإتيان بمثالٍ واحدٍ غير ما ألفوه، وأكثر ما يصفقون له تلك الفقرات العصبية الجامحة الغامضة، التي كلما ازدادت غموضاً وتدانّت في طفولتها عُدَّت نهاية الإعجاز!

وقياساً على ذلك لا بد لنا من أن نمحو من الوجود تسعة أعشار الشعر العربي بل والفرنجي أيضاً، وأن نسخر من النفائس الحديثة التي تظهر في مجلة Poetry ومثيلاتها في الأقطار الأمريكية والأوربية، دع عنك الشاهنامة والإلياذة، بل دع عنك شعر إقبال الذي قُتِنَ به العالم الإسلامي أخيراً، وحتى الشعر الكلاسيكي المأثور كوصف «البحثري» لبركة المتوكل، ووصف «ابن حمديس» للبركة ذات الأسود والأشجار الذهبية الفضية، ووصف «المتنبي» لوقائع سيف الدولة؛ يجب مَحْوُهُ من الأدب العربي؛ لأنه لا يمت إلى العاطفة بصلة! وفي الوقت ذاته إذا جئت لهم بمَنوعٍ من الشعر الكلاسيكي العصري المفعم بالعاطفة والخيال، والصور والموسيقى، والتأملات الوجدانية الفنية قال قائلهم مكابرة: هذه ليست من جنان الشعر، بل هي لوافح الصحاء وسمومها!

وصفوة القول: إن شعر النفاق والتسلية قد جنى على الأدب العربي كما جنى على الذوق النقدي جناية السطحية والجهل والأهواء عليها، وهذه حالة مرضية يجب علاجها على ضوء الآداب العالمية؛ برّاً بمواهبنا وبتراثنا المجيد.

مدرسة «البارودي»

يُسعدنا أن تصل إلى يدنا مجلات ثقافية بلغتنا الشريفة من أقطار شتى بين عربية وإسلامية وسواها؛ لأنها تحمل الدليل العملي على حيوية لغة الضاد ومبلغ انتشارها أو نفوذها الأدبي، ومن بين هذه المجلات التي تلقيناها أخيراً مجلة «هنا طرابلس الغرب»، وهي مجلة نصف شهرية مشرقة يصدرها «مكتب إذاعة طرابلس الغرب»، ويرأس تحريرها الأستاذ «علي مصطفى المصراطي»، ويُسهم في تحريرها صفةٌ من الأدبيات والأدباء الليبيين وبعض أعضاء البعثة المصرية التعليمية، وقد استرعى انتباهنا بعدها الصادر في نوفمبر سنة ١٩٥٤ مقالٌ بعنوان «مدرسة حافظ إبراهيم» للأستاذ «محمد المهدي أبو حامد»، فأحببنا أن نقول إن ما نُعتت بمدرسة «حافظ إبراهيم» هي ما تعرف من قديم «بمدرسة البارودي»، فحافظ إبراهيم هو تلميذ «البارودي» شاعر «الثورة العربية» الأول، أو على الأقل شاعر الوطنيين المثقفين في عصره حينما كان «عبد الله نديم» شاعر «الشعب»، فجاء «حافظ إبراهيم» يقتفي خطوه ويستوحي رُوحه، وكلاهما كان جندياً ونصيراً للحرية ومولعاً بالفصحى. جاء «حافظ إبراهيم» مكتملاً لرسالة البارودي أستاذه الرائد، وزاوج في التبسط بين «أسلوب البارودي» و«ديباجة النديم»، فجاء أغلب شعره أسلس، وأقرب إلى التذوق العام.

ولكن الأهم من الديباجة والتناول، الروح الوطنية الصادقة النبيلة التي نبض بها شعره، وقد أوحى إلى جيله وإلى شعراء الوطنية بعده، فإذا نُكر «الشابي» من بينهم فما في ذلك افتئات من وجهة عامة، ولكن «الشابي» كان أقرب في ذوقه الفني إلى الرومانسيين والواقعيين معاً من «مدرسة أبوللو»، ومن أحبَّ أن يعرف نفسية الشابي الحققة وكفاحه الوطني فليرجع إلى كتاب «كفاح الشابي أو الشعب والوطنية في شعره» للأديب التونسي اللامع الأستاذ أبي القاسم محمد كرو، فهو ابن وطنه ومحبهٌ وخيرٌ من أرخ له عن فهم

ومقدرة، وستكون لنا وقفة بل وقفات مع الشابي الحبيب، ومع الصديق الوفي المترجم له، وبحسبنا هنا أن نقول: إن «مدرسة البارودي» الرائدة هي مدرسة وطنيةٍ وبعث أدبي، وقد تأثر بها جميع الشعراء الوطنيين المجلين في أواخر القرن الماضي خاصةً.

الأدب العربي في المهجر

أتحنفا الأستاذ الأديب «عبد الحميد الأنشاصي» من «نابلس» بكتابه «عطف أم وقصص أخرى»، الذي أصدرته «دار سعد مصر» بالقاهرة، وسألنا أن نسعى في ترجمته، وردًا عليه نذكر أنه لا أحب لدينا من ترجمة أدبنا العربي قديمه وحديثه بشرط أن يكون أدبًا إنسانيًا رفيعًا، فإن ثقافتنا هي عرَضُنَا؛ وهذه الثقافة تشمل ضروب الأدب والفن والعلم والدين؛ ولهذا نجد بين الأدباء المسيحيين مثلًا مَنْ يَغَارُ على الثقافة الإسلامية ومن يغار على سمعة نبي الإسلام ويعدده قبل كل اعتبار بطلًا عربيًّا ومصلحًا فذًّا، وبحسب كل هذا ذا صلة وثيقة بكرامته القومية.

ومثل هذا الشعور نجده متجلِّيًا في «أمريكا» بين جميع الجاليات الأجنبية الأرومات، ومن بينها الجالية العربية، ولكن الجالية العربية — والقسم الإسلامي منها خاصة — بحاجة ماسة إلى المعونة المالية المنتظمة السخية من الحكومات العربية والإسلامية عامة؛ لتقوم بواجب التنويه بالثقافة العربية أو الإسلامية؛ ولتعمل على تدريسها في المعاهد والجامعات، كما تصنع جميع الجاليات الحية في هذه الربوع، بل في المهاجر كافة، وإزاء هذا العجز المادي الذي لا مسوغ له، ليس من الميسور القيام ببرنامج واسع جدير بالذكر لخدمة الثقافة العربية الإسلامية، فضلًا عن ترجمة الآثار العربية. وهذا هو العلامة الدكتور «محمود حُب الله»، مدير «المركز الإسلامي» بوشنطن، لم يقصر في رسم موازنة معقولة لتحقيق هذا الواجب المحتم على كل عربي وكل مسلم مستنير أن يُسهم فيه بالمال أو بالسعي، كما هو محتم على الحكومات العربية والإسلامية، وحتى الآن لا يزال مشروعه الجليل معطلًا بسبب التهاون، وبسبب اهتمام تلك الحكومات والأفراد — إلى حدِّ المبالغة — المعيبة بالسياسة وحدها، في حين أن منافسهم يُعَنَوْنَ بالثقافة عنايتهم

بالسياسة ويبرزون شخصيتهم القومية كاملة، لإيمانهم بأنها وحدة لا تتجزأ، فما يُصْغِرُ ثقافتهم يُصْغِرُ وضعهم السياسي ويسيء إلى قضاياهم. وهذا ما أدركته حتى روسيا الشيوعية التي تُنْفِقُ الآلاف المؤلفة من الدولارات، بل قُل الملايين العديدة، للتنويه في الخارج بثقافتها وأعلامها في الأدب والفن والعلم، محاولة إقناع العالم بأنها أمة عريقة في المعرفة والحضارة، فما أحرى الشعوب العربية والإسلامية بأن تنهج هذا النهج، بدل أن تتوهم أن ما يكيف الأمم ويصونها هي الماديات وحدها!

وبعد، فالأدب العربي في المهجر يغنيه بلا ريب النقل إليه والنقل عنه، ولكن بدون هذه اليقظة التي ندعو إليها لا يمكن أن يتحقق هذا الأمل. ونعتقد أن سفراء الدول العربية والإسلامية في العواصم المختلفة مسئولون عن تحقيق هذه الخطة، ومسئوليتهم عنها في «وشنطن» عاصمة أقوى أمة في العالم وأبعد الأمم حضارة مسئولية لا يستهان بها، والتهاون إزاءها بعيد الخطر.

وإننا لنعد مشروع العلامة الأستاذ الدكتور «حب الله» بعيد الخطر؛ لأنه يدافع عن عرضنا بأكرم صورة في بلاد عظمة النفوذ، تؤمن بالعدل وتطبقه، ويههما الوقوف على حقائق الشعوب، والارتشاف من ينابيع مدينتاتها، والدفاع عن حسناتها؛ كأنها تنتسب إليها، وكل هذا له أثره في الجو السياسي الذي يُشغل به وحده أقطاب العروبة والإسلام أو يكادون مع الأسف، فيسيئون إلى قضاياهم من حيث لا يدرون!

والأدب المهجري في أمريكا متأثر إلى درجة محسوسة بالبيئة الأمريكية الحرة، ولا مفر من اهتمام «المركز الإسلامي» بتدريسه متى تحقق نظامه التعليمي، وقد حان له أن يتحقق بعد طول الانتظار. إنه مزيج من الواقعية والرومانسية والرمزية والسريالية وغيرها، ولكن للواقعية نصيب وافر منه، وإذا كانت الواقعية لا تزال منبؤة في العالم العربي تحت تأثير الأدب الفرنسي، أو على الأصح تحت تأثير الرومانسية الفرنسية المتمكنة من الشرق الأوسط وعلى الأخص من لبنان ومصر، فإن لها محلاً محترماً في الأدب الأمريكي — أدب الحياة الشاملة.

ولهذا كان تدريس الأدب العربي المهجري، بل وعرض الفن العربي المهجري، من خير المهام التي يمكن أن تُنْاط «بالمركز الإسلامي» في وشنطن إلى جانب الثقافة الإسلامية، وقد يدخل في مهمته نقل كثيرٍ من الآثار العربية بين قديمة ومعاصرة إلى الإنجليزية، ومن بينها مختارات من الأدب المهجري الذي يمثل شعوباً شتى ما بين لبنانية وسورية

ومصرية وعراقية وأردنية وتونسية ومراكشية وحجازية وسودانية وغيرها وغيرها، وهكذا تصبح مهمة المركز الإسلامي الثقافية مهمة ثلاثية ومهمة لا تعلق عليها مهمة، وواجبٌ تسابقُ الدُول والشعوب العربية والإسلامية وأعيان العرب والمسلمين في العالم الجديد بأسره إلى تحقيقها؛ حرصاً على المنفعة العامة وحرصاً على كرامتهم.

نشأ الأدب المهجري أولَ ما نشأ متأثراً بحركتين: حركة التجديد الجبارة التي تزعمها «خليل مطران»، وحركة البعث الأدبي الأمريكي المتجاوبة مع خير ما في أوربا من أدب. أما الآن فهو أدب إنساني له شخصيته القوية الحرة، وأنصاره مثقفون موهوبون متعددون، وإن لم تكن لهم مجلة خاصة ولا بريقٌ من سبقهم في العقد الثاني من هذا القرن، ومع هذا فإن آثارهم التي تطالعنا الصحف المهجرية بنماذج منها آثار قيمة لامعة، وقد أشرنا إلى ذلك من قبل، ولا تستحق هذه النماذج أن تدرس فحسب، بل تستحق أن تترجم صفوتها أيضاً؛ ليعرف الأمريكيون أية مثالية رفيعة تجول في نفوس العرب الأمريكيين؛ كما تجول في نفوس أهلهم في مواطنهم الأصلية، مما يؤدي إلى احترام النفسية العربية.

ولنذكر على سبيل المثال قصيدة «يا سلم»^١ التي ترجمت إلى الإنجليزية وانتفعت بها دوائر الأمم المتحدة في دعايتها النبيلة للسلام، وقد جاء فيها:

| | |
|--|---|
| يا سَلْمُ! خَيْرُ أَنْ نَرَكَ مُزْعَزَعًا | مِنْ أَنْ نَرَى لِلْحَرْبِ سَوْقًا بَيْنَنَا |
| يا جاعِلَ النيرانِ جَنَاتٍ لَنَا | وَمُطَهِّرَ الإنسانِ حَتَّى آمَنَا |
| لا تُلِقْنَا يَأْسًا وَصَبْرًا، رَبِّمَا | عَلَّمْتَنَا وَصَقَلْتَنَا فَحَلَقْتَنَا |
| إِنْ كُنْتَ تَرْجُونَا الْفِدَاءَ فَكُنْ لَنَا | بِعِضِّ الْفِدَى، فَنَرَى السَّعَادَةَ وَالْغِنَى |
| يا نَفْحَةَ الأربابِ حِينَ تَجَاوَبُوا | وَالْفَنِّ، فابْتَدَعُوا سَنَّاكَ فَهَيِّمْنَا |
| إِنْ تَبَّقَ حَارِسَنَا رَفَعْتَ نُفُوسَنَا | وإِلَى الْحَضِيضِ تَزَلُّ إِمَّا فُتْنَا |
| ولئِنْ تَمَانَى الأَشْقِيَاءُ بِعَبْنَنَا | فَكِنْ المِلاذَ وَلا تُسَوِّغْ عِبْنَنَا |
| إِنْ نحنُ ضِعْفًا ضِعْتَ أَنْتَ وَإِنْ تُصُنْ | أمالنا صانَتِكَ كَنَزًا يُقْتَنَى |
| وَيَجِيءُ يَوْمٌ لِلْحَيَاةِ مَقْدَسٌ | فَتَكُونُ مَعْبُودَ الحِياةِ المُعْلَنًا |

^١ عن ديوان «إيزيس» ١٩٥٤ م.

لولاك كانت مثل أشباح الردى بجهنم، لا مثل أطياف المنى
فأجب دعاء للبرية، شاملاً من قد أساء لنا ومن قد أحسننا!

وثمة قصائد أخرى وأثار أخرى ممتازة لشعراء وأدباء مختلفين حريّة بأن تُترجم، كما هي حرية بأن تدرس في الغرب والشرق على السواء، كما صرح لنا غير مرة الأستاذ محمد كفاي أستاذ الأدب المقارن بجامعة القاهرة، ولكن أنى لنا ذلك قبل توفير المال (وهو ميسور فعلاً) بإسهام الدول والشعوب الإسلامية المختلفة والجاليات العربية والإسلامية في أمريكا بهذه المهمة؟! ثم كيف يتيسر ويتوافر المال — وإن كان في متناول الأيدي، وإن كان المطلوب غير جسيم — قبل تبديل العقلية الجامدة والنفسيات التي تحلم بالظهور من أهون طريق وبأرخص وسيلة، بدل البذل السخي البريء لوجه الله والوطن؟!!

خليل مطران

قل بين أعلام الأدب والشعر والفن من نَتَهَيَّبُ الحديثَ عنهم تَهَيَّبًا الحديثَ عن المعلم الأول «خليل مطران»، الذي ولدت الرومانسية والرمزية الحديثة في العربية على يديه، قبل مطلع القرن العشرين، فإن المنز الضخمة التي أسداها هذا العَلَمُ الشامخ إلى الشعر العربي الجديد نظمًا أم نثرًا وشرف بها «مصر» وطنه المختار؛ فوق تقديرتنا. ومن السهل الآن على بعض تلاميذه أو على نفر من تلاميذ تلاميذه أن يجحدوا كل هذا، ولكن التاريخ الأدبي لن ينسى ذلك، بل إنه ليردده بإعزاز.

تألق نجم «خليل مطران» في الربع الأخير من القرن الماضي، تألقًا لم يُعْهَدُ في شاب مثله من قبل، تألقًا جادت به عبقريته الموروثة وتعليمه الممتاز وحوادث زمنه المثيرة من سياسية واجتماعية واقتصادية وسواها، ومثل هذا التألق المنقطع النظير لم تقترب منه المعيةُ «المعري» ولا «أبي تمام» ولا «المتنبي» ولا «ابن الرومي» في صباهم على جلالة خطرهم فيما بعد.

و«مطران» أحد العباقرة الذين تشهد حياتهم بفضل المرأة، فإن هذا الشاعر اللبناني — الفلسطيني الأصل الذي شهد النور أول ما شاهده في يوليو سنة ألف وثمانمائة واثنتين وسبعين للميلاد بمدينة «بعلبك»، وقد زادها خلودًا أدبيًا بإحدى قصائده الرائعة — إن هذا الشاعر الفذ ليدين وراثيًا بحاسته الشعرية إلى جدته لأمه، وبالرجاحة لأمه «ملكة الصَّبَاغ»، كما يدين لوالده «عبد مطران» و«لآل مطران» بالسخط على الظلم وبمحاربة الجبابة، وكثيرًا ما سمعت شاعرنا يذكر أمه بحنان وإجلالٍ بالغين ويُنوِّهُ بفضلها البارز في تكييف شخصيته، وبهذا يشهد أيضًا الأديب المصري الأستاذ «وديع فلسطين» الذي لازم شاعرنا ملازمة شبه دائمة في أواخر عمره.

لقد تشرَّبَ «مطران» حُبَّ الحرية منذُ صغره، وتمكن منه هذا الحب إلى نهاية أجله، في صبيحة الأول من يوليو سنة ألف وتسعمائة وتسع وأربعين بالقاهرة. ولئن تَصَبَّحَ مطران بعادة المراجعة والمعاودة «وبالتقية أحياناً»؛ وفقاً لتعاليم أمه الرزينة الصالحة، وتبعاً لسلوكها الحكيم فإن صاحب «مقتل يُرَزُّ جُمَهَرَ» و«نيرون» لم يتبدَّل مثقال ذرة — رغم وطأة الأحداث والعلل، وآخرها النقرس الذي قضى به نحبه — ولم يتحول عن روح الثورة على الطغيان وإلهام الشعوب العربية أسمى معاني الديمقراطية.

طلع «مطران» على الشعر العربي، وخير ما ظهر فيه حينئذ «التجديد الكلاسيكي» الذي أنجبه «محمود سامي البارودي» و«شكيب أرسلان»، فأشرق بفنون من الشعر الأصيل نَبَّهَتْهُ إليها روحُه الإنسانية ومطالعاته العالية الجمّة، وإن تكن تلك المطالعات باللغة الفرنسية، ولازمه طولَ عمره حُبُّ الاطلاع الواسع هذا؛ فانظّم المعرفة بأداب كثيرة؛ من غربية وشرقية، بله الأدب العربي الصميم القديم والمعاصر، وهكذا مَجَّ للأدب الجديد من ألوان الرحيق الشهي، ما أثر في جميع رواد الشعر الحديث على اختلاف مشاربهم، سواء اعترفوا بذلك أم لم يعترفوا، وسواء أشعَرَ وَعَيَّهُمْ بذلك أم لم يشعر. ولكن الناقد الأدبي المستقل المطلع على «المجلة المصرية» وعلى كتابه «مرآة الأيام» وعلى شعره المنظم والمنثور المتعدد النماذج؛ لا يمكنه إلا الإقرار بفضل هذا المعلم المرشد الملهم، الذي خلق آفاقاً جديدة من التأمل والأحاسيس والتصوف، حتى استحق أن يُدعى «شاعر العربية الابتداعي الأول».

وما كان الشعر العربي في أي وقت فقيراً في «المذهب الواقعي» ولا في الحكم التجريبية والأمثال الفلسفية، فلم يجئ «مطران» ولا أحد بعده ببدعة في هذا الباب، اللهم إلا في أسلوب التناول الفني الطلق، وإنما جاء «مطران» وتلاميذه بما هو أعظم؛ جاء «مطران» بمذهب الحرية الفنية الصحيحة، التي تحترم شخصية الفنان واستقلال الفن عن الصناعة والبهارج والأناقة الزخرفية، وكلُّ ما يفرض العبودية على الفن والفنان من ألفاظ وقيود اتباعية، لا يحتمها الجمال المطبوع وأصالة الفن.

دَعَمَ «مطران» وحدة القصيدة وشخصية الفنان، وعزز رسالته كما تدعم الديمقراطية حقوق الإنسان، وفتح له باب الحياة على مصراعيه كما أفسح له آفاق الخيال، وأبرز له كل شيء في هذا الوجود — صغيراً كان أم كبيراً — كموضوع شعري خليق بعنايته وأهل للتناول الفني إذا ما استطاع الشاعر أن يتجاوب معه، وحبب إليه

الموضوعات الإنسانية بدل الاقتصار على العواطف الذاتية فحسب، وأقنع شعراء مدرسته بأن على كل منهم رسالة مثالية لا بد له من أدائها، وليست وظيفة الشاعر أن يكون نَظْمًا لُغَوِيًّا، أو بين «المرتلين الانتهازيين»، بل عليه أن يكون بين زعماء الفكر، ورسل الوجدان، ودعاة الإصلاح، وأعلام الإيمان؛ لجيلهم ولما بعد جيلهم، وأن يجمع بين كل القيم التي تؤهل للزعامة الروحية والعقلية، والتي تزواج ما بين أحلام الفنان، وحكمة الفيلسوف الواقعي بهذه التعاليم وما إليها. أنجب «مطران» وتلاميذه إنجابًا ممتازًا شَرَفَ العربية كما أغنى الأدب الإنساني الصادق، ولئن كانت لمطران مناسبات شتى لقصائده العامة تبعًا للأوضاع الاجتماعية والسياسية في مصر والشرق العربي، إلا أن جميع هذا الشعر زاخر بكل العناصر الرفيعة، التي يتميز بها شعره كيفما كان عنوانه وموضوعه ومناسبته.

وعاطفة الحب التي ألهمت فؤاد «مطران» في صباه، ثم ألقته في لجة الحزن العميق بقية حياته، هي دعامة الزاوية في بنيان شعره الوجداني، وهي التي أسبغت الحنان على إخوانياته العديدة، من ذكريات وتقدير وراثاء، التي حفل بها ديوانه الرائع. وإن نماذج الخيال الشعري المدهش في قصائده لأعظم من أن تحصر، ومن أقدمها قصيدته «فنجان قهوة» التي قال الأستاذ «عيسى خليل صباغ» عن خياله فيها: إنه تجاوز فيها غاية ما يبلغه قارئ البخت في فنجان القهوة!

«وخليل مطران» الشاب الذي رمى أعوان «عبد الحميد» سريزه بالرصاص، والذي راح ينتقل من قطر إلى قطر؛ فرارًا من وجه الظلم، والذي احتضنته «مصر» وتبنته عمرًا طويلًا، هو «خليل مطران» الكهل والشيخ الذي نظم الروائع منافحة عن الحرية والديمقراطية والكرامة الإنسانية، فعدى بها الشعور الوطني جيلًا بعد جيل!

«وخليل مطران» الأديب اللغوي، تلميذ اليازجيين «الشيخ ناصف والشيخ إبراهيم» وتلميذ ألمعيته، هو الذي خلق العديد من الصيغ والتراكيب البيانية الحرة التي صدمت التقاليد أولًا، ولكن سرعان ما مكنت للعربية وأدبائها من حرية التصرف البياني الجميل؛ وفاقًا لحاجات العصر. «وخليل مطران»، مترجم «شيكسبير»، ونصير الفن، ومدير «الأوبرا» بالقاهرة، والأديب الكريم النفس؛ هو أفضل مثل يضرب إلى جانب «المعري» «وأبي تمام» في البر بالأدباء، مريدين وتلاميذ، بل وخصومًا على السواء في روح فريدة من المحبة والإيثار والإنصاف والتشجيع لمستحقه.

«وخليل مطران» الاقتصادي المجرب الواعي هو ذلك المعلم الفاضل الحكيم، الذي خدم مصرَ خدماتٍ جليلاً في النقابة الزراعية العامة، وأسدَى إليها من آثاره الأدبية الاقتصادية ما لا يزال موضع الإعجاب؛ فكراً وأسلوباً وغاية.

هذه لمحات قليلة من شخصية هذا الشاعر الشامخ المتعدد الجوانب، نعرضها في ذكرى وفاته، ومثله لا يعيش في شعره فحسب، بل في أشعار الكثيرين من تلاميذه كذلك في أنحاء العالم العربي، في النهضة الشعرية المطردة الصعود كيفما كانت سماتها وألوانها، وخير ترحُّم عليه دراسة آثاره الفخمة واستيحاؤها.

ولا يفوتنا أن نذكر في ختام هذا الحديث المجمل أن «مطران» الصحفي النزيه الذي خدم القلم والقومية العربية والروح الوطنية؛ لأجدرُ الأدباء بإحياء ذكراه السنوية من محطات الإذاعة العربية، فالإذاعة اللاسلكية بنتُ الصحافة، ومن محطات الإذاعة هذه يجدر أن يجلجل صوت الأحرار بقول «مطران» الرائد في العهد البائد.

| | |
|-------------------------------|------------------------------|
| واقتلوا أحرارها حرّاً فحرّاً | شردوا أختيارها بحرّاً وبرّاً |
| آخر الدهر، ويبقى الشرُّ شرّاً | إنما الصالح يبقى صالحاً |
| يمنع الأيدي أن تنقش صخرًا؟ | كسروا الأقلام، هل تكسيرها |
| يمنع الأعين أن تنظر شزراً؟ | قطّعو الأيدي، هل تقطيعها |
| يمنع الأنفاس أن تصعد زفراً؟ | أطفئوا الأعين، هل إطفأؤها |
| وبه منجاتنا منكم فشكراً! | أخمدوا الأنفاس! هذا جهدكم |

وبقوله:

| | |
|----------------------------|------------------------|
| فَرسِي مؤهَّبَةٌ وسَرجِي | أنا لا أخاف ولا أرجي |
| فالمطيَّة بطنٌ لُجٌّ | فإنذا نبا بي بطنٌ برٌّ |
| قولٌ، وهذا النهجُ نهجي | لا قولٌ غيرَ الحقِّ لي |
| كانا لَدَيَّ طريقٌ فُلجٌ!¹ | الوعْدُ والإيعادُ ما |

¹ فلج: ظفر.

وبقوله في مقتل بَزْرَجْمِهِرَ على لسان ابنته السافرة، التي تساءل رسول كسرى
متعجباً عن سبب سفورها:

انظرْ وقد قُتِلَ الحكيمُ فهل تَرَى إلا رُسُومًا حوله وظلالاً؟
ما كانت الحسناء ترفعُ سترَهَا لو أنّ في هذي الجموعِ رجالاً!

كان ذلك منذ نصف قرن، ولكنَّ «مطران» بقي هو هو شاعر الحرية الجريء، الذي
قال في ملحمة «نيرون» بعد ذلك بسنين:

كلُّ قومٍ خالقو (نيرونهم) قيصرٌ قيل له أمٌ قيلَ (كسرى)!

قد يمجد «مطران» لابتداعه في جميع ضروب الشعر — وليس أهونها القصص —
ولإيحائه بما تركه لغيره، لا عن عجز بل عن سماحة، كالشعر التمثيلي، وقد يمجد —
كما مُجَدَّ فعلاً لريادته الممتازة في فنون الأدب، ولكن تبقى الصفة الأهم لمطران والنعته
الأكرم، فإن شاعر الحرية الفنان الملهم أولى الشعراء الأحرار في العالم العربي جميعه
بأسمى التقدير، من دُوله وشعوبه دون أيِّ تحقُّظ، وليس التقدير الصحيح إلا بنشر
جميع آثاره، وتعميم درسها وتشرب مبادئها الإنسانية السامية التي تنظر إلى الإنسان
الرفيع والفن الرفيع نظرة واحدة.

أحمد شوقي

كنت أقرأ لشاعر الشباب المهجري «سعيد جبرين» من الشعر الابتداعي قوله الشائق:

وَدَعَى الْعُشَّاقُ يَا مَفْدِيَّ أَنِّي مِثْلُهُمْ مَتَّعْتُ بِالْأَمْسِ الْبَعِيدِ
كَدَّبُوا! أَمْسِي كِيَوْمِي ضَاعَ مِنِّي مَوْجَةَ حَمَقَى عَلَى صَخْرٍ عَنِيدِ!

وقوله:

أَتَرَى الزُّورُقَ يَجْرِي أَمْ تَرَى الشَّاطِئُ سَارَا؟
أَمْ تَرَى الزُّورُقَ وَالشَّاطِئُ طَى وَالرَّكْبُ السُّكَارَى؟
مَوْكِبٌ قَدْ سَحَرْتَهُ رَوْعَةُ اللَّيْلِ فَحَارَا!

وقوله:

وترممه أي ضوء تاللق في ناظريها وأي غرام!
كان بعد هذا الضحى لن يطل على ذلك الأفق إلا الظلام!

وقوله وقد أجاد التفنن:

قالت: وحبك؟ قلت: خلفي في المجيء وفي الزواح
يبكي فأنهره فيمعن في البكاء وفي الصياح

فَأَعْلُهُ بَحَصَى الْمُنَى^١ وَأَنَا مُ وَهُوَ هَذَاكَ صَاحِي!

يذكرني هذا الشعر الطريف بالنزعة التي كانت سائدة في الشرق العربي، حتى ربع قرن مضى؛ نزعة العزوف عن الشعراء غير المشهورين، ولولا مكافحة «جمعية أبوللو» الشعرية هذا الاحتكار، وتنويهاها في مجلتها بمَنوع الآثار الجديدة لشعراء الشباب؛ لبقني حتى مثل «أبي القاسم الشابي» خاملاً كما أُخْمَل صيْتُ الشعراء المقربين إلى الحكام والأعيان في سالف القرون كثيرين من الشعراء المجيدين، وعملت الأهواء عملها في إجحافهم، حتى إن صاحب «الأغاني» أغفل ذكر شاعر موهوب مثل «ابن الرومي»، الذي لم تقدّر بيئته مواهبه أو أساءت فهمه، ثم مددتُ يدي إلى بريدي الأدبي الأخير، فإذا به كتاب شائق عنوانه «المتنبي وشوقي: دراسة ونقد وموازنة» للأستاذ «عباس حسن» الذي يمثل شعبة اليمين في الثقافة النقدية بدار العلوم في جامعة فؤاد الأول بالقاهرة، فنبهني إلى وجوب التحدث عن الشاعر المصري الجهير «أحمد شوقي»؛ لأن المؤلف الفاضل بهذه «الدراسة» — كما نَعَنَها — إنما أعاد إلى ذاكرتنا تلك الروح التي كانت سائدة إلى ربع قرن مضى، تساندها منزلة «شوقي» في القصر، وإن بقيت لها تقاليد عند «المدرسة القديمة» التي يتزعمها الآن بين النقاد في مصر «أحمد حسن الزيات» وبين الشعراء «عزيز أباظة» وإن نافستها مدرسة أخرى، قديمة الوشائج في التأليف والأساليب القائمة أيضاً على التمجيد الفردي، وهذه المدرسة يتزعمها الآن بين النقاد «سيد قطب» وبين الشعراء «عباس محمود العقاد».

وقد كانت المدرسة الثانية في وقت ما تتأرجح نحو التجديد، متأثرة بنقد «عبد القادر المازني» وبشعر «عبد الرحمن شكري»، ثم انصرفت إلى لون مزخرف من الجمود وإن وصفته بنقيضه. وتقوم في صميمها، كما قامت مدرسة «شوقي»، على مبايعة زعيم أدبي ثم تأليهه، ولا تؤمن بجمهورية الأدب!

ومع ذلك فكتاب الأستاذ «عباس حسن» تحفة في موضوعه؛ لأنه غاية ما يمكن أن يمليه التأليه الأدبي الذي يتجاهل تاهلاً تاماً أصول النقد الحديث، كما يتجاهل الحقائق التاريخية العامة والخاصة، وإلا لَمَا جرؤ على مثل هذه المقارنة العجيبة بين

^١ في هذا البيت إشارة إلى حكاية أمير المؤمنين «عمر بن الخطاب» والأعرابية التي كانت تعلق أطفالها الجائعين بطهي الحصى!

«المتنبي» الشامخ في أصلاته وعزة نفسه، وبين «شوقي» الذي مهما تكن مواهبه التي نقدرها قدرها؛ فقد كان قبل كل شيء شاعرَ البلاط في زمنه، وكان يتلمذ على «المتنبي» ويحاكيه، ويعارضه، ويقتبس منه؛ كما كان مرآة للشعر الفرنسي، ولم يكن يوماً ما شاعر الشعب بالمعنى الصحيح؛ كما كان حافظ إبراهيم، ولم تكن له نفسية «المتنبي» بأي حال، كما عرفَ وسجّل ذلك المستقلون من معاصريه النقاد الأدباء النزيهين.

لقد بزغ نجم «شوقي» في زمن تألق فيه نجم «خليل مطران» و«إسماعيل صبري» و«حافظ إبراهيم» بصفة خاصة، فكانت «لمطران» رسالة مستمدة من الإنسانية أولاً ومن القومية ثانياً، إلى جانب شعره الوجداني وشعر الطبيعة المنوع؛ وكانت رسالة «إسماعيل صبري» وجدانية وطنية صرفة، وأقلها الجانب الوطني، وأغلبها شعر العواطف المتترفة التي لا تحمل أية رسالة فوق المتعة الموسيقية والأناقة الفنية للترويح عن النفس؛ وكانت رسالة «حافظ» وطنية سياسية شعبية إلى أبعد غاية، وإن حُفظت له نماذج رائعة في شكوى الزمان. وأما رسالة «شوقي» فكانت أساسياً التغني بمجد مصر ثم بتاريخ الإسلام والعرب، تسعفه في كل ذلك ثقافته التاريخية، وقربه من ولي الأمر في مصر، واستجابته لميوله حتى تهجّم على الزعيم الوطني «أحمد عرابي» في الطبعة الأولى من ديوانه، ثم اضطر إلى حذف تلك القصيدة الهجائية وما مائلها من الطبعة الثانية، أمام سخط الوطنيين والمثقفين المصريين في ذلك الحين، ولا ريب أن «شوقي» كان صادقاً في تاريخياته المنوّعة التي تجلت فيها عبقريته، ولم يبرّه أحد فيها، وتفوقه في هذا المضمار جدير بالتمجيد والتخليد، وأنه لرسالة ذات قيمة كبيرة لا يعادها أي إنسان حصيف، ولا أي ناقد منصف، إلا إذا جاز أن يعادى مَنْ يسجل أمجاد التاريخ القومي بإخلاص ولذة، بل وشراهة!

لقد جمع ديوان «المتنبي»^٢ كل شعره، وفيه مرآة مدهشة بين عادية ومكبّرة ومصغرة للبشرية ولطبيعة الحياة في أساليب مركزة متينة في الغالب، وعلى الرغم من مآخذ بعض النقاد عليه؛ وعلى الأخص في ديباجته، لم يقل أحد، من البصيرين بالأدب وبالشعر خاصة إنه كان يفتعل الشعر أو يُعنى بالصنعة على حساب ما عداها. بل كان

^٢ أكمل طبعة لديوان «المتنبي» وأصلحها شرحاً هي التي أخرجها «عبد الرحمن البرقوقي» في القاهرة سنة ألف وتسعمائة وثلاثين ميلادية، وفيها تذييل بأبياتٍ ومقطوعاتٍ وقصائد «للأبي الطيب» لم تذكر في ديوانه المؤلف.

شعره ترجمة حياته وإيمانه، وكان أسره وبذخه اللفظي مرآة نفسه الضخمة، ولم يكن أي من شعره نظماً تقليدياً لأحد، أو مجارة للعرف أو خضوعاً لإرغام!
وليس كذلك شعر «شوقي»؛ فمن شعر شبابه المهلهل والتقليدي الكثير الذي أُسقط من الطبعة المتأخرة، ومنه ما يعد من شعر المناسبات العابرة الذي لا قيمة له خالدة بمحتوياته؛ لا فنياً ولا إنسانياً، وهكذا تكون المقارنة ما بين «شوقي» و«المتنبي» من أساسها باطلة.

إن طاقة «شوقي» الفنية عظيمة وموسيقاه أعذب في جملتها من موسيقى «المتنبي»، ولكن طاقة «المتنبي» الفنية أعظم وأصالته أجل، وليس هو الشاعر المنافق الكذاب الحاقد المستجدي السفیه كما وصفه الأستاذ «عباس حسن»؛ لأن «المتنبي» لم يقصد «كافوراً» إلا وهو المطلوب المُحُّ عليه، لا الطالب المستجدي، وقد صُوِّرَ له «كافور» بصورة العصامي العبقری، الذي يقدر المواهب قدرها، فلما اكتشف خبيثته أعرض عنه، بل سخر منه بأمداح، نابت فيها الرمزية والمبالغة عن كل تهكم مكشوف،^٣ ثم عمل على ترك مصر، بل هجاه وهو مقيم فيها، وإن لم يُدْعَ شعره فيه إلا بعد أن غادرها.

ونفسه العزيزة أبت عليه أن يبقى في بلاط «سيف الدولة» غير مكرِّم، ولكنه لم يقل بيتاً واحداً هجاءً فيه، بل على العكس كانت تحن إليه نفسه الوفية، وكان بوسع «المتنبي» أن يغنم أموالاً طائلة، لو كان هو المستجدي بطبيعته؛ لأن الأعيان الذي تهافتوا على أمداحه كانوا عديدين، بل على العكس كان يعزف عن لا تجاوب بينه وبينه، وكان يرثي محبةً ووفاءً من انعدمت صلاتهم بموتهم.

وعُرِفَتْ عنه عفة النفس، فلم يقل أحد إنه استغل صلته «بسيف الدولة» ولا بغيره في سمسرة تجديه، ولم يقتنِ مالاً ولا عقاراً من طريق خسيس كهذا كما صنع غيره، وكان شريف الخلق من جميع النواحي؛ وإن استثارته عصبيته أحياناً إلى السخط؛ لأنه كان أبعد الناس عن الكيد، فهجاؤه في ذاته أشرف من الكيد الخفي الذي يلجأ إليه شعراء يتغنون نفاقاً بتمجيد الأخلاق.

لقد كانت «للمتنبي» شخصية واحدة بارزة تجلت في شعره، وأما «أحمد شوقي» كعباس محمود العقاد وإيليا أبي ماضي وأمثالهم، فمن أولئك الشعراء الذين لهم جملة

^٣ مجلة «الأهداف» المصرية، مايو سنة ١٩٥١: «بين المتنبي وكافور».

شخصيات و«أحمد شوقي» بصفة خاصة لا يدل شعره على شخصيته إطلاقاً، بل ربما كانت عكسها كما يشهد بذلك جميع معاصريه من المؤرخين النزيهين المستقلين. وقد عمل «المتنبي» في مصر على تأسيس مدرسة شعرية قوية، وأحبه مفكروها، وإن كرهه عتاتها،^٤ ولم يكن كذلك شأن «شوقي» الذي بر به شعراؤها الشباب حتى بعد مماته، ومع ذلك كان يغار حتى ممن كانوا يُعدُّون في حكم تلاميذه. وكان «للمتنبي» غرور عبقريته ومواقفه مع مَنْ شاء، وكذلك كان لشوقي غروره، ولكنه جعل مَنْ حوله يقومون بالعارك من أجله، بينما تحدّث هو بالسلام! ولكن كل هذا من نصيب التاريخ الأدبي الذي لا يطمسُ أي تأليف متأخر، لمن لم يعيش في العصر المؤرخ له، ويجرؤ على تفسير الظواهر على نقيض الحقائق التاريخية الثابتة، في عصر شقي به الشعراء الشباب النابهن بل وغيرهم وسيطرت عليه الأناية الأدبية، وحب التفرد، بأي ثمن، سيطرة معيبة. وبعد، فلا ريب أن «أحمد شوقي» في مجمل شاعريته وآثاره مرحلة تقدمية في الشعر العربي الحديث، ولكنه شيء آخر غير ما ذهبت إليه خواطر الأستاذ «عباس حسن».

ونحن نعد ديوان «شوقي» وآثاره الأخرى ثروة للعربية، خلافاً لما يرى «عباس محمود العقاد» وأقرانه الذين لا تصل شاعريتهم إلى شاعرية «شوقي» منزلة وتنوعاً، ولو أن «شوقي» في كثير من آثاره جارى عصره وخصوصاً ثقافته الغربية، وما كان للمتنبي أن يصنع مثل هذا في عصر أحكمت فيه القيود، وأناخت عليه التقاليد شكلاً وموضوعاً، وقد كانت ظروف حياته تضطره اضطراراً إلى أن يكون شاعر الملك والعظمة. ولم يكن احترام الشعر في زمنه عيباً بل فضيلة، ولم تكن له مندوحة عنه، ولكنه لم يكن صغير النفس، ولو كان لَمَا حفل به ومجده مثل «المعري» الذي كان جد حافل بالقيم الخلقية والإنسانية، فسمى مختاراته من ديوان المتنبي «معجز أحمد». إن «أحمد شوقي» هو من أولئك الشعراء الذين قلما عاشوا في شعرهم، وإن استمتعوا بنظمه وروح الموسيقى تغلب فيه روح الشاعر، وأحياناً تتساويان، وقد يسف في نظم المناسبات التقليدي، كما قد يخلق في روائع له تحليق الخلود.

^٤ مقالات «مصر الشاعرة» في جريدة «البلاغ» المصرية للأستاذ «عبد الله عفيفي» بمناسبة الذكرى الألفية لوفاة «المتنبي».

ومن الخير للأدب والأدباء أن تُحَصِّرَ العنايةُ في الناحية الفنية وحدها من شعره، دون محاولة مثل تلك الموازنة الخاطئة، التي لجأ إليها الأستاذ «عباس حسن» عن جهل بالتاريخ الأدبي المعاصر، مهما يكن علمه بعناصر الأدب العربي عامة، وتزكياته المحمودة عن هذا العلم.

لقد أثبت «أحمد شوقي» بألمعيته كفاية العربية لاستيعاب المعاني العصرية في أسلوب كلاسيكي ساحر! يمرح فيه الخيال؛ كما تتدلل الموسيقى والمعاني وتتألق الصور فتنةً للقارئ، وخيرُ تحية وتقدير لذكراه حصرُ العناية في هذه النفاثس والاقتصار على الموازنات الفنية فحسب؛ إذ في مجالها قد ترجح كفته مرارًا، وفيما عداها قد لا تُشَوَّلُ غالبًا، وعشاق الجمال الفني لا يَجْفَلون بما ليس منه، ولا يشجعون المغالطة في التاريخ، أو ما قد يؤدي إلى تشويه الصور الجميلة بمبْضَعِ التشريح والتحقيق؛ كما لا يشجعون الاسترسال عند الدراسة والنقد والموازنة، في متابعة الميول الذاتية، وتجسيم الخيال على حساب الحق والجمال!

محمد حافظ إبراهيم^١

إلى هُنا أَيَّتْها المدينةُ الحُرَّةُ الفاجرةُ المجنونهُ
تَمَلأ عَيْنِي الرَّوْى السَّجِينهُ والأدمعُ الوالههُ السَّخِينهُ
إِنِّي هُنا أَغْرِبُ السَّكِينهُ وأزرعُ الخواطرَ الحزِينهُ
مِلءَ ضفافِ الوَحْدَةِ المسكِينهُ وفي يدي فَجْرٌ ستعبدِينهُ
يَوْمَ نُزولِ المِحْنَةِ الملعونهُ

لم يقل هذا الشعر «محمد حافظ إبراهيم» وإن كان هو القائل منذ نصف قرن:

سَعَيْتُ إلى أن كِدْتُ أَنْتعلُ الدِّما وَعُدْتُ وما أَعْقَبْتُ إلا التَّنَدُّما
سَلامٌ على الدُّنيا سَلامَ مَوَدِّع رَأى في ظلامِ القَبْرِ أنْسًا وَمَعْنَمًا
أَضْرَتُ به الأُولى فَهَامَ بأخْتِها وإن ساءتِ الأُخْرى فويلاهُ مِنْها!
فَهَبِّي رِياحِ الموتِ نكباءَ واطفئي سراجَ حياتي قَبْلَ أن يَتَحَطَّمًا
فما عَصَمْتِني من زَماني فضائلي ولكنْ رأيتُ الموتَ للحرِّ أَعْصَمًا!

^١ جريدة «المقطم» بتاريخ ٢٥ سبتمبر سنة ١٩٥١: مقال بعنوان «نهاية شاعر» للأديب «سيف نديم

وإنما قال ذلك الشعر في منتصف القرن العشرين شاعر آخر موهوب، اضطرتته الحاجة إلى ترك القاهرة والالتجاء إلى سفح «المقطم»، يلتحف السماء ويبيت ليلاليه على الطوى، ساخرًا من المترفين الكسالى، حتى مات ضحية الجوع والحرمان، وكان قبلاً يُنشد:

إِنَّ أَشْقَى الْأَحْيَاءِ وَالْأَمْوَاتِ أَدْمِيَّ يَعِيشُ بِالْفَلْسَفَاتِ
يَتَمَنَّى الْخُلُودَ بَعْدَ الْمَمَاتِ وَهُوَ حَيٌّ مَعَذِبٌ فِي الْحَيَاةِ!

كما كان يقول بإنسانيته:

وطني الدنيا، وديني خالقي وأخي كُلُّ شَقِيٍّ فِي الْبَشَرِ!

ويقول متسامحًا كريماً:

رَبِّمَا فَوْقُوا السَّهَامَ لِقَتْلِي فَرَأُونِي أَبَارِكُ الْقَاتِلِينَ!

وجميع هذا الشعر هو من روح «حافظ إبراهيم»، وكان من الجائز أن يقوله، كما كان من الجائز أن تكون نهايته نهاية ذلك الشاعر البائس «صالح علي الشرنوبلي»، لولا أن العناية أنقذت حافظًا على يدي ناظر المعارف المصرية «أحمد حشمت باشا» والأستاذ «الإمام محمد عبده».

كان والد «حافظ» أحد المهندسين المشرفين على بناء قناطر «أسيوط»، ولكنه توفي فقيرًا ولم يتجاوز «حافظ» السنتين، فانتقلت به والدته من مسقط رأسه في «ديروط» إلى القاهرة؛ حيث كفله خاله وعُني بتعليمه الابتدائي والثانوي، ثم انتقل خاله إلى طنطا فانتقل «حافظ» معه حيث لبث بها بضع سنوات مساعدًا في أعمال المحاماة^٢ وكان يتراعى في قضايا المحاكم الجزئية القريبة من طنطا ويكسبها، ويحدثنا خدين صباه وصديقه الحميم «الشيخ عبد الوهاب النجار» أستاذ التاريخ الإسلامي بالجامعة

^٢ مجلة «أبوللو»، المجلد الأول، ص ١٣٢٤، من مقال للأستاذ عبد الوهاب النجار بعنوان «صفحة مجهولة من حياة حافظ».

الأزهرية سابقاً، فينوه بأدب «حافظ»، وما يشتمل عليه من ظرف ولطف محاضرة، وبديهة مطاوعة، وسرعة خاطرٍ وحضورٍ نادرة.

وضرب مثلاً لذلك ما حصل «لحافظ» في عهده الأول؛ إذ أغلظ خاله القول له مرة في شأن من الشئون وزجره، فكتب إلى خاله:

تَقُلْتُ عَلَيْكَ مَثُونِي وَأَنَا أَرَاهَا وَاهِيَهُ
فَافْرَحْ، فَإِنِّي ذَاهِبٌ مَتَوَجَّهٌ فِي دَاهِيَهُ!

ولكنه لم ينس خاله فيما بعد حينما سجن، فنظم «حافظ» قصيدة للخديوي «محمد توفيق باشا» يستعطفه بها على خاله، فوقعت قصيدته من نفس الخديوي موقعاً حسناً، فأصدر عفوه عن خاله وعينه مدرساً للأمرء «أحمد سيف الدين» و«محمد إبراهيم» و«شويكار هانم»، وبقي بعد مفارقتهما عهد الدراسة يستولي على مرتبه إلى وفاته.^٣ وذكر الأستاذ «النجار» من آيات نكاء «حافظ» أنه كان يسمعُ الفقيهَ في بيت خاله يقرأ سورة «الكهف» أو سورة «مريم» أو سورة «طه» فيحفظ ما يقول، ويؤديه كما سمعه بالرواية التي قرأ بها الفقيه! وكان إذا وقف على بيت نادر، أو شعر بارع، يبادر إلى الأستاذ «النجار» قبل أن يُسمِعَهُ إنساناً آخر، ويُسَمِعُهُ ما أعجبه، وكان لا يعجبه إلا كل مرقص مطرب،^٤ وقد لازمت هذه الخلال حافظاً إلى أواخر أيامه.

ولقد كانت أمنيته الكبرى أن يدخل المدرسة الحربية، فتمكن من ذلك بعد انتقاله إلى مصر، ولكن وطنيته كانت أكبر من مظهر الجندية، فعزله الإنجليز منها في السودان، ثم ازداد تَشْرِبُهُ للمبادئ الوطنية ولفلسفة الحياة العملية بصحبة الإمام محمد عبده، فهياها كل ذلك لأن يكون شاعر الوطنية المصرية المطبوع المجلى، لا يعرف الذبذبة في عقيدته، ولا يُزعزع إيمانه بمبادئه أيُّ ظرف أو حادث، ولذلك بقيت لشعره القومي حرمة لا تعدلها حرمة أي شعر آخر في زمنه، أُوْحَتْهُ شجون مصر وشئونها وعواطف أبنائها، وتقدست بإخلاصه العميق لوطنه وترفُّعه عن الدنيا.

إن شعر «حافظ» الوجداني يمثل إنسانيته البرمة بالمفاسد والصغائر؛ كما يمثل مرحه وظرفه، ومنه ما يمثل تعاطفه البشري في النكبات والأحداث العالمية، ولكن أعظم

^٣ المصدر ذاته ص ١٣٢٧.

^٤ المصدر ذاته، ص ١٣٢٤.

ما يمثله «حافظ» هو «مصر» التي أحبها ودلها، وزجرها وأرشدتها، ودافع عنها وسخر مِنْ كُلِّ مَنْ حَاوَلَ أَنْ يثنيَه عن إيمانه وجهاده، وأن يستحوذ على قيثارته.

«حافظ إبراهيم» هو «مصر» العانية الحاضرة، لا مصر القديمة التي احتفى بها «شوقي» أجمل احتفاءً، ولا مصر الإسلامية التركية التي نافح عنها «أحمد محرم» منافحةً أجل، فشاعرنا بِسماته وروحه هو هو «مصر» البائسة الوجلة المتيقظة المترددة المتقدمة، فإذا عاتبها أو لامها أو عنَّفها؛ فكأنه يوجه كل هذا إلى نفسه، فلن تسخط عليه «مصر»؛ لأنه توعمها، ولأنه بإخلاصه الناصع فوق كل لوم أو شك، ولو أن بعض النقاد الأفاضل أَخَذَهُ على حملته على «المدعي العمومي» في «مأساة دنشواي» باعتباره مصرياً؛ وإذا كان اللوم القاسي لا يُوجَّه إلى المصري الضالع مع خصوم مصر؛ فيلإ من يوجَّه؟! ومثل هذا الخطأ في الحكم وجَّه قبلاً إلى الرائد المصلح «جمال الدين الأفغاني»، الذي ألجأ الظلم إلى المهاجرة من وطنه الأول «إيران» والانتساب إلى أفغانستان، التي برَّت بعلمه وأدبه وحنَّت عليه، فقد شاء بعض النقاد أن يتستر على الظلم؛ لأن مرتكبيه هم أبناء وطنه، ولا تزال هذه التعاليم المعوجة تدرس لطلبة؛ العلم حتى الآن! إذن لا أسمى «حافظ إبراهيم» إلا «مصر الشاعرة»، لا ما دون ذلك بأية صورة^٥ فهو الشاعر الشعبي، وهو الشعب عاطفة وأغنية.

لم تكن لحافظ ثقافة «شوقي» التاريخية أو الأدبية الفرنجية؛ فلم تكن له آفاق «شوقي»، بل ولا آفاق غيره من شعراء الشباب المتضلعين من الآداب العالمية، أو أولئك الذين جمعوا بين المعارف الأدبية والعلمية، ولكن طبع حافظ الشعري كان أصلاً جذاباً، وعلى الأخص في شعره المرتجل الذي كان يرسل فيه نفسه على سجيته ويتفنن؛ وللأسف ضاع معظم هذا الشعر؛ لأنه لم يكن يدوِّنه؛ معتمداً في حفظه على ذاكرته القوية وحدها، وكثير منه مداعبات وإخوانيات، تكاد تكون عديمة النظر في الشعر العصري، وبعض هذه المداعبات التي جرت بينه وبين الدكتور الشاعر «إبراهيم الشدودي» تمكنت «مجلة سركريس» من نشره، وحتى هجاؤه اللاذع لم يكن إلا مداعبة. لقد كان لحافظ عبقريته كما كانت لشوقي، بعكس ما زعم أحمد حسن الزيات^٦ الذي قال إن «شوقي» شاعر

^٥ «حافظ إبراهيم» الشاعر السياسي بقلم «روفائيل مسيحة».

^٦ مجلة الرسالة العدد الأول سنة ١٩٣٢.

العبقرية «وحافظاً» شاعر القريحة؛ لأننا نعرف أن لكلٍّ منهما إبداعه وأصالته؛ كما أن لكل منهما إسفافه.

والفارق بين الرجلين هو الفارق بين طبعين، وثقافتين، وقرحتين، وغير صحيح أن حافظاً كان يتحمّل من بناء القصيدة إرهاقاً شديداً؛ فقد كان ارتجاله للشعر أطوع من ارتجال «شوقي» في مجالس سمرة، وكان يسُّحُّ بالشعر سحّاً، وإنما كان يتأنق في التنتيخ فحسب، بحكم تأثره المديد بالأدب العربي القديم، فجاءت صياغته ممتازة لا غاية بعدها، في منحائها العربي الصافي.

واعتلّت صحة «حافظ» في أواخر عمره فصمت؛ لا عن عيٍّ؛ بل عن اعتلالٍ فحسب، ولكن بعد أن كان قد زود أمته بأصداء جميلة من روحها، وبصفوة نقية من اختبارات. وكان «حافظ» يعيش الحرية إلى أبعد حد، ويحتقر متاع الدنيا؛ فكان محسناً بماله، إلى حد التبذير، ولكنه كان دائماً ضنيناً بأخلاقه ومبادئه، وهذا ما أكسبه تجلّة خالدة، فإن بوهيميّته لم تمس أخلاقه الفاضلة. لقد كان «حافظ» مسهّماً بشعره في ثورات فكرية، نهضت بالوطنية المصرية جيلاً بعد جيل، كما كان صادق التجاوب معها، وقصائده السياسة القومية أشهر من أن تُعرّف.

وهو يُعدُّ أولَ شاعر مصري نوّه بعظمة أمريكا الحرّية بالاقتراب منها، وكأنه كان يخاطب أبناء مصر حينما وجه هذا الشعر البسيط الصياغة العميق المغزى إلى الرئيس الأسبق تيودور روزفلت، على أثر خطبة سياسية في «القاهرة» في أوائل هذا القرن:

| | |
|--------------------------------------|-----------------------------------|
| يا خطيبَ «الدُّنيا الجديدة» شَنَّفْ | سَمَع «مصر» بقولك المأثور |
| واخبرِ الناسَ كيف سُدُّتْ على النَّا | سِ وجيئتم بمعجزاتِ الدهورِ |
| وملكتم أعنةَ الرِّيحِ والما | ءِ، ودُسُّتْ على رِقَابِ العصورِ |
| قِفْ وَعَدُّدْ مآثرَ العلمِ وانكُرْ | نِعَمَ اللّهِ ذِكْرَ عبدِ شُكُورِ |
| وإذا ما ذكّرتْ أنعمهُ الكُـبْ | رى فلا تَنَسِ نِعْمَةَ الدسْتورِ! |

إن «شاعرية حافظ» الثائرة الناقمة التي جاءت بقصائده الخالدة في «دنشواي» و«مصر» و«محمد عبده» و«مصطفى كامل» و«حطمت يراعي» و«رعاية الطفل» و«المناجاة» و«مظاهرة السيدات» وكثيرات سواها؛ لم تعرف المحاكاة التي لجأ إليها «شوقي» في تقليد «المتنبي»، ولجأ إليها «عبد المطلب» في تقليد شعراء البدو، ولجأ إليها «الجارم» في محاكاة الشعراء العباسيين، وإنما جاءت فيض عاطفته وخاطره

وإيمانه. و«لحافظ» مفاتن وصفية كما له حكم سائرة، جمع بعضها «أحمد عبيد» في كتابه «مشاهير شعراء العصر»، وكلها تشع بروح تقدمية جذابة، وإن اتبع غالباً «المذهب الواقعي» في عرضه، ونادراً «المذهب الرومانطيسي» القصصي؛ كما في قصيدته «بنت مصر وبنت الشام» وقصيدته «المناجاة».

ولئن أُصْغِرَتْ طاقته الشعرية في نماذج؛ كما أُصْغِرَتْ طاقة شوقي الشعرية في نماذج أيضاً؛ فإنها مع ذلك محتفظة بروح قوية؛ لأنها مستمدة من روح الشعب، ومن روح التقدم الذي هو دين الوجود الغلاب؛ ولأنه بسيرته خلق في تاريخ الشعب المصري خاصة سيرة «المصلح» في صورة شاعر، ولأنه عاش في جميع شعره لا في بعضه، وفي أذناننا رنين من حكِّمه وأمثاله:

إذا اللهُ أحيَا أمَّةً لن يردهَا إلى الموتِ قهَّارٌ، ولا مُتَجَبَّرٌ

* * *

إنَّ القويَّ بكلِّ أرضٍ يُتَّقَى

* * *

إنَّ المناصِبَ في عزلٍ وتوليةٍ غيرِ المواهبِ في ذِكْرِ وتخليدِ

* * *

أبريءُ عنه يَعْفُو مُذنبٌ كيف تُسدي العَفْوَ كَفُّ المذنبِ؟!

* * *

فما ضاعَ حقٌّ لم يَنَمَ عنه أهله ولا نالَهُ في العالمينَ مُقَصِّرٌ

* * *

قد اتَّهَمْنَا ولمَّا نَطَلِبْ جَلًّا إنَّ الضَّعيفَ على الحالينِ متَّهَمٌ!

* * *

مَنْ رَامَ وَصَلَ الشَّمْسِ حَاكَ خُيوطها سَبَبًا إلى آماله وتعلَّقَا!

* * *

مَرَحَبًا بالخطبِ يَبْلُوني إذا كانتِ العلياءُ فيه السَّبَبَا!

* * *

هَلَاكُ الْفَرْدِ مَنْشُؤُهُ تَوَانٍ وَمَوْتُ الشَّعْبِ مَنْشُؤُهُ انْقِسَامٌ

لقد عاش «حافظ» عيشةَ الفقير المحسن، وأما ثروته الأدبية وآثارها فلم تُقَدَّرْ بَعْدُ التقديرَ الكافي، وكان أحق الناس بالكتابة الضافية عنه صديقه الأستاذ «عبد الوهاب النجار» أو صديقه «خليل مطران»، ولكن المنية عاجلتها، فلم يبق إلا أن نرتقب تحقيق ذلك على أيدي الجامعيين المستنيرين؛ أمثال الأديب الفاضل «روفائيل مسيحة» في مصر، وغيره في بقية العالم العربي، الذي احتضنته شاعرية «حافظ» وإنسانيته!

عبد الرحمن شكري

كاد يمسك بتلابيبي صاحبي متلبسًا بجريمة الإعجاب بشعر لبناني عامي، وأنا أقرأ
«ليوسف أسعد غانم» نشيده «مات الليل»:

مات الليل ومات الفجرُ
ومن دُون ليلٍ كيفُ بدُّ البدرِ
مات وورثني هُمومو
وطرطش بيدمو نجومو
مات يكفن بغيومو
مات بتضحك عيونو
عاموتو صوتي بيخن
وقوافي الكانت بترن
وجراس القلب طنُّ ... طنُّ
الليل نهارُ بدنيا الفن
ونجومو عنِّي غابوا
يُطل ويشلح تيابو؟!
صرت هُمومٌ وفوقي هُمومٌ
ورش جبين الصُّبح دمومٌ!
وشموع التابوت نجومٌ!
والدمعة بعيون حبابو
ربابي انقطعت أوتارا
قصيدي ومسجبي شعارا
دقت حزن علي نهارا
وزيت السما بقنديلو
وبواب الشعر بوابو

ولح على منضدتي ديوان «الخليل»، وديوان «عبد الرحمن شكري»، فهز رأسه
إشفاقاً علي، وقال: عجباً! عجباً! ما الذي يجمع اللبناني بالمصري، والعامي بالفصيح؟!
قلت: يجمع بين أولئك الأدب والفن والإنسانية، ألا ترى روعة الفن في شعر هؤلاء الثلاثة؟!
ألا ترى الأصالة والتحرر والابتداع؟! أما «مطران» فبعد أن تشرَّب كلاً من الأدبين العربي
والأوروبي أسمعت قيثارته العرب في العقد الأخير من القرن الماضي أحياناً لا عهد لهم

بها من قبل، وقد دار ابتكاره حول التناول الفني للطبيعة البشرية في صورها المتعددة، ومن بينها نفسه في حالاتها المختلفة، مراعيًا وحدة القصيد، غير متهيب تطويع اللغة للمعاني والأخيلة الشعرية، مرققًا شعره الأصيل بالرومانطيقية الفرنسية اللطيفة، وخالقًا بجرأته ومواهبه الفذة مدرسة متحررة تمت رويدًا رويدًا، وأثر في أدباء كثيرين من الشباب والمراهقين في ذلك الحين؛ «كأحمد شوقي» و«مصطفى نجيب» و«إسماعيل صبري»، واستمر تأثيره بصور شتى جيلاً بعد جيل، كما تفرعت على تعاليمه مدارس شعرية متحررة منوعة؛ منها مدرسة «شكري» التي انتسب إليها «المازني» و«العقاد»، ولكن البون شاسع بين الأستاذ وتلاميذه، وإن أثر التواري بعد أن أصدر سبعة من دواوينه العامرة القوية الحيوية، ولكن التاريخ الأدبي الأمين لا يهتم لهذا التواري، وإنما يُعنى بتسجيل الحقائق كما هي، ولا يبني استنتاجه إلا على المنطق السليم، دون أي تحيز أو تعصب، ودون أن يخدعه أي بهرج زائف يجمعه الاشتغال بالسياسة والصحافة، وقد زهد فيهما «شكري» بدرجة إقباله على الثقافة العالمية، دراسة علم النفس التطبيقي؛ كما تشهد بذلك مقالاته المسلسلة الشائعة في مجلة «المقتطف».

لا نعرف لشاعرنا الرائد ما يمكن أن يُنعت بالشعر التقليدي، إلا ما نظمه غناء؛ لأن روحه المتحررة كانت ناضجة بارزة حتى في ديوانه الأول، ومن ذلك الشعر الغزلي «الليريكي» قصيدته التي يقول فيها:

جَعَلْتُ فَيْكَ عَلَى الْعِلَّاتِ آمَالِي لَمَّا انْتَرَعْتَ حَدِيثَ الْيَأْسِ مِنْ بَالِي

وقصيدته التي مطلعها:

شَكَّوْتُ إِلَيْهِ ذِلَّتِي فَتَحَكَمَا وَأَرْسَلْتُ دَمْعِي شَافِعًا فَتَبَرَّمَا

وقصيدته «مناجاة الحبيب» التي استهلها بقوله:

لَوْ أَنَّ أَشْجَانَ الْفَوَادِ تَطْيَعُنِي لَنظَمُنْهَا لَكَ فِي الْقَرِيضِ نَسِيبَا

ولكنه حتى في هذا الديوان الأول ذاته الصادر سنة ألفٍ وتسعمائة وتسع، يَطْلُعُ علينا بفرائد ابتداعية شائقة، ويحمل عِلْمَ الشعر المرسل، وما عدا «عبد القادر المازني» لا نعرف أحدًا من تلاميذ «شكري» احتفظ في الغالب برقته الوجدانية العذبة؛ وقلده

الآخرون في تفكيره ونظراته، وفي الجامد من أساليبه، بل بالغ بعضهم في ذلك حتى تحجر الشعر على يديه، وشاء هذا البعض الإغراب، فسَفَّ في موضوعاته، ولم يرتفع بشيء من الخيال أو العاطفة أو المعاني أو الموسيقى اللفظية المعبرة. وبماذا تميَّز مدرسة شكري الذي قال فيه «حافظ إبراهيم» منذ أكثر من أربعين سنة:

أفي العشرينَ تُعْجِزُ كُلَّ طَوْقٍ وَتُرْقِصُنَا بِإِحْكَامِ الْقَوَافِي؟!
شَهِدْتُ بِأَنَّ شِعْرَكَ لَا يَجَارِي وَرَكِيتُ الشَّهَادَةَ بِاعْتِرَافِي
لقد بايعتُ قَبْلَ النَّاسِ (شكري) فمن هذا يكابر بالخلاف؟!!

والذي قال في شعره تلميذه عباس محمود العقاد: «إن شعر «شكري» لا ينحدر انحدار السيل في شدةٍ وصخبٍ وانصبابٍ، ولكنه ينبسطُ انبساطَ البحر في عمقٍ وسعةٍ وسكونٍ»، أو على الأصح بماذا يتميز «شكري» منذ اندثرت مدرسته في جو من التحاسد والتكالب على الشهرة؟ لقد عني «شكري» بالجانب الفكري التأملي، وبتجديد ما خلفه أمثال «المعري» و«ابن الرومي» و«ملتون» و«بوب»، وبالمزاوجة بين هذه التأملات الفكرية النفسية، والتأثرات الوجدانية، والانطباعات الصوفية والعاطفية والطبيعية، وقد شجعته وألهمته وَثَبَاتُ «مطران الرومانطيقية» قبل عهده بعقدين، ولكن «شكري» عَبَّ من الأدب الإنجليزي، بدل أن يُعَبَّ من الأدب الفرنسي الذي استهوى «مطران» في صباه قبل أن تستهويه الآداب الأخرى.

كذلك نجد «شكري» الرائد المطلق في الشعر المرسل، ونفائسه في هذا المجال فرائدٌ باقيةٌ وفخرٌ للشعر العربي؛ ولا تقل عنها عظمة معانيه العميقة المتغلغلة، حتى قال فيه الشاعر «مختار الوكيل» في كتابه «رواد الشعر الحديث في مصر»، ص ٤٦:

أما شاعريته فتحضن الحياة جميعها، وتصور الوجود بأسره؛ لأنه شاعر
عبقري لا يقف دون التعبير عن شعوره حيال الكون كله!

هذا شاعر سابق لزمه، وزعيم مدرسة ماتت لما ابتعدت عن صلته ووحيه المباشر، ولكنه بنى مفاخرَ لن تموت للشعر العربي الحديث، وتركه وما زال يترك أثره في جميع دارسيه، وقد قرأ كثيراً ولكنه أعطى من نفسه ولم ينظم مطالعته، فهو نجم أصيل خالد كيفما كانت ألوان ضيائه.

أحمد محرم

يُعدُّ «أحمد محرم» مدرسة في ذاته، وإن يكن في طليعة الأعلام الذين اقترونا معًا في زمرة «الكلاسيكيين المعلمين» للجيل الماضي في مصرَ خاصةً، وفي مقدمة أولئك الأقطاب في مصر «حافظ» و«شوقي».

وكان «خليل مطران» شاعر العربية الابتداعي الأول في العصر الحديث، ينعت «أحمد محرم» بشاعر العربية الفحل وأديبها الكبير،^١ ويجري في عروق شاعرنا الدم المصري والتركي معًا، وقد ولد «بالقاهرة» ونشأ من البداية نشأة عربية أزهريّة صرفة بفضل ميوله الشخصية، وبفضل عناية والده بتلك الميول، وبرز في الشعر منذ صباه، حتى إنه نال شهادة الامتياز بين «شعراء النيل» من لجنة التحكيم، التي تولت أمر النظر في القصائد المقترحة على كبار الشعراء في عيد جلوس الخديوي، سنة ألفٍ وتسعمائةٍ وعشر، ونال عدة جوائز في مسابقات شعرية ونثرية أخرى، اقترحتها الصحف والمجلات في فنون شتى من الأدب وموضوعات مختلفة من سياسة الممالك وتربية الأمم، وما تصدى كاتب ولا أديب لتعيين طبقات الشعراء إلا عرف له مكانه ووضّعه في الصف الأول.^٢

ولا يستطيع من يتناول «أحمد محرم» الشاعر أن ينسى «أحمد محرم» السياسي؛ كذلك كان شأن «حافظ إبراهيم». ولئن عُدَّ «محرم» مستقلًا عن الأحزاب السياسية، إلا أنه كان في الواقع ضالعا عمليًا مع الحزب الوطني، كما نرى في شعره بل في جميع آثاره الأدبية، وصار الحديث عنه بمنزلة حديث أيضًا عن شاعرَي الحزب الوطني الآخرين

^١ ديوان «من السماء»، ص ٥٧.

^٢ مشاهير شعراء العصر لأحمد عبيد، الجزء الأول، ص ١١٥.

«أحمد نسيم» و«أحمد الكاشف»، اللذين يُعتبران مشتقين من أُلعيته، كما يعتبر «العقاد» و«المازني» مشتقين من أُلعية «عبد الرحمن شكري».

يقول «ولي الدين يكن»: ^٢ «أحمد محرم» في شعره نسيج وحده، وهو أقرب الشعراء المعاصرين ديباجة من شعراء العرب، وما زال يعاني ذلك في أول أمره معاناةً حتى ملكه اليوم، وصار مَلَكَةً في طبعه، وليس في طبع الشعراء طبع أدل من طبعه وطبع «حافظ إبراهيم» على جودة الألفاظ، وكما أن «خليل مطران» فاق النظراء بل فاق كثيرًا من القدماء في معانيه؛ وكذلك «أحمد محرم» و«حافظ» فاقا النظراء بل فاقا كثيرًا من القدماء في ألفاظهما وتراكيبهما، وأقرب وصف في هذا الباب أن يقال: إن خليلًا أبلغ شعراء زماننا، وإن «محرمًا» و«حافظًا» أفصحهم.

بيد أن الشعر ليس مسألة فصاحة ألفاظ؛ ومهما يكن الجرس الموسيقي رائعًا في شعر «محرم»، ومهما تكن فصاحته ناصعة وديباجته مشرقة؛ فليس شيء من هذا بالذي يكفي وحده؛ ليخلق له منزلة فنية، وإنما الذي خلق له تلك المنزلة قبل كل اعتبار آخر حرارة عاطفته، وحرارة إيمانه القومي وتذوقه الجمال، وتحليق خياله وذكاؤه الخارق الذي يجعل تأملاته عميقة نافذة. استمع إلى أبياته القديمة في «الأمس واليوم والغد».

وَدِدْتُ لَوْ أَنَّ اللَّهَ أَحَّرَ مَدَّتِي
إِلَى أَنْ يَبِيدَ الدَّهْرُ وَالْحَدَثَانُ
أَبَانَ كِتَابَ الْأَمْسِ وَالْيَوْمِ مَا بِهِ
وَعِنْدَ غَدٍ مِمَّا جَهَلْتُ بَيَانُ
فِيَا مَلْعَبَ الدُّنْيَا أَنْخُلِي مَكَانَنَا
وَمَا آنَ مِنْ نَوْرِ الْخِتَامِ أَوَانُ
أَخَذْنَا مَكَانَ السَّابِقِينَ، وَإِنَّا
وَإِيَّاهُ لِمَسْتَأْخِرِينَ مَكَانُ
فِيَا لَيْتَ لِي مِنْ جَانِبِ الْقَبْرِ مَنْفَذًا
إِلَيْكَ، وَإِنْ أَغْنَى هُنَاكَ شَانُ

^٢ المصدر الثاني، ١١٨.

أَتُطَبِّقُ لِي عَيْنٌ وَفِيكَ مَحَدُّقٌ
وَيُخَفَّتْ لِي صَوْتُ وَفِيكَ لِسَانٌ؟
على أنها الدُّنيا تَدُورُ صُرُوفُهَا
على النَّاسِ حَتَّى يَنْتَهِيَ الدَّوْرَانُ
يُجَدِّدُ قَوْمٌ ظُلْمَ قَوْمٍ وَيَحْتَدِي
مِثَالَ زَمَانٍ فِي الصَّغَارِ زَمَانُ
وما تَنْقُضِي — ما دَبَّ فِي الأَرْضِ ناطِقٌ —
رواية «كان الأولون وكانوا»!

فهذه تأملات شاعر مطبوع فلسفي النظرات، متمكن من لغته وموسيقاها
الكلاسيكية أيّ تمكن، وهو القائل في قصيدته «داعي المروءة»:

ثَوِيْتُ مِنَ الدُّنْيَا بَبِيْدَاءَ قَفْرَةٍ أَقَامَ الصَّدَى فِيهَا مَعِي وَثَوَى المَحَلُّ
أَعِيدُكَ مِنْ قَوْمٍ إِذَا مَا دَعَوْتَهُمْ إِلَى الخَيْرِ قَالُوا شَاعِرٌ مَسَّهُ الخَبْلُ!

وإننا لنجد في ديوانه المطبوع بجزئيه — وقد صدر الثاني في سنة ألف وتسعمائة
وعشرين — نفائس كثيرة، وفيما لم يُجمع من شعره نفائس أكثر؛ كما نجد له الباهر
من الشعر الإبيقي في «الإلياذة الإسلامية»، ومن النثر الفني الرائع في دراساته الأدبية
النقدية، ومن شعره القديم المأثور في السخط على الحاكمين بأمرهم قوله:^٤

إِنَّ الذي هَزَّ المَمالِكَ بِأَسْهُ أَمَسَّتْ تَهْزُ فُؤادَهُ الأَشْجانُ
ثارتُ عَلَيْهِ شُعوْبُهُ وَهُموْمُهُ فَتَأَلَّبَ الطُّوفانُ وَالبَرِكانُ
عَبَدُوهُ فَوْقَ سَرِيرِهِ مِنْ هَيْبَةٍ حَتَّى هَوَى، فَإِذا بِهِ إنْسانُ
تَرَضَى الشُّعوبُ إِلَى مَدَى، فَإِذا أَبَتْ رَضِيَ الأَبْيُ وَطاوَعَ الغُضبانُ
وَالحُكْمُ إنَّ وَزْنَ الشُّعوبِ بِواحِدِ غَبَنَ الشُّعوبَ وَخانَهُ المِيزانُ

^٤ ديوان «محرم» ج ٢، ص ١٣٩.

فِي عِصْمَةِ الشُّورَى وَتَحْتَ ظِلَالِهَا
 الْمَجْدُ أَجْمَعُ وَالْجَلَالُ لِأُمَّةٍ
 جَمَحَ الْأَبَاءُ بِهَا وَأَدَعْنَ غَيْرَهَا
 تُحْمَى الْمَمَالِكُ كُلُّهَا وَتُصَانُ
 صَدَقَتْ عَزِيمَتُهَا وَعَزَّ الشَّانُ
 فَالْعَيْشُ ذُلٌّ وَالْحَيَاةُ هَوَانُ

ومن شعره الإنسانى الحر المناصر للسلم «حائثته المشهورة» التي يقول فيها^٥ قدحاً
 في الحروب والطغاة:

رَتَّتِ الْمَدَابِحُ لِلدِّمَاءِ مُرَاقَةً
 يَنْهَلُ صَيِّبُهَا فَيَتْنِي عَطْفُهُ
 فَاضَتْ حَوَالِيهِ فَضْرَجَ عَرْشُهُ
 مَلِكٌ وَلَا غَيْرُ الْجَمَاجِمِ حَوْلَهُ
 بَعَتِ الْمُلُوكُ عَلَى الشُّعُوبِ وَغَرَّهَا
 الظُّلْمُ مَفْسَدَةُ النُّفُوسِ وَمَا لَهَا
 فِيمَ التَّنَاحُرِ وَالْخِلَائِقِ إِخْوَةٌ
 وَالذُّهْرُ سَمْحٌ وَالْحَيَاةُ خَصِيْبَةٌ
 أَنْظَلُّ فِي الدُّنْيَا يُفَرِّقُ بَيْنَنَا
 مَا بَالُنَا نَشْقَى لِتَنَعَمِ عُصْبَةٌ
 مِلءَ الْبِطَاحِ وَمَا رَتَى الذَّبَّاحُ
 مَرِحًا، وَيَزْخَرُ سَيْلُهَا فَيُرَاحُ
 مِنْهَا وَخُضِبَ تَاجُهُ الْوَضَّاحُ
 سُورٌ، وَلَا غَيْرُ الرِّقَابِ سِلَاحُ
 مِمَّنْ تَسُوسُ تَجَاوَزُ وَسَمَاحُ
 غَيْرُ التَّرْفُقِ فِي الْأُمُورِ صَلَاحُ
 وَالْعَيْشُ حَقٌّ لِلْجَمِيعِ مُبَاحُ
 وَالرِّزْقُ جَمٌّ وَالْبِلَادُ فِسَاحُ؟
 بُغْضٌ وَيَجْمَعُنَا وَغَى وَكِفَاحُ؟
 مَلَكْتُ، فَلَا رِفْقٌ وَلَا إِسْجَاحُ؟

وفيها يقول عن الحرب وويلاتها:

الْحَرْبُ هَادِمَةٌ الشُّعُوبِ، وَإِنَّهَا
 تَخْبُو وَتَقْتَدِحُ الْحَقُودُ رِمَادَهَا
 صَدْعٌ، وَإِنْ طَالَ الْمَدَى، مُتَفَاقِمٌ
 لِلشَّرِّ بَيْنَ الْعَالَمِينَ لِقَاحُ
 كَالنَّارِ هَاجَ كَمِينَهَا الْمِقْدَاحُ
 وَدَمٌ، وَإِنْ جَفَّ الثَّرَى، نَضَّاحُ

^٥ الجزء الثاني من ديوانه، ص ١٨٤.

وليس من السهل الاختيار من هذه القصيدة العامرة الطويلة النفس، ولكن لا نود أن يفوتنا منها الوقوف عند هذه الأبيات الإنسانية:

| | |
|---|--|
| عَالَجَتْ أَدْوَاءَ الشُّعُوبِ وَسُسَّتْهَا | فَإِذَا الدَّوَاءُ تَوَدَّدُ وَصَفَّاحُ |
| وَبَلَوْتُ أَسْبَابَ الحَيَاةِ وَقَسَّتْهَا | فَإِذَا التَّعَاوُنُ قُوَّةٌ وَنَجَاحُ |
| مَنْ لِلْمَمَالِكِ وَالشُّعُوبِ بِمَوْثِلٍ | تَأْوِي النَفُوسَ إِلَيْهِ وَالْأَرْوَاحُ؟ |
| وَمَنْ يَرُدُّ الحَائِرِينَ إِلَى الهُدَى | نَهْجُ أَسَدٌ وَكوكبٌ لَمَّاحُ؟ |
| دَجَّتِ العُصُورُ فَمَا يَبِينُ لِأَهْلِهَا | نورُ الحَيَاةِ وَمَا يَحِينُ صَبَاحُ |

وشاعرنا المعلم الحكيم الربيعي لأتمته المدافع عن بيضة الإسلام حيث تَمَثَّلَتْ زَمَانًا فِي الدولة العثمانية، والذائد في الوقت ذاته عن القومية المصرية، والمتصرف في فنون البلاغة تصرفًا أَجَلَهُ أمثال «الرافعي» و«عبد المطلب» و«الجارم»، بل تأثروا به كما تأثر به جيل لاحق من أمثال «أحمد رامي» و«علي محمود طه» و«عزيز أباظة»؛ هو هو عينه «الشاعر المستقل الرومانطيسي» المفصح عن شخصيته النبيلة في جميع شعره، شأن الشاعر الحر المطبوع، وقد نوه الشاعر الجهير «حسن كامل الصيرفي»^٦ بعبقرية شاعرنا فقال:

إني لأقرأ البيت من شعر «محرم» فأحس كأن صدى أنغام عذبة تطوف على خاطري في حلم جميل، وإلى جانب هذه الموسيقى التي يتساءل عنها في قصيدته «وجودي» والتي يحس تأثيرها في أنفس قرائه فيقول:

أَمِنْ أَدْبِي تَبَيَّتُ الطَّيْرُ تَبْكِي؟ فَمَا أَدْبِي؟ أَشَدُّ أَمْ رَنِينُ؟

تتجلى تلك الديباجة العالية، وتلك الجزالة السامية التي يقدرها فيه أدباؤنا، ولن أكون إلا محققًا حين أقول إنه كان يمتاز على المرحوم «حافظ إبراهيم» في الرنين العذب الذي صحب شعره الناضج ولازمه، إلا أن مرض الشرق الذي يُطْمِئُ الفنَّانَ الموهوب، والالتفات الدائم إلى صوت أو صوتين دون أن يُلتفت إلى بقية الأوتار الجميلة التي تؤلف أنشودة الخلود؛ حَالًا دون

^٦ تصدير نقد ديوان «الشعلة»، ص ٥.

التقدير الكافي لشاعرية «أحمد محرم»، ولولا هذا المرض ما سمعنا محرم يشكو حين يحس الحيرة في وجوده، فيقول:

| | |
|---|--|
| ظَمِنْتُ، وفي فمي الأدب المصْفَى | وَضَعْتُ وفي يدي الكنزَ الثَّمِينُ |
| ظَلَمْتُ أبي ونفسي، إِنَّ مِثْلِي | لَغَالٍ فِي النُّوَابِغِ لَا يَهُونُ |
| كَرِيمٌ تَدْفَعُ الأخْلَاقُ عنه | وَيَمْنَعُ رُكْنَهُ الأَدَبُ الحَصِينُ |
| أَقُولُ فَيَفْرَعُ الشُّعْرَاءُ صَوْتِي | وما أنا في بَنِي وَطَنِي ظَنِينُ |
| لرَبِّي ما عَمِلْتُ، وعند قَوْمِي | دُيُونِي، حِينَ تَلْتَمَسُ الدُّيُونُ! |

نعم، عند قومك هذا الدَّيْنُ، وسيوْفَى دَيْنُكَ، وستظل كما تقول:

أشدُّ على الفُنُونِ يَدِي، وإِنِّي لفي زَمَنِ جهالتهُ فَنُونُ!

وإني لأرى أمامي مشهدًا لم تضعف ريشة «محرم» في رسمه، ولم ينقصها لون حين صورَّ الحائر، فقال:

| | |
|--|---------------------------------------|
| وَجُودِي، ما عَرَفْتِكَ غيرَ مَعْنَى | تَغْلَغَلُ فِي الخَفَاءِ، فما يَبِينُ |
| عَرِيقٌ فِي الظَّلَامِ، ولا مَنَاصُ | ولا جَسْرٌ يُلَادُ به أَمِينُ |
| أَقِيمَ عَلَيْهِ سُوْرٌ مِنْ عُبَابِ | تَضِلُّ على جِوَانِبِهِ السِّفِينُ |
| أَطْلُ، وَيَضْرِبُ التِّيَّارُ وَجْهِي | فأين أنا؟ أحرُّ أم سَجِينُ؟ |

وأضل أنا أيضًا في عالم الإعجاب حين أقرأ له من قصيدته «من همومي»:

| | |
|--------------------------------------|--|
| بين عيني وما حَوْلَهُما | صُحِفْ مَنْشُورَةٌ للقارئِينِ |
| يَعِطِفُ السَّطْرُ على السَّطْرِ كما | يَعِطِفُ البَاكِي على البَاكِي الحزِينِ! |

هذا ما كتبه شاعر وجداني رمزي كبير عن الأستاذ «أحمد محرم»، في سنة ألف وتسعمائة وثلاث وثلاثين، وما سر إعجابه به إلا ما انتظمه شعره من عناصر الجمال المعنوي واللفظي، وصدق التعبير، والأصالة وإشراق الشخصية، وتميُّز ذلك الشعر

بالمواءمة العجيبة، ما بين الأسلوب المدرسي الخالص الناصع، والمعاني الوجدانية والصور الرومانطيقية الممتلئة لروح العصر، في حين أن شاعرنا في ثقافته عربي قُح. تقرأ هذا في مثل قصيدته «قوة وضعف»^٧ التي يقول فيها:

قُوَّتِي ضَعْفٌ، وَضَعْفِي قُوَّةٌ فَاخْشَعِي يَا نَفْسُ أَوْ طِيرِي هَبَاءَ
يَسْقُطُ الصَّخْرُ وَيَمِضِي صُعْدًا سَاقِطُ التُّرْبِ، فَيَحْتَلُّ السَّمَاءَ!

وفي مثل قصيدته «تحية أبوللو»^٨ التي يقول فيها:

سَكَبُوا الشُّعْرَ عَلَى السِّنَةِ ذَابَ مَعْنَى الْحُسْنِ فِيهَا فَاَنْسَكَبُ!

ويقول:

كُنْتُ مَعْنَى، وَالْأَمَانِي لُجَّةٌ مَا طَفَا فِي خَاطِرٍ إِلَّا رَسَبُ
تَعَجَزُ الْقَدْرَةُ أَنْ تَلْفِظَهُ فَهُوَ سِرٌّ حَائِرٌ فِي كُلِّ قَلْبُ
نَبَهَتْهُ هِمَّةٌ نَافِذَةٌ حِينَ أَعْفَى، فَتَلَوَّى وَاضْطَرَبُ
وَأَهَابَتْ، فَاسْتَوَى مُسْتَوْفِرًا فَاسْتَحْتَثَّتْهُ، فَأَوْفَى وَاشْرَابُ
وَرَأَاهَا تَتَلَطَّى، فَارْتَمَى لُجَّةً تَطْعَى، وَنَارًا تَلْتَهَبُ!

وفي مثل قصيدته الشهيرة «ليتني»^٩ المعدودة من عيون الشعر العصري وفيها يقول:

ليتني الدهرُ الذي جَرَّبْتُهُ فَعَدَرْتُ النَّاسَ مِمَّنْ جَرَّبَا
حَاكِمٌ أَعْمَى الْهَوَى لَوْ كُنْتُهُ لَجَعَلْتُ الْحَكْمَ أَهْدَى مَذْهَبَا

^٧ مجلة «أبوللو»، م ١، ص ١٩.

^٨ مجلة «أبوللو»، م ١، ص ٨٧.

^٩ مجلة «أبوللو»، م ٢، ص ١٤.

مُظْلِمُ الأعماقِ ما مِنْ كوكبٍ جالٍ في أثنائِهِ إلاَّ حَبَا

إن «أحمد محرم» بنظمه ونثره، عاطفة وتصويرًا ونقدًا، لثروةً غاليةً للأدب العربي الحديث جديرة بأن تُدرَسَ من جميع جوانبها، وبأن يُنَوَّهَ بنفائسها تنويهاً أجَل في أقطار الضاد جميعها، ولعل «وزارة التربية والتعليم العربية» تقوم مشكورة بإخراج ديوانه الكامل وإلياذته الإسلامية، كما صنعت من قبل بنشرها ديوان «حافظ إبراهيم»، فإن مآثر «أحمد محرم» الأدبية والقومية لا تقل شأنًا عن مآثر «حافظ»، وإنها لفخر أكيد للعروبة ولأبناء الضاد جميعًا.

أبو القاسم الشابي

١

ألا أيها الظالمُ المُسْتَبَدُّ حبيبَ الفَناءِ، عدوَ الحياهِ
سَخِرْتَ بِأَناتِ شَعْبٍ ضَعِيفِ وكفكَ مَحْضوبَةً منِ دِماهِ
وعِشْتَ تَدنُّسَ سِحْرِ الوُجودِ وتَبذُرُ شوكَ الأَسى في رُباهِ

* * *

رُويَدَكَ، لا يَخْدَعُنكَ الرِّبيعُ وَصَحُوَ الفِضاءِ وَضَوُّ الصِّباحِ
ففي الأفقِ الرَّحْبِ هولُ الظُّلامِ وَقَصَفُ الرُّعودِ، وَعَصْفُ الرِّياحِ
ولا تَهْزَأَنَّ بِنَوْحِ الضَّعِيفِ فمَنْ يَبذُرُ الشوكَ يَجِنُ الجِراحِ

* * *

تَأَمَّلْ! هُنالِكَ، أنى حَصَدْتَ رُءُوسَ الوَرى، وَزُهورَ الأملِ
وَرَوَيْتَ بِالدِّمِّ قَلْبَ التُّرابِ وأَشربَتَهُ الدَمعَ حَتَّى تَمِلَ
سَيَجْرُفُكَ السَّيْلُ سَيْلُ الدِّماءِ ويأْكُلُكَ العاصِفُ المَشْتعلُ!

كنت أتلو من جديد هذه الأبيات لصديقي العبقري، فقيد الأدب، الشاعر التونسي «أبي القاسم الشابي»، فوجدت لها مذاقا في جو الحرية الأمريكية، يفوق في أثره ما

أحسسته عند تلاوتها، منذ قرابة عشرين عامًا،^١ عند اطلاعي الأول عليها، قبل نشرها في مجلة «أبوللو»، وقد عنونها «إلى طغاة العالم»! وساقني تداعي الخواطر إلى ترددها في إعجاب، وأنا أستمع إلى «صوت أمريكا» يردد في السادس من «نيسان» سنة ألفٍ وتسعمائةٍ واثنين وخمسين:

صرح أمس أحد كبار موظفي وزارة الخارجية الأمريكية — وهو الدكتور «هاري هوارد»، المستشار في شؤون الأمم المتحدة، بمكتب الوزارة المختص بالشرق الأدنى وجنوبي آسيا وأفريقيا — صرح بأن سياسة الولايات المتحدة في الشرق الأوسط ترمي إلى مساعدة شعوبه على الاحتفاظ باستقلالها، وسلامة أراضيها، وبحياتها آمنة ضمن أسرة الأمم الحرة ...

إن «لأبي القاسم الشابي» روائع كثيرة ظفرت «جمعية أبوللو» ومجلتها التي عنيت قبل سواها بإبراز فنه، ظفرت بالقسط الأوفر منها، وإنه لتصعب المفاضلة بين قصائده هذه؛ فجميعها يتسم بالجمال الفني الأنيق بكامل عناصره ... أنوثر قصيدته «صلوات في هيكल الحب»^٢ التي يقول في مطلعها:

عَذْبَةٌ أَنْتِ، كَالطُّفُولَةِ، كَالأَحْلَامِ، كَاللَّحْنِ، كَالصَّبَاحِ الْجَدِيدِ
كَالسَّمَاءِ الضَّحُوكِ، كَاللَّيْلَةِ الْقَمْرَاءِ، كَالوَرْدِ، كَابْتِسَامِ الْوَلِيدِ
يَا لَهَا مِنْ وِدَاعَةٍ وَجَمَالٍ وَشَبَابٍ مَنْعَمٍ أَمْلُودًا!
يَا لَهَا مِنْ طَهَارَةٍ تَبْعَثُ التَّقْدِيسَ فِي مُهْجَةِ الشَّقِيِّ الْعَنِيدِ!

وكلها على هذا النسق من الاندماج في الطبيعة، ومن الارتفاع بالحسيات إلى المعنويات القريبة والبعيدة.

^١ مجلة «أبوللو»، المجلد الثاني، مايو سنة ١٩٣٤، ص ٨١٠.

^٢ مجلة «أبوللو»، المجلد الأول، أبريل سنة ١٩٣٣، ص ٨٤٨.

أم نؤثر قصيدته الفلسفية الواقعية «السعادة»^٣ التي يقول منها:

ترجو السعادة يا قلبي، ولو وُجِدَتْ في الكونِ لم يَشْتَعِلْ حُزْنٌ ولا أَلَمٌ
ولا استحالت حياةُ الناسِ أجمعُها وزُلْزِلَتْ هاتِه الأكوانُ والنُظْمُ
حُبِّ الحياةِ كما جاءتكِ مبتسماً في كَفِّها الغارُ أو في كَفِّها العَدَمُ
وارقُص على الوردِ والأشواكِ متتدًا عَنَّتْ لك الطيرُ أو عَنَّتْ لك الرُّجْمُ!

أم نؤثر قصيدته «الأشواق التائهة»^٤ وقد جمعت بين ألوان من اليأس واحتقار الوجود والتصوف؛ إذ يقول:

يا صميمَ الحياة! كما أنا في الدُّنيا غريبٌ! أشقى بِغُرْبَةِ نَفْسِي
بين قومٍ لا يفهمونَ أناشيدَ فؤادي، ولا معانيَ بؤسي
في وُجودٍ مكبَّلٍ بقيودِ تائهٍ في ظلامٍ شكٍّ ونَحْسٍ
فاحتضني، وضمّني لك بالماضي، فهذا الوجودُ عِلَّةُ يَأْسِي!

أم نؤثر قصيدته «الجنة الضائعة»^٥ التي يذكر فيها عهد الطفولة، ويعرضه عرضاً فنياً بديعاً بصوره الفاتنة المنوعة، ثم يختمها بهذه الحُرقة:

قد كنتُ في زَمَنِ الطُّفُولَةِ والسَدَاجَةِ والطَّهْوَرِ
أحيا كما تحيا البلابلُ والجداولُ والزُّهورُ
لا تحفلُ الدُّنيا، تدورُ بأهلِها أو لا تدورُ
واليومَ أحيا مُرَهَقَ الأعصابِ مشبوبَ الشُّعُورِ
متأجِّجَ الإحساسِ، أحفلُ بالعظيمِ وبالحقيرِ
تمشي على قلبي الحياةُ، ويَرَحِفُ الكونُ الكبيرُ
هذا مصيري، يا بني الدنيا، فما أشقى المَصيرِ!

^٣ مجلة «أبوللو»، المجلد الأول أبريل سنة ١٩٢٣، ص ٨٦٨.

^٤ مجلة «أبوللو»، المجلد الأول، مايو سنة ١٩٢٣، ص ١٠٢١.

^٥ مجلة «أبوللو»، المجلد الأول، مايو سنة ١٩٢٣، ص ١٠٢٢.

أم نوثر قصيدته «الأبد الصغير»^٦ المفعمة بالتأملات الفلسفية الوجدانية، وبها يخاطب دنيا قلبه:

| | |
|--|---|
| يا قلبُ كم فيكَ مِنْ دُنْيَا مُحَبِّبَةٍ | كأنها حينَ يبدو فَجْرُها (إِرمُ)! |
| يا قلبُ كم فيكَ مِنْ كَوْنٍ، قد انْقَدَتْ | فيه الشُّموسُ وعاشتْ فوقَهُ الأُمَّمُ! |
| يا قلبُ كم فيكَ مِنْ أَفُقٍ تُنْمِقُهُ | كواكبُ تَتَجَلَّى، ثم تَنَعِّدُمُ! |
| يا قلبُ كم فيكَ مِنْ قَبْرِ، قد انطَفَأَتْ | فيه الحياةُ، وضجَّتْ تحته الرِّمُّ! |
| يا قلبُ كم فيكَ مِنْ غابٍ وَمِنْ جَبَلٍ | تَدْوِي به الرِّيحُ أو تَسْمُو به القِمَمُ! |
| يا قلبُ كم فيكَ مِنْ كَهْفٍ قد انبجستُ | منه الجداولُ تجرِي ما لها لُجْمُ! |
| تَمْشِي، فتحمَلُ غصنًا مُزهراً نَضِراً | أو وردةً لم تشوهُ حُسْنَهَا قَدَمُ |
| أو نحلةً جَرَّها التِيارُ مُنْدَفِعًا | إلى البحارِ تغني فوقها الدِّيمُ |
| أو طائرًا ساحرًا مَيِّتًا قد انفجرتُ | في مُقلتيهِ جِراحُ جَمَّةٍ ودمُ |
| يا قلبُ إنك كَوْنٌ مُدهشٌ عَجَبُ! | إن تَسألُ الناسَ عن آفاقِهِ يَجْمُوا |
| كأنك الأَبَدُ المجهولُ قد عَجَزَتْ | عنك النُّهى، واكفهرتْ حولك الظُّلمُ! |

أم نوثر قصيدته «المستسلم»^٧ التي يسخط فيها على دنايا الناس، ويرتفع عن محاربتهم:

قد تركت الناسَ غرقى في جِلاذٍ وكِفاحٍ
سئمتُ نفسي دناياهم وألقيتُ السِّلاحُ!

أم نوثر قصيدته الفلسفية المتشككة الحائرة «في ظل وادي الموت»، التي يتشوق في ختامها إلى تجربة العدم:

ثمَّ ماذا؟ هذا أنا: صرْتُ في الدُّنيا بعيدًا عن لهوها وغناها

^٦ مجلة «أبوللو»، المجلد الأول، يونيو سنة ١٩٣٣، ص ١١٤٦.

^٧ مجلة «أبوللو»، المجلد الثاني، سبتمبر سنة ١٩٣٣، ص ١٨.

في ظلام الفناء أَدْفِنُ أَيَّامِي، ولا أَسْتَطِيعُ حَتَّى بُكَاهَا
وزهُورُ الحَيَاةِ تَهْوَى بِصَمْتِ مُخْزِنِ مُضْجِرٍ عَلَى قَدَمِيَا
جَفَّ سِحْرُ الحَيَاةِ يَا قَلْبِي الْبَاكِي فَهَيَّا نُجْرِبِ المَوْتَ، هَيَّا!

أم نوثر قصيدته الوجدانية الغريذة «الصباح الجديد»،^٨ التي تغنت بها مواكبُ
عديدةٌ ولا تزال:

اسكتي يا جراحُ واسكني يا شجونُ
ماتَ عهدُ النواحِ وزمانُ الجنونِ
وأطلَّ الصَّبَاحُ من وراء القُرونِ

أم نوثر «ألحانه السكرى»^٩ العذبة العبقّة التي يقول في ختامها:

أَيُّهَا الدهرُ! أَيُّهَا الزمنُ الجاري إلى غيرِ وَجْهَةٍ وقرارِ!
أَيُّهَا الكونُ! أَيُّهَا الفلكُ الدوّارُ
بالفجرِ والدُّجى والنّهَارِ!
أَيُّهَا الموتُ! أَيُّهَا القَدْرُ الأعمى! قَفُوا حَيْثُ أَنْتُمْ أَوْ فَسِروا
ودَعُونَا هُنَا: تُغْنِي لَنَا الأَحْلَامُ وَالْحُبُّ والوجودُ الكَبِيرُ
وإذا ما أْبَيْتُمْ فاحْمِلُونَا ولهيبُ الغرامِ في شَفْتَيْنَا
وزهُورُ الحَيَاةِ تَعْبِقُ بالعِطْرِ، وبالسَّحْرِ، والصَّبَا في يَدَيْنَا!

أم نوثر قصيدته الواقعية المريرة «الناس»^{١٠} التي تُشجِي منها زفرته:

ما قَدَسَ المَثَلُ الأَعْلَى وَجَمَلُهُ في أَعْيُنِ النَّاسِ إِلَّا أَنَّهُ حُلْمٌ!

^٨ مجلة «أبوللو»، المجلد الثاني، يناير سنة ١٩٣٤، ص ٣٨٨.

^٩ مجلة «أبوللو»، المجلد الثاني، يناير سنة ١٩٣٤، ص ٣٩٠.

^{١٠} مجلة «أبوللو»، المجلد الثاني، فبراير سنة ١٩٣٤، ص ٤٨١.

ولو مَشَى فيهمو حَيًّا لِحَطْمِهِ قومٌ، وقالوا بَحْبُثٍ إِنَّهُ صَمَمٌ
لا يَعْبُدُ النَّاسُ إِلَّا كُلَّ مَنْعَدِمٍ ممنوع، ولمن حابأهمو العَدَمُ
حَتَّى العباقرَةُ الأَفْذَاذُ حَيُّهُمْو يَلْقَى الشَّقَاءَ، وتَلْقَى مَجْدَهَا الرَّمَمُ
النَّاسُ لا يَنْصَفُونَ الحَيَّ بَيْنَهُمْو حتى إذا ما تَوَارَى عنهمو نَدُمُوا
الويلُ للنَّاسِ مِنْ أهْوَائِهِمْ أَبَدًا يَمْشِي الزَّمَانُ وريح الشَّرِّ تَحْتَدُمُ

أم نؤثر قصيدته «من أغاني الرعاة»^{١١} التي جاءت من وحي استشفائه، وكل بيت من أبياتها صور شعرية متألفة بجمال الطبيعة، التي كانت تحضنه وترعاه في مرضه، بين جبال وأودية وغابات، وفيها يخاطب خرافه وشيأه بأعذب الألقان.
أم نؤثر قصيدته المتفائلة «الإيمان بالحياة»^{١٢} وإن كانت عليها مسحة الرثاء لوالده.
أم نؤثر قصيدته الشامخة «نشيد الجبار أو هكذا غنى بروميثيوس» التي يرد فيها على حساده الشائنين، ويقول عن نفسه بعد مماته:

فأنا السعيدُ بأنني متحولٌ عن عالم الآثام والبغضاءِ
لأذوبَ في فجرِ الجمالِ السَّرْمَدِ يِّ وأرتوي من منهل الأضواءِ

أم نؤثر قصائده التأملية العاطفية أمثال «الرواية الغربية» و«أيتها الحاملة بين العواصف» و«صوت من السماء»^{١٣} وكلها آيات من الرقة الحساسة، والرومانطيقية الجميلة الساحرة!؟

إن ما نؤثره هو إنسانيات هذا الشاعر المحلق، الذي لم تعقه أحلامه عن النزول إلى ميدان المجتمع، والسير في موكب البشرية، عازفًا مشجعًا هاديًا مهيبًا بالصاغرين:

إذا الشعبُ يومًا أراد الحياةَ فلا بدَّ أن يستجيبَ القَدْرُ
ولا بُدَّ لِلَّيْلِ أن يَنْجَلِي ولا بُدَّ لِلْقَيْدِ أن يَنْكَسِرَ

^{١١} مجلة «أبوللو»، المجلد الثاني، مارس سنة ١٩٣٤، ص ٦٠٨.

^{١٢} مجلة «أبوللو»، المجلد الثاني، مايو سنة ١٩٣٤، ص ٨٤٧.

^{١٣} مجلة «أبوللو»، المجلد الثاني، فبراير سنة ١٩٣٤، ٤٨١.

* * *

إذا ما طمحتُ إلى غايةٍ رَكِبْتُ المُنَى ونَسِيتُ الحَدَرَ
ولم أَتَجَنَّبْ وُغُورَ الشَّبَابِ ولا هَبَّةَ اللَّهَبِ المُسْتَعِرِ
وَمَنْ لم يُحِبَّ صعودَ الجبالِ يَعِشُ أبدَ الدهرِ بين الحَفَرِ!

ولم تزل قصائده الموجهة إلى الشعب ترانيم سماوية خالدة، وإن سكن جثمانه القبر!

٢

و«الأشواق التائهة» أحلام عُلوية مجنحة، لا تعرف القرار، يحدوها ألقُ ساحر، ثم تستوعبه، وتفتش عن عوالم تُرضيها، حتى إذا ما بلغت ما تقنع بها، وراحت تبديع عوالم جديدة لها، ثم لم تكتف بما أبدعته، بل أخذت روحها الخلاقة تواصل الإبداع متممة أو ناسخة. تلك هي «الأشواق التائهة» للشاعر الخالد «أبي القاسم الشابي» الذي ولد من النور، ورضع منه، وتغنى به في هيكل الحب، صلواتٍ روحانية تفيض بالجمال الإلهي.

ولئن لم يُعَمَّر في هذا الوجود فكذاك عُمرُ النور؛ لمحة من الأبد، وهو هو الأبد الذي لا أول له ولا آخر. يصفه المولعون العابدون ولا ينتهون، ولا يشبعون، وصفاً وتعريفًا. فلا عجب إذا تعددت الدراسات الشعرية لعبقرية «الشابي»، ومنها مجموعة الأديب التونسي الأستاذ «أبي القاسم محمد كرو»، ومجموعة الأديب الحجازي الأستاذ «محمد العامر الرُميح».

إنها لعبقرية فذة توحى بتأملات لا حصر لها، فتتولد من هذه التأملات أطياف وألوان جميلة لا يغني أحدها عن الآخر. كذلك شأننا نحن، فكلما درسنا شعر «الشابي» ودوننا خواطرننا فيه؛ ساقنا التأمل إلى الجديد من الخواطر والشواعر، وتفرعت عن نشوتنا نشوة أخرى!

إن شعر «الشابي» هو شعر العبقرية والتفوق؛ فله قدسية نورانية يصعب تعريفها، وسواء لدينا فجرها أو شروقها؛ لأنها على اختلاف منازلها تتألق بالجمال وتنم عن رسالة سامية، لو لم يقلها شعرًا لتألقت في وجهه نورًا كما تألق النور في وجه «عيسى بن مريم»!

هذا الصبي الصغير الذي لم يبلغ العشرين، يحس في باكورة عمره إحساس النبي فيقول:

شعري نفاثةٌ قلبي إن جاش فيه شعوري
لولاه ما انجاب عني غيم الحياة الخطير
لا أنظم الشعر أرجو به رضاء الأمير
بمدحةٍ أو رثاءٍ تُهدى لرب السريـر
حسبي إذا قلت شعراً أن يرتضيه ضميري

* * *

لا أقرض الشعر أنغي به اقتناص نوال
الشعر إن لم يكن في جماله ذا جلال
فإنما هو طيف يسعى بوادي الضلال
يقضي الحياة طريداً في ذلة، واعتزال!

لسنا ممن يسوغ بأي حال وضع النقد الموضوعي موضعاً ثانوياً بحيث نرضخ الحكم على الطاقة الشعرية، إلى ما عداها من الاعتبارات، في تقدير القيمة الفنية للشعر، ولسنا ممن يذهبون مذهب التشريح والتفلية، الذي يتناسى وحدة القصيد، ولسنا ممن يبخسون أي فنان قدره؛ لمجرد أنه ذو شخصية طالحة، لا تستحق الاحترام، ولسنا ممن يتعصب لشاعر ما؛ لأنه يعبر عن فلسفتنا وعواطفنا تعبيراً أكمل، متغافلين عن قيمة الجوهري الذي يهديه وعن كفايته الفنية الخالصة، ولسنا من عباد التعابير البراقة، والبيان المزخرف الأخاذ، ومع ذلك لا ننكر أن الفن إذا امتزج بالتسامي في سبيكة واحدة، وأن الطاقة الشعرية المحلقة إذا تشربت الإيمان الرفيع تشرباً لا يفصم منها، وأن الفن إذا صار لسان النبوة وترجمان التسامي أو توءمه، فإن مثل هذا الفن المركب الرفيع؛ يكون في اعتبارنا جديراً باعتبار أسمى، وهذه نظرة تختلف جد الاختلاف عن إرضاخ كرامة الفن أو تقديره للأهواء الذاتية، والتعصبات الشخصية، والمسائل والاعتبارات العرضية. وأبو القاسم الشابي هو أحد أولئك الأفتاد العالميين الروح، الذين لم يبهروا النقد الموضوعي فحسب، من ناحية الطاقة الفنية القوية الغنية، بل بهروا كذلك مقاييس المثالية الرفيعة من خلقية ووطنية وإنسانية، وكانت معجزتهم في الازدواج بين هذه المزايا، وفي الانسجام التام بينها، وهذا قلما يكون إلا للصفوة المهوبين.

فهذا «أبو القاسم الشابي» الشاعر الوطني، الثائر الرائد في «تونس الجميلة» و«زئير العاصفة» منذ صباه، هو ذاته الشاعر الإنساني في «لعلعة الحق» و«الحرب»، والشاعر الوجداني في «فن الظلام» و«الزنبقة الذابلة» و«الدموع» و«أغنية الأحزان» والشاعر المتفلسف في «نظرة الحياة» و«مأتم القلب» و«الأمل والقنوط»، والمصلح الاجتماعي أيضاً، وهو كذلك الشاعر المتصوف، والعاشق المتبتل في «شكوى اليتيم» و«أيها الليل» و«أيها الحب» و«حيرة» و«جدول الحب» و«يا شعرا!» وكل هذا التراث الثمين، من شعر فتى لم يبلغ العشرين.

أما بعد هذه السن فإننا نواجه «الشابي» ذاته، ولكن في نَفْسٍ أطول، ونضوجٍ أبلغ، وتحليلٍ أعمق، وتفاعلٍ أكمل، وتصويرٍ أشمل، استمع مثلاً إلى قوله من قصيدته «مناجاة»:

| | |
|------------------------------|-------------------------------|
| أنتَ يا شعراً فلذةٌ من فؤادي | تَتَغَنَّى، وقطعةٌ من وجودي |
| فيك ما في جوانحي من حنين | أبديٍّ إلى صميم الوجود |
| فيك ما في خواطري من بلاء | فيك ما في عواطفي من نشيد |
| فيك ما في عوالمي من ظلام | سرمدٍ ومن صباح وليد |
| فيك ما في عوالمي من نجوم | ضاحكاتٍ خلف الغمام الشُّرُودِ |
| فيك ما في عوالمي من ضباب | وسرابٍ ويَقْظَة وَهُجُودِ |

إلى آخر هذه الأبيات التي تبلغ الستة والثلاثين عدداً، والتي تتلاحق فيها الصور تلاحقاً فنياً سريعاً؛ لا نعرف شاعراً آخر أغرم به، ووفق إليه بهذه الدرجة المدهشة. لقد اكتنفت حياة «الشابي» همومٌ عديدة، ولاقى من عنت الناس وجحودهم — حياً وميتاً — الشيء الكثير، ومات والأدب أحوج ما يكون لألمعيته، وصاح والداء يُنْشَبُ أظفاره فيه:

| | |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| سأعيشُ رغمَ الداءِ والأعداءِ | كالنَّسرِ فوقَ القمَّةِ الشَّماءِ |
| أرنبو إلى الشمسِ المضيئةِ هازئاً | بالسُّحْبِ والأمطارِ والأنواءِ |
| لا ألمحُ الظِّلَّ الكئيبَ ولا أرى | ما في قرارِ الهوَّةِ السَّوداءِ |
| وأسيرُ في دُنيا المشاعرِ حالماً | عَرْدًا، وتلك طبيعةُ الشعراءِ |

أَشْدُو بِمُوسِيقَى الْحَيَاةِ وَوَحِيهَا
 وَأُصِيخُ لِلصَّوْتِ الْإِلَهِيِّ الَّذِي
 وَأَقُولُ لِلْقَدْرِ الَّذِي لَا يَنْتَنِي
 «لَا يُطْفِئُ اللَّهَبَ الْمُوجَّجَ فِي دَمِي
 فَاهْدَمْ فَوَادِي مَا اسْتَطَعْتَ، فَإِنَّهُ
 لَا يَعْرِفُ الشُّكْوَى الذَّلِيلَةَ وَالْبُكَاءَ
 وَيَعِيشُ كَالجَبَّارِ يَرْنُو دَائِمًا
 وَاملاً طريقي بالمخاوف والدُّجَى
 وَانْشُرْ عَلَيْهِ الرُّعْبَ وَانْثُرْ فَوْقَهُ
 سَأْظِلُّ أَمْشِي رَغَمَ ذَلِكَ، عَارِفًا
 أَمْشِي بِرُوحِ حَالِمٍ، مَتَوْهَجٍ
 النُّورُ فِي قَلْبِي وَبَيْنَ جَوَانِحِي
 إِنِّي أَنَا النَّائِي الَّذِي لَا تَنْتَهِي
 وَأَنَا الْخِصْمُ الرَّحْبُ، لَيْسَ تَزِيدُهُ

وَأُذِيبُ رُوحَ الْكَوْنِ فِي إِنْشَائِي
 يُحْيِي بِقَلْبِي مَيِّتَ الْأَصْدَاءِ
 عَنْ حَرْبِ آمَالِي بِكُلِّ بِلَاءِ
 مَوْجِ الْأَسَى وَعَوَاصِفِ الْأَرْزَاءِ
 سَيَكُونُ مِثْلَ الصَّخْرَةِ الصَّمَاءِ
 وَضِرَاعَةِ الْأَطْفَالِ وَالضُّعْفَاءِ
 لِلْفَجْرِ، لِلْفَجْرِ الْجَمِيلِ النَّائِي
 وَزَوَابِعِ الْأَشْوَاكِ وَالْحَصْبَاءِ
 رُجْمِ الرِّدَى وَصَوَاعِقِ الْبِئْسَاءِ
 قَيْثَارَتِي، مَتْرَنًا بِغِنَائِي
 فِي ظُلْمَةِ الْأَلَامِ وَالْأَدْوَاءِ
 فَعَلَامَ أَحْشَى السَّيْرِ فِي الظُّلْمَاءِ؟
 أَنْغَامُهُ مَا دَامَ فِي الْأَحْيَاءِ
 إِلَّا حَيَاةً سَطْوَةً الْأَنْوَاءِ»

إلى آخر هذه القصيدة العجيبة، ولكنها ليست بأعجب من بقية شعره، الذي يتجلى فيه جميعاً حبُّ الاستغراق في المعاني، والتحليق بالأخيلة، والمثاليات النبيلة، والتأنق الموسيقي في الألفاظ؛ وكل ذلك عن طبيعة سمحة مصقولة، رضعت من أفوايق اللغة، ومن البيان العربي المصفى؛ منذ طفولتها، وفي طليعتها القرآن الشريف بكامله.

إن كل قصيدة من قصائد الشابي — طالَت أم قصرت — صورة مكبرة أو مصغرة لهذه المزايا الفنية. وهو، قبل هذا وبعده، المؤمن بالحياة إيمانه بالجمال والحرية، والساخط على طغاة العالم، والمصلي في هيكل الحب، والمناجي للطبيعة دون ملل، والمتفائل دائماً، واللهفان على وطنه أو جنته الضائعة، وأخيراً المعانق الموت، في غير وجل، عناق الفيلسوف الفنان، الذي ينشد التجربة والعلم؛ حتى تجربة الموت!

لقد كانت حياة «الشابي» سلسلة متلاحقة من النكبات والمآسي، في حبه وفي أسرته، وفي وطنه؛ كما كان حساساً إزاء نكبات الإنسانية عامة، فرثى لسقطاتها، وبكى لها؛ كأنما كان يبكي قومه، وأهاب لتنهض وتقوى وتنقى، وعشرات القصائد، التي أتحفنا بها في فترة من حياته، لم تتجاوز ست سنوات، هي تَرْجَمَانُ صادق لأحاسيسه الشريفة،

وذخيرة متميزة في التراث الأدبي المعاصر، ومبعث قوة خارقة لأدب الانبعاث القومي، في العالم العربي لا في «تونس» فحسب؛ فثورته على الطغيان والمتجبرين، وعلى الرجعية المقيتة، وعلى جميع القيود التي ترسف فيها البشرية هي شعلة متأججة هادية، ولو لم يكن فن «الشابي» قوياً بجميع عناصره، أصيلاً محلّقاً؛ لما اكتسبت رسالته القوة التي خلعتها عليها مواهبه النادرة، فالتعبير الغث قد يكون عبثاً على الفكرة، فيهوى بها بدل أن ينهض ولو كانت طبيعتها السمو، وهذا ما لا يفوت الناقد الموضوعي، المستوعب، أي الذي لا يحصر أفق تأمله ونقده.

لم يغرد «الشابي» سوى ست سنواتٍ، قيل بعدها إنه مات. وأما هو فقد قال سلفاً:

سأعيشُ رغمَ الداءِ والأعداءِ كالنَّسرِ فوقَ القمّةِ الشَّمَاءِ

قيل إن النقد الفني يجب أن يحصر همه في الطاقة الشعرية وحدها، وكثيراً ما دافعنا نحن عن حقها في التقدير، ومع ذلك فقد لا تتجاوز الطاقة الشعرية الضائعة طيش النيازك أو عبث الصواريخ! أما «الشابي» فقد أبى أن تحمل طاقته الشعرية الخارقة، سوى الحقائق الأزلية الخالدة، أبى ذلك بطبعه، وبتزاوج الوعي مع اللاوعي في نفسه، تزاوجاً غير مفتعل، فخلدت رسالته في فنه وخلد فنه في رسالته، ولم يستطع أحد من آلاف المنتشرين برحيقه أن يفرق بين الطعم والجوهر؛ فهو وحدة شاملة، تأبى على الناقد التحليل، وتهبُّ النشوة والإلهام لصائدي النغم والخيال، ولصائدي المثالية الحية على السواء:

أيتها الشعبُ! ليتني كنتُ حطّاً ليتني كنتُ كالسُّيولِ إذا سا
ليتني كنتُ كالرياح فأطوي ليتني كنتُ كالشّتاءِ أغشّي
ليت لي قوة العواصف يا شعُ ليت لي قوة الأعاصير إن صَجَّ
ليت لي قوة الأعاصير، لكنَّ ليتني كنتُ كالسُّيولِ إذا سا
ليتني كنتُ كالرياح فأطوي ليتني كنتُ كالشّتاءِ أغشّي
ليت لي قوة العواصف يا شعُ ليت لي قوة الأعاصير إن صَجَّ
ليت لي قوة الأعاصير، لكنَّ

ويقسو على شعبه، ولكنها قسوة المحب المبصر، وما كان يأسه أو استسلامه إلا عارضاً زائلاً، يحفزه إلى همّة جديدة:

| | |
|-----------------------------------|----------------------------------|
| ها أنا ذاهبٌ إلى الغابِ يا شَعْبَ | بي لأقضي الحياةَ وحدي بيأس |
| ها أنا ذاهبٌ إلى الغابِ عَلَيَّ | في صميمِ الغاباتِ أدفنُ نفسي |
| ثم أنساكَ ما استطعتُ فما أنُ | تَ بأهلٍ لِخَمْرَتِي وَلِكَأْسِي |
| سوفَ أتلو على الطيور أناشيدَ | بدي وأقضي لها بأخزانِ نفسي |
| فهي تدري معنى الحياة، وتدري | أنَّ مجدَ النفوسِ يقظةٌ حسّ! |

خدم الشبابي الأدب والعرب والإنسانية بحياته وموته على السواء، ودفع وحده الثمن غالباً لذلك، وبعد أن كانت مهمتنا جد شاقة في الربع الأول من هذا القرن؛ سعياً للتنبؤ به بأدب الشباب؛ صار المثل الأعلى الذي ضربه «الشبابي» بشعره يحفز النقاد والمجلات الآن إلى الاهتمام بأشعار شعراء الشباب — وما أكثرهم — في هذه الفترة، وإذا كان الشباب كالربيع رمز الحياة المتجددة، فهو أول من يطالب بإذاعة أدب «الشبابي» في هذا الشعر المتجدد الحي.

٣

وأبو القاسم الشبابي: «حياته وشعره»، كتاب ممتاز لأديب ممتاز عن شاعر ممتاز. ألفه أحد نوابغ الأدباء التونسيين السيد «أبو القاسم محمد كرو» من خريجي دار المعلمين العالية ببغداد، ومن الشباب الناهض الواعي الوطني الغيور الذي درس وساح وفكر، ثم بدأ يزكي عن معرفته لأبناء الضاد جميعاً، فأتحفنا بنخب من شعره المنثور، في كتابه «كفاح وحب»، ثم نفح العربية بدراسة ممتعة لحياة «أبو القاسم الشبابي» وشعره، سيُتبعها بدراسة أضخم.

وتقع هذه الدراسة التي نحن بصدها، في كتاب ينتظم ثماني وثلاثين ومائتي صفحة، من القطع المتوسط مطبوعة طبعاً أنيقاً، ومزدانة بصور ملونة جميلة، للقوائد البديعة التي أثبتتها أو على الأصح لأهمها بريشة الفنان «ع. شهاب»، وقد عُنيَتْ بإخراجها في صورة جذابة «المكتبة العلمية» ومطبعتها، في «بيروت».

وما كان الأستاذ «كرو» ولا شاعرنا العبقري «أبو القاسم الشابي»، بحاجة إلى شيء من البهرج والتزويق، ومع ذلك فإنه يبهجنا أن نرى الطبع الأنيق، والشعر الأنيق، والرسم الأنيق؛ في مثل هذه الوحدة الجميلة الخلابة.

وبروح المعلم، وأسلوب الأديب الشاعر المعلم يُحسِّنُ الأستاذ «كرو» في تقسيمه الكتاب وفي عرضه موادّه، فيتحدث بعد مقدمته البليغة، عن الحياة الثقافية في «تونس» القديمة، ثم عن النهضة الحاضرة، فعن حياة الشاعر وبيئته الاجتماعية، وعن تأثره بالأدب المهجري، وعن طاقته التصويرية والتعبيرية، ثم عن زواجه وحبّه وعن مؤلفاته، ثم يأتيها بمختارات شائقة من شعره فيقسمها قسمين:

أولهما: ما يرجع إلى ما قبل العشرين.

وثانيهما: ما يرجع إلى ما بعد العشرين من سني الشاعر حتى وفاته، ثم يختم كتابه بنماذج رائعة من نثر الفقيه ومعظمه بمنزلة شعر منثور.

وليس بوسعنا في هذه الإلمامة أن نتناول تفاصيل ما عرضه المؤلف الفاضل؛ تمهيداً للكلام عن ألمعية «الشابي»، ولكن بحسبنا أن نشير إلى أن هذا النابغة ظهر — ككثير من النوايح — في وسط متأخر بحكم الظروف السياسية والاجتماعية المعروفة، فلم يتجاوب ذلك الوسط معه، ولكنه ارتفع فوق الوسط كما ترتفع المنارة، فلا تحس بها الأرض التي تحتها، ولكنها تشع إلى مسافات بعيدة.

وفي بداية الكتاب اهتم المؤلف بالتنبيه إلى أن صحة اسم شاعرنا هي «الشَّابِّي» لا «الشَّابِي»؛ نسبة إلى الشابيّة إحدى ضواحي مدينة «توزر» كبرى بلاد «الجريد» بالجنوب التونسي، وهذا غير مجهول في الشرق العربي الذي يميل أهله عادة إلى تخفيف النطق بالأسماء — ولا سيما في مصر — ومن ثمة نطقوا اسم شاعرنا المحلق بالباء المخففة والياء الممدودة، وجاراهم الخاصة في هذا النطق، وإن لم يجهلوا الوضع الأصليّ لاسمه.

وقد أعجبنا بتحليله للعناصر التي أسهمت في تكيف حياة الشاعر، وأغلبها مزيج من الأحزان والحرمان، ويا لها من عناصرٍ أثيمةٍ تألّبت على كثيرين من المهووبين فصهرتهم صهراً، وضحت بهم؛ لتغنم نورهم الوهاج المنبعث من احتراقهم!

وبين الخيوط التي حاكها الأستاذ «كرو» في نسج سيرة «الشابي» بيئة الطبيعة الجميلة التي حفت بالشاعر، ودراسته الواسعة، التي انتهت بتخرجه في كلية الحقوق التونسية في سنة ١٩٣٠م، وهو في الحادية والعشرين، ونكبته بوفاة والده عائل الأسرة،

وفشله في زواجه، ومرضه الطويل المؤلم إلى أن توفي في الثامن من شهر سبتمبر سنة ١٩٣٤م غير متجاوز خمسة وعشرين عاماً؛ إذ ولد مع الربيع في آذار من سنة ١٩٠٩م. يقول المؤلف الكريم في رسالة أديبة إلينا بتاريخ الخامس من مايو سنة ١٩٥٣، جاءتنا إثر تسلّمنا كتابه المتع:

يسرني أن تتفضلوا بإبداء رأيكم ... خصوصاً أن لكم صداقة شخصية قديمة بالفقيد «الشابي»، ويعود لكم الفضل الأول في تعريف القراء بأدبه منذ عشرين سنة مضت، وحتى اليوم، وأنتم تكتبون عنه في مناسبات مختلفة دراسات عميقة قوية، ومع ذلك فإن أدب «الشابي» لا يزال بحاجة كبيرة إلى البحث والكتابة والدرس، وكما كان مؤسفاً حقاً موقف أهله بعد موته، ورغم مرور ثمانية عشر عاماً على وفاته فإنهم لا يزالون مصرين - في عناد الحمقى والجهلة - على عدم نشره! لا لسبب سوى عقلية محنّطة وأفهام متحجرة، وهكذا لم أجد مناصاً من العمل، بكل ما لدي من جهود وإمكانيات، على خدمة هذا الفقيد المنكوب في حياته وبعد موته ...

لقد كان أهله سبب موتة المادي، وها هم أولاء اليوم يتأمرون على قتله المعنوي، فيرفضون في عناد نشر مؤلفاته وديوانه المعد للطبع رغم كل العروض المغرية التي عرّضت عليهم، وقد كان الفقيد أعدّه للطبع واتفق معكم - حسبما أظن - على طبعه في مصر، ثم عاجله الموت قبل أن يرسل إليكم الديوان بيوم واحد. هذه حقائق لست أدري إذا كان لكم علم سابق بها أم لا. وقد رأيت - كأحد مواطني «الشابي» - أن أنشر عنه كل ما هو عندي من أدبه ومعلومات حياته؛ خدمة له وللأدب العربي الذي يعتز بالشابي، فكان أول عمل قمت به هو نشر كتاب يشمل دراسة طويلة لحياة الفقيد وبيئته ومؤلفاته، ثم عرض نماذج مختارة من شعره ونثره؛ لتكون لدى القراء صورة كاملة عنه، ولست أدري مدى نجاحي في عملي هذا، ولكنني أعلم مدى إخلاصي فيه وحبّي للشابي. على أنني سوف لا أقف عند هذا، بل إنني سأواصل العمل على إنجاز كتاب ضخم عن «الشابي» يكون أكبر مرجع لحياته وأدبه، وأنا الآن بصدد إعداد هذا الكتاب الذي يحتاج إلى زمن طويل؛ كي ينجز على أكمل وجه مستطاع، وإنني أرحّب سلفاً بكل ملاحظاتكم واقتراحاتكم وتوجيهاتكم، ويسرني كل السرور أن ألقى منكم كل اهتمام وعناية ومعونة! ...

وإننا لنبادر فنقول: إن العمل المجيد الذي قام به الأستاذ «كرو» هو في حد ذاته خدمة جليلة لذكرى «الشابي» وأدبه، ونحن على علم بما ذكره، وقد كانت رغبة الفقيد العزيز أن نكتب مقدمة دراسية تحليلية لديوانه، وأن تتولى إصداره في مصر «جمعية أبوللو» التي كان في طليعة أعضائها المرسلين، وأن وصيته لم تُنفذ! ... لقد تجمعت لدينا رسائل كثيرة من الفقيد العزيز، تُعدُّ بأسلوبها العالي وبصراحتها الوجدانية من عيون الأدب الفكري والعاطفي معاً، ولكنها، مع مئات الرسائل الأدبية من أدباء وشعراء أعلام شرقاً وغرباً — وبينهم شعراء وأدباء بارزون في المهاجر — قد ضاعت تحت وطأة العهد البائد في مصر قبل هجرتنا وبعدها، وكنا نؤثر ضياع بقية مكتبتنا المخزونة على أن تنال الأيدي المتطاولة المتجسدة ذلك الأدب الحي والتاريخ الأدبي المعاصر الذي سلب منا، وقد جاء ضياع تلك الرسائل القيمة التي تجمعت لدينا منذ سنة ١٩٢٣ إلى سنة ١٩٤٦م، من أقصى المآسي الأدبية المتعددة التي نُكبنا بها في حياتنا المضطربة.

أمّا وهذا المصدر الهام لدراسة نفسية «الشابي» ليس تحت أيدينا فليس لنا إلا أن نشاطر الأستاذ «كرو» الأمل في أن أصدقاء الفقيد العزيز، وفي مقدمتهم الأديب الموهوب الأستاذ «محمد الحليوي»، وشقيق الفقيد الأستاذ «محمد الأمين الشابي»؛ سيتمكنون أخيراً من إنقاذ الآثار الباقية للشاعر الفقيد، من أيدي أسرته، ونشرها للعالم العربي، ولعالم المستشرقين، ودارسي الأدب المقارن، ففي ذلك تشريف للأسرة بالذات وتشريف لأبناء الضاد جميعاً.

وبعد؛ فقد رأينا الأستاذ «كرو» يتحدث عن تأثر «الشابي» بالأدب المهجري، وعندنا أنه لم يتأثر به أي تأثر خاص، ولو جاء شطر أو بيت له في صياغته الكلاسيكية — مع اختلاف المعاني — مماثلاً لصياغة «جبران» أو سواه، مثلما تقع الحافر على الحافر؛ كما يقال.

لقد كانت للشابي ذاكرة «فوتوغرافية»، وهو الذي أتم حفظ القرآن الشريف في التاسعة من عمره حفظاً كاملاً، كما كان له اطلاع واسع — عن طريق اللغة العربية التي لم يكن يعرف سواها — على آداب شتى مترجمة، لا على الأدب العربي وحده، وكانت له قبل كل هذا وبعده لوزعية أصيلة حلقت فوق كل تقليد وتأثر حتى منذ نعومة أظفاره، وعلى ذلك لنا أن نعتقد أن أيّة مشابهة بين شعره، وبين بعض الشعراء المهجريين، هي من باب المصادفة لا أكثر. ولعل أعظم تجاوب للشابي كان مع زملائه شعراء «أبوللو» حتى قبل ظهور مدرستها! ونحن شخصياً أولعنا بالشابي لا لعبقريته الفنية فحسب،

بل لإنسانيته الرفيعة ولوطنيته السامية أيضاً. وكان التجاوب بيننا تماماً مع تميّزه هو بأناقة لا نعرف لها نظيراً إلا في قصائد الشاعر الفحل العظيم «بشارة الخوري»، مثال ذلك موسيقى «الشابي» في قصيدته الخالدة «صلوات في هيكल الحب» التي يقول في مطلعها:

عذبة أنت كالطفولة، كالأحلام، كاللحن، كالصباح الجديد!

فهي متجاوبة مع قصيدة «عُرس الماتم» التي كان يعجب بها «الشابي» ديوان «زينب»، وقد جاء في مطلعها غير المسبوق إلى طرازه:

عَذْبَةٌ أَنْتَ فِي الْخَفَاءِ وَفِي الْجَهْرِ وَفِي الْهَجْرِ، يَا أَعَانِي الظلام!
بَلِّغِي الْعَاشِقَ الْأَمِينَ مَدَى الْعَمْرِ شِقَاءً لِقَلْبِهِ الْمَسْتَهَامِ!
وَارْقُتِي أَدْمُعِي؛ فَحَسْبِي عِزَاءً أَنْ يُسَرَّ الْحَبِيبُ مِنْ إِيْلَامِي!

ومثال آخر قصيدته العظيمة «إرادة الحياة»، فإنه متجاوب في مغزاها مع الشطر الأخير من قصيدة «النهضة إرادة» ديوان «الشفق الباكي»، وقصيدته الجميلة «الصباح الجديد» التي يقول في مطلعها:

اسكتي يا جراحُ واسكني يا شجون!

فهو متجاوب فيها بطراز موسيقاها مع قصيدتين رائدتين هما «قصيدة الوداع»، «قطرة من يراع، الجزء الثاني» وقد جاء في مطلعها:

انْتَهَبُ يَا شِعَاعُ نَبْضَ قَلْبِي الْحَزِينِ
حَانَ وَقْتُ الْوَدَاعِ لَيْتَهُ لَا يَحِينُ
انْتَهَبُ يَا شِعَاعُ أَنَا ذَاكَ الْقَرِيبِ
إِنْ رُوحِي مُشَاعُ فِي مَدَاكِ الْعَجِيبِ!

وقصيدة «بعد الصيف» ديوان «أشعة وظلال» التي جاء في مطلعها:

اضحكي يا رِمَالُ مِنْ هَدِيرِ المِيَاهِ
غَابَ مُلْكُ الخَيَالِ وَتَجَلَّى سِوَاهِ
ذَاكَ بَحْرُ الدُّمُوعِ مِنْ بَكَاءِ الزَّمَانِ
فَهُوَ دَوْمًا مَرُوعٌ مِنْ مَالِ الهَوَانِ
كُلُّ حُسْنٍ بَنَاهُ بِيَدَيْهِ يَزُولُ
وَمِرَارًا رَثَاهُ وَأَطَالَ العَوِيلُ
اضحكي يا رِمَالُ مِنْ فُتُونِي العَظِيمِ
أَنَا عَبْدُ الجَمَالِ الضَّرِيرُ الحَكِيمِ!

وكان «الشابي» كما كان «ناجي» — رحمة الله عليهما — معجبًا بكلتا القصيدتين، وكلاهما نَسَجَ على منوالهما، فإذا أراد الأستاذ «كرو» التوسع في مبلغ تجاوب «الشابي» مع شعراء عصره، فليتجه إلى الشرق قبل اتجاهه إلى الغرب.

ومهما يكن من شيء فإننا نؤمن بأن «الشابي» كان ذا عبقرية فنية أصيلة في منتهى الأناقة، كما كان وطنياً عظيم الإخلاص متأهباً للزعامة في بيئته، وفي هذا يختلف عن «ناجي» الذي اقتصر جلُّ شعره على وجدانياته الذاتية، وغنائياته العاطفية، ولم يسهم في الحركة الوطنية.

وكان هذا من أسباب ولوعنا بالشابي الذي يوصف إجمالاً بأنه الفنان المبدع المحلَّق، والإنساني النبيل والوطني الغيور المضحى، وقد حقق بمثاليته الشريفة تأملينا في أن يكون الشاعرُ زعيماً هادياً بين بني قومه، إن لم يكن أيضاً زعيماً إنسانياً، وفي هذه النزعة والتعبير عنها كان تجاوب «الشابي» معنا كاملاً، وكنا نعمل كجنود في فرقة واحدة.

أما ما نقترحه إلى جانب استقصاء التفاصيل للدراسة، فهو شرح شعر «الشابي» ونقده نقدًا فنيًا مقارنًا قصيدة فقصيدة، فنتنتج عن ذلك دائرة معارف أدبية لغوية فنية واسعة يخدم بها الأدب الحديث؛ كما تنصف به مواهب شاعرنا الخالد الذكر.

إننا لمشغوفون فخورون بتدريس شعر الشابي وأدبه وبالتحدث عن سيرته الزكية ولن نمل ذلك، ونعتقد أن قراء العربية لن يملوا من قراءة ما كتب وما سيكتب عنه، ولو

تعددت التراجم والدراسات. ونعتقد أن كتاب الأستاذ «كرو» هو من خيرة الدراسات التي قرأناها عن أي شاعر أو أديب، فإليه نكرر التهنئة كما نُزجِها إلى الناشرين المحسنين.

محمد مهدي الجواهري

ليس من الميسور في كل جيل أن نظفر بشاعر مستوعب لروح قومه، أو مهتم بالمثل الإنسانية العليا اهتمامًا يستحوذ على مشاعره، فتذوب عناصر فنه في هذا الشعور، ويخرج من الآثار الفنية الرفيعة ما تتبلور فيها عواطفه وتفكيره وأمانيه وأحلامه وأخيلته، في وحدة منسجمة جذابة.

أجل، ليست مثل هذه الظاهرة ميسورة في كل جيل، وإن جاز أن ينبغ شعراء، لا شاعر فحسب، في جيل بعينه نبوغًا مجردًا يعتمد على طاقتهم الفنية لذاتها لا غير، في حين قد يتدلى أو ينحدر شعرهم، فلا تكون له أية قيمة سوى قيمة الألق الباهر، الذي يعجب به أو يتسلى الناظرون، أو الخمر التي يلهو بها الشاربون!

وبين أولئك الأقدان الشاعر العراقي الجهير محمد مهدي الجواهري الذي حافظ للوطنية العراقية على مكانة رفيعة في الشعر العصري، بعد أن حُرمت علميها الشامخين «الرّصافي» و«الرّهّاوي»، كما أسهم بشعره القيم في الدفاع عن حقوق الإنسان وكرامته قبل أن يشغل بنفسه أو بتوافه الوجود. وتألّق نجمه في سماء العالم العربي يتفق واليقظة الشاملة، بل اليقظة القومية عامة في أقطار العروبة؛ كما أن صدور ديوانه جزأيه يتفق وظهور نفحات شعرية أخرى رائعة، من بلاد الرافدين، بله ظهور آثار المجمع العلمي العراقي، التي تنم عن نضوج فكري عظيم. يضم الجزآن من هذا الديوان سنًا وخمسين قصيدة، من عيون الشعر العالي، وقد أهداه الجواهري «إلى من اختاروا عمدين مُصرّين صامدين طريق الحرية والنور والخلّاص، إلى من تحملوا متحفزين لآلامهم وحرمانهم في هذا السبيل، إلى ضحايا الجور والحقد والانتقام، إلى من كانوا يقدرّون، لو أرادوا أن لا يكونوا كذلك».

والديوان محلٌّ في جزأيه بطائفة من الصور الفنية، وله مقدمة وجدانية مؤثرة نسجها في أسلوب قصصي، وجاءت بمنزلة ترجمة لسيرته الفكرية والعاطفية، وهي ناطقة بروح الحرية والشمس، شارحة لتطوره الذهني والنفساني.

يميل شاعرنا إلى النظم المطول، ولكنه لا يُسِفُّ، وفي الثلاثين والأربعمئة صفحة التي تحتوي على مئات الأبيات من شعره الحي نجد شواهد لا حصر لها، على الشاعرية المتوقدة، وعلى المثالية الرفيعة، وعلى الديباجة الجزلة الفريدة في صياغتها الكلاسيكية الفخمة، حينما هي في الوقت ذاته تعلن أنها خادمة وحيه، وليست بالمسيطرة التي يحتمي وراءها النظامون السطحيون، لو أن لهم بلوغَ شأوها، ومع ذلك فما يزال للجواهري شعر كثير لم يدوّن بعد.

ويستوقف انتباهنا رثاؤه لشاعر النيل «محمد حافظ إبراهيم»، فالشبه في الروح الوطنية الإصلاحية بين الشاعرين عظيم، وقد عاش كلاهما لشعره وفي شعره، واحتمل ألوان الحرمان في سبيل إخلاصه، وإن كان لكل منهما ظروفه وبيئته التي كيفت إلى درجة محسوسة أسلوبه وتفكيره وتفاعله معها، وقد كان «حافظ» يميل إلى النصوص البياني مع شيء من الجزالة وإلى التبسط غالباً، وهو الذي ينسجم والذوق المصري في زمنه.

أما الجواهري فديباجته متناهية في الجزالة القوية التي تلائم الذوق العراقي من ناحية، وتنسجم وشخصيته الثائرة من ناحية أخرى، وكلا الشاعرين ذوو طاقة شعرية محترمة، ولكن طاقة «الجواهري» أعظم من طاقة «حافظ» وتفكيره أوسع، وكلاهما موسيقيُّ الطبع، ولكن موسيقى «حافظ» أسلس، وكلاهما راق في انفعالاته؛ لأننا لا نعد من الانفعالات الهابطة الأوصاف القصصية التي نجدها في مثل ملحمة «أفروديت»، «للجواهري».

وكلا الشاعرين يحترم المذهب الواقعي، ولكننا نجد المذهب الفني ذا سلطان أعظم على «الجواهري»، ونجد «الابتداعية» بل والرمزية تبتسمان في أسلوبه الكلاسيكي لمن يتجاهلهما في شعره، وكلا الشاعرين ينظم غالباً في مناسبات خاصة أو عامة، ولكنه ارتفع غالباً فوق حدود المناسبات.

وحينما يؤرخ لزعامة الشعر الإصلاحية في أقطار العروبة، ستكون للشاعر الحر، الصادق الوطنية والإنسانية «محمد مهدي الجواهري» مكانة خالدة من الإكبار، فوق كل إعزاز لقيه من الأقطار العربية التي حل فيها!

وبعد، فما من قصيدة لهذا الشاعر الفحل إلا وهي مشرقة بأطياف وألوان فنية عديدة، وما من قصيدة له إلا وهي برهان دامغ على أن الشاعر المطبوع القدير المتضلع من لغته، لا يخضع للقافية ولا للفظ، بل إنها طَوْعُ قلمه طواعية اللابز^١ لأنامل المثال، وما من قصيدة له إلا وهي صاحبة رسالة لجميع الأحرار، ودليل على أن الشاعر القمين بهذا الوصف حريٌّ — إذا شاء — أن يكون زعيمًا ملهمًا لبني قومه ولبني الإنسان. ومنذ يستهل «الجواهري» ديوانه بقصيدته البديعة «حنين» الجامعة بين «الرمزية» و«الابتداعية» لا يترك القارئ من خميلة إلا إلى خميلة. استمع إلى هذا الوصف الرائع:

| | |
|--|------------------------------|
| أَحِنُّ إِلَى شَبَحٍ يَلْمَحُ | بعيني أطيافه تَمْرَحُ |
| أَرَى الشَّمْسَ تُشْرِقُ مِنْ وَجْهِهِ | وما بين أثوابه تَجْنَحُ |
| رَضِيَ السَّمَاتِ، كَأَنَّ الضَّمِيرَ | على وجهه أَلْقَا يَطْفَحُ |
| كَأَنَّ العَبِيرَ بِأرْدَانِهِ | على كلِّ «خاطرة» يَنْفَحُ |
| كَأَنَّ بَرِيقَ المُنَى وَالهِنَا | بعينه عن كوكبٍ يَقْدَحُ |
| كَأَنَّ غَدِيرًا فُوقَ الجَبِي | ن عن ثِقَةٍ في «غد» يَنْضَحُ |
| كَأَنَّ الغُضُونَ على وَجْنَتَيْهِ | يُكَنُّ بها نَعْمٌ مُفْرِحُ |

وهذه القوة الوصفية؛ كالمقدرة اللغوية البيانية إلى جانب العاطفة الجياشة، من ألزم خصائص شعره، ولكن لننظر في أيسر شعره الذي يريد أن يخاطب به الجمهور ولو بأسلوب غير مباشر، وهذا مثال منه، في نصره العدل والمساواة والحرية:

| | |
|---|--|
| أَلَا قُوَّةٌ تَسْطِيعُ دَفَعَ المَظَالِمِ | وإنعاش مخلوق على الذلِّ نائمٍ؟ |
| أَلَا أَعْيُنٌ تُلقِي على الشعبِ هاويًا | إلى حمأة الإِدْقَاعِ نظرةً راحمٍ؟ |
| وهل ما يُرْجِي المصلِحون يَرُونَهُ | مواجهَةً أم تلك أضغاثُ حالمٍ؟ |
| إذا رُمْتُ أوصافًا تليقُ بحالِهِ | تَعَرَّفْتُهَا ضاقتْ بَطُونُ المَعَاجِمِ |
| هِيَ الأَرْضُ لَمْ يَخْصُصْ لها اللهُ مالِكًا | يُصَرِّفُهَا مُستهترًا في الجرائمِ |

١ اللابز: الطين الذي يستعمله المثال.

ولم يَبْغِ منها أن يكون نتاجُها شقاوةً مظلومٍ ونعمةً ظالمٍ!

وفي الديوان من الشعر الوجداني الجميل نماذجٌ جَمَّةٌ، وكذلك من شعر الطبيعة كقصائده «دجلة في الخريف»، و«يافا الجميلة» و«الأصيل على دجلة»، وفيه من استيحاء التراث العربي ومن الأماني القومية نفائس ستحيا على الزمن. «والجواهري» في أصالة فنه وفي تفانيه بمبادئه الشاملة الرفيعة هو من أولئك القلائل الجديرين بأن يُدرَّسوا دراسة جامعة في كتاب بل كتب، وممن لا يجوز أن تحدد نسبتهم بقطرٍ معين، ولو كان مسقط رأسهم.

نزار القباني

شاعر الغزل الفني الحسي

«نزار القباني» ليس شاعرًا من شعراء الشباب الموهوبين في سوريا فحسب، بل أصبح يعد من أقطاب الغزل الفني الحسي في العالم العربي ولما يبلغ نهاية العقد الثالث من عمره. وليس هذا بعجيب، فهو من أسرة اشتهرت بالأدب والفن كما اشتهرت بالوطنية، وحسبنا أن نشير إلى جده الفنان «أبي خليل القباني» أول من حمل لواء التمثيل المسرحي من بلاد الشام إلى وادي النيل، ومن هناك انعكست أضواء المسرح على سائر الأقطار العربية، كما نشير إلى والده «توفيق القباني» الوطني الغيور الذي اعتقل عدة مرات ونفي إلى قلعة «تدمر» إبان الاحتلال الفرنسي، وكانت دار القباني في «دمشق» مركزًا مهوبًا من مراكز الكتلة الوطنية!

وهكذا ورث نزار الملكة الفنية، كما أن نشأته في ذلك الوسط الوطني العريق أضافت إلى تعلقه بالشعر والأدب والموسيقى والتصوير منذ صباه؛ تعلقه بوطنه وخدمته في المجال السياسي، وقد هيأه لذلك نيله درجة «أستاذ في الحقوق» من الجامعة السورية بدمشق فتدرج في خدمة وزارة الخارجية السورية.

وعلى الرغم من هذه الظروف المواتية، وعلى الرغم من شاعريته المبكرة التي دفعته إلى نظم ملحمة شعرية سماها «دنيا الحروب» خلال دراسته الثانوية، وقد نالت تقريظًا في وقتها، لم يُعَنَّ «نزار» حتى الآن بترجمة وطنيته ولا إنسانيته شعرًا، وإنما اقتصر على

استلهاهم «الأنوثة» حسياً ومعنوياً في تعابيرٍ متنوعةٍ: بعضها مكشوف وبعضها رمزي، وقد تجلت بها جميعاً الأناقة والرشاقة والتغني الموسيقي الخفيف الخاطف. أصدر شاعرنا ديوانه الأول «قالت لي السمراء» عام ألف وتسعمائة وخمسة وأربعين، ثم مجموعته الشعرية «ساميا» عام ألف وتسعمائة وتسع وأربعين، بعد ديوانه الثاني «طفولة نهد» الذي سبقها بعام، وأخيراً طالعنا بديوانه الثالث الموسوم «أنت لي»، وفي جميع ما اطلعنا عليه من شعره نجد الشاعرية الممتازة، بأخيلتها الوثابة ورمزيتها المبتدعة، وموسيقاها الهفافة الساحرة، ونجد كل هذه الخصائص الرشيقة مندمجة في معاني الأنوثة اندماجاً خلاّباً عجيّباً.

ومهما تكن نزعات شاعرنا في سنّه الحاضرة فلا ريب عندنا في أن وطنيته وإنسانيته ووطنية أسرته الماثورة الموروثة ستتجلى في شعره مستقبلاً عندما تزيده التجارب والسن نضوجاً. أما شعره الحاضر فليس مع ذلك بالجمال المجرد، فإن تغنيه بجمال المرأة — وإن تدلى أحياناً — هو توجيه بديع إلى نبع طبيعي قد يصدف عنه في البيئات المتأخرة، بحكم العزلة والحجاب، وإن تغنيه بجمال الطبيعة في ألوانها وصورها المنوعة لثروة فنية ممتازة!

يقول شاعرنا في تصدير ديوانه الجميل «طفولة نهد» الذي يمثل في كل صفحة من صفحاته وفي مظهره آيات من الرشاقة النفوس الساحرة:

إن الشعر هو كهربة جميلة لا تعمر طويلاً، تكون النفس خلالها بجميع عناصرها من عاطفة، وخيال، وذاكرة، مسربلة بالموسيقى. ومتى اكتست الهنيهة النفسية ريش النغم، كان الشعر؛ فهو بتعبير موجز النفس الملحنة. لا تعرف هذه الهنيهة الشاعرة موسمًا ولا موعدًا مضرّبًا فكأنها فوق المواسم والمواعيد، وأنا لا أعرف مهنةً يجهل صاحبها ماهيتها أكثر من هذه المهنة التي تغزل النار، والذي أقرره أن الشعر يصنع نفسه بنفسه وينسج ثوبه بيديه وراء ستائر النفس، حتى إذا تمت له أسباب الوجود واكتسى رداء النغم، ارتجف أحرقاً تلهث على الورق.

ويقول أيضًا:

الشعر يحيط بالوجود كله، وينطلق في كل الاتجاهات فترسم ريشته المليخ والقبيح، وتتبادل المترف والمبتذل، والرفيع والوضيع. ويخطئ الذين يظنون

أنه خط صاعد، دائماً؛ لأن الدعوة إلى الفضيلة ليست مهمة الفن بل مهمة الأديان وعلم الأخلاق، وأنا أومن بجمال القبح ولذة الألم وطهارة الإثم، وهي كلها أشياء صحيحة في نظر الفنان. تصوير مخدع مومسٍ وارد في منطق الفن ومعقول، وهو من أسخى موضوعات الفن وأغزرها ألواناً. أما المومس من حيث كونها إناء من الإثم وخطأ من أخطاء المجتمع، فهذا موضوع آخر تعالجه المذاهب الاجتماعية وعلم الأخلاق.

وواضح أن شاعرنا متأثر في كل هذا بفلسفة «كروتشي» الفنية بحسية «بودلير». وبين ملاحظاته في تصديره الرائع قوله: «مهمة القصيصة كمهمة الفراشة، هذه تضع على فم الزهر دفعة واحدة جميع ما جنته من عطر ورحيق متنقلة بين الجبل والحقل والسياح، وتلك — أي القصيصة — تفرغ في قلب القارئ شحنة من الطاقة الروحية تحتوي على جميع أجزاء النفس وتنتظم الحياة كلها.» ولكنه يعود فيناقض نفسه قائلاً إن الشعر «زينة وتحفة باذخة فحسب، كآنية الورد التي تستريح على منضدتي لست أرجو منها أكثر من صحبة الأناقة وصدافة العطر!» وشاعرنا حر في مذهبه وإن لم يثبت عليه تعريفاً، ونرجو أن يتحول عنه عملياً في مستقبله؛ لأن من الخسارة للإنسانية أن تقصر هذه الموهبة الفنية على ثغور وأثناء وما إليها.

إننا لنتفق مع شاعرنا في الكثير من ملاحظاته، ولا نبيح مطالبة أي شاعر بغير ما يطبع عليه، ولكننا نُهدي أعظم تحية وأوفر إجلال — كما فعلت الإنسانية على كر الأجيال — إلى الشاعر الذي تذوب عناصره الفنية الأصيلة الصادقة دون تصنعٍ في مثاليته الإنسانية السامية.

وهو جد محسن حين يقول: «أريد أن يكون الفن ملكاً لكل الناس، كالهواء والماء وكغناء العصفير. يجب ألا يحرم منها أحد. إذن يجب أن نعمم الفن؛ أن نجعله بعيد الشمول، ومتى كان لنا ذلك استطعنا أن نجذب الجماهير المتهاكة على الشوك والطين والمادة الفارغة إلى عالم أسواره النجوم وأرضه مفروشة بالبريق ... متى جذبنا الجماهير إلى قمتنا نبذوا أنانيتهم، وتخلوا عن شهوة الدم، وخلعوا أثواب رذائلهم؛ وهكذا يغمر السلام الأرض وينبعث الريحان مكان الشوك. إنني أحلم بالمدينة الشاعرة؛ لتكون إلى جانب مدينة الفارابي الفاضلة، وحينئذ فقط يكتشف الإنسان نفسه ويعرف الله.»

وكل هذا حلم جميل، ولكنه أبعد ما يكون عن التسامي بالإنسانية، والمدينةُ «الشاعرة» التي يتغنى شاعرنا بها نثرًا لا وجود لها في شعره، وإنما فيه رمزية شائقة وأخيلة رائعة وأوصاف باهرة وموسيقى خلابة، ولكنها في مجموعها لا تسوق أحدًا إلى القمة التي يشير إليها وقد تسوقه إلى الهاوية! أجل، إن المثالية الحميدة التي يمجدها في تصديره المشار إليه قد نجدها في شعر «تاجور» الإنساني، ولكننا لا نجدها في شعر «نزار القباني» الحسي، ومن أهون نماذجه قوله:

خَلْتُ لَمَّا
سَلَّمْتَهُ الْوَسَطَا
كَبِيدَيْنِ اخْتَلَطَا
حِينَ ضُمَّمَا
فِي ضُلُوعِهِ
عَرَّرْتُ سَكِينَ فِضِّهِ
نَبْضُهَا أَصْبَحَ نَبْضَهُ
مِنْ وُلُوعِهِ
مِنْ يَمِينِهِ
تَخِدَّتْ زُنَارَهَا
وَأَرَاقَتْ نَارَهَا
فِي جُفُونِهِ
لَا مَفْرُ
لَيْسَ تَسْطِيعُ خُلُوصَا
أَكَلَ النَّهْدُ الْقَمِيصَا
فَهُوَ جَمْرُ!

يقول شاعرنا: «... وفي سبيل هذه الفلسفة، فلسفة الغناء العفوي، حاولت فيما كتبت أن أرد قلبي إلى طفولته، وأتخير ألفاظًا مبسطة، مهموسة الرنين، وأختار من أوزان الشعر ألطفها على الأذن، وإن القارئ ليحس أن الكلام الذي أهمس له به يعرفه ويردده كأنه هو الذي يغني، فإذا أحس القارئ بأن قلبي صار مكان قلبه، وانتفض

بين أضلعه هو، وأنه يعرفه قبل أن يعرفني، وأنا نيت صرت فَمَا له وحنجرة، فلقد أدركت غايتي وحققت حلمي الأبيض، وهو أن أجعل الشعر يقوم في كل منزل إلى جانب الخبز والماء.»

وعلى الرغم من اعترافنا بأن الأناقة الفنية في شعر نزار ممتازة امتياز طاقته الشعرية وأصالته، فإننا نعجز عن تصور شيوع شعره في كل بيت ما دامت صلته بالحياة التي نحيها، بله التي نتسامى إليها، محدودة. وإذ نراه ينتقد الشعر الاجتماعي وشعر الرثاء ونحوهما؛ نرى من المفيد أن نختم هذا الحديث على سبيل المقابلة ودعماً لوجهة نظرنا بمقتطفات من قصيدة «جبل النار» لشاعرٍ سوري آخر أتيق هو «عمر أبو ريشة»، التي نظمها رثاءً للوطني الفلسطيني «سعيد العاص» الذي استشهد سنة ألف وتسعمائة وست وثلاثين:

| | |
|-------------------------------------|--|
| تحت هَزَجِ الأعراسِ والأفراحِ | أشْبَعَتْهُ الأجيالُ حَتَلًا فأغْفَى |
| نِ بَعْرِفِ النُّبُوَّةَ الفَوَّاحِ | حينَ مَوْجائِهِ تَمُوجُ على الكَوْ |
| أَتِ عَيْشِ في جِيئَةٍ ورواحِ | وتَرِفُ الحياةُ فيه على وطـ |
| ما يُبْقِي السُّكُّيرُ في الأقداحِ | نَفْحَةً لِلنَّعِيمِ مَرَّتْ وأَبْقَتْ |
| لِخِيالاتِ شاعرٍ صَدَّاحِ | فإذا الأَعْصُرُ الحَوالي مَطَافُ |
| بقيودِ مغموسَةٍ بجراحِ | وإذا الطَّرْفُ ليس يَعْثُرُ إلَّا |
| تحت شَفراتِ مِنْجَلِ السَّفَّاحِ! | ورقابٍ مَحْنِيَّةٍ تَتَشَطَّى |

ثم يصف البطل بقوله:

وكأني أراكِ في رَحْمَةِ الهَوْلِ على سَرَجِ ضامِرِ طَوَّاحِ
وحَواليكِ مِنْ فِخارِ الميادينِ كِباشُ مُعَدَّةٍ لِلنَّطَّاحِ
وأخوكِ الجَسورِ في القِمَمِ السُّودِ مُطَلُّ على الرُّوابي الفِساخِ
لَوَحَتْ كَفَّهُ بِمَنديلِهِ الأَسودِ شَوْقًا إلى اللُّقاءِ المُتاحِ
فَحَسِبْتُ الأجيالَ تَهْتَفُ: يا «خالد»! جاهدْ في فَيْلَقِ «الجِراحِ»

فاقتحمت الرّدى، وكنت مع الصيدِ فرأشاً على فَمِ المِصْبَاحِ!

مثل هذا الشعر الإنساني القومي الذي يهز النفوس العربية هو الذي يمكن أن يعيش في كل بيت عربي، وليس نظيره بعزيز على شاعرنا الموهوب «نزار القباني» دون أن يتخلّى عن خصائص شاعريته الأساسية؛ إذ كل ما عليه أن يتسامى بالشهوة في شعره؛ كما تسامى بعض شعراء الغزل، وأن يجعل منه قرباناً لمثل أعلى.

إبراهيم العريض

الشاعر المطبوع هو وحده في نظرنا الجدير بصفة «الشاعرية»، ولكنه مع ذلك ليس بالقادر في كل وقت — وربما في أغلب الأوقات — على التجاوب مع دوافع الوجدان وعوامل الحياة تجاوبًا يستثير كوامن نفسه وتضطرم له وتثور فتنبثق عنها تلك الفورة التي نسميها «الشعر»، وإن لم يكن من الحتم أن يفيض صاحبًا فؤادًا، بعد أن جاشت به نفس صاحبه؛ فقد يسيل هينًا منبسطًا حلواً رقرقًا تنام على همسه الخواطر الكليّة، وتنعم بأنسه القلوب المعذبة والأذهان المكدودة، والنفوس المحرومة التي تشهد فيه، وتتذوقُ فِرْدَوْسَهَا المفقود، وقد يكون على العكس ثورة جامحة صاخبة، أمواجها شواظ من نار تصهر الأرواح الشاربة منها، وتخلصها من أدرانها وتزجّجها في تيار الحرية، وقد يكون إلهامًا ينير بآيات سماويةٍ عجيبة؛ كأنه صاحب رسالة دينية فيعرضها عليك غير عامدٍ في رفقٍ وعطفٍ، وقد يكون الشاعر معلمًا أو خطيبًا مرشدًا أو مؤرخًا أو مصورًا أو متعبدًا؛ كما قد يثرثر بأنغام بدائيةٍ عذبةٍ تحمل أحيلة الطفولة أو أحلام الإنسان الأول، وقد يكون الشعر والشاعر غير ذلك ولا يُطالَبُ الشاعر عَدْلًا بأن يكون غير مَنْ هو، أي غير ما هيأته الطبيعة لأن يكون، والعبرة في كل هذا بالتناول الفني، وهذا أيضًا يتنوع تنوعًا شديدًا، ومنه ما يغالي في السريالية؛ كما نرى في قصيدة «نهر النسيان» مثلًا «لمحمود حسن إسماعيل»، وما يتبسط في البيان المباشر والإفصاح الناصح؛ كما نرى في شعر «حافظ إبراهيم» و«معروف الرصافي»، ومنها ما يتوارى خلف الرمزية ما بين بسيطة ومركبة؛ كما نرى في شعر «صلاح الدين الأسير» و«نزار القباني» و«بشرى فارس»، وثروتنا الأدبية تجمع كل هذا، والحذف منه لا يغنينا.

وخلّق الأبطال في شعرنا أو توهمهم، وعبادة الأصنام لا تنفع أدبنا مثقال ذرة، وإنما الذي يجديه المجموع الفني الضخم المنوع الذي تجود به مواهبُ شتى، ولذلك يهمننا أن

نحرص على هذا المجموع الفني الذي يجب أن يعتز به الأدب العربي، وألا ننساق في تيار التشيع لشاعر دون سواه، مهما تبلغ منزلته من السمو والرياد. ومهما نتمنّ ونؤثر ضرورياً وألواناً من الشعر، فلا يسوغ لنا أن نملي على أي فنّان ما نشتهي، وحسبنا أن يكون مجيداً مبدعاً يعطينا خير ما عنده، ففي التنوع غنيمة الأدب، وفي الحصر عُزْمُ الأدب، وربما ضياع الفن.

تبقى بعد ذلك، بل تجيء قبل كل ذلك، مسألة الطاقة الشعرية والأصالة الفنية؛ إذ لا جدوى للأدب من الكلام المعاد في صور شتى، وإن انتفع الشعر مثلاً أحياناً بأثار مَنْ نسيمهم الشعراء «الموَكِّدين» متى تناولوا نَزَعَاتٍ تجديدية جميلة، ووكدوها بتكرارهم الموسيقي الخاص بهم، أو أفرغوها في قوالب من صياغتهم، ولكن من العَبْنِ الكبير في مثل هذه الحالات الإسراف في تقديرهم على حساب الشعراء الأصليين، الذين كانوا مبعث إلهامهم والنور الذي استوحوه!

من أجل هذا كله، وفي مقام الحديث عن شاعر البحرين اللامع، نرحب أولاً بكتابه القيم «الأساليب الشعرية»، الذي نُظِرَ فيه مثل هذه النظرة الشاملة بروح صافية مستقلة مشغوفة بخدمة الشعر والشعراء الذين أهدى إليهم كتابه، وكان الأولى في نظرنا بهذا الإهداء نَقَادَ الشعر الذين يَجْمَحُ أغلبهم ويتعصّب تعصباً أعمى، دونه التعصب السياسي الغاشم، وقد أحسنت «دار مجلة الأديب» البيروتية أيما إحسان، بإصدار هذا الكتاب المرشد المتقف، الذي يعد بحق بين أئمن الدرر التي أخرجتها، في وقت لا يزال معظم النقد الأدبي فيه متعنّراً بين الأهواء الشخصية التي لا تحترم المنهاج العلمي والقواعد الفنية السليمة، وليس من الضروري أن نتفق والمؤلف في جميع نظراته، وفي الشواهد الكثيرة التي أتحننا بها قديمة وحديثة؛ لنقدر جهده الصالح في تنوير الأذهان وفي هداية النقاد، ولنستمتع بخواطره المليحة وآرائه النافذة، التي هي في الوقت ذاته مرآة شاعريته المتغلغلة وذوقه الفني المرهف.

إن «إبراهيم العريض» يستطيع أن يَحْمِلَ مَزْهُواً بيمينه هذا الكتاب التحليلي البديع، الذي يحبب الشعر الجيد إلى قارئه ويبصره به، ويستطيع أن يَحْمِلَ مَزْهُواً بيساره دواوينه، وأمامنا منها «العرائس» و«قبلتان»، والأول ديوان شعر لم يخل من الأقصوصة الفنية، والثاني قصة شعرية. وقد صدرتا عن دار العلم للملايين.

وشاعرنا يجيد القصص ويجيد التصوير، وله أسلوب موسيقي عذب يتفنن فيه، ونزعه ابتداعية غالباً، رمزية أحياناً، وطاقته الشعرية قوية، وأصالته غالية، ومع ما له

من شعر حسي فإن له كذلك من شعر الحب ما عداه، وله جاذبية خاصة هي من نفسه السمحة.

وإذا كان لنا أن نختار قصيدة واحدة من ديوانه «العرائس» فحسبنا قصته «التمثال الحي» التي مهد لها بهذه التوطئة:

دِنْتُ بِالْفَنِّ صَغِيرًا مِذْ شَبَّ الطُّفْلُ فِيهِ
لُعبَةً تَرَعَى مَجَالِيهَا الْعِيُونَ النَّرْجِسِيَّةَ
مَنْ رَأَى الْخَالِقَ كَالشَّاعِرِ يَخْتَارُ رَوِيَّةَ
كَلِّمَا وَقَعَ لَحْنًا مَثَّلْتَهُ الْبَشْرِيَّةَ
فَإِذَا الْمَأْسَاءُ وَالْمَهْزَلَةُ اسْمٌ لِقَضِيَّةَ
هِيَ أُسْطُورَةٌ «حَوَاءَ» جَرَتْ فِي إِثْرِ حَيَّةَ
إِنْ تُرَجِّعُهَا طُيُورُ الْخُلْدِ أَنْعَامًا شَجِيَّةَ
فَهِيَ فِي كُوكُبِنَا الْأَرْضِيِّ أَوْرَاقُ نَدِيَّةَ
طَالَمَا خَضَّلَهَا دَمْعٌ ضَحَايَا الْمَدِينِيَّةَ
غَيْرَ أَنْ الدَّمْعَ هَذَا قَطْرَاتٌ لَوْلُؤِيَّةَ
عَطَّرَ الْفَنَّ بِمَا نَدَّتْهُ مِنْ زَهْرٍ نَدِيَّةَ!

وتستهوينا هذه الحلاوة والسلاسة الجميلة المطبوعة، فتزجينا إلى رواية هذه المقطوعة من مستهل قصته؛ تديلاً على عذوبته وشاعريته:

سَكَنْتُ فِي الطَّابِقِ الْمُظْلِمِ مِنْ دَارِ سُوِيَّةَ
غَادَةً لَا تَمْلِكُ الْقُوَّةَ وَبِالْحَسَنِ غَنِيَّةَ
هِيَ فِي الْأَسْمَالِ، لَكِنَّ لَهَا رُوحًا زَكِيَّةَ
سَلَبَتْهَا كُلَّ شَيْءٍ ثَوْرَةَ إِلَّا التَّقِيَّةَ
تَتَلَوَّى كَلِّمَا أَبْصَرْتَ الدَّارَ خَلِيَّةَ
أَيْنَ عَنْهَا أَبْوَاهَا فِي ظِلَامِ الْأَبْدِيَّةَ؟
وَأَخُوهَا جَدَّلْتَهُ فِي الْوَعَى كَفُّ شَقِيَّةَ
فَتَوَى وَالْعِلْمُ الْخَافِقُ يَلُوي بِالتَّحِيَّةَ

كيف لا تبكي؟ وهل أبقى لها الدهر بقيّة؟

هذه موهبة في الأداء، يُغْبَطُ عليها شاعرنا؛ موهبة هي أصلح ما يُرَجَى لخدمة القصص، ولخدمة التمثيل.

ولو اقترنت بالشعر الفلسفي لجاءت بالمُعْجَبِ المطرب، بل لحببت الفلسفة إلى جمهرة الناس ولجعلتهم يعشقون الحكمة ويرتفعون فوق السطحيات!

إن «إبراهيم العريض» لا يزال في عنفوان شبابه، ولكنه زكّي عن أدبه بأكثر مما زكى به كثيرون من الشيوخ!

ولا بد لنا أن نلاحظ أنه توجد الآن إجمالاً ثلاث مدارس شعرية رئيسية، في العالم العربي باعتبار نزعاتها وأساليبها:

(١) أولها «المدرسة الكلاسيكية المجددة» تحت الراية الابتداعية، وهي التي كان يتزعمها «مطران»، ومن أقطابها الأحياء «الأخطل الصغير» و«بدوي الجبل» و«الشاعر القروي» و«شفيق الملعوف» و«إيليا أبو ماضي» و«ميخائيل نعيمة» و«عبد الرحمن شكري» و«إبراهيم ناجي».

(٢) وثانيها «المدرسة التجديدية المتطرفة»، وهي ألوان مختلفة، ومن أشهر أعيانها وروادها في الوقت الحاضر شعراء الشباب الناضجون في «العراق» و«سورية» و«لبنان» و«مصر»، الذين يهيمنون بالسريالية والرمزية، ومنهم من يُغْرِقُ في نظم الشعر الجنسي وأغلبيتهم تنفر من الشعر الإنساني العالمي، وكثيرون منهم يميلون إلى الانطواء على أنفسهم، ويصفون هذا الانطواء الذاتي، بأنه هو وحده الحياة، وكذلك يصفون الموضوعات المؤلمة القبيحة المنفرة، بأنها كنوز الجمال الفني لا أن هذا الجمال الفني يخلقه الفنان من ذاته ويتوهمه في موضوعاته؛ أي لا يقدّرون أنها بمنزلة مرآة لأخيلته وأحاسيسه وتفلسفه، وإذا تجاوزنا المدرسة الأولى «مدرسة اليمين» فهذه هي المدرسة اليسارية، وقد تحدثنا من قبل عن أحد روادها الحاضرين «نزار القباني»، الذي يعتمد في صياغته الموسيقية على تنوع مجزوءات البحور وينبض جميع شعره بالطلاقة الفنية الساحرة من القيود، وبروح الابتداع البعيد عن أي تكلف، وإن كانت عنايته لا تزال محصورة في نواح قليلة من الحياة، لا يزال كزملائه المتطرقين يحسبها أيها ولا غيرها الحياة.

ومن كواكب هذه المدرسة: الشاعرة العراقية الموهوبة «نازك الملائكة» التي يفيض جميع شعرها باللوعة والتشائم؛ كما ينم على المغالاة في الانطواء على نفسها.

(٣) وأما المدرسة الثالثة الرئيسية أو المدرسة الوسط، فهي التي تَحْفَلُ، أشدَّ ما تَحْفَلُ، بالموسيقى الاتباعية، وبجزالة الألفاظ، وبالصيغ العريقة المأثورة، التي تصفها بالإيقاع والإشراق العامر والترقرق، وتعرض غالبًا المعاني المصطلح عليها مع الأخذ بطرف من اجتهاد المدرستين السابقتي الذكر، واحتذاءً حذوهما في مواضع، سواءً في الشعر الوجداني والوصفي المقصّد أو في الشعر القصصي أو في الشعر التمثيلي، وأعظم ما تتيه به في صميم زهوها ما تنعته بإشراق الديباجة، وجزالة الأسر، وعذوبة الجرس.

وهذه المدرسة كان يمثلها الشاعر المصري «علي محمود طه» أقوى تمثيل، والآن يتزعمها الشاعر الخلاق المبدع «عزيز أباظة» ولها أشياعها في أقطار شتى.

فأين محل شاعرنا إبراهيم العريض؟ وما هي مكانته بين هذه المدارس الرئيسية؟ إنه شاعر ابتداعي غالبًا في روحه، لا يعبد الألفاظ، ولكنه لا يحتقر الموسيقى الشعرية، وله عذوبة الشاعر المطبوع وتفنُّن الذي يستوحي بكل حواسه وعواطفه العصر الذي يعيش فيه، وفي نفسه الاعتزاز بتراث قومه، إنه يُنصِفُ العربية وطاقاتها الحضارية؛ كما ينصف عصره ونفسه، وهو واحد من كثيرين يكاد كل منهم بتنوعه واستقلاله يكون «مدرسة خاصة» به!

عمر أبو ريشة

شاعر سورية الرومانسي

سَبَقَتِ الفَجَرَ في غلائلَ من أشعة النجوم، وتبرجت من «قوس قزح»، ثم أخذت تتعطر
خُلُسة من أنداء الفجر، حتى إذا طلع جَزْتُهُ أضعافاً وردَّت للنجوم دَيْنِهَا، وتركت الشمس
تَعَجِب من استحالة أشعتها إلى هذا الفن الرائع، في هذه الحورية التي لا تنتسب إلى أرض
أو بحر أو سماء فحسب، بل إلى العوالم بأسرها. تلك هي «الرومانسية» التي تتقمص
الشعراء والفنانين حتى إذا شَدَّوا بسحرها تركوا الخلق مشدوهين حائرين.

لمحناها في شاعر «سورية» «عمر أبو ريشة»، وأردنا أن ننوه بوطنيته التي
أهَلَّتْه لمركز سياسي جهير، وبواقعيته الشريفة الاتجاهات، التي انتظمها ديوانه، ولكن
رومانسيته الخلافة جذبتنا إليها وقالت: ألا يكفيكم قول شاعركم في:

حسبها أن أردّها لكِ مِنْ قَلْبِي صلاةً، ومن شفاهي أغاني!

ثم تجلّت في كتاب أو ديوان رائع تنافست فيه الأنغام والصور والأحاسيس والألوان
الرشيقة، واكتفى الإلهام بعنوانته «من عمر أبو ريشة» ولكن لمن؟ لمن؟ ساءل الشاعر
وجدانه.

لِمَنْ تعصرُ الرُّوحَ يا شاعرُ؟ أَمَا لِضَلالِ المُنَى آخِرُ؟

أَلَلْحُبُّ؟ أَيْنَ التَّفَاتُ الْفُنُونِ
 إِذَا هَتَفَ الْأَمَلُ الْعَاثِرُ؟
 أَلَلَّهُو؟ كَمْ دُمِيَّةٌ صُغَّتْهَا
 وَمَرَّقَهَا ظُفْرُكَ الْكَاسِرُ؟
 أَلَلْمَجْدُ؟ مَاذَا يُحْسُ الْقَتِيلُ
 إِذَا ازْوَرَ أَوْ بِسَمِ الْعَابِرُ
 أَلَلْخُلْدُ؟ كَيْفَ تَرُدُّ الدُّنَابَ
 وَقَدْ عَضَّهَا جُوعُهَا الْكَافِرُ
 رُوَيْدِكَ! لَا تَسْفَحَنَّ الْخِيَالَ
 بَبِيْدَاءِ، لَيْسَ بِهَا سَامِرُ
 أَمَا يُرْقِصُ الْكُوْنَ فِي صَمْتِهِ
 كَمَا يُرْقِصُ الْحَيَّةَ السَّاحِرُ؟
 دَعِ الْحَلْمَ يَخْفُقُ فِي نَاطِرِكَ
 فَمَوْعِدُهُ غَدُكَ السَّاخِرُ

أسمعت؟ أأدركت أن خيال الرومانسية، يرقص الكون صمته؛ كما يرقص الحية الساحر؟ ثم ماذا؟

ثم يمر شاعرنا بصرح روماني قديم، لا يستطيع غير الظن أن يتحدث عن ماضيه، واسترعى انتباهه خلوه من الشوك، وتألقت ترابه النظيف، فقال في نفسه: إن الموت يقف أمام ضحيته، مجروح الكبرياء؛ لأنه لا يستطيع أن يفتك أكثر مما فتك:

قَفِي قَدَمِي! إِنَّ هَذَا الْمَكَانَ
 يَغِيْبُ بِهِ الْمَرْءَ عَنِ حَبْسِهِ
 رِمَالٌ، وَأَنْقَاضٌ صَرْحُ هَوْتِ
 أَعَالِيهِ تَبَحُّثٌ عَنِ أُسِّهِ
 أَقْلُبُ طَرْفِي بِهِ زَاهِلًا
 وَأَسْأَلُ يَوْمِي عَنِ أُمِّسِهِ
 أَكَانَتْ تَسِيلُ عَلَيْهِ الْحَيَاةُ
 وَتَغْفُو الْجَفُونَ عَلَى أُنْسِهِ؟
 وَتَشْدُو الْبَلَابِلُ فِي سَعْدِهِ
 وَتَجْرِي الْمَقَادِيرُ فِي نَحْسِهِ؟
 أَأَسْتَنْقُ الصَّخَرَ عَنِ نَاجِيَتِيهِ؟
 حَوَافِرُ حَيْلِ الزَّمَانِ الْمُمِشَتِّ
 فَمَا يَرْضَعُ الشُّوكُ مِنْ صَدْرِهِ
 وَتَلِكُ الْعِنَاكِبُ مَذْعُورَةٌ
 لَقَدْ تَعَبْتُ مِنْهُ كَفُّ الدَّمَارِ
 هُنَا يَنْفِضُ الْوَهْمُ أَشْبَاحَهُ
 وَتَرِيدُ التَّفَلَّتْ مِنْ حَبْسِهِ
 وَبَاتَتْ تَخَافُ أَدَى لَمْسِهِ
 وَيَنْتَحِرُ الْمَوْتَ فِي يَاسِهِ

أرأيت كيف تتألق الرومانسية بألوانها الزاهية، حتى في معرض التفلسف والاعتبار، وكيف حين تمس الواقع مسًا خفيفًا تطير سريعًا بأجنحة الخيال، ومعها طيوف شتى

من كل شيء احتكت به، فأحيتَه وجسمته، ولطفته، حتى كف الديار التي صارت تستحي من الأذى!

أرأيت كيف أن الشاعر الرومانسي الطبع يأبى إباءً أن تستبد «الواقعية» به وسرعان ما تطويها عواطفه وأخيلته الزاهية!؟

ورأى الشاعر في الصحراء ماءً يتموج من بعيد، فقيل له إنه السراب، فتأمله طويلاً وأحس بالرمل الملتهب ظمأً تحت أشعة الشمس ينام ليحلم بالماء، وما هذا الذي يسمونه سراباً إلا أطياف حلمه اللذيذ، وكان الشاعر على حال عاطفية قلقة، فوجد في إحساسه هذا منفذاً لها:

| | |
|---|---|
| كَمْ جِئْتُ أَحْمَلُ مِنْ جِرَاحَاتِ الْهُوَى | نَجَوَى يُرِدُّهَا الضَّمِيرُ تَرَنُّمًا! |
| سَالَتُ مَعَ الْأَمَلِ الشَّهْيَ لِتَرْتَمِي | فِي مِسمَعِيكِ، فَمَا عَمَزَتْ لَهَا فَمَا |
| فَخَنَقْتُهَا فِي خَاطِرِي! فَتَسَاقَطَتْ | فِي أَدْمُعِي، فَشَرِبْتُهَا مَتَلَعْتُمَا |
| وَرَجَعْتُ أَدْرَاجِي أَصِيدُ مِنَ الْمُنَى | حُلْمًا أَنَامُ بِأَفْقِهِ مَتَوْهَمًا! |
| أَخْتَاهُ! قَدْ أَزَفَ النَّوَى فَتَنَعَّمِي | بَعْدِي، فَإِنَّ الْحَبَّ لَنْ يَتَكَلَّمَا |
| لَا تَحْسِبِي نِي سَالِيًا، إِنَّ تَلْمَحِي | فِي نَاطِرِي هَذَا الذَّهْوَلِ الْمُبْهَمَا |
| إِنَّ تَهْتَكِي سِرَّ السَّرَابِ وَجَدَّتْهُ | حُلْمَ الرَّمَالِ الْهَاجِعَاتِ عَلَى الظَّمَا! |

لا نعرف الأناقة المطبوعة في الشعر الحديث بلغت مبلغ الترف الزاهي في شاعرية أصيلة، بأجمل مما ازدهت به في أشعار «عمر أبو ريشة» «وبدوي الجبل» «وإلياس فرحات» و«نزار القبّاني»، وجميعهم من شعراء سورية الموهوبين، الذين جعلونا نترنح إعجاباً بفنهم الحر البديع.

ولعل «عمر أبو ريشة» يتصدّر الجميع في حلاوة رومانسيته وقوتها معاً، وقد رشفت من جمال الطبيعة السورية ومن الوطنية السورية التي هي مضرب الأمثال وأتحفتنا بأناشيد عذبة، هي من فرائد الشعر الغنائي المعاصر.

وقبل الانتقال إلى نماذج من شعر الوطنية الجميل، الذي تحتضنه هذه الرومانسية المحلقة؛ فتعطينا صوراً نابضة بالتزاوج الفني، بينها وبين الواقعية الرفيعة، نعرض طرّقاً أخرى من وجدانيات هذا الشاعر الهفافة، وإن ران على معظمها — رغم تألقه — القلق واللوعة واللهف!

كان شاعرنا يسير في الليل وحيداً كثيباً يفكر في أبيه وأحابيه الموتى، فسمع كأن صوتاً من بعيد يناديه، فالتفت مضطرباً، فلم يلمح سوى نجمة واحدة تسطح في الأفق:

مَنْ يُنَادِينِي وَقَدْ أَنْكَرَنِي فِي دُرُوبِ الْعُمُرِ مَنْ يَعْرِفَنِي؟
أَغْرِيْبٌ مَلٌّ فِي غَرْبَتِهِ عَبَثَ الْوَهْمِ، وَلَهُوَ الزَّمَنُ؟
أَمْ شَقِيٌّ نَسِيَ الْكَبْرَ عَلَى شَفَتَيْهِ بِسْمَاتِ الْمُؤْمِنِ؟

* * *

مَنْ يُنَادِينِي وَأَعْرَاسُ الصَّبَا لَمْ تَدَعْ فِي الْكَأْسِ مَا يُسْكِرَنِي؟
أَبْتَوُلُ سَلَهَا مِنْ خِدْرَهَا شَوْقُهَا الْمَخْضُوبُ بِالْحَلْمِ الْهَنِي؟
أَمْ هَلُوكَ، أَلْفَتَ رَوْضَتَهَا شَفَةَ السَّاقِي وَكَفَّ الْمَجْتَنِي؟

* * *

مَنْ يُنَادِينِي وَسَمَّارُ الدُّجَى كُحِّلَتْ أَجْفَانُهُم بِالْوَسَنِ؟
أَحْبِيْبٌ؟ أَيُّ أَحْبَابِي تُرَى مِنْ كُوى الْخُلْدِ سَرَى يُؤْنَسِي؟
مَا لِأَصْدَاءِ الْمَنَادِي خَفَّتْ وَتَلَاشَى وَقَعُهَا فِي أذْنِي؟
نَجْمَةٌ ضَاءَتْ عَلَى الْبَعْدِ، فَيَا ذِيْلَهَا الْوَضَاءَ، كُنْ لِي كَفْنِي!

ويحيي موسم الورد فإذا بالرومانسية تتعطر بأريجها، وتتبرج الزنابق — وقد تعود الشاعر أن يقطف الزهر يهديه إلى أحبابه — فتوحي إليه:

أَلْفِيْتَهَا مَخْضَلَةً فِي رَوْضِهَا وَالْفَجْرَ بَيْنَ ذِيولِهِ يَطْوِيهَا
حَتَّى إِذَا انْتَفَضَتْ عَلَيْهِ تَجْمَعَتْ أَنْفَاسُهُ وَتَجَمَدَتْ فِي فِيْهَا
وَتَمَايَلَتْ تَيْهًا بِعُرْسِ فُنُونِهَا وَزَهَتْ وَعُرْسُ فُنُونِهَا يُبْكِيهَا
وَالطَّيْبُ مَسْفُوحٌ عَلَى جَنَابَاتِهَا يَهْمِي عَلَى رُوحِي بِمَا يُشْجِيهَا
فَلَوِيَتْ فِي شِبْهِ الذُّهُولِ أَنْمَلِي وَقَطَفْتُهَا. لَهْفِي! لِمَنْ أَهْدِيهَا؟

لا ريب أنه انتهى إلى إهدائها إلى فنه، فهي بنت الفن السماوي، وإن نزلت إلى الأرض، ورضعت من تربتها، والفنان ذاته ابن السماء وإن استضافته الأرض، ودلّته وزعمت أنها أمه الحنون، وقد تكون كذلك؛ لأنها بنت الشمس، فبينها وبين الملكوت الأعلى وشائج خالدة، فالأريج والنور والأطيفاف، والأشعة والظلال والذرات المتعاقبة والسابعة،

والعواطف الراقصة، والذبيحة وكل ما يُرى ولا يُرى من عوالم كبيرة وصغيرة؛ هي الكون، هي عالم الفنان، هي الفنان ذاته الذي تلمحه في هذه الرموز الخلاصة، وما هي إلا لمحات خفيفة عابرة من نفسه، التي قلما تكيف والتي لا تُحَدُّ. وشاعرنا الملقب يصور لنا «مصرع الفنان» في إحدى معلقاته المؤثرة الفنانة، بحسبنا للتدليل على جمالها الرائع هذا الاستهلال:

نَامَ عَن كَأْسِهِ وَعَن أَحْبَابِهِ قَبْلَ أَنْ يَنْقُضِي نَهَارَ شَبَابِهِ
 نَامَ عَن سَكْرَةِ الْحَيَاةِ وَقَدْ جَفَّ شَرَابُ السَّلْوَانِ فِي أَكْوَابِهِ
 نَسَمَاتُ الرِّضَا عَلَى شَفْتَيْهِ وَشَتَاتُ الرُّؤْيَى عَلَى أَهْدَابِهِ
 وَبَنَاتُ الْغُرُوبِ تَسْكَبُ فِي أُذُنِيهِ مَوَاجَاتِ عَوْدِهِ وَرَبَابِهِ
 لِإِبْسَاتِ عَمَرَ الْمَازِرِ مَرَّتْ رِيَشَةُ الْأُقُقِ فَوْقَهَا بِخُضَابِهِ
 رَاقِصَاتُ فِي حَلَقَةٍ مِنْ عِيَابِ اللَّهْوِ وَالرَّقْصِ مَوْجَةٌ مِنْ عُبَابِهِ
 رَقِصَاتِ الْمَطْهَمَاتِ مِنَ الْخَيْلِ بِعُرْسِ يَمُوجٍ فِي تَصْخَابِهِ
 يَا بَنَاتِ الْغُرُوبِ قَدْ نَفَّضَ اللَّيْلُ عَلَى الْكُونِ حَالِكَاتِ نِقَابِهِ
 أَحْمَلِي الرَّاحِلَ الْغَرِيبَ وَسِيرِي بِالزَّغَارِيدِ سَلْوَةً لِأَغْتَرَابِهِ
 وَادْخُلِي هَيْكَلَ الْفُنُونِ وَأَبْقِيهِ سَرَاجًا يَضِيءُ فِي مَحْرَابِهِ!

ولئن نظر في مرآته إلى آلام الفنان وإلى عذابه الأرضي، وصور كل ذلك في صور مشجية شتى؛ فإن شاعرنا لم يتجاهل المعنى الأسمى من شخصية الفنان، ومن حياته ورسالته، ولو كان في الظاهر ضحيتها.

ولنسمع الآن ما يقوله — في دور الشاعر الوصاف — عن جناز الفنان:

لَسْتُ أَنْسَى النَّاقُوسَ لَمَّا نَعَاهُ وَالْمِصْلَى يَمُوجُ فِي أَحْبَابِهِ
 وَرِءُوسَ الرِّجَالِ مَطْرَقَةً وَالْحَزْنَ سَاجٍ مَسْرِبَلٍ بِوَقَارِهِ
 وَالْمِنَادِيلُ فِي أَكْفِ الْغَوَانِي تَشْرَبُ الدَّمْعَ مِنْ مَقَرِّ انْفِجَارِهِ
 حَمَلُوهُ فِي نَعْشِهِ الْأَبْيَضِ اللَّوْنِ وَسَارُوا كِتَابَهُ فِي قِفَارِهِ
 وَحَدَّوهُ بِكُلِّ لَحْنٍ شَجِيٍّ سَرَقْتَهُ الْأَذَانَ مِنْ أَسْرَارِهِ
 إِلَيْهِ الْأَحَانَةُ وَأَنْتِ حَنِينٌ سَالَ مِنْ رُوجِهِ عَلَى أَوْتَارِهِ

رافقيه في أفقه فهو ظمآنٌ بَعِيدُ العُهودِ عن قِيثارِهِ
رُبَّ ورقاءٍ في الفضا الرَّحِبِ لَمَّا زَفَرَقَ الفَرخُ شاكياً من أوارِهِ
أطبقتُ فوقَ صدرها مِنْ جَنَاحِهَا وأهُوتُ كالنَّجمِ عند انهيارِهِ
وأكبَّتْ عليه تَمَنِّحُهُ العطفَ وَمِنقارُها على مِنقارِهِ!

وتأبى الرومانسية التي رضعت في طفولتها من أفويق «الفن للفن» إلا أن تشرب
والواقعية من مناهل الحياة، قالت الحياة:

ما أنا إلا أنت أيتها الرومانسية الزاهية المتبرجة! لا تباعديني، فإن في
ظلماتي أضواء، وفي جمودي عواطف، وفي سكوني ثورات، وفي مآسيٍّ مباحج
مستورة. كم من جمال لي يستره القبح العابر! وكم عبودية أفرضها توحى
بالتحرر! وكم آفاق صغيرة هي منافذ لأوسع الآفاق! فاختاري ما شئت من
نماذجي المعروضة، وتأملي فيها وتجاوبي معها تشعري حينئذ بفيض ألحاني
ومثالياتي.

لك أن تتناولي الوطن أو الإنسان أو غيرهما من النماذج العظيمة أو
الدقيقة التي أنتظمها وأن تتشربي روحها وتعبري عنه بأياتك فستجديها
جميعاً منك وإليك.

وأخذ شاعرنا معرّفه بين اليقظة والحلم، وراح يستجيب لواقعية الحياة منشداً:

يا شعبُ، لا تشكُ الأداةَ ولا تُطلُ فيها نواحكُ
لو لم تكن بيديك مجروحاً لَضَمَدْنَا جِراحكُ!
أنت انتقيت رجالَ أَمْرِكِ وارتقبتُ بهم صَلَاحكُ
فإذا بهم يُرْخُونَ فوقَ خسيسِ دنياهم وشاحكُ
كم مرّةً حَفروا عُهودَكَ واستَقَوْا برضاكُ راحكُ
أيسيلُ صَدْرَكَ مِنْ جِراحَتِهِم وتعطيهم سِلاحكُ؟!
لو كنتَ تَجْهَلُهُمْ، لراحَ العُدْرُ يَسْتَجِدِي سِماحكُ!

* * *

لهفى عليك! أهكذا تطوي على ذلّ جناحك
لو لم تُبِحْ لهواكِ علياء الحياة لما استباحك!

ثم ينشدنا من قصيدته الوطنية الرائعة «هذه أمّتي!» التي أنشدها في حلب سنة

١٩٤٥:

يا بلادي، ناجاك من وقف الخلد وأصغى إلى صدى تحنانه
كاد أن يُرخص المدامع في الأرزاء لولا الحياء من إيمانه
ما الجبان الذي حنوت عليه وسكبت العزاء ملء جناحه
عرفته الهيجاء أنذل من فرّ وأشقى من جرّ ذيل هوانه
قام في فيئك الكريم حياً ودُموع المتاب في أجفانه
يشتم الغفلة التي دقت منها ما يدوق القطيع من ذوبانه
ليس يدري الجزار ما الخنجر المسنون إلا إن حز في شريانه
فتبسمت والإباء بعينيك تذوب الأحقاد في غفرانه
وتهاديت في انتظار صباح يستحم الوجود في إحسانه
ما لذاك اللهب تطفو المروءات عليه وترتمي في دُخانِه!

وهكذا علّمتنا «عمر أبو ريشة» أن الفن يواكب الحياة فيستوعبها وتستوعبه، وحين
تعود الرومانسية به إلى «نداء الحب»، فما هي بمبعده في التخصيص عن التعميم،
فالحب هو الوطن، هو الإنسان، هو البشرية، هو الله، فلنشق الآن هذا العطر الأخير من
جنان هذا الشاعر الرومانسي المبدع، الذي لا تملُّ صحبة أريجه وألوانه:

لنا الحُبُّ والكأسُ والمزهرُ وللناسِ منّا الصدى المسكرُ
مشيناً معاً وجناح الرضا يواكبنا ظلُّه الخبيرُ
وخلف ملاعبنا أنجمُ على شوقٍ أوبنا تسهرُ
غداً ينقل الكون الحاننا ويسمرُ في ذكرنا السمرُ
فميلي نعب في شدا ضمة يرّف عليها المدى المقفرُ
أخاف انفلات الرؤى الباسمات إذا خلج الجفن والمحجرُ

فأحلامنا يقظتُ الحياةَ ووحى النفوسِ التي تَشْعُرُ
ونحن من الأزلِ المطمئنُّ تُبَشِّرُ في يَوْمِنا الأَعْصُرُ!

وإذا كان للحياة أن تزدهي بألحانها الوفية المعبرة، فما أولى الأمم بأن تعتنز
بشعرائها المحسنين! وما أغنى سورية بمثل هذا الشاعر العبقرى الذي ينافسها في التعلق
به العالم الجديد!

زكي مبارك الشاعر

لما أنشد «نعمة الحاج» منذ بضع سنوات قصيدته الطريفة «أوراق الخريف المتناثرة»^١ هلل لها وكبر كثيرون، وبينهم أدباء ليسوا على مذهبه الشعري من الواقعية والوصف المباشر، فما السر في ذلك؟ استمع أولاً إلى هذه المناجاة الوصفية:

أرِي العالمينَ جمالَ الرَّدىِ وأنَّ انتهاءً لكلِّ ابتداءِ
كسَاكِ الخريفُ ردىً مُعلِّماً فما كانَ أجملَ ذاكَ الرَّدىِ!
فمنَ أحمرِ دَبِّ فيهِ اسمرارٌ إلى أخضرِ مازجِ العسجدِ
وذا الوشْيِ يُشبهُ وخطَ المشيبِ بنا لكلينا نذيرُ الرَّدىِ
كأنَّ الغصونَ جُفونٌ إذا تهاوَّيتِ منها همتُ بالندى!

* * *

غداً إذْ تهبُّ عليكِ الرِّياحُ سيُمسي الحضيضُ لك المَقعدَا
فتننثريينَ انتثارَ الدنانيرِ رِ منْ كَفِّ ذِي شُهرةِ الجَدَا
ونمعنُ في الرُّوضِ بعدَ الكساءِ فنُبصره عارياً أجردَا
كأنَّ شجيراتِه العارياتِ شَماعدُ قد مَلأتْ مَعبدا!

* * *

^١ جريدة «السائح» النيويوركية في ١٢ سبتمبر سنة ١٩٤٩م.

تُنَادِي الحَيَاةَ وَحَتْمٌ عَلَى مَجَالِي الحَيَاةِ تَلْبِي النَّدَا
فَمَا أُصْدَرْتَنَا سُدىً لِلوُجُودِ وَمَا أُورِدْتَنَا إِلَيْهَا سُدىً
نِظَامٌ تَسَاوَى بِهِ مَا خَفَى عَنِ العَيْنِ فِي الكَوْنِ أَوْ مَا بَدَا
تَوَحَّدَ فِي مَوْرِدٍ — مَصْدَرًا يَعُودُ — وَفِي مَصْدَرٍ مَوْرِدًا
تَبَارَكَ فِي خَالِقِ الكَائِنَاتِ يَظَلُّ بِهَا خَالِدًا سَرْمَدًا
عَدُّ فِيهِ أَمْسٍ، وَمَا يَنْطَوِي بِهِ أَمْسٌ يُنْشَرُ فِيهِ غَدًا!

* * *

وَقَوْلِي لِمَنْ دَأْبُهُ أَنْ يَرَى مِنَ العَيْشِ جَانِبَهُ الأَسْوَدَا
إِذَا نَعَبَ البُومُ فِي رَوْضَةٍ فَكَمْ بُلْبُلٌ فَوْقَهَا عَرْدَا!
وَمَا العُمُرُ إِلَّا بِمَا فِيهِ مِنْ مُفِيدٍ، وَلَيْسَ بِطَوِيلِ المَدَى
أَجَبَّ الجَمِيلَ وَصُنْعَ الجَمِيلِ لِتُحْمَدَ فِي العَيْشِ أَوْ تَخْلُدَا

ففي هذه القصيدة روح التصوف الفلسفي، الذي يفيض من قلب هذا الشاعر الحساس، المتعبد في محراب الطبيعة، والذي يتأمل الروض المتجرد في الخريف فيحس:

كَأَنَّ شُجَيْرَاتِهِ العَارِيَاتِ شَمَاعِدُ قَدْ مَلَأَتْ مَعْبَدَا!

ويحس بوحدة كل ما حوله خافيًا كان أم باديًا، قائمًا أم فانيًا:

نِظَامٌ تَسَاوَى بِهِ مَا خَفَى عَنِ العَيْنِ فِي الكَوْنِ أَوْ مَا بَدَا
عَدُّ فِيهِ أَمْسٍ، وَمَا يَنْطَوِي بِهِ أَمْسٌ يُنْشَرُ فِيهِ غَدَا!

وفيها أوصاف جميلة أصيلة، وفيها إيمان مشرق بما في الوجود من خير وسعادة، وربما رأينا فنيًا الاستغناء عن بعض أبياتها — اكتفاءً وتركيزًا، وتغليبًا لروح الشاعر على المعلم الواعظ — كالبيتين الثالث والرابع، وكالبيتين الأخيرين منها، وقد يلاحظ أن طائفة من معانيها مسبوقة إليها، كما سبقت صلوات عديدة لكثيرين، ولكنها مع ذلك تتسم في جملتها بالأصالة وبأنها فيض قلب الشاعر الحر، وهذه الحرية الفطرية والبعد عن الافتعال — علمنا أم لم نعلم — ذات تأثير وجداني ساحر.

ومثل هذه الوقفة نقفها أمام شاعر آخر، بل أمام جملة من الشعراء في العالم العربي، بعصرنا الحاضر، حيثما للشعر الوجداني التصوفي القُدْحُ المعلى.

أما هذا الشاعر الذي نعنيه في هذه المناسبة فهو الدكتور «زكي مبارك» صاحب ديوان «ألحان الخلود» هو — كما نعته — «أقباس وجدانية في الحب والجمال»؛ فقد نقد شعره كثيرون، على رأسهم الناقد اللبناني المعروف «مارون عبّود»، ومع ذلك لا يزال شعر «زكي مبارك» يُتَغَنَّى به في المحافل المستنيرة، وأصبحت أسرته تطالِب بإصدار شعره كاملاً، بعد أن خسر عالم الأدب صاحبه الموهوب، الذي شق طريقه في الحياة وسط صعوبات جمّة، وأتحف المكتبة العربية بسلسلة من المؤلفات القيمة الحية، في النقد الأدبي والتاريخ الأدبي خاصة، وأشهرها كتابه الجليل «النثر الفني في القرن الرابع»، وقد تعددت تواليفه وبحوثه تُعَدُّ درجاته الجامعية الرفيعة، واشتهرت مصاولاته الأدبية اشتهار جَلْدِه وعزمه وإقدامه، واشتهار محنته في بيئاتٍ ضيّعته!

إن شعر الدكتور زكي مبارك — كثره الفني — يتميز بالكلاسيكية الوجدانية الرفيعة التي يشع منها الذكاء الخارق والعاطفة المشبوبة، ومن حسن حظ الأدب أنه مهد لديوانه في طبعة سنة ألف وتسعمائة وسبع وأربعين بمقدمة مسهبة، ترجم فيها لنفسه ترجمة وافية بديعة تساعد القارئ بلا ريب على تفهم شعره وتقدير مراميهِ الفنية وخصائصه التي ذكر منها خمساً رئيسية:

الأولى: أن أشعاره تكاد تكون مقصورةً على فن واحد هو فن الغزل والتشبيب.

والثانية: الاهتمام بتشريح المعاني، بحيث قد ينظم في المعنى الواحد عشراتٍ من الأبيات، وهذا راجع إلى فطرته الفلسفية.

والثالثة: هي النزعة الصوفية؛ إذ إن أكثر القصائد في التشبيب لم تكن لها موحيات من الجمال الإنساني، وإنما كانت موحياتها من الجمال الرباني.

والرابعة: هي تدوينٌ عواطفٍ عزيزةٍ عليه، وهي عواطفٌ سجّل بها وفاءه لأصدقائه.

والخامسة: هي دقة الأسلوب المدرسي.

أما نماذج هذا الشعر الوجداني الفحل، الذي لم يُخَفِ صاحبه اعتزازه به، فعديدة تجابه القارئ من أول صفحة في الديوان في قصيدته «مصر الجديدة»:

تناسيتكم عمدًا كأني سلوتكم
إذا اشتدَّ إظلامُ العقوقِ تبلَّجتُ
أمثلي يَنسَى؟! أه مِّمَّا اجترحتمو
أَنَّ خِفْتُ عُدَّالِي فَأَخْفَيْتُ لَوْعَتِي
وَحُبِّي بَكُمْ لَمْ يُبْقِ قَلْبًا بِلَا جَوِّي
خَلَعْتُ عَلَيْكُمْ مِنْ هِيَامِي وَصَبُوتِي
وَبَعْضُ التَّنَاسِي الْعَمْدِ مِنْ صُورِ الْوَدِّ
مَأْثَرُ تَذْكَي نَارَ مَعْرُوفِكُمْ عِنْدِي
عَلَى الْهَائِمِ الْحِيرَانِ فِي حَوْمَةِ الْوَرْدِ
تَظُنُّونَنِي صَبًّا أَفَاقَ مِنَ الْوَجْدِ؟
وَحُبِّي بَكُمْ لَمْ يُبْقِ عَيْنًا بِلَا سَهْدِ
غَلَاثِلَ لَمْ تُخْلَعْ عَلَى سَاكِنِي الْخُلْدِ!

ومع اعتداد شاعرنا بهذه القصيدة الفريدة، كاعتداده بأخوات كثيرات لها، فإنه يقول: «إن هذا الزهو لم يخطر في البال وأنا أنظم هذا القصيد؛ فقد أوحته روحانية لا تسيطر على النفس إلا في أندر الأحيان، فجاء أقباسًا من الأشواق العواصف بالقلب والوجدان!»

وعلى الرغم من اعتداده وزهوه، أبت طبيعة الوفاء التي تحلى بها شاعرنا إلا أن ينوّه تنويهاً خاصاً في مقدمة الديوان بمن نبهه إلى مزايا شاعريته وشجعه على استغلال مواهبه ونشر نفاحتها، بعد أن كان حاصرًا عبقريته في دائرة النثر الفني والبحث الأدبي، وهذه صفة نادرة في بيئات تغلب فيها مُرْكَبُ النقص، وتَفَشَّى الجحود والعقوق، وبات يُفتخر بهما!

إن شعر «زكي مبارك» ليتسم بالحيوية والقوة والموسيقى الكلاسيكية؛ فهو طراز مستقل بذاته، وإن كانت عليه ملامح الشعر المدرسي في أحسن عصوره، وهو بحق ثروة لأدبنا الحديث، وإن فيه لشواهد لا تحصى على براعة التصرف البياني، والطلاقة الجميلة، الناطقة بطواعية اللغة في يد محبها، المتمكن منها، إذا ما كان مبدعًا موهوبًا.

والقارئ لألحان الخلود لينعم بموسيقى وخيال وعاطفة وتصوف وجمال في صور شتى؛ وقد يسكب عبراته في مواقف شجية مؤثرة، وسيذكر في لوعة «زكي مبارك»؛ كما ذكر هو ملتاعًا رائيًا في نهاية الديوان راويته الأديب «أحمد رشدي»:

أخبروني أن رشدي لَنْ يَعود
كلُّ ما لم تره العينُ جديداً
ما شَجَا أَهْلَكَ صُبْحًا مَا شَجَانِي
إِنَّ رُزْئِي فِيكَ يَا حُلُوَ الْمَدَانِي
جِثْمَ الصَخْرُ عَلَيْهِ وَالْحَدِيدُ
يَا غَرِيبَ الرُّوحِ فِي دَارِ الْخُلُودِ
حِينَ صَارَ النُّوحُ بَابًا مِنْ بِيَانِي
هُوَ كَأْسُ الْغَدْرِ مِنْ خَمْرِ زَمَانِي!

إبراهيم ناجي

إذا ما نُكرت ليالي القاهرة الأدبية اتجهت الخواطر إلى الشاعر المصري الموهوب، الدكتور «إبراهيم ناجي» الذي أحيانا بشعره الجميل في ديوانه الشائق الذي يحمل هذا الاسم، وقد احتفى به الأدباء في أقطار العروبة جمعاء!

وما من أديب عربي زار مصر إلا وتمنى لقاء هذا الأديب اللامع الجم المرح، النادر الطراز في نكائه وأبعيته وظرفه المتناهي، وفي ثقافته المنوعة التي شملت — بين ما جمعته — الطب وعلم النفس وعلم الاجتماع والنقد الأدبي والقصاص.

كان القدر قاسياً في الخامس والعشرين من آذار «مارس» سنة ١٩٥٣م، حينما اختطف الموت «ناجي» فجأة بالسكتة القلبية في عيادته بين مرضاه، فذهبت بذهابه شخصية أدبية فذة، وانطفأت شاعرية أصيلة عزيزة المثال؛ إذ كان في طليعة الشعراء العاطفيين الغنائيين المجددين، وكان وكيلاً ثانياً «لجمعية أبوللو» الشعرية بمصر، إبَّان رئاسة «خليل مطران» لها، بعد وفاة رئيسها الأول «أحمد شوقي»، وكان «ناجي» شاعراً مطبوعاً يحترم النغم، ولكنه لا يحترم التعمُّل، فأثمر وأنتج شعراً شهياً من الطراز الأول، يتميز بجمال الطبع ويتعالى على القيود والصنعة.

وفي مقدمة المجلات التي اهتمت بأدب «ناجي» مجلة «الحديث» الحلبية الشهيرة، وفي عددها الصادر بتاريخ كانون الثاني سنة ١٩٥٣ «وهو العدد الأول من سنتها السابعة والعشرين» نُحِبُّ بديعة من «رباعيات ناجي» نذكر منها قوله:

أرْثِي لِحَطِّ الأَفَقِ وَهُوَ الَّذِي يَرْمُقُنِي بِالمَقْلَةِ السَّاخِرَةِ
وَتَهَرَّبُ الأَنْجُمُ هَذِي وَذِي وَيَجْتُمُّ اللَّيْلُ عَلَى «القاهرة»!

* * *

وَيَزْحَفُ الْكُونُ عَلَى خَاطِرِي كَأَنَّهُ فِي مُقْلَةٍ السَّاهِرِ
مَدُّ مِنَ الْحَزْنِ بِلَا آخِرٍ يَعْجَبُ عَبَّ الْأَبْدِ الزَّآخِرِ

وكأنما يحس بدنو أجله حين قال:

الآنَ قَدْ مَزَّقَ عَنِّي الْقِنَاعُ مَوْتُ الْأَبَاطِيلِ وَزَحْفُ السَّنَاءِ
وَبَدَّدَ الْوَهْمَ وَفَضَّ الْخَلَاءَ بَرْدُ الْمَنَايَا وَشُحُوبُ الْفَنَاءِ!

هذا الشاعر النابغة الذي ندخر له دراسة بين شعراء العرب المعاصرين، لا تملك الآن إلا رثاءه بهذه الدمعة الحارة:

اسْأَلُوا الشَّاحِبَ الْقَمَرَ واسألوا الدَّامِعَ الرَّهْرَ
واسألوا النُّجْمَ حَائِرًا واسألوا الشَّمْسَ فِي حَدَرٍ
واسألوا النُّورَ بَاهِتًا خَائِفًا مَا لَهُ مَقَرُّ
واسألوا النَّهْرَ وَاجِمًا كُلُّ مَوْجٍ لَهُ عَنَرُ
واسألوا الحُبَّ بَعْدَ مَا فَاتَهُ الْقَوْسُ وَالْوَتَرُ
واسألوا الحُسْنَ خَاشِعًا بَعْدَ مَا تَاهَ أَوْ أَمَرُ
اسألوهم عن الذي أَرَعَشَ الرُّوحَ وَالْحَجَرُ
كيف قد غَالَهُ الرَّدَى فَجَاءَ غَادِرًا وَفَرُّ؟
أَتَرَى كُلُّ ذَنْبِهِ أَنَّهُ شَاعِرٌ شَعْرُ؟
أَنَّهُ شَعَّ أَنْسَهُ فِي مَجَالِسِ السَّمْرِ؟
أَنَّهُ نَعَمَ الْأَسَى أَنَّهُ طَارَدَ الضُّجْرُ؟
أَنَّهُ أَبَدَعَ الْمُنَى مِثْلَمَا أَبَدَعَ الصُّورُ؟
أَنَّهُ دَاعَبَ الْهَوَى وَالْهَوَى كُلُّهُ خَطَرُ؟
أَنَّهُ أَنْقَذَ الْوَرَى مِنْ شُرُورٍ وَمِنْ شَرِّ؟
أَنَّهُ أَسْكَرَ النَّهَى وَهُوَ مِنْ هَمِّهِ سَكْرُ؟
أَنَّهُ أَنْصَرَ الرَّبَى حِينَما صَوَّخَ الشُّجْرُ؟

أَنَّهُ أَنْتَجَ الْجَنَى فِي دُنَى النَّحْلِ وَالْبَشْرِ؟
 أَنَّهُ صَاعٌ شِعْرُهُ مِنْ دُمُوعٍ وَمِنْ فِكْرِ؟
 أَنَّهُ زَفَّ مُطْرِبًا مَا تَسَامَى وَمَا نَدْر؟
 أَنَّهُ كَانَ طِبُّهُ فَوْقَ طِبِّ وَمُخْتَبِر؟
 أَنَّهُ عَاشَ دَائِمًا ضَاحِكًا يَهْزِمُ الْكَدْر؟
 أَنَّهُ كَانَ شُعْلَةً مِنْ ذَكَاءٍ، وَكَمْ بَهْر؟
 لَمْ تَفُتْهُ أَصَالَةٌ إِنْ يَكُنْ فَاتَهُ الْوَطْر؟

* * *

يَا صَدِيقِي، وَكَمْ زَهَا مِنْ وَفَائِي! وَكَمْ فَخْر!
 نَعْيُكَ الْمُرُّ وَقَعُهُ وَقَعُ طَوْدٍ إِذَا انْفَجَرَ
 أَيُّ نَارٍ لِعَاشِقٍ فَاتَهُ الْحُبُّ إِنْ تَأَز؟
 لَيْسَ سُخْطِي وَلَوْعَتِي لَيْسَ دَمْعِي الَّذِي انْهَمَزَ
 لَيْسَ زُهْدِي بِحَاضِرِي بَعْدَ فَقْدَانِ مَا عَبَزَ
 لَيْسَ سُخْرِي بِعَالَمٍ فِي غَبَاوَاتِهِ انْتَصَرَ
 لَيْسَ هَذَا وَغَيْرُهُ مِنْ حُطَامِي الَّذِي انْتَثَرَ
 مِنْ فَوَادِي الَّذِي هَوَى فِي جَجِيمٍ مِنَ الْغَيْرِ
 مِنْ تَبَارِيحِ ثَوْرَتِي حِينَمَا خَاطِرِي اسْتَعَزَ
 بِالَّذِي يُرْجِعُ الْمُنَى وَاثْبَاتٍ مِنَ الْحَفْرِ
 لِيَتْنِي - إِلَيْهِ صَاحِبِي! لَمْ يُطِلْ غَرِبَتِي الْكَدْرُ
 لِيَتْنِي كُنْتُ سَابِقًا لِيَتِكَ الْخَالِدُ الْأَبْرُ
 رَاطِيًا أَنْتَ، لَا أَنَا، حَظَّنَا فِي يَدِ الْقَدْرِ
 نَحْنُ فِي عَالَمٍ بِهِ أَسْعَدُ النَّاسِ مَنْ عَفَرَ
 كُلُّنَا دُونَ دَرَّةٍ مِنْ هَبَاءٍ وَمِنْ مَطَرِ
 لَمْ نَخَيَّرْ، وَإِنَّمَا نَدَّعِي الْخُبْرَ وَالْخَبْرُ
 لَيْسَ لِي غَيْرُ خَمْرَةٍ مِنْ جِرَاحٍ وَمِنْ عِبْر!

محمود أبو الوفا

حينما تهتم أمة بتنظيم حياتها وتوفير أسباب نهضتها، فإنها لا تهمل أيًا من العوامل المؤثرة في تنشئتها، سواء أكانت هذه العوامل مباشرة أم غير مباشرة، خطيرة أم هينة. ولا ريب أن الآداب والفنون ليست بأهون هذه العوامل، كما لا ريب في أن حسن استغلالها يعاون معاونة قيمة في تربية الأمة وإعدادها لخير ما تتمنى، ولا قيمة لهذه الآداب والفنون إذا لم تكن حرة منسجمة مع المبادئ الإنسانية العالية، وإلا بقيت لهوًا وتسلية واستحقت نعتًا آخر، وكانت مهربًا فحسب من مواجهة حقائق الحياة. ولا يطالب أي فنان بأكثر مما يستطيع جهده، أي بأفضل مما تسمح به طاقته أو ميوله، ولكن إذا كان في وسعه — غير مُتصنِّع — أن يكيف نفسه، بحيث يستوعب المثل الإنسانية والمبادئ التقدمية في شعره مثلًا؛ كان بذلك مُسديًا خدمة أجل للبشرية! نسوق هذه المقدمة، ونحن جِدُّون؛ إذ نهتم بالكتابة عن ملحمة «عنوان النشيد» للشاعر المصري المطبوع «محمود أبو الوفا» الذي يقول:

استمَع لي: إِنَّ مِنْ حَقِّ الحِياهِ
لِلْفَتَى؛ إِمَّا يَعِشْ عَيْشَ إِلَهٍ
أَوْ يَمُتْ كَالصَّوْتِ لَمْ يُسْمَعْ صَدَاهُ!

ففي هذه الملحمة التي بلغ عد أبياتها واحدًا وخمسين وثلاثمائة، وقد أخرجتها مطبعة مصر بالقاهرة في ثوب أنيق، زادت في رونقه الصور الخلفية الملونة التي رسمتها ريشة الفنان «لويس فلسطين»؛ نجد شاعرنا يطوع مواهبه للنداء الإنساني الذي ينطوي على الإصلاح التقدمي، فيغنم الأدب الإنساني؛ كما تغنم العربية من هذا المجهود الجديد

الموفق، وليس هذا بغريب عن «محمود أبو الوفا» فإن البذور الأولى لتفكيره هذا ملموسة في ديوانيه السابقين «أنفاس محترقة» و«الأعشاب»، وهي بذور السخط على الفساد، وعلى الظلم الاجتماعي وغير الاجتماعي، وهي بذور الحرية و«حق تقرير المصير»، وهي بذور التسامي عن الدنيا؛ كيفما كانت بواعثها وألوانها!

«وأبو الوفا» أحد اثنين من شعراء القاهرة المترسّلين، اللذين يكاد يكون شعرهما نثرًا، ولكنه نثر مصري الروح والسمات، وكلاهما شاعر مطبوع. أما الآخر فالأديب «محمد رضوان أحمد» عضو نقابة الصحفيين المصريين، ومؤلف الكتاب الروائي الشعري النفحات «في جنة الفردوس مع سبعة من زعماء الشرق»، ولكن حينما يُعنى «أبو الوفا» بالديباجة المصرية البحتة صاعدًا بعاميتها إلى الفصحى، أو على الأقل إلى ما تقبله قواعدها، نجد «رضوان أحمد» يزاوج بين العربية الجزلة، والسلاسة المصرية المترسلة فيقول:

| | |
|-----------------------------------|--------------------------------------|
| وَمَتَى سُئِلْتَ عَنِ الْبَلَا | دِ فَقُلْ: تَقَارَفَ كُلُّ حُوبِ |
| تَشْكُو مِنَ الظُّلْمِ الْغَرِيبِ | بِ وَمَا الظُّلْمُ سِوَى الْقَرِيبِ |
| عَائَتْ بِهَا الْجُرْدَانُ وَاجِ | حَرَاتٌ عَلَى الْأَسَدِ الرَّهِيْبِ |
| حُرَّاسُهَا سُرَّاقُهَا | وَحُمَاتُهَا عَوْنُ الْغَرِيبِ |
| لَا يُحْسِنُونَ سِوَى الْخَنُو | عِ وَفِي الْخُنُوعِ رَدَى الشُّعُوبِ |
| بُهُمْ بِمِلءِ بَطُونِهَا | عَقَلَتْ عَنِ الْخَطَرِ الْقَرِيبِ |
| مِنْ نَبَاةٍ تَذُرُّ الدِّيَا | رَ إِلَى الْمَخَابِيءِ وَالْدُّرُوبِ |
| لَا يَحْفَلُونَ مِنَ الْحَيَا | ةِ بغيرِ كأسٍ أو لُغُوبِ! |

ولولا ديباجة «أبو الوفا» المصرية البحتة لخلنا هذه الأبيات الوطنية من نظمه. أليس «أبو الوفا» هو القائل عن روحه الهادي في «عنوان النشيد»:

وَبَدَا فِي الرُّوحِ رُوحُ الْهَيْمَانَ
فَهُوَ لَا يَنْزِلُ فِي أَيِّ مَكَانٍ
دُونَ أَنْ يَسْأَمَ مِنْ هَذَا الْمَكَانِ
مَا لَهُ — يَا لَيْتَ شِعْرِي — لِمَ طَارُ؟

هل تَرَاهِ إِذْ رَأَى الظُّلْمَ استَطَارَ؟
وكأَنَّ الدَّهْرَ بالنَّاسِ استَدَارَ
فأمورُ الخَلْقِ في أيدي الصَّغَارِ
وكأَنَّ لم يَبْقَ في الدُّنْيَا كِبَارُ
قال: لا، لم يَبْقَ لي إِلَّا الفِرَارُ!

وهو الذي يُناجي ذلك الروحَ النازحَ الساخطَ على المجتمع بقوله:

أيُّهَذَا الروحَ هل لي مِنْ جَوَابٍ؟
هل أَظْلُ العُمَرَ أدعو لا أُجَابُ؟
أي غابِ أَنَا فيه، أَيَّ غابٍ؟
فتني يا رُوحَ مَنْ غَيْرِ صِحَابِ
للنُّمورِ الحُرْدِ، للأُسْدِ الغِضَابِ!
لِلأَفَاعِي الزُّرْقِ، أو زُرْقِ النِّيَابِ
والعجيبُ الآنَ في غابِ العُجَابِ
أَنَّ هَذَا الغابَ يُحْمَى بالكِلابِ
الكِلابِ السُّودِ أشباهِ الذُّنَابِ!

يدور هذا النشيد أو الملحمة حول تمجيد الفضيلة القوية، وهي وحدها القوة التي يحترمها الشاعر الذي يعتبر الضعف «فضولاً» في هذه الأرض، ويرى أن «قانون البقاء»:

وهو ما في النَّاسِ يُدْعَى بالقضاءِ
قد رأى في هؤلاء الضُّعفاءِ
أنَّهُم في النَّاسِ جاءوا دُخلاءِ
كالطُّفَيْلِيَّاتِ في الزرعِ سواءِ!

وهو بروحه الشعرية يعتبر أن «آدم» نزل إلى الأرض مختارًا، وأنه سأل الله أن يهبه «حق تقرير المصير»، فاستجاب الله إلى دعوته، وهو ينعي على الإنسان ضعفه وتردده، وجهله بتثمير اقتداره ومواهبه؛ كما أنه يمجّد أمنا الأرض إلى آخر بيت في ملحمته؛ إذ ينجي روحه الهادي أو روح السماء، الذي فر من الأرض سخطًا على ما فيها من آثام ومظالم، وراح شاعرنا يبحث عنه قارعًا باب ذي العرش المجيد، في بحثه ونشدانه الحق، ولا يفوته غير مرة أن يسخر من محتكري النفوذ ومن بهلوانيتهم في التغرير بالجماهير، فيقول على لسان ذلك الروح السماوي الساخر:

وَقَصَارَى الْقَوْلِ، فِي أَيِّ مَكَانٍ!
 كُنْتَ فِيهِ كُنْتَ أَنْتَ الْبَهْلَوَانُ!
 هُوَ ذَا يَا صَاحُ فَنُّ الْإِفْتَتَانُ!
 وَهُوَ فِي الْعُلْيَةِ فَنُّ اللَّمْعَانُ!
 وَهُوَ ذَا أَعْظَمُ فَنُّ فِي الزَّمَانُ!

ومع أن في هذه الملحمة القيمة مقاطيع أو أبياتًا كان يمكن الاستغناء عنها؛ لأنها بمنزلة تكرار أو إشباع أو توكيد لا موجب له، ومع أن بعضها ضعيف النسيج مثل مقطوعته عن تساؤل «آدم» ص ١٠-١١ إلا أن فيها فرائد ممتازة جديرة بالتنويه بها، سواء أكانت مبتدعة أم مرددة؛ فمن هذه الأمثلة الجميلة قوله:

وَتَغْنَى الرُّوحُ لَحْنًا فَأَجَادَهُ
 قَالَ: إِنَّ الضَّعْفَ وَالْقُوَّةَ عَادَهُ
 مَنْ يُوجِّهُ وَجْهَهُ الْأَمْرَ اعْتِيَادَهُ
 يُصْبِحُ الْأَمْرُ لَهُ رَهْنَ الْإِرَادَهُ
 إِنَّ فِي الْإِنْسَانِ طَاقَاتٍ اقْتِدَارُ
 آهَ لَوْ يَعْرِفُهَا كَيْفَ تَدَارُ!
 آهَ لَوْ يَقْوَى اعْتِدَادًا وَإِرَادَهُ!
 لَاسْتَقَلَّ الْأَرْضَ أَفْقًا لِلْسِّيَادَهُ
 أَنْتَ يَا إِنْسَانُ لِلْأَرْضِ الْمَلِكُ

كيف لا تحكّم فيما تمتلكُ
بينما الدُّنيا جميعًا هي لك؟!
(آدمُ) قبلك بالأرضِ افتتنُ
فاشترها بائعًا فيها (عدنُ)
يا ضعيفَ الرأيِ إياك تظنُ
أنه أسرفَ في هذا الثمن!
إنه عن قوة الطَّبْعِ نزعُ
وللاستقلالِ بالملكِ ابتدَعُ
لم يكنْ (آدمُ) مسلوبَ الجنانِ
يومَ لم يُذعنْ بسُلطانِ الجنانِ
ليس يرضى رجلٌ حرُّ الفؤادِ
عن حياةٍ ما له فيها جهادُ
خيرُ ما في النفسِ هذا الاعتدادُ

إن «آدم» في عرف المؤلف الشعري قد اشتاق حريته بأيِّ ثمنٍ، فابتهلَ إلى الله قائلاً:

رَبِّ هَبْ لِي حَقَّ تَقْرِيرِ المَصِيرِ!
هذه أُولَى وأُخْرَى طَلِبَتِي
أَعْطِنِي حَقِّي فِي حُرِّيَّتِي
ثُمَّ خُدْ مَا شِئْتَهُ مِنْ جَنَّتِي
ولتكنْ مهما تكنْ لي قِسْمَتِي!
هكذا «آدم» من فوق الجنانِ
هبط الأرضِ على رأس الزمانِ
وكذا الإنسانُ قد أَرْضَى اعتدادهُ
وعلى مُلكِ الثرى شادَ عتادهُ!

ولكن شاعرنا لا يرضيه أن ينسى نسل «آدم» تقاليد جدهم الأول، الذي شُغِفَ بهذه الأرض، كما حسب الشاعر، ولذلك قال عن الإنسان:

لَيْتَهُ وَجَّهَ لِلأَرْضِ الدُّعَاءَ!
مِثْلَمَا وَجَّهَهُ نَحْوَ السَّمَاءِ!
غَيْرَ أَنَّ النَّفْسَ لَمَّا اسْتَرَحَّصَتْ
طَيْبِنَهَا لَمْ تُعْطِهِ حَقَّ العِبَادَةِ!
ولهذا فَقَدَتْ حَقَّ السِّيَادَةِ
دُونَ أَنْ تَشْعُرَ، والأشياءُ عَادَهُ
بَيْنَمَا الإِنْسَانُ لَوْ شَاءَ اسْتَعَادَهُ!

ومن أجمل مقطوعاته هذه التي يوحي فيها إلى الإنسان الثقة بذاته والعمل لمجده فقال:

أَه لَوْ آمَنَ إِنْسَانٌ بِذَاتِهِ
لَأَتَى فِي الأَرْضِ كُبْرَى مُعْجَزَاتِهِ
رَبِّمَا كَانَ إِلَهًا فِي صِفَاتِهِ
حَلَّ مِنْهُ الرُّوحُ فِي كُلِّ جِهَاتِهِ
لَيْسَ لِلإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَلَكَ
فَهُوَ إِنْ شَاءَ تَرَوَى فَهَلْكَ
وَهُوَ إِنْ شَاءَ إِلَهُ أَوْ مَلَك!

ومن خير شعره الاجتماعي في هذه الملحمة قوله:

أَيُّهَا النَّاسُ! أَلَا مَنْ يَخْتَرِعُ
اخْتِرَاعًا وَاحِدًا يَشْفِي الطَّمَعُ
وَيُدَاوِي النَّاسَ مِنْ دَاءِ الْجَشَعِ؟!
أَضْمَنُوا لِي الآنَ هَذَا الاخْتِرَاعُ
وَأَنَا أَضْمَنُ إِشْبَاعَ الجِيَاعِ!

لَيْتَ مَنْ نَادَى بِتَحْرِيرِ الْبِقَاعِ
كَانَ قَدْ نَادَى بِتَحْرِيرِ الطَّبَاعِ!

ومع ذلك تمنى في ختام ملحمة لو أن لقاءه بروحه الهادي روح السماء كان على هذه الأرض، وإذا كان ثمة رجاء فليكن في الأرض تحقيق الرجاء:

لا تَقْلُ لي في غِدِّ عِنْدَ السَّمَاءِ سوف تَلْقَى الرُّوحَ أو تَلْقَى الصِّفَاءَ
ولماذا لم يَكُنْ هذا اللقاء ها هنا في الأَرْضِ إِنْ كان لقاءً!؟

وهكذا نجد «محمود أبو الوفا» في هذه الملحمة يسمو إلى منزلة الشاعر الوطني المصلح الرائد، بل الشاعر الإنساني الذي يحس فطرياً بأنه وَفَنَّهُ وفكره وَقَفُّ على خير البشرية، وأن الإنسان في ذاته أعظم ملحمة شعرية على هذه الكرة الأرضية، وأن الحياة ليست مجرد أكل وشرب ولهو، بل هي تجارب شاملة منها وإليها، لا درباً واحداً ولا تجربة محدودة، وأن الشاعر ليس دون سواه من أقطاب الأمة في الرياء والإلهام نحو مثل أعلى، وعلى الأخص في البيئات التي أورثتها أزمنة الانحطاط السابقة روح التواكل والقدرية الخاطئة والتعلق بالأوهام وحب الاختباء في الكهوف، بدل الاندماج في موكب الحضارة والانتفاع بنور العلم، وهو في كل هذا لا يأتينا بحكم «زهير بن أبي سلمى» ولا بإنسانيات «بوب»، وإنما يأتينا بما توحيه إليه بيئته المصرية وروح العصر الحاضر، ولذلك نَعُدُّ ملحمة هذه لبنة صالحة في بناء الشعر القومي الشريف الإنساني الصبغة.

شاعرة من مصر

حينما دعنتني صديقتي الأدبية الفاضلة السيدة «مارجريت عبد الأحد» إلى الاشتراك في نقد ديوان «الأغنية الخالدة» «لصفية أبو شادي»، تذكرت على الفور نقدي جدها «محمد أبو شادي» «بك» منذ أربعين سنة في جريدة «المؤيد» الإسلامية، التي كان يرأس هو تحريرها حينذاك، بين شواغله الوطنية والمهنية المتعددة، وكما كان ذلك النقد صريحًا، تُمليه حماسة الشباب سيكون هذا النقد نظيره في الصراحة تمليه حماستي للأدب الرفيع الذي أتحيز له وحده. وكما كان الجد عزيزًا لدي، فكذلك حفيدته، وإنها لعليمة بذلك. إن ما أعرفه عن هذا الديوان هو أنه كان يدعى قبل طبعه «أوتار قلبي»، ولكن «رابطة الأدب الحديث» بالقاهرة، التي تولت رعاية نشره، آثرت التسمية التي اختارها له الأستاذ العلامة «محمد عبد المنعم خفاجي» أحد أقطابها، ولولا حماسته الأدبية لما رأى هذا الديوان النور؛ لأن صاحبتة — وهي في العقد الثالث من عمرها — مجردة عن غرور الشباب، وقانعة بالتعبير عن عواطفها فحسب، وهذا الزهد الكامل في النشر يكاد لا يصدق، وها هو ذا ديوانها العاطفي بالإنجليزية لم يَزَ النورَ بعد!

وإذا استثنينا الشاعرة المصرية المطبوعة السيدة «جميلة العلايلي»، فلا ريب أن صفية أول شاعرة رائدة صريحة أنجبتها «مصر» وطنها الأول الشديد تعلقها به، وهي مولعة بالشعر المنثور ولوعها بالحرية؛ فكأنما ابتعادها عن النظم هو سلوك نفساني يمثل هذا الولوع ويتمشى مع صراحتها المتناهية المنسجمة مع شخصيتها القوية، التي يعرفها زملاؤها في جامعة الإسكندرية سابقًا وجامعة «جورج وشنطن» حاليًا، ومع أنها تخصصت في علم النفس وتزداد تخصصًا فيه، إلا أنها أكثر تعلقًا بالثقافة الأدبية بمعناها الأشمل.

وما يجب أن يعيننا من أمرها هو مبلغ الأصالة في سلوكها وفي آثارها، فأما سلوكها فقد أشرت إليه في صراحتها المثالية حتى في أحلك الظروف التي حاقت بمصر، وأما آثارها التي يعتبر هذا الديوان باكورتها فتمتيز بأصالة واضحة، وهذا غنم للأدب الحديث؛ إذ لا فائدة لنا من التكرار ولا من نهب الآثار السابقة أو المعاصرة، فإن التكرار أو المحاكاة أو السرقة لا نتيجة لها إلا الهبوط بأدبنا، حينما يضاف إليه كل جديد يزيده رفعة. ولصافية أن تكون هانئة الضمير لإسهامها في رفعة الشعر المنثور، بأصالتها وصراحتها الفطرية التي تكاد تقارب السذاجة.

وشاعرتنا لا تعرف أن تسجل سوى تجاربيها الخاصة، وعواطفها الخاصة، وتأملاتها الخاصة؛ وهذا أساس شاعريتها. وعبثاً حاولنا أن نطالِبها بالتعبير عن وطنيتها المتأججة وإنسانيتها الشاملة وخيالها الخصب في ألوان أخرى من الشعر؛ إذ كانت تدفع هذا الطلب بقولها: «إن نفسها وحدها صاحبة الحق في اختيار أساليب التعبير عن ذاتها وعن زمانه ومكانه، ولها وحدها أن يكون تعبيرها في أسلوب شعري أو في سواه حسب ذوقها». وصفية شاعرة رومانسية رمزية محبة للطبيعة التي تقدسها في الأزهار والجدال والطيور، بل وفي ملكوت الله بأسره، فإذا فاتتها الطبيعة التمسثها في الموسيقى، التي شُغِفَتْ بها منذ صغرها، ومن العجيب أنها لم تتأثر بأي شاعر أو شاعرة، لا من أسرتها ولا من غير أسرتها، وإن قرأت لكثيرات وكثيرين وأحبت في الإنجليزية خاصة «كيتس» و«شيلي» و«وردزورث» كما أحبت في الفرنسية «ألفريد دي موسيه» و«لامارتين» و«فيرلين».

أما عن نماذج شعرها المثالية: ففي طبيعتها: «مملكة في السماء» و«حديث الشجر» و«الزورق الصغير» و«الأغنية الخالدة»، وجميعها وثابة الخيال، عليها تألق الشغف بالشعر ذاته؛ كأنما هو استجابة لقصيدة وجهها إليها زميلها الشاعر محمد مصطفى بدوي في عيد ميلادها سنة ١٩٤٢، وقد جاء في أحد أبياتها بعد تنويها بأدبها واختياره الشعر هدية لها:

فَاعْشَقِي الشُّعْرَ، فَهُوَ دُنْيَا سَمَاءٍ كُلُّ مَا قَدْ حَوَتْ رَفِيعُ السَّنَاءِ

وقد عَشِقَتْ الشعر بجميع جوارحها، وإن كانت مقلدة في تدوينه بالنسبة لقدرتها البيانية الشفوية. أما المسحة الدينية أو التصوفية فملحوظة في جميع شعرها، وهي دليل إيمانها العميق.

وبعد، فهذا الديوان وجداني شخصي في أغلب مظاهره، وكنت أتمنى لو كانت صاحبتة التي أعرف وطنيتها وإنسانيتها قد عنيت برسم عواطفها العامة تلك شعراً من هذا الطراز الجذاب، أو خدمت به الحركة النسائية التي تتحمس لها أي تحمس، ولكن وحي الشعر يأبى أن يسلك معها هذه المسالك، وهي لا تعرف التصنع الذي يلجأ إليه كثيرون، وتجد الغنى كل الغنى في الصدق وحده، ولا تعتبر المحدودة من آفاقه ضيقة ولو حسبناها نحن كذلك.

الشاعر عزيز عبد السلام

«إيه يا «عزيز»! ... إن للميت نفسًا لا يبلغها الإحصاء ولا ينالها الحصر ولا يحدها المكان؛ فهي كثيرة على أنها واحدة، وهي تنزل في قلوب كثيرة في وقت واحد وعلى اختلاف الأوقات والأطوار والشئون. إنني لأتحدث إليك، وإن قومًا غيري كثيرين ليتحدثون إليك ويسمعون منك في هذه الساعة، وإن شيخًا وقورًا كريماً قد أقام في قرية من قرى الريف؛ ليتحدث إليك ويسمع منك في ساعات النهار كلها، وفي ساعات الليل كلها، لا يمنعه من ذلك أن يمسه طائف النوم جفته أو يلم به الزائرون، أو أن يقيم عنده الضيف فيطيل المقام، إنه ليأنس بك يا بُنيَّ أنسًا حُلُوًّا يملؤه الحب وتملؤه الوحشة، ويملاً نفسه هو أسي ولوعة وجزعًا.

إنك لتفهم عني هذا الحديث يا بني، فأنت شاعر تفهم كيف يكون الأُنس مُوحِشًا، وكيف تكون الوحشة مؤنسة ... معذرة يا بني! ... إن الشعراء حين يستأثر الموت بأجسامهم، معرّضون لكثير من المحن؛ شأنهم في ذلك شأن الكتّاب والفلاسفة؛ حياتهم ليست ملغًا لهم، وإنما هي ملك للناس جميعًا، فشعرهم مهما يكن موضوعه خليق أن ينشر ويذاع؛ لأن للناس جميعًا حقًا فيه.»

هذه نتف من مقدمة الكاتب المصري الحر الأستاذ الدكتور «طه حسين» لديوان «عزيز»، وهو مجموعة قصائد الشاعر المصري الشهيد الدكتور «عزيز فهمي»، وواضح من هذه المقدمة أن الدكتور «طه» كتبها بروح العطف الذي تفيض به براعة الأستاذ على تلميذه النجيب، وبإحساس الوطني الحر نحو مرید عامل حر، افتقده الأدب كما افتقده الوطن!

أما إذا نظرنا إلى خطر هذا الديوان من نواحي قيمه الفنية والإنسانية والفكرية، فإننا لا نجده كبيرًا، وقد نحمل الدكتور «طه» مسئولية تقليد الشاعر الفقيد للقمامي،

مذ شغله بالانغماس في القراءة لهم؛ «ليستقيم له مذهبهم ومنهاجهم» بدل أن يحثه على الاطلاع فحسب، ثم إرسال نفسه على سجيبتها، وهي النصيحة الوحيدة التي تحترم مواهب الشعراء الأصليين، وتؤدي إلى إنصافها في نهاية الأمر، ومثل هذا الخطأ التوجيهي وقع فيه من قبل «مصطفى صادق الرافعي» و«أحمد حسن الزيات» و«محمد صادق عنبر»، ولكن صدوره عن الدكتور «طه» أمر عجيب!

واعتقادنا أن هذا التوجيه الشائع في مصر قد أدى إلى تدهور الشعر المصري، بالنسبة إلى الشعر اللبناني أو العراقي أو الفلسطيني، بله الشعر المهجري. وإنه ليحزننا أن نجد كثيراً من الشعر المصري أصبح مجرد عرض جميل الصياغة لخواطر ومعان سبق إليها وترددت تكراراً، في حين ينكر الابتداء.

ولا ريب أن الدكتور «طه» اجتذبه إلى التنويه بالديوان وصاحبه، ووطنية شاعرنا الفقيد، والأواصر المختلفة التي تربطه به، ولكن كم كنا نود لو أن الدكتور «طه» عني مثلاً بالشاعر الوطني المصري الشاب «كمال عبد الرحيم» صاحب ديوان «إصرار»، الذي أبت وطنيته إلا أن ينشره في أخرج الظروف التي تتطلب الشجاعة وحسن القدوة، فتعرض ديوانه للمصادرة، ولكنه نال احترامنا كشاعر حر، حينما جُبَّ سواه أو شُغِلَ بالانتهازية أو بممالة الحاكمين بأمرهم، وليس بنافع أن يتقلب أولئك الآن، وأن يتلونوا تلونَ الحرباء.

فالشعراء الجديرون بهذه التسمية في أية أمة من الأمم هم أولئك الذين يستلهمون الشعب، ويستلهمون الإنسانية، ويستلهمون مثالية رفيعة في آن واحد، ثم يصنعون من كل هذا سبيكة نورانية خالدة، وأما الشعر المتصنع — كيفما تبرَّجَ — فلن يعيش ولن يُحترم على مر الأجيال، وأما الشعر الأناني وإن ارتفع بخياله أو اختال بأبراده فلن ينال الإعزاز الشامل، الذي يناله مثل هذا الشعر من ديوان «إصرار»:

عيدُ ميلادي الذي أذكره يومَ كافحتُ وأحببتُ الكفاحُ
وتحسَّستُ جراحی، وأنا في قيودي، فتحملتُ الجراحُ!

وقد سبق لنا أن تناولنا بالنقد ديوان «إصرار» ذاكرين ما له وما عليه، وما له ليس بالقليل؛ لأنه يمثل روح الثورة الإصلاحية إبان الاضطهاد في أمة ران عليها الذل، وخفتت بينها أصوات الأحرار على ضآلة عددهم، وارتفع صخب الوصولية وتدهور الشعر أيما تدهور؛ إذ تردى في حمأة النفاق النفعية، وشُغِلَ على أحسن تقدير بالعرض البراق،

وبطنطنة الألفاظ، وبالعزف الموسيقي؛ كأنما هو موكَّل بِسِرِّكَ^١ للرياضة والتسلية، ولو على حساب الأخلاق والمبادئ ومصلة الشعب الغيبين المستعبد العاني؛ ولذلك تدهور الشعر والأدب عامة في تلك البيئات، حتى جاز أن يُحكَم عليه بالموت، وبناء على ذلك تدهورت المثالية العربية النزيهة، بل تزايلت في أقطار عِدَّة.

فإذا ما قَدَّمَ صاحبُ «المعذبون في الأرض» لديوان «عزيز» وجب علينا، بحكم تداعي الخواطر، ألا نُغفَلَ هذه النظرة إلى الشعر الوطني الحر الذي فاض عن إيمان قوي وشاعرية حية في أحلك الظروف، ولم يرهب صاحبه عُقْبَى الصدق والصراحة في أداء رسالته، بل دفع عن طيب خاطر ثمن ذلك من سجن ومصادرة، ولكننا لا نهتم بهذا الشعر لمثاليته فحسب، بل لطاقته الشعرية وروحه التجديدية أيضاً، فكلها تؤلف في نظرنا وحدة فنية جميلة خليقة بالإعزاز.

فما الذي نجده في ديوان «عزيز» من كل هذا، وقد عُنيَ به الدكتور «طه» حينما لم يُعَنَّ أَقْلَ عنايةٍ بدواوينَ أخرى، وبكتب أدبية أخرى، أجلَّ قدرًا؛ سواء في طاقتها الشعرية أو في رفعتها، وحسبنا أن نذكر على سبيل المثال ديوان «الجواهري» لشاعر العراق «محمد مهدي الجواهري» و«الفكر العربي الحديث» «لرئيف خوري» الأديب اللبناني الإنساني!

إننا لا نجد في ديوان «عزيز»، ذلك التجديد الجريء الفخم الذي يُسعدنا في شعر «مطران» مثلاً، والذي شُغل به نقادُ العربية في جميع الأقطار،^٢ ولا نجد عبقرية كلاسيكية غنائية أصيلة كما نجدها في الممتاز من شعر «شوقي»، ولا نجد الوطنيات الرائعة التي تطل علينا من شعر «القروي» و«حافظ» و«محرّم»؛ وإنما نجد محاكاة ورنيناً ولملمة معادة الصياغة، كما نجد في شعر «الأسمر» و«علي محمود طه» وكثيرين ممن تُسْتَعْدَبُ أشعارهم لصياغتها الحلوة المستوعبة لطرائف شتى، دون أن تلمَسَ فيها غالباً أية أصالة قوية أخاذة.

^١ تعريب Circus.

^٢ من أمتع البحوث في هذا الموضوع مقال تجديد خليل مطران للشعر العربي، بقلم الأب «روفائيل نخلة» اليسوعي، المنشور في المجلد السادس والأربعين من «مجلة الشرق» التي تصدرها عن «بيروت» جامعة «القديس يوسف».

ومع ذلك لا نقلّب ديوان «عزيز» إلا وفي عيننا دمعة، وفي فؤادنا حرقه؛ إذ نجد الوطنية والإخلاص، تحاولان النهوض بشاعريته المحدودة، وبطبعه التقليدي، فنتحفاننا بما نحترمه ونحبه، وإن لم يكن أخاذاً بفنّه، ولعل من أحسن شعره الوجداني المطبوع قصيدته «يا قارئ الكف» التي يقول فيها:

| | |
|--------------------------------------|--|
| يا قارئ الكف، ماذا أضمرَ القدر؟ | ولا عليك إذا لم يصدق الخبرُ |
| وما اهتمامك باسمي؟ هبّه «عنترة» | وهبّه «زيداً» وجدّي «عمرو» أو «عمر» |
| عليك بالكف فاقراً بين أسطرها | ماذا يدلُّ عليه الخطُّ والأثرُ |
| أطالعُ اليُمنِ أنَّ الخطَّ مُتَّصِلٌ | وأيةُ النّحسِ أنَّ الحدَّ مُنْبَتِرٌ؟ |
| وما الشّياتُ على جنبِي ثمانية | تَبْدُو كَوْشَمٍ وَتَخْفَى حَوْلَهَا غُرُرٌ؟ |
| خَبِّرْ عن الفألِ، لا تجفلُ، فسانحةٌ | عندي كبارحةٍ، والشرُّ ينتظرُ |
| هل أنسأ الله في عمري إلى أجلٍ | يُلحُّ فيه عليّ الهَمُّ والكِبَرُ؟ |
| وهل أبْلغُ آمالي؟ وأبْعَدُهَا | عندي كأقربها، ناء ومُحْتَضِرُ |
| هَبْنِي ظَفِرْتُ بآمالي على ظمياً | إذا ارتويتُ فماذا يَعْقُبُ الظَّفِرُ؟ |

ومهما يكن من شيء فهذا ديوان يقرؤه الدارس باحترام؛ لأنه خواطر إنسان شريف، سواء أتألقت فيها العاطفة والخيال فاستحالت شعراً فنياً، أم بقيت على سذاجتها الغنائية بهجة للأسماع فحسب.

الربيع المحتضر

للشاعر العراقي صالح جواد الطعمة

حينما نرجع بالذاكرة إلى خمسة وأربعين عامًا أو تزيد، ونحن نقرأ مع الأستاذ «محمد كرد علي» قصائد «الرصافي» و«الزهاوي»، التي كانا يوافقان بها مجلته «المقتبس» نماذجًا للتجديد الجريء في ذلك العهد، ثم نقابل بين تلك النماذج وحفيداتها التي يَطَّلُعُ علينا بها شعراء الشباب في هذا العهد من بلاد الرافدين، تتملكنا الغبطة — ولا نقول العجب — للتطور التقدمي البديع في الشعر العراقي.

وعهد بيننا وبين أنفسنا — كما أنه من حق الأدب والأدباء علينا — أن نتناول بالدرس نماذج ذلك الشعر جميعه، الذي تسعدنا الظروف بالحصول عليه، ولئن حال المجال دُونَ التوسُّع، فلن يحول استقلالنا دون التقدير النزيه، والإنصاف، بل إنه لكفيل بهما.

أمامنا اليوم ديوان «الربيع المحتضر» للشاعر العراقي «صالح جواد الطعمة»، وإنه ليسترعي انتباهنا من بدايته بظاهرتين: أولاهما ثقة الشاعر الشاب برسالته فنًا وموضوعًا، وهذه تتجلى في انطلاقه، ومزجه الأوزان، ومعالجته موضوعات فكرية، ووجدانية رفيعة. وثانيتها: طاقته الشعرية المتأرجحة تأرجحًا بينًا، فهو يعلو حينما يتناول موضوعات

الحرية والكرامة البشرية، مجاريًا ومناقسًا الشعراء الأحرار من بني قومه وغيرهم، وهو يهبط حينما يُضطرُّ إلى شعر المناسبات المألوف، وحينئذ لا نسمع منه إلا نظماً هو أقرب الأشياء إلى الخطب السياسية، ولكنه في هذا وذاك على السواء متأثر بالحركة التحررية العصرية في التعبير، وعلى الأخص بطابعها العراقي الجديد الجميل.
خذ مثلاً قصيدته الأولى الممتازة «ضلال الفنان»:

أيها المُطرَّق الكئيبُ إلى اللوحةِ تلهو بالريشة الحمراء!
تَبَعْتُ الفَجَرَ والينابيعَ والزَّهرَ وسحرَ الظلالِ والأشْداءِ
وتُشيعُ الحياةَ في المَيِّتِ الرُّوحِ، وتحنو عليه بالأنداءِ
فتلوحُ الرسومِ مشرقةَ الألوانِ تزهو بذائبِ الأضواءِ
مِنْ سَنَى مُقَلَّتِكَ — يا ضيعةَ العُمُرِ! وتمتصُّ منك زَهْوَ الدَّماءِ!
يا لَهَذَا الضلالِ! كم تُحْرِقُ الرُّوحَ وتُدوي للفنِّ زَهْرَ شبابِك!
أترى غيرَ سُخرياتٍ من الناسِ وغيرِ الإنكارِ من أصحابِك؟
فلمنْ تَهجرُ الحياةَ وسلواها وتبقى تلتاعُ في محرابِك؟

وقد ختمها بقوله:

ليس يَهْنِكَ غيرُ أن تُترعَ الكاسَ لصادٍ تلهيه خفقةُ آل!
وتُسليَ المجرَّوحَ بالنَّغمِ الآسي وتُوجي للناسِ بالأمالِ
لستَ كالنَّاسِ تَرْتجِي لك إكرامًا وتغريكِ جُدعةَ الإجلالِ
فابقُ في الهيكلِ المعطَّرِ بالفنِّ تُشيعُ الحياةَ في لوحاتِك
وتُغنيَ للأرضِ، للملأ المُضنى فيلقَى السُّلوانَ في أغنياتِك
أنتَ كالزَّهرِ، أنتَ تأرجُ بالعطرِ وحلُو الرِّحيقِ في زهراتِك
يُنْتشي الناسُ من شذاه، فتدوي وتدوسُ الأقدامُ زَهْرَ حياتِك
حسبِك المجدُّ أن تكونَ لهم زهراً وتُوجي السُّرورَ من مأساتِك!

وفي هذه القصيدة فكرة لا نقول إنها جديدة، ولكنه عبر عنها بعاطفة حارة، وقد يعاب عليها عدم التركيز وبعض الركاقة في قليل من التعابير، ولكنها في جملتها تتسم بالإخلاص والوحدة الفنية والموسيقى المقبولة!

وعلى الرغم من سمات الكآبة والوَجْدِ - في كثير من شعره - نرى أن شاعرنا لا يعيش لنفسه، وأن له لظفرات حارة من أجل المجتمع الإنساني، ومن أجل قوميته العربية.

ولعل يتيمة هذا الديوان قصيدته «أغنية زنجية»:

على الأفق طال انتظارُ العبيدِ إلى النور، في الأفقِ الأجهِمِ
وأغنيةٌ من وراءِ الظَّلامِ تُغني: تَقَدِّمُ ولا تُحجِمِ
أمانيكِ كم داسها السيِّدُ المُذِلُّ عتوًّا ولم تأثِمِ
وكم يُترعُ الكأسُ ممَّا سَفَحَتْ! وما لكِ منه سوى العلقمِ
تَقَدِّمُ! لقد ملأنا الغُلُّ ملءَ الرضا والخضوعِ، ألم تَسَأَمِ؟
أعدلاً تُفديهمو بالحياة، ومالكِ في الأرضِ من مَعْنَمِ؟
وظلمًا إذا تتأبى الهوانَ لتهنا - من العُمُرِ - بالأنعمِ!
تَقَدِّمِ - فديتكِ - لا يرهبُكَ بَطْشُ الطُّغاةِ وسَفْكَ الدَّمِ
متى نَهَلَ المجدُ غيرَ الدِّماءِ وطابتِ حياةٌ بلا مَعْرَمِ؟
على الأفقِ طال انتظارُ العبيدِ؛ تقدمِ إليهمِ ولا تُحجِمِ!
سنُطَلِّقُ في أوجهِ الأثمينَ زئيرًا من المَعْقِلِ المظلمِ
فَتندكُ أسوارُه البالياتُ وتنهارُ من ثورةِ النُّومِ
سيكتسحُ العاصفُ المستثارُ مَغارسَ سيدكِ الأعظمِ!
فَنَبَعْتُها أغنياتِ ابتهاجِ ونَلقى السُّتارَ على المأتمِ
فلا سيِّدٌ يَسْتَذِلُّ قواكَ وَيُرَوِّي حَمائله مِنْ دمي!

ثم يختتمها بهذه الأبيات المتجهمة، وقد تعثرت موسيقاها:

حرام! متى كان يا عبدُ أن تغمرَ الأشقياءَ رُوى البُسمِ؟
لتأسو جراحَ الأرقاءِ مِنْ غلُّهمِ كم طواهمِ بلا مَأْتَمِ؟
وأغنيةٌ من وراءِ الظَّلامِ تحنُّ إلى النُّورِ أو لِلدَّمِ
يُرِدُّها، لا يزالُ العبيدُ زئيرًا من المَعْقِلِ المظلمِ!

فهذه القصيدة القوية الأصيلة في مجملها كان يمكن أن تشرف على الكمال لو أن شاعرنا عُنِيَ عنايةً أوفى بصقلها اللفظي والموسيقي، ولكننا نلاحظ أنه أكثر إجادة في ديباجته حينما يكون أكثر انطلاقةً، كما نرى في قصيدته «العائد» التي تعد من عيون شعره ومن بدائع الشعر الرمزي الحديث:

لا زلت أنكر كيف عاد بي الطريق:
قَلِقَ الملامحِ، واجمَ اللحظَاتِ يعبُثُ بي الذُّهولُ
وَبِرَاعِمُ الأَحلامِ ينثرُها على الأَرْضِ الذُّبولُ
وتكاد أنفاسي تضيقُ
والذكرياتُ تُطلُّ في دُعرٍ من الماضي تُفَيِّقُ
ماذا أثار الذكرياتُ؟
السُّحْبُ والأعْصانُ عاريةٌ أم الحقلُ المواتُ؟
أم مشهَدُ الأكوخِ تُهَجِّرُ خوفَ عاصفةِ الشتاء؟
والدَّوْحَةُ الزهراءُ أوحشَها الخريفُ فلا يرُنُّ بها عفاء!

* * *

لا زلت أنكرُ يومَ عادَ بي الطريقُ
وأنا أجنُّ إليك، للسُّلوانِ، للقلبِ الرفيقِ
شَفَتاي دَبَّ عليهما الصَّمْتُ الثَّقِيلُ
وتنهَّداتُ الصدرِ تسألُ عن حَنانِ
وفؤادِي المذعورِ يَخْفِقُ، كان يَخْفِقُ كالجبانِ
لكنْ وجدْتِكِ تجهلينِ السَّرَّ، يَغْمركِ الذُّهولُ
مذعورةٌ مثلي، وفي وَلهٍ عليَّ تردِّدينِ:
ماذا دَهاكُ؟

«لِمَ عُدْتَ واهي الصِّدْرَ، ما سرُّ الأنيبِ؟»
وبقيتِ في إشفاقَةٍ تتساءلينِ:
«لِمَ عُدْتَ؟ ماذا قد دَهاكُ؟»

* * *

وشفاهي الولهي تَضُنُّ عليك بالسرِّ الحزين
لكن سمعتُ تنهَّداتِ الصِّدرِ تَصْرُخُ في جُنونٍ:
«لِمَ يَهْجُرُ الكُوخَ الرَّعَاةُ؟»
وخمائلُ الرُّوضِ المُظَلَّلِ، كيف تَقْفِرُ مِنْ حَيَاةٍ؟
والطيرُ؟ ماذا يُخْرِسُ الطيرَ المغرَدَ في مِرَاخٍ؟
فيطيرُ عن وَكَنٍ يَعِزُّ عليه مبتلَّ الجَنَاحُ
والريحُ تَنحِبُ في جُنونٍ!
كانت تَضُنُّ عليك بالبُوحِ الشِّفاهِ
لكن سمعتِ السَّرَّ من صَدْرِي ومن أَلِقِ العيونِ
فتألَّقتِ عينك بالدمعِ المضاعِ
تبكينَ زهراً لا يُرويه بكاءً والتياعِ
فلقد مَضَى عنه الربيعُ
والناهلُ الأشداءِ ولى، لم يَعُدْ زهري يَضوعُ!

إن الشاعر «صالح جواد الطعمة» من الأدباء الشرقيين القليلين الذين يحترمون النقد الأدبي بل وينشدونه، وممن يحترمون خاصة مقاييس النقد الأدبي الصارمة في الغرب، وهي التي تقضي على النفايات وعلى التقليد الأعمى، وتشجع الابتكار وتُجَلُّ المواهب الأصيلة؛ ولذلك نرجو خيراً لمستقبل هذا الشاعر الوجداني الوثاب، كما نهنته بما قد أحرزه من توفيقٍ.

وبينما يُشغل بعض الكتاب باختيار النماذج المهلهلة أو الغنائية التي كلُّ مِيزَتها — إن كانت تلك مِيزَةً — دلالة صَدْرها على عَجْزها، وسهولة تعابيرها إلى درجة الابتذال، دون الالتفات إلى مبلغ أصالتها؛ اكتفاءً بما تجمَعُ فيها من تعابيرِ حُلوة وأخيلة مُرَوِّقة منهوبة، لا يسعنا إلا التنويه بما هو أبقي من تلك، أي بما هو أكثر أصالة وألمعية، وبما هو أجدر بالتنويه به، سواء أكان صاحبه مشهوراً أم مغموراً، ولدينا في ديوان «الربيع المحتضر» نموذج صالح لذلك.

من الشعر الغنائي العراقي

يلاحظ النقاد المستعربون أنه بينما لا تتجاوز منزلة الشعر في الأقطار الأوربية والأمريكية المستوى الفني الاسطريقي الذي يقترن بالصقل والتهديب والترفيه في عصرنا الحاضر — شأنه شأن الفنون الأخرى — نجده لا يزال في الشرق ذا نفوذ متغلغل بتأثيره الاجتماعي والسياسي، وقد سبق كما لازم النهضة الوطنية والفكرية والاجتماعية. ومن أحدث الأمثلة على ذلك شعر «محمد حافظ إبراهيم» وأثره في النهضة الوطنية المصرية!

ومن تحصيل الحاصل أن يقال إن الشعر هو التعبير الكلامي الموسيقي عن الحياة بطريقة فنية أخّاذة، وفي الحياة أشياء كثيرة تبدو للناقد السطحي تافهة أو عابرة، ولكنها ليست كذلك للشاعر إذا ما تأثر بها فعلاً، فعبر عن عاطفته نحوها بحرارة وتعمّق، فليس كلُّ معنى يخطر بالبال جديراً بالحفاوة أو حريّاً بالإهمال؛ بل الحكم في ذلك يرجع إلى مبلغ تأثر الشاعر بذلك خاطر، وإلى درجة قدرته على التعبير الفني عنه بأصالة وطلاقة.

كذلك من تحصيل الحاصل أن ننبه إلى أن الروح الإقليمية في الشعر إذا جاءت فطرية فلا غبار عليها، وقد تكون من حسناته بالنسبة إلى خلق ألوان مُنوّعة منه، ولكنها قد تصبح من عيوبه إذا ما أدت إلى حصر آفاقه، أو أدت إلى خلق عصبيات، لا تمتُّ إلى روح الأدب السليم بصلة.

ومن تحصيل الحاصل أيضاً أن نقرر أن أسمى الشعر الذي يرتفع إلى مقام الخلود، ليس ما يحوم عاجزاً حول العابر المألوف، بل هو ما يخلق بموضوعه — ولو كان في ظاهره تافهًا — تحليقاً ينتظم الحقائق الأزلية في عَرْض فني ساحر، لا تذهبُ برونقه

العصور ولا تطغى بضوضائها على حلاوة موسيقاه، وافتنان أخيلته، ووثيق اتصاله بالإنسانية جمعاء، لا بوسط أو بإقليم معين.

ولا يعني هذا بأي حال إصغارَ الشعر الليريكي العاطفي المحض؛ إذ له منزلته الفنية الخاصة، وقد يصعد بنفسه إلى طبقة أرقى من المستوى الشخصي؛ كما نرى في عاطفيات «ناجي» و«الصيرفي».

وأخيراً نرى من البداهة بمكان أن نقول إن مبلغ الإنتاج الشعري لا علاقة له بالأصالة ولا بالطاقة الشعرية، وإنما الأمر يتعلق بالمواهب وحدها؛ فربَّ شاعرٍ مقلِّ يكون مُسْفَافاً، ورب شاعرٍ مكثّر يكون مُجيداً، والأمثلة على ذلك أكثر من أن تحصى، ومن الشعراء المكثّرين اللامعين قديماً «مهيار الديلمي»، وحديثاً «عبد الرحمن شكري»، فصرَّب المثل بحوليات «زهير» لا يساند فكرة سليمة، وما كانت «حوليات زهير» على أي حال بالمعجزات، ولو أنها نالت الحفاوة بها في زمنها.

نذكر هذا التمهيد توطئةً للحديث عن بعض النماذج من الشعر الغنائي العراقي، مقتصرين في هذه المناسبة على الشاعر الليريكي «عبد القادر رشيد الناصري»؛ فهذا شاعرٍ مكثّر، مجيد، عذب الموسيقى، يسبق نضوجه سنة.

ولئن انتسب إلى مدينة الناصرية، وجرى في عروقه الدم الكردي، فإنه من أولئك الشعراء الذين ينتسبون في الواقع إلى كل قطر، وإلى الإنسانية جمعاء، وله قصائد كثيرة شائقة تضمنتها مجلات شتى ومجاميع شعره، وكلها تنبض بحرارة عاطفية وبعذوبة غنائية فريدة لا نجدها في الشعر العراقي التقليدي، أو الكلاسيكي؛ كشعر «الرصافي».

ولئن كانت لشاعرنا نفحات طيبة من الشعر الوطني أو من الشعر الإنساني منذ إصداره ديوانه الأول «ألحان الألم»، الذي قدمت له الشاعرة المصرية «جميلة العلايلي» في سنة ألف وتسعمائة وسبع وثلاثين؛ فإن ما اشتهر به خاصة هو شعره الغنائي المأنوس، وقد ظهرت نماذج جميلة منه، وما تزال في «الأديب» و«الدنيا» و«الثقافة» و«الرسالة» وغيرها من المجلات الذائعة، وإنه ليشق علينا الاختيار من بين هذا الجيد الكثير، فبحسبنا أن ننظر في هذه القصيدة الغنائية القصصية الموسومة «شهرزاد مدريد»^١ لأنها جامعة بين قدرته التصويرية، وبراعته الليريكية، وسلاسته البيانية، التي لا تستطيع أن تنسبها

^١ مجلة «الرسالة» المصرية بتاريخ أول أكتوبر سنة ١٩٥١م.

إلى قطر معين، وإن كانت اشتهرت عن مصر أولاً، ولكنها الآن عامة تحملها إليك «رسالة المغرب» و«الأنيس» في «مراكش»، كما تحملها «المنهل» و«الحج» في الحجاز، بل وكل مجلة وصحيفة راقية في جميع أقطار العالم العربي، وهذه الأغنية من ذكريات «عيد الحرية» في باريس لشاعرنا في سنة ١٩٥٠م، وقد أهداها إلى أديبة إسبانية حسناء كانت برفقته في أثناء ما كانت «الكرنفالات» قائمة في كل مكان، قال:

عَبَرْتُ بي وهي شقراء لها وجهٌ صَبُوحٌ^٢
في مَسَاءٍ تَعْبِقُ الفتنَةَ منه وتُفُوحُ
شاعريُّ الظِّلِّ مخضُلٌ له النُّورُ مُسُوحُ
قلتُ: يا ضاحكةَ العينينِ، ماذا لو أبوخُ؟
أنا لو تدرينَ قلبُ بهوى الغيدِ جريحُ
شاعرٌ طَوَّفَ في الأرضِ فأشقاها النُّزُوحُ
سَيِّمَ القيدَ «ببغداد» وأدَمَّتُهُ الجُرُوحُ
فأتى (باريس) في ظلِّ الأمانى يَسْتَرِيحُ

فراى حُلْمَ لياليهِ بعينيكِ فهامًا

وتسامى نغمًا يُشرقُ بالحُبِّ ضرامًا

* * *

وَوَقَفْنَا نَتَمَلَّى «السَّيْنِ» والليلُ سَكُونُ
الثَّرَى سِحْرٌ ونُورُ القَمَرِ الظَّامِي حنينُ
عُرْسُ، فالوَرْدُ والأنسامُ رقصٌ ولحُونُ
وعَذَارَى الشُّهْبِ في حاشيةِ الأفقِ عُيونُ
فَتَعَانَقْنَا بِرُوحَيْنَا وهزَّتْنَا الشَّجونُ
وهَتَفْنَا: لمن الصَّهْبَاءُ واللحْنُ الحَنُونُ
ها هُنَا يحلو لِعُشَّاقِ اللِّذَازَاتِ الجُنُونُ

^٢ الصواب «صبيح» إلا إذا تجوزنا واستعملنا هذا الاسم في موضع الصفة بمعنى خمري.

فَهَلُمَّيْ نَتَعَاطَاهَا فَدُنْيَانَا فَتُونُ

ما على مُغْتَرِبِي دَارٍ «بباريس» أقاما

إن أحالا الليلَ جامًا والمسراتِ مُداما

* * *

وَأَنْتَحَيْنَا حَانَةً تَحْكِي أُسَاطِيرَ اللَّيَالِي

السَّيِّئِي فِي جَوْهَا الصَّاحِبِ شَرْقِيِّ المِثَالِ

وَأَنْدَفَعْنَا بَيْنَ حَشْدٍ مِنْ نَسَاءِ وَرَجَالِ

يَتَسَاقُونَ عَلَى نَحْبِ لِيَالِي «الكرنفال»

قَلْتُ: يَا مُلْهَمَتِي الشَّعْرَ وَيَا وَحْيَ خِيَالِي

أَتَرَعِيهَا مِنْ جَنَى «بورديو»^٣ وَمِنْ تِلْكَ الدَّوَالِي

خَمْرَةٌ تَكْشِفُ لِلشَّاعِرِ عَنِ سِرِّ الْجَمَالِ

مَا عَلَيْنَا لَوْ أَذْبَنَّا الرُّوحَ فِي نَارِ الوَصَالِ

أَنْتِ يَا زَهْرَةَ «مدريد» وَيَا زَهْوَةَ الدَّلَالِ:

عِيدُ أَفْرَاحِي، وَعِطْرِي، وَمُدَامِي وَالنَّدَامِي

قَرَّبِي تُغْرِكَ أَسْكَبُ فَوْقَهُ رُوحِي هِيَامَا

* * *

قَالَتْ: اشْرَبْ! قَلْتُ: سِنْيُورًا اشْرَبِي نَحْبَ لِقَانَا

لَا تَقُولِي قَدْ خَلَا الحَانُ وَلَمْ يَبْقَ سِوَانَا

الهُوَى العَاصِفُ لَا يَعْرِفُ لِلنَّجْوَى مَكَانَا

نَحْنُ أَغْرُودَةُ حُبِّ رَدَدَ الدَّهْرُ صَدَانَا

مَا عَلَيْنَا لَوْ خَتَمْنَا بِدَمِ القَلْبِ هَوَانَا

حَسْبُنَا أَنَا احْتَرَقْنَا فِي جَحِيمٍ مِنْ أَسَانَا

قَدَرُ نَادِي، وَقَلْبَانِ أَجَابَا مَنْ دَعَانَا

فَعَسَى نَبْعَثُ ذِكْرِي (شهرزاد) وَالزَّمَانَا

^٣ «بورديو» مقاطعة فرنسية، غنية بأعابها وكرومها، وإليها تنسب الخمرة المسماة باسمها.

وتلاقت شفتانا ساعةً كانت منامًا
أمرَ الحُبِّ فكنا في فَمِ الدنيا ابتسامًا!

ولكن الذي ينظم هذا الشعر لم يرتفع إلى مستواه، حينما تناول موضوعًا سياسيًا وطنيًا، كما نرى في قصيدته «ذكرى الشهداء»^٤ في حين أنه ما من قصيدة غنائية له إلا وهي تنبض بأجمل الأنغام والصُّور العصرية المحبوبة الماثورة. ومن أمثلة ذلك — دُونَ اختيار — قصيدته «حنين»^٥ و«من أغاني الوداع»^٦. وشاعرنا يطل الآن على شرفة الثلاثين من عمره. ويخيل إلينا، وهو ما يزال في الدور الاستيعابي للجمال الفني الذي يعاصره، أنه سينتقل يومًا إلى الدور الابتداعي القوي، غير مكتف بهذه السلسلة المأنوسة والمعاني السائرة المعشوقة التي تذكرنا بلطائف «علي محمود طه» التي تغنى بها الفنانون، ولكن لم يسجد لها الشعراء الأصليون ولا النقاد الحصيفون.

بيد أن قصيدة «شهرزاد مدريد» ذات إطار أصيل من التجربة والسرود والمقارنة، فلها إذن طرافتها الخاصة الشائقة، ويعجبنا منها التسلسل القصصي المطبوع وليونة تعابرها، وعذوبة جرسها؛ بحيث إنها في أخيلتها وموسيقاها تنافس أغنية «الجنود» «لعلي محمود طه».

وبعد، فهذا مثالٌ لما تنجبه العربية القياسية والتبادل الثقافي والفني بين الأمم العربية من تجانس الشعر الغنائي الفصيح أسلوبًا وأخيلةً وصُورًا، إلى درجة انتفاء الصبغة الإقليمية في كثير من الأحيان وتجلي روح العصر عليها جميعًا، وإن وجدت نماذج قليلة لشعراء يميزون بابتكارهم؛ وكأنما لا يعيشون في القرن الذي يحيون فيه، فهم جدُّ غرباء عنه، وقد تعوزهم خصال وعناصر تحببهم إلى أهل زمانهم، فيلبثون في غربتهم هذه إلى أن يتبدل قراؤهم كما حدث «لمحمود حسن إسماعيل»، أو إلى أن يذهب الموت بما حولهم من حزازات وأحقاد كما حدث «لابن الرومي».

^٤ مجلة «الثقافة» المصرية بتاريخ السابع من يناير سنة ١٩٥٢.

^٥ مجلة «الدنيا» الدمشقية بتاريخ ٢٨ ديسمبر سنة ١٩٥١.

^٦ مجلة «الدنيا» الدمشقية بتاريخ ٧ سبتمبر سنة ١٩٥١.

من الشعر الأردني

بين الذكريات التي تحضرنا من أيام الصبا ولن تُنسى مذ كان لها أثر عميق في نفسنا؛ جلسة مع الأستاذ «خليل مطران»؛ إذ زاره أحد شعراء الشباب وعرض عليه قصيدة من نظمه معتذراً عن قصوره الخيالي، قائلاً إن كل بضاعته تعبيره الصادق الحار عن عاطفته، وليس بوسعه أن يخلق في سماوات «مطران». فتأمل الأستاذ في شعر هذا الشاب، ثم قال له: «ولكن هذا هو الشعر! ... بحسبك هذا يا بُني! ...»

كان هذا منذ نيف وأربعين سنة، أيام كان الناس مفتونين بالرنين، وبمخارج الألفاظ، وبموسيقى يفرضونها فرضاً، أو يقدّسون فيها التقاليد، دون استقلال يُجاري روح العصر أو يوائم بين فن الشعر والفنون الأخرى الإبداعية، وبذلك قضاوا على نهضة الشعر العربي، لولا جهود «مطران» وبعض تلاميذه، كما قضاوا على نهضة الموسيقى العربية ذاتها، ولم يفلت من قيودهم المصطنعة إلى حد ما سوى التصوير الفني بفضل «مدرسة وانلي» في «الإسكندرية». ولا نزال نجد — للأسف الشديد — طبعاٍ عصريّة مزوقة لهذه القيود في مؤلفات ومقالات ودراسات لو أننا أخذنا بها لأخرجنا الشاعر المجيد «عيسى الناعوري» صاحب ديوان «أناشيد» من عداد الشعراء! كما حاول ذلك بعض الأدباء بيننا.

ولكننا لا نأخذ بهذه القيود المفتعلة وننظر نظرة واسعة يعززها شغفنا بفنون شتى واطلاعنا عليها وممارستنا عدداً من أهمها، وكل هذا يدعونا إلى أن نقف موقف الأسف، إزاء عجز المؤلفين والناقدين عن التخلص غالباً من خزعبلات الأوهام القديمة، في الألفاظ والموسيقى، والموضوعات والملابسات، والأخيلة والتعبير العاطفي، في قيود دكتاتورية جدّ منافية لروح الفن الحر، ولو طبقنا أحكامهم على الفن التصويري مثلاً

لأخرجنا «سيزان» و«ماتيس» و«رنوار» و«بيكاسو» والعديد من الأعلام قديمًا وحديثًا من جنة الفن وألقينا بهم في الجحيم!

إن القاعدة الذهبية في تقدير الفن هي أنه تعبير خَلَقٌ، سواء أكان هذا التعبير رمزياً أم صريحاً، وليس تقدير الفن بذى صلة مطلقاً بإنتاج الفن الذي قد يندمج في ضروب شتى من الحياة لا أول لها ولا آخر، أو قد يقتصر على درب أو دروب قليلة منها، وقد يختار ألواناً معينة أو ألحاناً بذاتها ويطوعها لموضوعاته، أو قد يزاوج بين الموضوعات والصبغات والألحان، فليست المواءمة المزعومة أمراً معيناً حتمياً وفاقاً لقواعد مفروضة. ونعود إلى التصوير؛ لأنه محسوس ومفهوم لدى الجمهرة الغالبة من المثقفين أكثر من الموسيقى مثلاً، فنستشهد بفن العبقرى «بيكاسو» العظيم الإنتاج الكثير التنوع، ولو أخذنا بمقاييس أولئك النقاد لوجب أن نكافئ «بيكاسو» على خصوبة فنه كمية وتنوعاً؛ مكافأة العقاب، ولوجب أن نطرده من حظيرة الفن! وعندنا أنه ما لم يستبدل بتلك المقاييس العرجاء غيرها مما يقدرها عالم الفنون الحرة فسنبقى مسيئين إلى إمكانيات الشعر العربي — منظوماً كان أم منشوراً — في أبواب شتى، وسيبقى معظمه رهين القيود والقرون الماضية. كذلك لن نتصف المواهب، ولن يتبوأ الإبداع مكانته من الحفاوة والتقدير، إذا تجاهل الناقد المؤرخ مراحل الخلق الفني وخذعته سلاسة الصانعين المقلدين الجامعين لمآثر غيرهم؛ إذ بذلك يضيع الماهدون المبدعون ويمجد المنتحلون الصانعون، وهو ما لا يزال راجحاً في عصرنا.

وعلى ضوء هذه المبادئ التي يحترمها الغرب، بل عالم الفن الحر، نحى ديوان «أناشيدي» «لنناعوري».

ولقد اشتهر صاحبه كأديب ناقد، وهو في رأينا جدير بأن يشتهر أيضاً كشاعر وجداني واقعي قوي العاطفة، يقول في مقدمته:

«هذا ديواني» أسميته «أناشيدي»، وقسمته قسمين: يشتمل القسم الأول منهما على عدد من القصائد الفلسطينية، أو التي أوحّت بها نكبة فلسطين. ويحتوي القسم الثاني على عدد صغير من القصائد التي غنّيتُ بها أشياء من نفسي لنفسي. أما قسم القصائد الفلسطينية فقد دعوته «أغاني الدماء»، وهي تسمية ستجدها منطبقة أحسن انطباق على تلك القصائد. وأما القسم الثاني فقد احتفظت له بالتسمية العامة للديوان؛ أي «أناشيدي». قد تبحث يا قارئ العزيز في هذه المجموعة الصغيرة عن شيء من شعر الحب الذي اعتدت أن

تجده في كل ديوان ولدى كل شاعر، فإذا كنت من عشاق هذا اللون من الشعر فاسمح لي بأن أعزبك عن فجيعتك سلفاً؛ فليس ناظم هذا الديوان من عشاق «الشعر الغرامي» ولا ممن يشجعون ظهوره في الصحف أو الكتب؛ لأنه شيء خاص بصاحبه، ولا حاجة للقراء إلى خصوصيات الكتّاب والشعراء، وإنما القارئ في حاجة إلى الشاعر الذي يهْمسُ إليه بالحديث الذي يهمس به هو — القارئ — في نفسه، والشعور الذي يحسه في داخله ويتمنى أن يراه مُصَوِّراً أمامه. فإذا كنتَ يا قارئِي العزيز من رأيي في هذا، فأنا سعيد بأنني استطعت أن أجد فيك المشجع الكريم، وبأن أكون في شعري قد دخلت إلى قدس أقداسك، وإلا فثقتُ بأنني لن أغضب مهما تظن بي من سوء، فأنت حر في أن ترى ما تشاء، وتعجب بما تشاء، أو تستنكر ما تشاء، وأنت على الحالين مشكور.

وإذا كنا نؤمن بأنه:

لولا المحبَّةُ ما تحركَ شاعرٌ ولما غدا حَوْلَ السَّمَاكِ يَطِيرُ

وبأن شعر الحب من أجمل ما تتغذى به العواطف الإنسانية، فلسنا بمن يستطيع موافقة شاعرنا الفاضل على ما ذهب إليه، ولكنه حر في اختياره. ومعاذ الله — ونحن ننشد الحرية للفن — أن نملي عليه أو على أي إنسان أي نوع من القيود. نحن نريد التنوع تبعاً للطباع والميول الفنية، وهيئات أن نحكم على قدرٍ أيُّ أثر بكميته، وإلا كنا كالتجار الخاضعين لقانون العرض والطلب، وهذا حال الجمهور غالباً، ولكنه ليس حال الصفاة من ذوي الثقافة الواسعة، وعلى الأخص من تذوقوا الفن ومارسوه.

وكذلك الحكم على الأساليب والتناول الفني، فإن طرائقه شتى لا عدَّ لها، ومعاذ الله مرة أخرى أن نقول: هذه تصلح وتلك لا تصلح! كذلك ضروب الشعر عديدة، وغنى الأدب بهذا التعدُّد، ونحن في الواقع بحاجة إليها. ولكننا يمكننا أن نستغني، بل يجب أن نستغني عن شعراء التقليد والتصنع والانتحال، الذين لا يضيفون إلى ثروتنا جديداً، وإن بهرجوا وزوّقوا القديم المنهوب واستباحوا بعد ذلك وضَّع الغار على رءوسهم، كأنما الأصالاة الخلاقة والطاقة الشعرية القوية، والتفنن الجريء، والاندماج الشامل في الحياة؛ لا قيمة لها بجانب الروتين الذي يستهوي العامة.

إن فلسطين التي أنجبت من الشعراء الموهوبين أمثال «مصطفى وهبي التل» و«إبراهيم طوقان» و«عبد الرحيم محمود» و«وقدوى طوقان» وغيرهم؛ قد نفتحتنا كذلك

بشاعرنا «عيسى الناعوري»، الذي يَعُدُّ نفسه حَطًّا ناقداً أكثر منه شاعراً، ولكن الواقع في رأينا عكس ذلك؛ لأنه في الوسط الذي يعيش فيه — على الرغم من قراءاته — لا يزال متأثراً بمقاييس ذلك الوسط، حتى فيما ارتضاه من الشعر المهجري، ولكننا لا نجزم بأنه لن يتطور في آرائه وأحكامه على مر السنين، بل ربما رجَّحنا العكس، وقد نرى مستقبلاً كتاباً له جدَّ مختلف عن كتابه «الجديد في الأدب العربي» الذي نوهنا به من قبل، وإن يكن كتاباً طريفاً شائفاً جديراً بالإقبال عليه.

إن «عيسى الناعوري» شاعر حساس كلاسيكي الأسلوب غالباً، وقصائده في نكبة موطنه الأصلي «فلسطين» من أروع الشعر الوطني الجياش بالعاطفة القوية، التي تهز القلوب وتغرورق لها العيون، وإننا لنتحاشى عمداً الاقتباس منه في هذا المقام، ونكتفي — وربما لا يُغني الاكتفاء — بهذه الأبيات الساحرة من قصيدته «عند سرير طفلي» نموذجاً لمذهبه الشعري:

إِغْفَاءُ الْوَرْدَةِ فِي مُقْلَتَيْكَ
وَمَوْكِبُ النُّورِ فِي وَجْنَتَيْكَ
وَنَسْمَةُ الْفَجْرِ عَلَى ثَغْرِكَ
وَنَفْحَةُ الْفَرْدُوسِ فِي طُهْرِكَ
تَخَفُّفُ الْأَلَامِ عَنِ الْوَالِدِيكَ!

* * *

يَا بَسْمَةً فِي أَفْقِي الْعَابِسِ
وَكَوْكِبًا فِي لَيْلِي الدَامِسِ
نَمْ يَا بَابِنِ، يَا أَنْشُودَتِي الْغَالِيَهُ
نَمْ يَا مُنَى رُوحِي وَأَمَالِيَهُ
وَحَلَّنِي أَرْعَاكَ كَالْحَارِسِ!

رباعيات عمر الخيام

مترجمة عن الفارسية

القسم الأول: في «الخمرة» على البحر الذي استعمله الخيام نفسه

(١)

إِنَّمَا الْفُلُكُ^١ قَصْدُهُ كُلُّ سُوءٍ
بِكَلَيْنَا، مُبَدِّدًا رُوحَيْنَا
فَارِقًا الْعُشْبَ وَاشْرَبَ الْخَمْرَ وَاعْنَمَ
قَبْلَ يَوْمٍ يَنْمُو عَلَيَّ تُرْبَيْنَا

(٢)

تَعْدِلُ الْكَأْسُ أَلْفَ قَلْبٍ وَدِينِ
وَتُسَاوِي جَمِيعَ مُلْكِ الصِّينِ
لَيْسَ فِي الْأَرْضِ أَيُّ مَرٍ يُسَامِي
أَلْفَ حُلُوٍ سَوَى الشَّرَابِ التَّمِينِ!

^١ يريد بالفلك: الدهر.

(٣)

انظُرِ الكَأْسَ فَهِيَ حُبْلَى بِرُوحِ
تُشْبِهُ اليَاسْمِينَ فِي حَمَلِ وَرْدِ
بَلِ مِنَ اللُّطْفِ قَدْ تَبَدَّتْ كَمَاءِ
ضَمَّ فِي نَفْسِهِ مُذَابًا لِوَقْدِ!

(٤)

سوف أضفو على المَحْيَا الجميلِ
ما استطعتُ النِّعِيمَ فِي قَرْبِ نَهْرِ
حَيْثُ زَهْرٌ وَخَمْرَةٌ أَحْتَسِيهَا
مِثْلَ عَهْدِ مَضَى وَعَهْدِ سَيَجْرِي

(٥)

عادتي أَشْرَبُ السُّلَافَ فَالْهُوَ
ثمَ دِينِي نِسْيَانُ كُفْرٍ وَدِينِ
وَخَطَبْتُ الدُّنْيَا العَرُوسَ فَقَالَتْ
«ما صَدَاقِي إِلَّا هَوَى المَفْتُونِ!»

(٦)

طَابَ رَهْنِي بِالذَّنِّ ثَوْبَ صِلاحي
وَتَيَمَّمْتُ مِنْ تَرَى الحَانَاتِ
راجِيًا أَنْ أَرَى لَدَيْهَا بَبَابِ
ضائِعًا فِي مَدَارِسِ مِنْ حَيَاتِي!

(٧)

أنا لا أَسْتَطِيعُ عَيْشًا بِعِبَاءِ
هو جِسْمِي بِغَيْرِ رَاحٍ تَشِيْعُ
ما أَلَذَّ الأَوَانَ إِذْ يُقْبَلُ السَّاءِ
قِي بِكَأْسِ أُخْرَى فِلا أَسْتَطِيعُ!

(٨)

إِنَّمَا الْأَصْلَحُ السُّرُورُ بِكَأْسٍ
مِنْ حُمَيَّا، لَا ذِكْرُ مَا قَدْ يَكُونُ
أَوْ بِمَا كَانَ، بَلْ نُحَرِّرُ أَرْوَا
حًا مِنَ الْعَقْلِ فِي قُيُودِ السُّجُونِ

(٩)

إِنْ سَكَبْتَ السُّلَافَ فَوْقَ ثَرَى الطَّوْ
دِ تَبَدَّى بَرَقِصِهِ بِسَامَا
وَالَّذِي ذَمَّهَا حَقِيرٌ، فَهَلْ تَدُّ
عُوَ إِلَى الثُّوبِ وَهِيَ تُسَمِّي الْأَنَامَا؟!

(١٠)

مُنْذُ عَهْدِ السَّمَاءِ بِالْبَدْرِ وَالزُّهْرِ
رَرَةً لَمْ نَلَقَ مَا يَفُوقُ الْعُقَارَا
عَجَبِي مِمَّنْ يَبِيعُونَهَا! مَا
ذَا سَيْشُرُونَ مَا يَرُدُّ الْخَسَارَا؟!

(١١)

لَا يَجُوزُ الْوُضُوءُ فِي الْحَانِ إِلَّا
بِسُلَافٍ، وَمَا أَبَالِي بِسُمْعَةٍ
أَسْقَيْنَهَا فَقَدْ تَمَزَّقَ سَتْرُ
لِعَفَافِي، فَلَيْسَ يَقْبَلُ رُقْعَةً!

(١٢)

يَا رِفَاقِي هَبُّوا مِنَ الْخَمْرِ قُوتَا
وَأَحِيلُوا وَجْهِي بِهَا يَاقُوتَا
وَاعْسِلُونِي بِهَا مَتَى مُتُّ بِرًّا
وَمِنَ الْكَرْمِ هَيِّئُوا التَّابُوتَا!

(١٣)

اشْرَبَ الرَّاحُ! إِنَّ مِنْهَا بَقَاءً
سَرْمَدِيًّا، وَصَفُو نُخْرَ الشَّبَابِ
هُوَ عَهْدُ لِلْوَرْدِ وَالصَّحْبِ فِي سُكْدٍ
رِ، فَطَبُّ بِالْحَيَاةِ وَقَتَّ الشَّرَابِ

(١٤)

فِي مَدَى الْيَوْمِ وَهُوَ عَهْدُ شَبَابِي
أَشْرَبُ الْخَمْرَ نَاهِلًا لَدَاتِي
لَا تَعِيبُوا الْمَحْمُودَ مِنْ طَعْمِهَا الْمُ
رٌّ فَهَذَا مَرَارَةٌ مِنْ حَيَاتِي

(١٥)

طالما كنتُ صاحبًا ليسِ عِنْدِي
طَرَبٌ، وَالشَّرَابُ نَقْصٌ لِفِكْرِي
غَيْرَ أَنِّي أَرَى التَّوَسُّطَ حَالًا
بَيْنَ صَحْوٍ وَسَكْرَةٍ أُنْسَ عُمْرِي

(١٦)

نَالَ سَمْعِي فِي الْحَانِ فَجَرًّا مُنَادٍ:
«يَا ظَرِيفًا بَنَا الْمَدَلَّةَ أَمْسَى
قُمْ وَبَادِرْ لِلْكَأْسِ مَلَأَى فَتَحْظَى
قَبْلَ مَنْ يَصْنَعُونَ طِينَكَ كَأَسَا!»

(١٧)

ليس لي الفُكُّ بالمطيعِ إذا لم
أُسْقَ مِنْ رَاحَةِ الْحَبِيبِ شَرَابِي

قِيلَ: «تُبُّ لِلإِلهِ! قد حَانَ تَوْبُ!»
قُلْتُ: «لكنْ لم يُوحِ رَبِّي مَتَابِي!»

(١٨)

قَبِلَ أَنْ تُمْسِيَ الهُمُومُ فَنَاءً
لَكَ مُرْهُمُ أَنْ يُتَجِفُوكَ بِخَمْرِ
أَنْتَ لَسْتَ الإِبْرِيذَ يَا أَيُّهَا الجَا
هَلْ حَتَّى تُعَادَ مِنْ بَعْدِ قَبْرِ!

(١٩)

قِيلَ لي: «الطَّيِّبَانِ حُورٌ وَخُلْدٌ»
قُلْتُ: «بل طيبٌ سائلُ العُنُقُودِ
ذَاكَ مَالٌ فَخُذْهُ، وَاتركْ وَعُودًا
حَيْثُ أَشْهَى الطُّبُولِ صَوْتُ البَعِيدِ!»

(٢٠)

أَغْنَمَ الوَقْتَ حَيْثُ سَوَّفَ تُوَلِّي
لَكَ رُوحٌ خَلْفَ السِتَارِ الإِلهِي
وَاشْرَبِ الخَمْرَ حَيْنَمَا لَسْتَ تَدْرِي
لَكَ مَبْدَأٌ وَلَا مَالٌ التَّنَاهِي

(٢١)

إِنْ تَكُنْ حَاذِقًا فَنَفْسَكَ حَاسِبٌ
عَنْ مَدَى مَا جَلِبْتَ أَوْ مَا أَخَذْتَ
قُلْتُ: «لَا أَحْتَسِي فَعَقْبَائِي مَوْتُ!»
سَوْفَ تَمْضِي شَرِبْتَ أَمْ قَدْ عَفَفْتَ!

(٢٢)

إِنْ تَكُنْ مَنْ أَبِي مُعَاقرَةَ الخَمْ
رِ، فَجَانِبُ طَعْنًا عَلَيَّ شَارِبِيهَا

وَفَقَّ اللّهُ لِي المِتَابَ، وَلَكِنْ
أَنْتَ جَاوَزْتَ حَدَّ إِثْمِ ذَوِيهَا!

(٢٣)

أَيُّهَا القَلْبُ لَسْتَ كَالذَّكِيَاءِ
لِمُعَمَّمِي الأَلْغَازِ تُدْرِكُ سِرًّا
فَاجْعَلِ الأَرْضَ جَنَّةَ الخَمْرِ والكَا
سِ فَلَسْتَ الضَّمِينِ مَيْلًا لِأُخْرَى

(٢٤)

يَا ابْنَ دُنْيَا، وَيَا ابْنَ سَبْعِ سَمَاوَا
تِ إِلامَ التَّفَكُّرِ المَرُّ فِيهَا؟
أَشْرَبِ الخَمْرَ! كَمْ نَصَحْتُكَ أَنْ تَعُدَّ
لَمَ أَنْ لَا مَعَادَ سَوْفَ يَلِيهَا!

(٢٥)

لَيْتَ شِعْرِي! مَتَى أَفُضُّ اِكْتِئَابِي
بِسْوَائِي عَنِ اِتْتِنَاسِي وَذُخْرِي؟
اِمْلَأِ الكَأْسَ! إِنَّنِي لَسْتُ أُدْرِي
أَتَنَالُ الحَيَاةَ زَفْرَةَ صَدْرِي!

(٢٦)

جَاءَ فِي أَلحَانِ لَيْلِ أَمْسِ حَبِيبِي
كَجِزَاءِ لَصْدُقِ عَهْدِي وَحُبِّي
قَالَ: «حُذِّهَا وَأَشْرَبْ!» فَقُلْتُ: «حَرَامٌ!»
قَالَ: «فَاشْرَبْ — عُدَيْتَ — مِنْ أَجْلِ قَلْبِي!»

(٢٧)

لَا تُضِعْ فِي المَحَالِ رَأْسَكَ وَأَشْرَبْ
مُتَرَعَاتِ الكَثُوسِ طَوَلَ اللِّيَالِي

عَشْ بِرَغْدٍ مَعَ ابْنَةِ الْكُرْمِ إِثْمًا

فَهِيَ خَيْرٌ مِنْ أُمِّهَا فِي حَلَالِ!

(٢٨)

أَتَقَضِّي الْحَيَاةَ كَالْعَابِدِ النَّفِّ

سَ، وَفِي الْفِكْرِ فِي شَتْوَنِ الْحَيَاةِ

أَشْرَبَ الْخَمْرَ فَالْحَيَاةَ إِلَى الْمَوْتِ

تَدَعُهَا فِي السُّكْرِ أَوْ فِي السُّبَاتِ!

(٢٩)

يَا رِفَاقِي! مَتَى اجْتَمَعْتُمْ بِأَنْسِ

فَاذْكُرُوا لِلصَّدِيقِ قِسْمَةَ أَنْسِي

وَإِذَا مَا حَسَرْتُمْ الْخَمْرَ حَتَّى

نَوَّبْتِي فَأَقْبِلُوا هُنَالِكَ كَأْسِي!

(٣٠)

أَشْرَبُ الْخَمْرَ فِي جَدَارَةِ حَاسِ

لَا يَرَى أَنَّهُ عَلَى الشُّرْبِ زَلَا

كَانَ رَبِّي يَدْرِي قَدِيمًا بِحَالِي

فَإِذَا لَمْ يَكُنْ فَقَدْ شَامَ جَهْلًا

(٣١)

أَشْرَبُ الْخَمْرَ - لَا أَمْدُ يَمِينِي

لِسَوَى الْكَأْسِ - فِي كِرَامَةِ جِسِّي

أَفْتَدْرِي لِمَا عَبَدْتُ سَنَاهَا؟

ذَلِكَ كَيْلًا أَصِيرَ عَابِدَ نَفْسِي!

(٣٢)

إِنَّ أَبِي النَّاسَ لِي السَّلَامَ فَمَا لِي

غَيْرُ حَرْبٍ، وَإِنْ تَنَلَّ مِنْ فَخَارِي

ها هي الخمرُ أرجوانيَّة الكأ
س، ورأس العفيفِ للأحجار!

(٣٣)

نحن أُنقَى منك يا أيُّها المُفْ
تِي وَأَصْحَى برغم سُكْرِ الشَّرَابِ!
شارِبٌ أنتِ مِنْ دَمِ النَّاسِ، لَكِنْ
مِنْ دَمِ الْكَرْمِ شُرْبُنَا دُونَ عَابِ

(٣٤)

عادت السُّحْبُ في بكاءٍ على العُشْ
بِ، وفي الخَمْرِ ما يَرُدُّ شَجَانَا
ذَاكَ مَرَأَى لَنَا، فيا ليتَ شِعْرِي
حينما نفتديه مَنْ ذا يَرَانَا؟!

(٣٥)

كُنْتُ في حانَةٍ سألتُ عن الما
ضينَ شيخًا مُستغرِقًا في الشَّرَابِ
قال: «دَعَهُمْ واشْرَبْ! فكم من أناسٍ
مثلنا قد مَضَوْا لغيرِ مآبِ!»

(٣٦)

هُمُ يقولونَ ثَمَّ جَنَّةُ حُورِ
شَهْدُهَا كَوَثْرُ بِخَمْرِ مَرِيئِهِ
عاطنيتها على ادِّكارِ، فكأسُ
هي عِنْدِي تفوقُ ألفَ نسيئته^٢

^٢ النسيئة: عكس النقد: أي الدفع المؤخر.

(٣٧)

إِنَّ خَيْرًا مِنْ جَنَّةٍ وَوَعُودٍ كَأْسُ خَمْرٍ فِي رَوْضَةِ جَنبٍ سَاقٍ
فَاجْتَنِبْ ذِكْرَهَا! ^٣فَمَنْ ذَا الَّذِي جَا ءَ مِنْ الْخَلْدِ أَوْ مَضَى لِاحْتِرَاقٍ!؟

(٣٨)

أَيْهَذَا الْحَبِيبُ خُذْ لَكَ إِهْرِيهَ قَاً وَكَأْسًا، وَطُفْ بِرَوْضٍ وَنَهْرٍ
فَكَثِيرًا مَا حَوَّلَ الْفُلْكَ مِنْ قَدِّ جُمَّلٍ كَأْسًا وَإِبْرِيْقٍ خَمْرًا!

(٣٩)

بِكَ أَوْلَى نَبَذُ الْمَعَارِفِ طُرًّا فَتَمَثَّلْ بِشَعْرِ حَسَنَاءَ أَنْسَكُ
وَأَمْلَأُ الْكَأْسَ مِنْ دِمَاءِ الْأَبَارِيهِ سِقِ قُبَيْلِ الزَّمَانِ يُهْرِقُ نَفْسَكَ!

(٤٠)

مُنْذُ مَيَّرْتُ رَاحَتِي عَنْ رَحِيلِي غَلَّ لِي الْفُلْكَ رَاحَتِي فَشَقِيتُ
لَهْفَ نَفْسِي بِلَا رَحِيقٍ وَحُبِّ حِينَ يُحْصَى هَذَا كَعْمَرٍ حَيِّتُ!

(٤١)

أَسْعِدِ النَّفْسَ أَيُّهَذَا الْحَبِيبِ وَأَشْرَبِ الْخَمْرَ فِي ضِيَاءِ الْبَدْرِ
لَيْسَ مِنْ ضَامِنٍ غَدًا، وَكَثِيرًا سَوْفَ يَبْدُو، لَكِنْ بِنَا لَيْسَ يَدْرِي

(٤٢)

ذَاكَ سَيْرُ الْحَيَاةِ — قَافِلَةُ الْعُمِّ رِ — عَجِيبٌ، فَاعْنَمْ حُبُورًا بِأَرْضِ
يَا نَدِيمِي! مَاذَا تَخَافُ مِنَ الْبَعْدِ سِثْ؟ أَلَا هَاتِهَا! فَذَا اللَّيْلُ يَمْضِي

(٤٣)

بَعَثْتُ بِالصَّبَاحِ شَمْسٌ وَأَوْفَى مَلِكٌ لِلنَّهَارِ فِي الْجَامِ صَبَاً
فَاشْرَبِ الرَّاحَ! ذَاكَ صَوْتُ الْمَنَادِي دَاوِيَا، نَاصِحٌ إِلَى الدَّهْرِ شُرْبَاً

^٣ أي الوجود والجنة.

^٤ أي البدر.

(٤٤)

حَرَّمُوا الخَمْرَ عَاجِلِينَ لَأَنَا سُنَلَقِي شَهْرَ الصِيَامِ الدَّانِي
قَلْتُ: «أَمَّا أَنَا فَسُكْرِي بِشَعْبَا نَ، فَأَصْحُوا فِي العِيدِ، لَا رَمَضَانَ!»

(٤٥)

حُذْ نَصِيبًا مِنْ مُنْعَةِ الدهرِ واطْرَبْ بِحُمَيَّا فِي الكَأْسِ بَيْنَ يَدَيْكََا
عَنِي اللُّهُ عَن خُضُوعٍ وَذَنْبٍ أَفْتَنَسَى إِذْ نَ نَعِيمًا لَدَيْكََا!٥

القسم الثاني: في «الكوز»

(٤٦)

قُمْ إِلَيْنَا: تَعَالَ! وَاضْدَعْ بِحُسْنٍ لَكَ مَا نَشْتَكِي مِنَ المُشْكَلَاتِ
أَعْطِنِي الكُوزَ مِنْ سُلَافٍ فَارُوى قَبْلَمَا يَصْنَعُونَهُ٥ مِنْ رُفَاتِي!

(٤٧)

ذَلِكَ الكُوزُ أَكَانَ مِثْلِي مُضْنَى عَاشِقًا فَرَعَ غَادَةَ حَسَنَاءِ
حِينَما العُرْوَةُ٦ الَّتِي هِيَ فِيهِ يَدُهُ فَوْقَ هَذِهِ الجَيِّدَاءِ!

(٤٨)

هُوَ جَامٌ أَحَبَّهُ العَقْلُ حَتَّى لَنَمَ الرَّأْسَ مِنْهُ مَائَةٌ مَرَّةً
بَعْدَ هَذَا الاتِّقَانِ يَرْمِي بِهِ الكَوَا رُ عَلَى الأَرْضِ حَيْثُ يُحْدِثُ كَسْرَةً!

(٤٩)

كُنْتُ بِالأمْسِ عِنْدَ مَصْنَعِ كَوَا زُ وَقَدْ لُحْنَنَ فِي جُمُوعِ كَثَارِ
وَلِكُلِّ سَوَّالٍ صَمْتٍ وَنُطْقٍ: «أَيْنَ رَبِّي، وَبَاعِعِي، وَالشَّارِي!»٥

٥ أي الكوز.

٦ الإبريق مقبضه: أي أذنه.

القسم الثالث: في «التذمر»

(٥٠)

أيها الفلكُ إنما البؤسُ آثا رُ لحقدي مؤصِّلٍ مثلِ غدركِ
حينما أنتِ أيها الأرضُ تحويينَ - إذا ما فُتحتِ - كَنزاً بصدركِ

(٥١)

علم الله عندما جعل الطينَ - عة خلقاً ما سوف يصدر مناً
ما ذنوبي إذن بغير رضاه! فلماذا أُسأَمُ حَرْقاً وغبنا؟

(٥٢)

كم دماءٍ قد أهرقَ الدهرُ عسفاً وأزاهيرَ بُعثرتُ بعدَ نَشْرِ
لا يغرَّنكَ الصِّبا وجمالٌ كم براعيمَ قبلَ نَشْرِ لِنَتْرِ

(٥٣)

حينما ركبَ الإلهُ الطُّبَاعَا كيف لم يَجْعَلِ الكمالَ مَدَاهَا؟
إن يكن خصَّها به فلماذا هَدَّهَا؟ أو هَوَتْ، فمن ذا بَوَاهَا؟

(٥٤)

جئتُ في مَبْدَتِي رقيقَ اضطرابٍ وحياتي زادتُ كذاك احتياري
قد نهبنا كالمكرهين ولا نَدُّ ري معاني المجيءِ والإدبار!

(٥٥)

أسفاً! قد مَضَتْ ذخيرةُ مالٍ بيدِ الموتِ مُذْمِي الأَكْبَادِ
لم يَعُدْ راحلٌ من الخُلْدِ كي يَخُ بَرَّ عَمَّنْ مَضَوْا لغيرِ مَعَادِ!

(٥٦)

قد نَهَبْنَا والدهرُ يَعَجِبُ، لكنْ ما ثَقَبْنَا من مائةٍ غيرِ دُرَّةٍ
فتبَقَّى من الدِّقَاقِ المَعَانِي كُلُّ أَلْفٍ تَخَشَى لَدَى الحَمَقِ ذِكْرَهُ

(٥٧)

لم يَزِدْ نَفْعُ ذلكِ الفُلْكِ مِنْ عَيْدِ شِيشِي، ولا ازدادَ جَاهُهُ مِنْ نَهَابِي

حين أُنذِي لم تَنالاً جواباً مُعَلِّناً سرّاً مَقْدَمِي وإيابي
(٥٨)

ليتَ شعري إلامَ أَعْرَضَ جَهْلِي؟ ضاقَ قلبي من كلِّ هذا السَّقامِ
ليتني كالمجوسِ صاحبُ زُنا رِ فَمِلتُني الحَيَاةُ من إسلامي
(٥٩)

بين سُكْرٍ من خَمْرَةٍ لِلْمَجُوسِ واتَّهامٍ بالكُفْرِ والوَثْنِيَّةِ
كثرتُ حولي الظنونُ، ولكنْ أنا حُرٌّ ومِلكُ نَفْسِي الأَبِيَّةِ
(٦٠)

لو حكمتُ الأفلاكَ في قُوَّةِ اللهِ لَهَدَمْتُها، وأنشأتُ أُخْرَى
كي ينال الإنسانُ فيها الذي را مَ قَرِيراً وما تَمَنَّاهُ دَهْرًا
(٦١)

لن ينال الإنسانُ في هذه الدُّنْيا سِوَى الهَمِّ والعذابِ وُجُودًا
فهنيئًا لمن يُعَجِّلُ عنها في رَحِيلٍ أم لم يَجِئِ مَوْلُودًا
(٦٢)

مِثْلَ خَدِّ الحَسَناءِ أَشْرقتَ يا ور دُ، ويا خمرُ طَبِبتَ لي يا قوتنا
حينما أنتَ أَيُّها الحَظُّ لي خَصُّ مٌ وإنْ تَدَّعِ الوفا مَمْقُوتنا
(٦٣)

أَيُّها الفُلُكُ لستُ من دَوْرَاتِكَ مُنعمًا، فانطلقْ - ودعني - لِحالِكَ
لستُ أهلاً للقيدِ، لكن إذا كُنْ تَ تَحِبُّ الحَمَقِي فحالِي كَذَلِكَ
(٦٤)

علمَ اللهُ لستُ بالفلسفيِّ ذاكَ زَعَمٌ لِلخَصْمِ غيرُ مَوَاتِ
هل كثيرٌ إذا وُجِدْتُ بدنيا مَحَنَةً فاجتهدتُ أَعْرِفُ ذاتي؟
(٦٥)

رغمَ ما لي من حُسْنِ لَوْنٍ وَعَرَفِ مُسْتَطَابٍ ومن مُحِيًّا «الشَّقِيقِ»

وقوامٍ كَالسَّرْوِ، ما زلتُ لا أدري مَرَامَ النِّقَاشِ من تَزْوِيقِي!

(٦٦)

ليتَ مَثْوَى لَنَا نَرَى عنده الراحةَ أو غايةَ الطريقِ البعيدِ
ليتنا نأملُ المَعَادَ كعُشْبٍ نابتِ بعد ألفِ قرنٍ جديدِ!

(٦٧)

إنَّ هذِي الأفلاكَ في وضعِنَا تُعَدُّ حِطِي لَنَا الهَمَّ بعدَ نهبِ جرىءٍ
ولو أنَّ الذينَ لم يَقْدُموا بَعْدُ دُرُورًا بُؤْسَنَا لعافوا المَجِيءُ

(٦٨)

هَمَسَ الوردُ: «ليس وجهٌ كوجهي في جمالٍ فاستقَطِرُوهُ بِظُلْمِي»
فأجابَ الهَزَارُ: «مَنْ ذا الذي فاتَ بكاءَ الشهورِ من ضحكِ يَوْم؟»

(٦٩)

لهفي! قد طوى مَهَادَ الشَّبَابِ وربيعُ السُّرورِ أَمْسَى شِتَاءَ
لستُ أدري متى مَضَى ذلكَ الطائرُ - طيرُ الشَّبَابِ - أو حينَ جاء؟!

(٧٠)

انظُرِ القصرَ - حيثَ (جمشيدُ) بالأَمِّ - سِ قَرِيرٌ بكأسه - صارَ قَفْرًا
بل مألُ الوحوشِ، وانظُرِ «لِبَهْرًا» الذي صادَها فقد صيدَ قَبْرًا!

(٧١)

ما أصابَ الإنسانَ في هذه الدنِّيا ذَاتَ البابينِ إلا المُصابا
فهنيئًا لمن قَضَى - لم يَعِشْ سا عةَ عُمُرٍ، أو لم تَلِدْه - فغابا

(٧٢)

قد أتينا إلى الوجودِ أخيرًا وانحطَطْنَا عن رُتَبَةِ الإنسانِ
قد سئِمْنَا عُمُرًا بغيرِ هوانا لِيَتَّهَ يَنْقَضِي بغيرِ تَوَانِ

(٧٣)

أَيُّ نَفْعٍ من المَجِيءِ وَعَوْدٍ؟ ما سُدَى حَيْطُ عُمُرِنَا في الزَّمانِ؟

كَمْ تَلَطَّتْ بِلا دُخَانٍ عَزِيزَا تُ رَءُوسِ، وَأَزْجُلٍ لِلْحِسَانِ!
(٧٤)

أَيُّهَا الْفُلُكُ أَنْتَ فِي كُلِّ وَقْتٍ هَاتِكُ لِلسُّرُورِ بِي جِلْبَابَا
كَمْ جَعَلْتَ النَّسِيمَ نَارًا لِقَلْبِي وَجَعَلْتَ النَّمِيرَ عِنْدِي تُرَابَا!

القسم الرابع: في «العظمة والأخلاق»

(٧٥)

كَانَ قَبْلِي وَقَبْلَكَ اللَّيْلُ وَالنَّوْ رُ وَلِلْفُلُكِ كَانَ فِي الْجَرِي مَرْمَى
خَفَّفَ الْوَطْءُ! إِنَّ مَا أَنْتَ تَمْشِي فَوْقَهُ كَانَ عَيْنَ حَسَنَاءِ قَدَمَا!

(٧٦)

تَرَكْتَنِي أَيَّامَ عَمْرِي الْقِصَارُ مِثْلَ مَاءِ الْوَادِي وَرِيحِ الْفَلَاةِ
لَسْتُ أُعْنَى بِأَثْنَيْنِ يَوْمَ تَقْضَى وَأَخُوهُ الَّذِي قَرِيبًا سَيَاتِي

(٧٧)

الْغَرِيبُ الْوَفِيُّ عِنْدِي قَرِيبُ وَالْقَرِيبُ النَّفُورُ عِنْدِي خَصْمِي
وَإِذَا السُّمُّ رَاقَنِي كَانَ بِرِيَا قَا، وَكَانَ الدَّرِيَاقُ فِي الْكُرْهِ سُمِّي!

(٧٨)

إِنَّمَا الْحَسَنُ أَنْ تُعَامَلَ بِالْحُسْنِ نَى سِوَاءِ مُجَانِبًا وَرَفِيقَا
إِنْ خَذَلْتَ الصَّدِيقَ صَارَ عَدُوًّا أَوْ حَدَمْتَ الْعَدُوَّ صَارَ صَدِيقَا

(٧٩)

أَيُّهَا الْقَلْبُ هَبْ جَمِيعَ مَنَى الدُّنْ يَا تَوَالَّتْ لَدَيْكَ فِي أَفْرَاحِ
أَنْتَ كَالطَّلِّ فَوْقَ عُشْبٍ نَضِيرِ فَارَقَ الْعُشْبَ فِي انْبِلَاجِ الصَّبَاحِ

(٨٠)

لَا تَسَلْ عَن شُؤْنِ عَهْدِ سَيَاتِي لَ، وَلَا عَن مُصَابِهِ فَهُوَ فَاِنِ

فاغنم الساعة التي أنتَ فيها واترك الفكرَ في بعيدِ ودانٍ

(٨١)

فوقِ بسطِ النُوابِ أبصرُ أقوا ما رُقودًا وتحتَه مُختَفِينا
وأرى - كلِّما تأمَّلتُ صحرا ء الغناءِ - الغادينَ والرَّائحينَا

(٨٢)

لا تَضَع في الفؤادِ أحزانَ دُنيا لزوالٍ، وطبُّ بصفو لَدَيْكا
إنْ يكن طبعُها الوفاءَ لَمَّا با نَت عن الآخرينَ نقلًا إِيكا

(٨٣)

أفلستَ الخَجولَ من ذلك الطَّيِّبِ شِ ومِن نَبذِ كُلِّ أمرٍ لَخِيرِكِ
هَبْ ملكتَ الدنيا العريضةَ جَمْعًا هل مالٌّ سوى افتراقٍ كغِيرِكِ؟!

(٨٤)

هَبْ جميعَ الدنيا جَرَّتْ مثلما تَهْ وى، فما بعدُ؟ ثم ما بَعْدَ عُمْرِكِ؟
هَبْ حياةً تعيشُها طُولَ قرنٍ في نعيمٍ، فما الذي بَعْدَ يُسْرِكِ؟

(٨٥)

كُلُّ ما ظَنَّ دَرَّةً مِن تُرابٍ كان جُزءًا من وجهِ حَسَناءِ رُودِ
فَبِرْفِقٍ إِنْ أزلَ ما تَرَاهُ مِنْ عُبارِ بوجهِ حُسنِ جَدِيدِ!

(٨٦)

انظر الوردَ مَرَّقَتْ نيلَه الرِّيبِ حُ وَعَنَى الهَزَارَ صَفُوا بِحُسْنِه
ويظلُّ له تَمَتَّعَ فكمَ فا رَقَ هذا الثرى وعادَ لِذَفْنِه!

(٨٧)

القُدَامى والمُحَدَثونَ سِواءَ كلُّ آتٍ له بدورِ نَهَابِ
لن تَدومَ الدُّنيا لِغَرْدٍ، فكمَ جا ءوا وغابوا، وبَعْدَ جاءوا وغابوا!

(٨٨)

كم إلى العطرِ أنتَ تصبو وللُو نِ، وخلفَ القبيحِ والحُسنِ تَعُدوا!

سوف تَمْضِي في باطنِ الأَرْضِ حتى إن تكنَ للحياةِ ماءً يُودُّ

(٨٩)

يا فؤادي قد غَمَمَكَ الدهرُ بينا هذه الرُّوحُ سوفَ تَمْضِي لِرَبِّكَ
فارقا العُشْبَ ناعماً بعضُ أيا م عليه مِنْ قَبْلِ نَبْتِ بَتُوبِكَ!

(٩٠)

قد يُساوي محقِّقُ بين حُسْنٍ وسواهُ وبين خُلْدٍ ونارِ
مِثْلَ مَيِّتِ ساوَى ثميناً ببخسٍ ومُحِبِّ غافٍ على الأحجارِ!

(٩١)

لا تَضُرَّنِ ما استطعتَ بإنسا ن، ولا تُجَلِسِ امرءاً فوقَ نارِكَ
وإذا شئتَ دائمَ السَّلْمِ فَلتَقُ بَلْ أذى الناسِ لا أذاةَ لجارِكَ

(٩٢)

ليس فيما أحرزْتَ شيءٌ، ولا نَقُ صُ ولا صدَعَ في مَدَى المفقودِ
لكَ أن تَفْرِضَ الوجودَ فناءً وكذلك المَعدومُ كالموجودِ

(٩٣)

أو تَدري لما يَنوخُ لك الـديـك دعوباً في فجرِ كلِّ صباحٍ؟
هو يُنَبِّيك أنَّ ليلةَ عمرِ لك ولَّتْ ولستَ في وُعْيِ صاحي

(٩٤)

كان قبلاً دماً لأهلِ عُرُوشِ نُنُرُ هذا «الشقيق» في الصَّحراءِ
وكذا تتقي «بنفسجة» الرُّو ضِ لخالٍ في وجنةِ الحَسَناءِ

(٩٥)

كنَ جِماراً معَ الذينَ لجهلٍ يدَّعون انْفِرَادَهُمُ بالعلومِ
كلُّ مَنْ لم يكنْ جِماراً عظيمًا مِثْلَهُم حَمَلُوهُ كُفِرَ الأثيم!

(٩٦)

قَسَمَ الرزقَ عادلاً خالقُ النا س إلى ذرَّةٍ بِدَقَّةٍ وَاِزْنِ

فاسْتَرِحْ مِنْ جَمِيعِ مَا هُوَ فَاِنٍ وَتَحَرَّزْ مِنْ كُلِّ مَا هُوَ كَائِنٌ!

(٩٧)

بَعْدَ مَوْتٍ يَبْنُونَ أَجْرَتَيْنِ كَانَتَا مِثْلَنَا لِقَبْرِي وَقَبْرِكَ
ثُمَّ يَغْدُو تَرَابُنَا أَجْرًا آخَرَ يُبْنَى لِقَبْرِ غَيْرِي وَغَيْرِكَ!

القسم الخامس: في «الحكمة والشك»

(٩٨)

لَا تَقُلْ فِي السَّمَاءِ أَصْلًا لِخَيْرٍ وَلِشَرٍّ، وَأَصْلُ بَشَرٍ وَحَسْرَةٍ
إِنَّ هَذَا الْقَضَاءَ أَعْجَزُ حَقًّا مِنْ قُصُورِ خَبْرَتِهِ أَلْفَ مَرَّةٍ!

(٩٩)

لَوْ دَرَى الْمَرْءُ سِرَّ هَذِي الْحَيَاةِ لَغَدَا عَارِفًا بِمَا بَعْدَ فَوْتِ
فَإِذَا كُنْتَ رَغَمَ صُحْبَتِكَ النَّفْسُ سِجْهُوًّا بِهَا فَكَيْفَ بِمَوْتِ؟!

(١٠٠)

هُؤُلَاءِ الَّذِينَ عُدُّوا بَعْرِفًا نِ مَصَابِيحِ لِلْهُدَى قَدْ هَامُوا
مَا اسْتَطَاعُوا الْخُرُوجَ مِنْ بُهْمَةِ اللَّيْلِ لِيَلْفُضُوا حَدِيثَهُمْ ثُمَّ نَامُوا!

(١٠١)

إِنَّمَا الْعَقْلُ صَاحِبُ الرُّشْدِ لِلْخَيْدِ سِرٌّ يُنَادِي فِي الْيَوْمِ مَائَةً مَرَّةً
فَاغْنَمِ الْوَقْتَ، لَيْسَ مِثْلَكَ كَالسَّكْوِ رَاثٌ يَنْمُو بِرَغْمِ حَصْدِ لِنَفْسِهِ

(١٠٢)

كَمْ تَمَادَوْا لِعَبَابِ هَذَا التُّرَابِ وَأَخِيرًا قَدْ أَنْجَزُوا تَصْوِيرِي
أَنَا لَنْ أَسْتَحِيلَ أَفْضَلَ مِنِّي حَيْثُ أَفْرَغْتُ هَكَذَا مِنْ كُورِي!

(١٠٣)

بَيْنَ دَيْنٍ وَمَذْهَبٍ فِكْرُ قَوْمٍ حِينَمَا غَيْرُهُمْ حَيَارَى فَضَلُّوا

وإذا صائِحُ تَجَلَّى يُنَادِي يا حيارى! كلا الطَّرِيقَيْنِ جُهْلًا

(١٠٤)

أنت مثلي في الجهل بالأزل المَحْدُ فَيَّ عَنِّي وعنك سرًّا ولُغْزًا
ما قرأناه، بلى ولو رُفِعَ السَّتْرُ سر لَغَبْنَا ولم نُصِبْ منه مَغْزَى

(١٠٥)

نحنُ مَنْ نَشْتَرِي كِلا الحَمَرَتَيْنِ وَبِبَعْضِ الشَّعِيرِ بِعنا الخُلُودًا!
عن ذهابي مَنْ بَعْدِ مَوْتِي سَأَلْتَ هَاتِ لي الحَمَرَ وأمِضِ حيثُ تُرِيدُ!

(١٠٦)

لا ابتداءً ولا انتهاءً لِذِي الدا ثرة الكُبْرَى جَيئنا والذَّهابُ
ما أصابتُ أذْنايَ من أَحَدٍ ذِكْرًا لِمَبْدَأِ لنا ولا لِإِيابِ

(١٠٧)

ما عَرَفْنَا مَبْدَأًا لِدَوْرَةِ هذا الـ كَوْنٍ بالعقلِ وهو عَوْنُ القِيَّاسِ
لا ولا غَايَةَ الحَرَابِ المُوافي لِبنائٍ له متينِ الأساسِ

(١٠٨)

إنَّ تلكَ النُّجُومَ مَنْ زانتِ الفلـ ك مرارًا أتتْ وراحتْ وباءتْ
وبَدَّيْلِ السَّماءِ في جَيْبِ ذِي الأُرِّ ضِ شعوبٌ كذاك ماتتْ وجاءتْ!

(١٠٩)

إنَّ من أحسنوا التَّفَهُمَ قالوا في جَلالِ الإلهِ قولًا كثيرًا
ما دَرَى واحدٌ حَقِيقَةَ سِرِّ لَعَطُوا أوَّلًا وأغفوا أخيرًا!

(١١٠)

هم يقولون نَمَّ جَنَّةَ حَمْرٍ وشهادٍ ودارِ حُورٍ عَجيبَه
فَدَعُونَا إِذْنا لِنَعْبُدَ جَهْرًا دُونَ لَوْمِ حَمْرًا لنا وَحَبِيبَه

(١١١)

قَدْ دَعَا لِلقَرارِ مما سَبَّنايَ يَزْجُرُ النفسَ حينما يَغْوِيها

كان مثل الذي يقول: اقلب الكأس وحاذر سكب الذي هو فيها!

(١١٢)

كُنْتُ عن ذلك المَجَازِ بِنَقْشِ
إِنَّمَا كان مِثْلَ فُقَاعَةٍ تَبُّ
تَسْأَلُ الشَّرْحَ حينَ ذاكَ يَطوُلُ
دُو بوجِهٍ لِلْبَحْرِ ثَمَّ تَحُولُ!

القسم السادس: في «العشق»

(١١٣)

هو عنوانٌ دَفَتَرَ للمعاني
أَيُّهَا الجاهِلُ الذي ما دَرَى العِشْ
لشبابٍ وبيتُ شِعْرِ حَكَاهُ
قَى تَعَلَّمَ فما الحِياةُ سِوَاهُ!

(١١٤)

في مَشِيبِي قد صادني عِشْقُكَ السا
يا حَبِيبِي سَلَبْتَ توبَةَ عَقْلِي
حُرٌّ حَتَّى أَخذْتُ كَأْسَ المُدَامِ!
مِثْلَ صَبُوٍ أَبْلَتْ يَدُ الأَيَّامِ

(١١٥)

حَبَّرُ إن سَمَحْتَ قَلْتُ، وإِنِّي
سوف أَمْضِي إلى الترابِ وَعِشْقِي
أُوجِزُ القَوْلَ عنه في لَفْظَتَيْنِ
وَإِذا ما بُعِثْتُ عادَ وَكُونِي!

القسم السابع: «فيما خاطب به الله»

(١١٦)

أنا دوماً والنفسُ في حربِ آلا
هَبُّكَ كُنْتُ الكَرِيمَ عَفْواً، فَهَمِّي
مي وحرني الدفين من أعمالي
بحيائي مما رأيتَ حيالي

(١١٧)

قلت لا بُدَّ من عذابِكَ! لكنْ
ما مكانٌ حَلَلْتُ فيه عذابُ
لم تَزِدْ حَشِيتِي ولا تَنْبِهي
ثم أين المكانُ لم تَحَيَّ فيه؟!

(١١٨)

أنا ذاك العبدُ العَصِيُّ فأين الصِّدِّقُ فُحِّحْ؟ قلبي الدَّاجِي فأين الضَّيَاءُ؟
إِنْ تَهَبْنَا بِالطَّاعَةِ الخُلْدُ كالبيدِ عِ فَأين النَّدَى وأين العطاء؟

(١١٩)

أنتَ كَوْنْتَنِي من الماءِ والطَّيِّبِ من كما قد غَزَلْتَ صُوفَةَ عَقْلِي
وكتبتَ الذي علينا من الحَظِّ فماذا يكون تَأْتِيرُ فِعْلِي؟

(١٢٠)

أين ذاك الذي تُرَى عاشَ مَعْصُو ما من الذنبِ لا يُدْنِسُ كَوْنَكَ؟
إِنْ تَكُنْ من يُكَافِئُ السُّوءَ بالسو عِ فما الفرقُ تَمَّ بَيْنِي وبَيْنَكَ؟!

(١٢١)

كم وَضَعْتَ الأشْوَكَ مِلاءَ طريقي ثم أعلنتَ في مَسِيرِي هلاكي
أنتَ مِلاءُ الوجودِ ذو جبروتِ قاهرٍ ثم تَدَّعِي إِشْرَاكِي

(١٢٢)

إِنَّ إِثْبَاتَكَ المُحَالَ لِعَقْلِي فالْمُنَاجَاةُ مُنْتَهَى إِثْبَاتِكَ
لستُ أدري ما كُنْهُ ذَاتِكَ حَقًّا ليس إِلاَّكَ عارفٌ كُنْهُ ذَاتِكَ

(١٢٣)

إِنْ أَكُنْ ذلكَ المَقْصَرِّ في الطَّاءِ عَةِ والوَجْهِ في غُبارِ التَّدْنِي
فأنا مِنْ نَدَاكَ لستُ ببيأسٍ حينما الفَرْدُ لم أَصِفْهُ اثْنَيْنِ

(١٢٤)

ذاكَ صَدْرِي فارحَمُهُ من أَلَمٍ فا ضَ، وقلبي الموثوقَ هَمًّا بنفسي
ثم رِجْلِي التي تَمَشَّتْ إلى الحَا نِ، وأيضًا يدًا تغالت بكأسِ

(١٢٥)

لاجتلاءِ الذي وراءَ السِّتَارِ كم نُفوسٍ ذابتْ وكم من قُلوبِ!
إيه يا مَنْ يَطِيشُ عقلي لديه أنتَ في الكَوْنِ تَمَّ شِبْهُ جَنِيْبِ

(١٢٦)

أنا ذاك الذي ظَهَرْتُ اقتدارًا مِنْكَ حَقًّا وفي نَعِيمِكَ دُلِّلْتُ
سَوْفَ أَقْضِي قرناً بذنبي وأغْلُو لِأَرَى ما الأَجَلُ ذَنْبِي أم أَنْتُ!

القسم الثامن: في «مطالب شتى»

(١٢٧)

لا تظنن أنني مَنْ يَخَافُ النـ سَاسَ أو قسوةَ المنيَةِ أَخْشَى
لستُ أَخْشَى حقيقةَ الموتِ، لكن أنا أَخْشَى أني أَسَأْتُ العَيْشَا

(١٢٨)

«أنتِ دَوْمًا سَكْرِي وفي كُلِّ آن لكِ خِلٌّ» — أهَابَ شَيْخٌ بِمُومِسْ
فأجابت: «حَقًّا كما قُلْتَ حالي كيف حالٌ لديكِ للنَّاسِ والنَّفْسِ؟»

(١٢٩)

إنَّ هذي السماءَ كالطَّاسِ في العَكْدُ سِيسِ فَيَلْقَى المَذَلَّةَ الأذكياءِ
انظروا الودَّ بين كَأْسِ وإبريـ قِي فبينَ الشفاهِ تجري الدَّماءِ

(١٣٠)

حَبَّرَ مَنْ حَيَاتِنَا ذلكَ الفَلْدُ كُ، و(جِيحونُ) مِنْ نَدِي العُيونِ
وشرارُ من جُهدِنَا تَلُكُمُ النَّا رُ وما الخُلْدُ غيرُ بعضِ السكونِ!

رابندرانات تاجور^١

ما استمتعت مرة بقراءة «خطبة الجبل» للسيد المسيح عليه السلام، وهي في رأيي لب تعاليمه النورانية؛ إلا تخيلت صورة جميلة لطلعته، وصوته، ونفسيته الحلوة؛ وكأني سعدت برؤيتها عياناً سنة ألف وتسعمائة وست وعشرين، حينما كلفت رسمياً بصحبة الشاعر العالمي «رابندرانات تاجور» في أثناء زيارته بمدينة «بورسعيد»، التي اجتذبت إليها من قبل شعراء مهتمين، على رأسهم شاعر النيل «محمد حافظ إبراهيم»، فإن نفسيته الحلوة وصوته الحنون، ووجهه المشرق، انطبعت في ذهني وفي قلبي انطباعاً قوياً حبيباً، لا يمكنني أن أنساه ما حييت، وقد نشرت مجلة «الزهراء» منذ ربع قرن آثار ذلك الانطباع، كما نُشِرَتْ في الجزء الأول من كتابي «مسرح الأدب».

ومنذ عشر سنوات انطفاً ذلك الكوكب الوهاج، بعد أن ملأت أشعته الكون وطافت وما تزال تطوف بأرجائه، فهي غير مشهودة في شخصه، ولكنها محسوسة في جميع آثاره القائمة على الحب والسلام والجمال.

والآن حينما تتحدى القوة الغاشمة حرية الناس باسم الحرية ذاتها، وحينما يتشح الذئب بثوب الحمل، لا تجوز أن تفوتنا ذكرى ذلك الإنسان العظيم، الذي قال: «حيثما كان الذهن عديم الخوف، والرأس مرفوعاً، والمعرفة عامة، وحيثما كانت الكلمات تأتي من عمق الحقيقة ... ففي هذه السماء دع بلادتي تستيقظ!» والذي قال أيضاً: «إن التحرر من قيود الهجوع هو الحرية التي أطلبها لك يا وطني؛ التحرر من فوضى القدر، الذي

تخضع أشعرته عاجزة لأجنحة عمياء ... التحرر من رحمة الإقامة في عالم للدمى ...
فحيثما كان الذهن حرًا، والرأس مرتفعًا في سماء الحرية، دع بلادي تستيقظ!
وكما كان «بوزان» «والمسيح» «ومحمد» بين الأنبياء والرسل، ماهدين للإخاء
البشري؛ جاء «تاجور»؛ كما جاء «غاندي» «وولز» برسالة قرينة لروح أولئك الأنبياء
والرسل الكرام!

إن مثل «تاجور» لم يكن رجل «البنغال»، أو رجل «الهند» فحسب؛ بل رجل البشرية
عامة، وما مدرسته التي أسسها منذ نصف قرن، حينما كان في الأربعين من عمره، في
أحضان الطبيعة، والتي تحولت إلى جامعة في سنة ١٩٢١م، وبادرت حكومة «الهند»
المستقلة إلى الحفاوة بها — شأن كل حكومة تحترم نفسها نحو نوابغها وآثارهم؛ وما
هذه المدرسة — كما دل اسمها الأول عند تأسيسها — إلا هيكلًا للسلام وحب الطبيعة
والجمال والتآخي الإنساني، وقد رمي من ورائها إلى ثلاثة أهداف:

أولها: محاولة التوحيد بين الثقافات الشرقية.

وثانيها: درس الثقافات الغربية، وعلى الأخص ما كان منها ذا صلةً بالثقافات الشرقية.

وثالثها: تحقيق الانسجام العلمي والثقافي بين الشرق والغرب، والعمل على خلق الوحدة
الفكرية الروحية بين الناس. فهي بصورتها هذه أرقى من «الأكاديمية» التي أنشأها
«أفلاطون» في حديقة «أكاديموس»، ومن «مدرسة المشائين» التي أنشأها «أرسطو».

كان «تاجور» المتصوف المؤمن بوحدة الوجود يؤمن ضمناً بوحدة البشرية، وقد
أجاد نقل مبادئه ورسالته الروحانية إلى اللغة الإنجليزية نثرًا ونظمًا، مستمدًا من أجمل
ما أوحى به البرهمية، وشاعريته الصوفية ونزعة القصصية الفائقة التي لا تهمل شيئًا
من صور الحياة مهما تكن ساذجة، ووطنيته النقية المنسجمة مع إيمانه بالتعاون
العالمي الكامل.

وما تزال مدرسته التي دشنت في سنة ألف وتسعمائة وواحد، باسم «مهبط الأمان»،
كعبة يحج إليها عشاق هذا الشاعر المتصوف الفيلسوف في قرية «بلبور»، فيستوحون
منها كما يستوحون من مؤلفاته العديدة كل معاني الجمال والسلام والرفق والإخاء،
وهي القيم الوحيدة الباقية لنا من هذا الوجود وتجاربه.

وإن ننس لا نُنس اهتمام «تاجور» بالعرب وآدابهم وبالثقافة الإسلامية، وكيف عُني بالدعوة إلى إنشاء كرسي لها في جامعته، فلم يجد مجيباً من بين أغنيائنا. ولا ننس أنه كشاعرٍ تمنى حياة أقوى للشعر العربي المعاصر، حيثما اطلع على مترجمات شهيرة منه. ولئن جاملَ بتلبية زيارات، فصراحته في مذهبه الفني، لم تكن تعرف المجاملة إطلاقاً، وكذلك تقديره للحرية الإنسانية، وأظهرُ تقديره للشعراء الشيوخ العرب اتجه إلى «خليل مطران»، بعد أن وقف على مترجمات من شعره الرومانطقي الإنساني، التي زخر بها الجزء الأول من ديوان «الخليل»، وهو وحده الذي كان مطبوعاً في ذلك الحين، ولئن رحل «تاجور» الآدمي عنا، فما تزال جامعته الحرة الإنسانية التعاليم قائمة، وما تزال ترحب بكل ما يستطيع إهداؤه إليها من آثار الأدب العربي قديمه وحديثه، وبتدريس الأدب العربي فيها.

ولئن شُغِفَ «تاجور» بالشعر الوجداني الغنائي، وكان أحب أعلامه لديه «شيلي» و«كنتيس» في الإنجليزية، فإن أجمل ما نضح قلمه في آثاره العديدة، هو روحه الإنسانية الفذة، وقد سمعته يقول:

إننا في الواقع اعتمدنا على الطبيعة للتغلب عليها بوسائلها ذاتها في الماديات،
وقد كسبت الإنسانية من وراء ذلك، فلماذا لا نبليح نظيرة هذه المرتبة في
الروحيات.

لماذا لا نكبح جماح الشهوات ما دمنا نعلم أن الاسترسال في الشهوات
يسيء إلى الإنسانية؟

كما سمعته يقول:

إن مفسدة العالم في الأناية الاستقلالية؛ إذ لو أدرك كل إنسان أنه في الواقع
أعظم من أن يحد بجسده، وأنه متصل بإخوانه في الإنسانية؛ لَعَطَفَ عليهم
العطفَ كله، وأحس بإحساسهم، ولنقى البغضاء والتحاسد، والميل إلى النزاع
والمشاحنة من نفسه.^٢

^٢ كتاب «مشرح الأدب» ج ١ ص ١٤.

وخير ما نختم به هذا الحديث في الذكرى العاشرة لوفاته قوله المأثور دفاعاً عن حرية الشعوب المضطهدة:

في العالم قانون أدبي يطبق على الجماعات كما يطبق على الأفراد، وليس لكم أن تهاجموا هذا القانون بصفتمكم شعوباً، وأن تجنوا ثمراته بصفتمكم أفراداً!

صورة من الشعر القديم

في طليعة الشخصيات الشامخة في الشعر العربي شخصية «الشريف الرضي»، وإنها لبرهان آخر على أن الأدب الأصيل الصادق العظيم، لا يمكن فصله عن الشخصية العظيمة اللامعة فهما شيء واحد، يترجم عن كيانه بتعايير شتى ما بين أعمال وأفكار وعواطف. كان «الشريف الرضي» في سلوكه مثلاً لعزة النفس وشرفها، وكان جد حريص على العدل، واشتهر كذلك برجاحة عقله وبتأملاته في فلسفة الأخلاق، وبنظراته الاجتماعية الدقيقة، كما نبغ في الشعر منذ طفولته وجاء هذا الشعر صادقاً مطبوعاً، كامل التصوير لنفسيته؛ كأنه لوحات فنية عظيمة، ثم جاء نثره البليغ الجزل آية في الفخامة، حتى نُسب إليه تأليفاً — لا جمعاً فحسب — كتاب «نهج البلاغة» المحتوي كلام «علي بن أبي طالب» أو معظمه، وتميزت له تصانيف جلييلة في مجازات القرآن ومعانيه، تمت عن تضلعه في علوم اللغة، وفوق هذا وذاك كانت له — كما جاء في «عمدة الطالب» — «هيبه وجلالة، وفيه ورع وعفة وتكشف، ومراعاة للأهل والعشيرة ... كان أحد علماء عصره، قرأ على أجلاء أفاضل»؛ كما كان معلماً جليلاً أحبه طلبته وأعزوه، والتفوا حوله في مدرسته التي أسماها «دار العلم»، وكان يتبرع لهم بعلمه وبجاراتهم. كل هذه السمائل الأدبية والخلقية التي انصهرت في سبيكة واحدة هي التي تركز عليها شهرة «الشريف الرضي»!

يصف «الثعالبي» «الشريف الرضي» بأنه «أشعر الطالبين؛ مَنْ مضى منهم ومن غُبر، على كثرة شعرائهم المفلقين»، ثم لا يتردد في أن يذكر: «ولو قلت: إنه أشعر قریش، لم أبعد عن الصدق». كما يذكر: «ولست أدري في شعراء العصر أحسن تصرفاً في المرثي منه.»

وكما كان مترسلاً في النثر يصح أن يعد نظمه من الطراز ذاته، حتى إنه ليقارن بنظم «البحثري» في الصياغة المطبوعة السمحة، ولكن شعر «الشريف الرضي» يمتاز بتعبيره الفخم النبيل عن نفس نبيلة، وبالترفع عن كل ما يَشِين، وأبت نفسه الشامخة إلا أن يخاطب الخليفة القادر بالله، بقوله:

عطفًا أميرَ المؤمنين! فإننا في دَوْحَةِ العَلْيَاءِ لا نتفرَّقُ
ما بيننا يومَ الفخارِ تَفَاوَتْ أبدأ، كِلانا في المعالي مُعْرَقُ
إِلَّا الخِلافةَ مَيَّرَتْكَ، فإنني أنا عاطِلٌ منها، وأنت مُطَوَّقُ!

قد يشتهر شاعر بقصيدةٍ واحدةٍ سكب فيها عصاره قلبه، فليس من الضروري إذن أن يكون الشاعر المجيد أكثرًا، كما أنه ليس من الواقع أن كل شاعر مقلِّ مجيد، ولكن بين فحول الشعراء مَنْ جمع بين الإكثار والإجادة في آنٍ واحد؛ لأن ذلك طابع عبقريته، وهؤلاء قلة نذكر منهم في العربية على سبيل المثال «مهيار الديلمي» و«ابن الرومي» و«ابن حمديس» و«الشريف الرضي».

وإذ نحن بصدد «الشريف الرضي»، فلنا أن نقول إنه برع في جميع فنون الشعر العربي التي كانت معروفةً في زمنه، ولو كان أدب الملاحم الإغريقية وسواها معروفًا عند العرب حينئذٍ لكان «للشريف الرضي» — لا ريب — جولات موفقة فيها، ولكن غلته تقاليد بيئة المحافظة وجهلها بالشعر الإغريقي أو صدوفها عنه؛ لتوهمها إياه خطرًا على التوحيد.

ونقرأ عن شاعرنا وأديبنا الجهير أنه «لم يقبل من أحد صلة ولا جائزة، حتى بلغ من تشده في العفة أن رد ما كان جاريًا على أبيه من صلوات الملوك والأمراء! واجتهد «بنو بويه» أن يحملوه على قبول صلاتهم فما استطاعوا ... وقد أكبر الناس رثاءه «لأبي إسحق الصابي»؛^١ لأن المرثي كان «صابئيًا»، ونقرأ أنه «في أواخر عمره تغير عليه الخليفة القادر بالله؛ لاتهامه عنده بالميل إلى العلويين الفاطميين، فصرفه عن الأعمال التي اعتادها، فعاش «الشريف الرضي» عيش القانع العفيف حتى وافته منيته». وكل هذا خلق هالة نورانية حول اسمه وسيرته.

^١ حينما لامه بعض المتطرفين في الدين لرتائه من عدوه كافرًا، قال: «إنما رثيت فضله!»

علينا بعد هذا أن نأتي ببعض الشواهد الدالة على فخامة شعره وعبقريته، وإننا بالفعل لنجد أنفسنا في حيرةٍ حول ما نختار منها وما نترك. ولأمرٍ ما – ولعله طابع الوفاء المؤثر – تجذبنا مراثيه، وإنما لفي الذروة من حرارة العاطفة، ومن ذا الذي يمكن أن ينسى مراثيه «لأبي إسحق الصابي» التي يقول فيها:

أُعلِمْتَ من حَمَلُوا على الأعوادِ؟ أرأيتَ كيف حَبَا ضياءُ النَّادي؟
جَبَلُ هَوَى، لو حَزَّ في البحر اغتدى مِنْ وَقَعِه مُتتَابِعَ الإزبادِ
ما كنتُ أَعْلَمُ قَبْلَ حَطِّكَ في الثَّرَى أَنْ الثَّرَى يَعْلو على الأطوادِ!
بُعْدًا ليوْمِكَ في الزَّمانِ فَإِنَّه أَقْدَى العيونَ وَفَتَّ في الأعضادِ
لا يَنْفدُ الدَّمْعُ الذي يُبْكي به إِنَّ القلوبَ له من الإمدادِ

ومنها:

إِنَّ الدَّموعَ عليكِ غيرُ بخيلةٍ والقَلْبُ بالسُلوانِ غيرُ جوادِ
سَوَدتْ ما بينَ الفِضاءِ وناظري وَعَسَلتْ مِنْ عينيَّ كلَّ سوادِ
يا ليتَ أَنِّي ما اقتنيتُكَ صاحبًا كم قَنِيَّةٍ جلبتُ أَسَى لفؤادي!
ليس الفِجائِعُ بالذخائرِ مِثْلها بأماجِدِ الأعيانِ والأفرادِ
ضاقَتْ عليَّ الأرضُ بَعْدَكَ كُلُّها وترَكْتَ أَضيقَها عليَّ بلادي!

ولا تَقُلْ روعَةً عن هذه القصيدة مراثيه الأخرى؛ مثال ذلك رثاؤه لوالدته الذي يقول في مستهله:

أبْكيك لو نَقَعَ الغليلُ بُكائي وأقولُ لو زَهَبَ المقالُ بدائي
وأعوذُ بالصَّبْرِ الجميلِ تَعزِّيًّا لو كان بالصَّبْرِ الجميلِ عزائي
طورًا تُكاثِرني الدُّموعُ، وتارةً أوي إلى أكرومتِي وحيائي!

ومنه:

أَثْرُ لِفَضْلِكَ خَالِدٌ بِإِزَائِي؟!
أَبَدَ الزَّمَانِ: فَنَاوُهَا وَبِقَائِي
مَا يَذْخَرُ الْآبَاءَ لِلْأَبْنَاءِ
دَاءً، وَقَدَّرَ أَنَّ ذَاكَ دَوَائِي
لِتَحْرُقِي أَوْيَ إِلَى الرَّمَضَاءِ
فَرَزَعَ اللَّدِيغَ نَبَاً عَنِ الْإِغْفَاءِ
أَوْ كَانَ يُسْمِعُكَ التُّرَابُ نَدَائِي
وَعَلِمْتَ حُسْنَ رِعَايَتِي وَوَفَائِي!

كَيْفَ السُّلُوءُ، وَكُلُّ مَوْقِعٍ لِحِظَةٍ
رُزَانٌ يَزِدَادَانِ طُولٌ تَجَدُّدٍ
نَحَرَّتْ لَنَا الذِّكْرَ الْجَمِيلَ إِذَا انْقَضَى
كَمْ أَمْرٍ لِي بِالتَّصَبُّرِ هَاجَ لِي
أَوْيَ إِلَى بَرْدِ الظَّلَالِ كَأَنَّي
وَأَهْبُ مِنْ طَيْبِ الْمَنَامِ تَفَرُّعًا
لَوْ كَانَ يُبْلِغُكَ الصَّفِيحِ رِسَائِي
لَسَمِعْتَ طَوْلَ تَأْوُهِي وَتَفَجُّعِي

ومثله رثاؤه المؤثر لوالده الذي يقول فيه:

فَالْيَوْمَ لِي عَجَبٌ مِنَ الْمَتَبَسِّمِ
فَالْيَوْمَ أَعْلَمُهُ بِمَا لَمْ يَعْلَمْ
مِنْ عِبْرَةٍ وَلَوْ أَنَّ دَمْعِي مِنْ دَمِي
بَدَّلَ الرِّغَائِبِ وَاحْتِمَالِ الْمَغْرَمِ
إِلَّا بَوَاقِي مِنْ عُلَا وَتَكْرُمِ
وَيَقِلُّ مِيرَاثُ الْجَوَادِ الْمُنْعَمِ
فِي الْأَرْضِ يَقْذِفُهَا الْخَبِيرُ إِلَى الْعَمِي
قَبْلَ الْعُيُونِ وَغَرَّةً فِي أَدْهَمِ
حَبِطَ الْمَغَارِ بَهْنٌ مَنْ لَمْ يُجْرِمِ
فَمَضَى يَلْفٌ مُؤَخَّرًا بِمُقَدَّمِ!

قَدْ كُنْتُ أَعْدَلُ قَبْلَ مَوْتِكَ مَنْ بَكَى
وَأَدُوْدُ دَمْعِي أَنْ يَبْلُ مَحَاجِرِي
لَا قَلْتُ بَعْدَكَ لِلْمَدَامِ كِفْكَفِي
هَتَفَ الْجِمَامُ بِهِ فَكَانَ وَصَاتِهِ
هَلْ يُورِثُ الرَّجُلُ الْكَرِيمُ إِذَا مَضَى
يَأْبَى النَّدَى تَرَكَ الثَّرَاءَ عَلَى الْفَتَى
مَلَأَتْ فِضَائِلَكَ الْبِلَادُ وَنَقَبَتْ
فَكَأَنَّ مَجْدَكَ بَارِقٌ فِي مُزْنَةٍ
أَنْعَاكَ لِلخَيْلِ الْمُغْيِرَةِ شُرْبًا
كَالسَّرْبِ أَوْجَسَ نَبَاةً مِنْ قَانِصِ

ومثله رثاؤه البليغ «للساحب بن عباد»، وفيه يقول:

أَوْ مَا وَقَاكَ جَلَالُكَ الْآجَالَا؟!
يَا مَنْ إِذَا عَثَرَ الزَّمَانُ أَقَالَا؟!
لَمْ تَرَضْ غَيْرَ بَنَاتِ كَفْكَ آلا

يَا أَمَرَ الْأَقْدَارِ كَيْفَ أَطَعْتَهَا؟!
أَلَا أَقَالَتْكَ اللَّيَالِي عَثْرَةً
وَاهَا عَلَى الْأَقْلَامِ بَعْدَكَ، إِنَّهَا

دَفَعَ الزمانُ لكِ النوائِبَ دَفْعَةً وَتَصَوَّبَ الواديَ إِلَيْكَ فسالًا!

ومثله رثاؤه الوفي للخليفة «الطائع بالله»، وقد توفي في مجلسه وهو مخلوع، وكان في خلافته شديد الميل إليه؛ وفي هذا الرثاء يقول:

وكذا الأيامُ مَنْ قارَعَهَا تركتُ فيه علاماتِ النَّزالِ
نَتَجُّوا في المجدِ ما أَلَقَحَتْهُ رُبِّما أوقَدَ نارًا غيرُ صالِي
وَإِذا أَعْلَى الوَرَى أكرُومَة وَجَدُوا عندَكَ أَثمانَ الغوالي
كُلُّ ماأسُورٍ يُرَجى فَكُفُّه غَيْرَ مَنْ أَصَحَّ في قَيْدِ اللبالي!

وأقرب إلى الرثاء تفجعه لخلع ذلك الخليفة في قصيدتين من عيون شعره! فإذا انتقلنا من الرثاء وجدنا أبوابًا أخرى عديدة تستهويننا وداعبها وفرائدها؛ سواء في الشعر الوصفي التصويري، أو في الزهد، أو في النسب، أو في الإخوانيات، أو في الفخر، أو في شكوى الزمان، أو في غير ذلك من أبواب الشعر الكلاسيكية، دع عنك حجازياته المشهورة.

ومن أوصافه الرائعة: وصف «إيوان كسرى»، ووصف «بيوت النار بيوم الشعانين»، و«وصف الليل»، و«وصف الحيرة»، و«وصف الأسد»، و«وصف القلم». وديوانه الضخم الواقع في نيفٍ وتسعمائة صفحةٍ من القطع المتوسط، والحاوي آلافَ الأبيات السَّرِيَّة؛ هو ثروة كلاسيكية للأدب العربي لا تقدَّر بثمن؛ وإذ كنا نزور حديثاً مجموعة لوحات «رامبرانت» في متحف «المتروبوليتان» للفن بنيويورك، اتفق أن كان بصحبتنا ديوان «الشريف الرضي»، فكان إحساسنا قوياً بالشبه بين ما بيدنا وبين ما رأينا، ومهما يكن التطور في الأذواق والأساليب في الشعر أو التصوير أو في غيرهما من الفنون الجميلة؛ فما تزال للشعر الكلاسيكي عظمته، وما تزال لشعر «الشريف الرضي» عظمة خاصة. ولم يقل ناقد منصف إن خصوبةً منه أو سرعة إنتاجه انتقصته بأي حال؛ فإنتاج «المعري» الهائل لم يكن مظهر إفلاسه، كذلك لم تكن آثار «شيكسبير» العديدة ولا آثار «هومير»، كذلك لم تكن سرعة «روسيني» مثلاً الذي وضع «حلاق إشبيلية» في أقل من ثلاثة أسابيع، أو سرعة خاطر «أبي نواس» المتألق في شعره الصافي.

ولكن الناس عادة عبید الحسد، قلما يعرفون قيمة الرجل العبقري إلا بعد وفاته، وهم على خير تقدير عبید المألوف، وخصوم المتميز:

لا يعرف القومُ الفتى إلا متى ولَّى فيعطى حقه تحت الثرى!

وهذا كان حال «الشريف الرضي» على ما أوضحه فقيده الأدب الدكتور «زكي مبارك» في كتابه الممتاز «عبقرية الشريف الرضي». ولسوء حظ الأدب لم يعمر «الشريف الرضي» أكثر من سبع وأربعين سنة هجرية؛ فقد ولد في «بغداد» سنة ٣٥٩هـ، وتوفي «بالكرخ» سنة ٤٠٦هـ؛ حيث دفن بداره أولاً؛ ثم نقل إلى مشهد «الحسين» «بكربلا»، فدفن عند أبيه. ومع ذلك أعطى الأدب العربي في هذا العمر المحدود كنزاً عظيماً من الشعر والحكمة والنقد الاجتماعي والمثاليات الأخلاقية العليا.

ويقول لنا المؤرخون إنه نشأ في حجر والده ودرس العلم في طفولته، فبرع في الفقه والأدب واللغة والنحو، وبدأ يقرض الشعر في سن العاشرة، وألف وعلم، وضرب المثل للشعراء والأدباء في الترفع بأثارهم، وفي ابتداع مثاليات لهم، متنزهاً عن العبت والمجون، كما تنزه عن قبول صلةٍ أو جائزةٍ من أحدٍ، وكان آية الصدق والحزم والأمانة في عمله، وكل هذا نراه متجلياً في مرآة أدبه. كان يقيم في مدينة «سُرَّ مَنْ رَأَى» معظم حياته العملية، وبعد ما تولى نقابة الأشراف الطالبين أخذ يتولى أيضاً النظر في المظالم والحج بالناس كما كان يفعل والده، إلى أن انصرف عنه الخليفة «القادر بالله». وآثار كل هذه الحياة الشريفة نحسها في ديوانه بلغة الفكر والعاطفة والفن، يحسها ويفتن من يُعنى بنشدانها؛ لأنها أرفع من مستوى الدهماء، على حد قوله:

أنا النَّضَارُ الَّذِي يُضَنُّ بِهِ لو قلبتني يمين منتقدا!

يصف الدكتور «زكي مبارك» الشريف الرضي بأنه «الجندي المجهول»؛ وذلك لأنَّ جُلَّ شعره غيرُ مدروس، ويكاد لا يردد إلا شعره السياسي؛ لأنَّ شاعرنا كان ضالِعاً

— فيما يقال — مع الفاطميين ضد العباسيين، ومن أجل ذلك اشتهرت قصيدته البيائية التي يُعرض فيها بحكومة الخليفة «القادر بالله»؛ كما اشتهرت قافيته التي يقول فيها:

عَطْفًا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فإِنَّا فِي دَوْحَةِ الْعَلِيَاءِ لَا نَتَفَرَّقُ!

ولولا ذلك الاعتبار السياسي لما تحدث عنهما أحد. كذلك لولا الثورة على كتاب «نهج البلاغة» والشك في صحة نسبته إلى «الإمام علي»؛ لما تردد اسم «الشريف الرضي» مرة أخرى؛ ذلك لأن شعره الخالد العظيم هو شعر فكرٍ ومثاليةٍ وعاطفةٍ في آنٍ واحد، فهو شعر من النسق العالي الفذ؛ وذلك لأنه لم يتكسَّب بشعره، ولم ينزل به إلى مصاف الدهماء وإلى منزلة المجون والعبث والتسلية الجوفاء؛ وذلك لأنه شعر المثقفين الواعين، وليس شعر الجهلاء وأنصاف الجهلاء السطحين، وقد أدت النهضة الفكرية العربية أخيراً إلى الحفاوة الكاملة بشعر «الشريف الرضي»، فأعزَّته جميعه، ولم تهمل منه شيئاً، كما أهملت نظماً كثيراً للشعراء الوصوليين المذبذبين المتصنعين، ولو كانوا من المشهورين. وخير ما نختم به هذا الحديث العام عن أدب «الشريف الرضي» هذه اللآلئ من شعره، نقدمها دون تعمُّد الاختيار، وإنها لمرآة لشاعريته ولحكمته ولعاطفته ومجتمعه.

يَعْرِ الْفَتَى مَا طَالَ مِنْ حَبْلِ عُمُرِهِ وَتَرْخِي الْمَنَايَا بُرْهَةً ثُمَّ تَجْزِبُ

* * *

كُلُّ حَبْسٍ يَهُونُ عِنْدَ اللَّيَالِي بَعْدَ حَبْسِ الْأَرْوَاحِ فِي الْأَجْسَادِ

* * *

يَنَالُ الْفَتَى مِنْ نَهْرِهِ قَدْرَ نَفْسِهِ وَتَأْتِي عَلَى قَدْرِ الرِّجَالِ الْمَكَائِدُ

* * *

يَعْرِفَكَ الْإِخْوَانُ كُلُّهُ بِنَفْسِهِ وَخَيْرُ أَخٍ مَنْ عَرَفَتْكَ الشَّدَائِدُ

* * *

لَيْسَ الْغَرِيبُ الَّذِي تَنَأَى الدِّيَارُ بِهِ إِنَّ الْغَرِيبَ قَرِيبٌ غَيْرُ مَوَدُودِ!

* * *

ما الفقرُ عارٌ وإن كَشَفْتَ عَوْرَتَهُ وإنَّما العارُ مالٌ غيرُ محمودِ

* * *

إذا الشَّمْسُ غَاضَتْ كُلَّ عَيْنٍ صَاحِبَةٍ فكيف بها في هذه المُقَلِّ الرُّمْدِ؟

* * *

قالوا على قَدْرِ الرَّجَاءِ وإنما يُرَوِّى على قَدْرِ الأَوَامِ الصَّادِي

* * *

إِذَا قَيَّدَ اللَّيْلُ حَطْوَ المُنَى مَشَى النُّومُ في مُقْلَةِ السَّاهِرِ

* * *

لَحَا اللُّهُ دَهْرًا كَثِيرَ العَدِّ وَ حَتَّى الظَّلَامُ يُعَادِي النَّهَارَا

* * *

ما كُلُّ نَسْلِ الفَتَى تَزْكُو مَعَارِسُهُ قد يَفْجَعُ العودَ بالأوراقِ وَالثَّمَرِ

* * *

إِذَا تَنَاءَتْ بِنَا قُلُوبٌ فَلَا تَدَانَتْ بِنَا دِيَارِ

* * *

وَلَيْسَ كُلُّ ظَلَامٍ دَامَ غَيْهَبُهُ يَسْرُ خَابِطَةً أَنْ يَطْلُعَ القَمَرِ

* * *

بِالْجَدِّ لَا بِالمَسَاعِي يُبْلَغُ الشَّرْفُ تَمْشِي الجُدودُ بِأَقْوَامٍ وَإِنْ وَقَفُوا

* * *

وَصَيُوفُ الهُمومِ مُذْ كُنَّ لَا يَنْبُ زِلْنًا إِلَّا على العَظِيمِ الشَّرِيفِ!

* * *

أَرَاكَ تَجَزَعُ لِلقَوْمِ الَّذِينَ مَضَوْا فَهَلْ أَمِنْتَ على القَوْمِ الَّذِينَ بَقُوا؟!

* * *

وَإِذَا الحَلِيمُ رَمَى بِسِرِّ صَدِيقِهِ عَمْدًا فَأَوْلَى بِالوِدَادِ الأَحْمَقُ!

* * *

ولا تَزْرَعُوا شَوْكَ الْقِتَادِ فَإِنَّكُمْ جديرون أن تُدَمِّمُوا به وتشاكوا

* * *

وليس يَأْتَلِفُ الإِحْسَانُ فِي مَلِكٍ حتى يُوَلِّفَ بَيْنَ الْقَوْلِ وَالْعَمَلِ

* * *

وَأَوَّلُ لُؤْمِ الْمَرءِ لُؤْمُ أَصُولِهِ وَأَوَّلُ غَدْرِ الْمَرءِ غَدْرُ خَلِيلِ

* * *

النَّفْسُ أَدْنَى عَدُوٍّ أَنْتَ حَازِرُهُ وَالْقَلْبُ أَعْظَمُ مَا يُبْلَى بِهِ الرَّجُلُ

* * *

وَمَوْتُ الْفَتَى خَيْرٌ لَهُ مِنْ حَيَاتِهِ إِذَا جَاوَرَ الْأَيَّامَ وَهُوَ ذَلِيلٌ

* * *

وَمَنْ مَاتَ لَمْ يَعْلَمْ وَقَدْ عَانَقَ الثَّرَى بَكَاهُ خَلِيلٌ أَمْ سَلَاهُ خَلِيلٌ

* * *

وَمَا شَرَّرَ تَطَاوَحَ عَنْ زِنَايَ بِمُنْتَقِدٍ إِذَا بَقِيَ الضُّرَامُ

* * *

كَالغَيْثِ يَخْلِفُهُ الرَّبِيعُ وَبَعْضُهُمْ كَالنَّارِ يَخْلِفُهَا الرَّمَادُ الْمُظْلِمُ!

* * *

هُبُّوا فَقَدْ تَيَقَّقَظُ الْـ أَجْدَادُ لِلْقَوْمِ النَّيَّامِ!

* * *

لَا يَذْخَرُ الضَّيْغُ مِنْ قُوَّتِهِ مَا يَذْخَرُ النَّمْلُ مِنَ الْمَطْعَمِ!

* * *

قَدْ يَبْلُغُ الرَّجُلُ الْجَبَانَ بِمَالِهِ مَا لَيْسَ يَبْلُغُهُ الشُّجَاعُ الْمُعْدِمُ

* * *

تَشْفُ خِلَالَ المَرءِ لِي قَبيلَ نَطْقِهِ وَقَبيلَ سُؤالي عَنه فِي القَوْمِ: ما اسْمُهُ؟!

* * *

يَمْضِي الزَّمانُ ولا نُحِسُّ كَأَنَّهُ رِيحُ تَمَرٍ ولا يُشَمُّ نَسِيمُها

* * *

فَلِيتَ كَرِيمَ قَوْمٍ نالَ عَرِضِي ولم يَدْنَسْ بِذمِّ مَنْ لئيمِ

* * *

تُملي المَقاديرُ أَعمارًا وتَنسُخُها وَيَضْرِبُ الدَّهْرُ أَيامًا بِأَيامِ

* * *

وَمَنْظَرٍ كانَ بالسَّراءِ يُضحِكُنِي يا قُرْبَ ما عادَ بالضَّرَّاءِ يُبْكِينِي
هِيهاتَ أَغْتَرُّ بالسُّلطانِ ثانِيَةً قد ضَلَّ وُلَّجَّ أَبوابِ السُّلطانِ!

* * *

لا تَخْلَدَنَّ إلى أَرْضِ تَهُونَ بِها بالدَّارِ دارُ وبالجيرانِ جيرانُ

* * *

يا قَوْمُ إِنَّ طَوِيلَ الحِلْمِ مَفْسَدَةٌ وربما ضَرَّ إِبْقائُ وإِحسانُ

* * *

وما خَيْرُ عَيْنٍ حَبَا نورُها ويُمْنِي يَدٍ جُدَّ مِنْها البَنانُ

* * *

إِذا المَرءُ لم يَحْفَظْ زِمامًا لِقومِهِ فأحجَّ بِهِ أن لا يَفِي بِضَمانِ

* * *

وَسَعَتْ أَيامي ولم تَسْعُنِي أَفضَلُ عَنها وتَضيقُ عَنِّي!

* * *

لا تَجْعَلَنَّ دَليلَ المَرءِ صُورَتَهُ كم مَخْبَرِ سَمِجٍ عَن مَنْظَرِ حَسَنِ!

* * *

وَمَنْ عَجَبٌ صُدُودُ الْحَظِّ عَنَّا إِلَى الْمُتَعَمِّمِينَ عَلَى الْخَزَايَا
أَسْفَ بَمَنْ يُطِيرُ إِلَى الْمَعَالِي وَطَارَ بَمَنْ يَسْفُ إِلَى الدُّنَايَا!

وقد تساءل الدكتور «زكي مبارك»: ليت شعري متى يجيء العهد الذهبي الذي تسمو فيه الآراء بفضل ما فيها من قوة الصدق، لا بفضل من يحرسها من الجنود؟! وقد تساءل الشاعر «الناعوري» في «الثقافة»: لماذا هذا يروج وذاك لا يروج؟ والجواب عن ذلك أدلى به الدكتور «زكي مبارك» في فاتحة كتابه القيم ص ٤٥، ولعلنا الآن على عتبات العصر الذهبي الذي كان يحلم به، رحمه الله ورحم «الشريف الرضي» رحمة واسعة، ورحم «الإمام علياً» الذي قال: «السبب الذي أدرك به العاجز بغيته، هو الذي أعجز القادر عن طلبته».